

М. С. БЛЕХМАН

**АНГЛО-РУССКИЙ
СЛОВАРЬ ПО
ПРОГРАММИРОВАНИЮ**

**ENGLISH-RUSSIAN
PROGRAMMING
DICTIONARY**

ОБ АВТОРЕ

Михаил Самойлович Блехман — кандидат филологических наук, известный специалист в области компьютерной лингвистики. Занимается системами автоматической обработки текстов: поиска, реферирования, перевода. Разработанная под его руководством система машинного перевода с английского языка на русский и с русского на английский PARS установлена в десятках организаций и у индивидуальных пользователей не только в Украине, но и далеко за ее пределами, от Москвы до Алма-Аты и Южно-Сахалинска. Система русско-украинского и украинско-русского перевода РУМП функционирует в Верховном Совете Украины, правительственных структурах, учебных заведениях. М.С.Блехман — автор статей, учебных пособий, монографий по теории и практике компьютерной лингвистики.

Данный словарь подготовлен к печати совместно с научно-технической фирмой «МЕДИН», учрежденной в Харькове в 1992 г. Среди направлений деятельности фирмы:

- разработка уникальных методик и приборов, использующих свойства электромагнитного излучения малой мощности в медицине (лечение вирусных и онкологических заболеваний, последствий лучевого поражения и т.п.), других отраслях народного хозяйства;
- компьютерная лингвистика;
- разработка обучающих систем, программного обеспечения САПР;
- датчики и системы охранной и пожарной сигнализации;
- телефония и средства связи;
- издательская деятельность.

Фирма готова к сотрудничеству в любой из перечисленных сфер деятельности.

Генеральный директор фирмы

П. Г. Малах

Адрес фирмы «МЕДИН»: Украина 310037, Харьков, ул. Балашовская, 7. Тел.: (0572) 27-77-23.

М. С. Блехман

**АНГЛО-РУССКИЙ
СЛОВАРЬ ПО
ПРОГРАММИРОВАНИЮ**

Около 17 000 терминов

**ENGLISH-RUSSIAN
PROGRAMMING
DICTIONARY**

About 17 000 terms

ХАРЬКОВ

ББК 67.99(2)3

К89

Блехман М. С.

Англо-русский словарь по программированию: около 17 тыс. слов и терминологических сочетаний. Харьков, 1993. - 210 с.

Словарь содержит свыше 17 тыс. словарных статей по программированию персональных ЭВМ: операционным системам, языкам программирования, текстовым процессорам, теории алгоритмов и т.п. Является учебным пособием для студентов, изучающих теорию и практику программирования персональных компьютеров.

ISBN 5-7707-4225-9

**К 1203020400-17
93**

ББК 67.99(2)3

ISBN 5-7707-4225-9

© Влехман М. С. 1993

ПРЕДИСЛОВИЕ

Потребность программистов и переводчиков в англо-русских словарях по программированию в настоящее время чрезвычайно велика. Это объясняется широким распространением компьютеров, в первую очередь персональных. До последнего времени едва ли не единственным словарем такого рода был широко известный «Англо-русский словарь по программированию и информатике (с толкованиями)» А.Б.Борковского, выдержавший несколько изданий. В то же время, стремительное развитие и распространение вычислительной техники требуют существенного пополнения словарной базы, чем и вызвано создание настоящего словаря.

Словарь состоит из 6 тыс. словарных статей, содержащих около 17 тыс. слов и словосочетаний. Мы посчитали целесообразным включить в словарь несколько десятков распространенных общепотребительных слов, встречающихся в текстах данной тематики. Словарь является сугубо переводным, т.к. общение с программистами-практиками, на которых он главным образом рассчитан, показало, что они нуждаются не столько в толковании терминов, сколько в их переводе; при наличии же перевода значение обычно понятно профессионалу из контекста.

В связи с тем, что документация по вычислительной технике поступает в основном из США, английские термины даются в их американском написании: program, color и т.п.

При составлении «Англо-русского словаря по программированию» были использованы как многочисленные оригинальные тексты, так и существующие словари:

А.Б.Борковский. Англо-русский словарь по программированию и информатике (с толкованиями). — Москва: Московская международная школа переводчиков, 1992.

Толковый словарь по вычислительным системам. Под редакцией В.Иллигурта, Э.М.Глейзера, И.К.Пайла. — Москва: Машиностроение, 1991.

Ю.А.Кузьмин, Е.К.Масловский и др. Новые англо-русские термины по вычислительной технике. — Москва: Библиотека «Мир ПК», СП «Information Computer Enterprise».

Большой англо-русский словарь. Под общим руководством И.Р.Гальперина. — Москва: Советская энциклопедия, 1972.

Вся лингвистическая работа, связанная с созданием словаря, включая подготовку словарных глосс, была осуществлена при помощи программного лексикографического комплекса Dictionary Maker фирмы «Медиком» (Харьков), разработанного А.В.Дашко и А.И.Курсиным.

АНГЛИЙСКИЙ АЛФАВИТ

Aa	Gg	Mm	Ss	Yy
Bb	Hh	Nn	Tt	Zz
Cc	Ii	Oo	Uu	
Dd	Jj	Pp	Vv	
Ee	Kk	Qq	Ww	
Ff	Ll	Rr	Xx	

А

a lot of много
a number of ряд
abbreviated сокращенный
abbreviation сокращение
abend аварийное завершение
external ~ аварийная остано-
ка из-за внешних причин
internal ~ аварийная остановка
из-за внутренних причин
ability способность
able способный (что-л. сделать)
abnormal 1) аварийный 2) не-
нормальный
abolish 1) отменять 2) упразднять
abonent 1) абонент 2) пользова-
тель
active ~ активный абонент
videotex ~ абонент видеотекста
abort 1) преждевременное пре-
кращение 2) прерывать
about 1) около 2) о □ bring ~
плечь за собой; go ~ циркулиро-
вать
above 1) выше 2) наверх □ as
stated ~ как указано выше; the
~ вышеупомянутый
abridgement сокращение
abroad за границей
abrupt внезапный
abs 1) абсолютный 2) абсолютная
величина 3) абсолютное значение
absence отсутствие
absent отсутствующий
absolute абсолютный
abstain воздерживаться □ ~
from воздерживаться от
abstract 1) абстрактный 2) резю-
ме
abstracting реферирование
automatic ~ автоматическое
реферирование
abstraction 1) абстракция 2) абс-
трагирование

abstraction

data ~ 1) абстракция данных
2) абстрактное представление
данных
procedural ~ 1) процедурная
абстракция 2) абстрактная про-
цедура
absurd абсурдный
abundance изобилие
abundant изобилующий □ ~ in
изобилующий
abundantly в изобилии
abuse 1) злоупотребление 2) не-
правильное обращение 3) зло-
употреблять
academic академический
academician академик
academy академия
acc 1) сумматор 2) накапливаю-
щий регистр
accelerate ускорять
accelerator блок ускорения вы-
числений
floating point ~ ускоритель
вычислений с плавающей точ-
кой
accent 1) знак ударения 2) диак-
ритический знак
accept 1) согласие 2) ввод с кла-
виатуры 3) принимать
acceptable приемлемый
acceptance прием
accepted принятый
access 1) доступ 2) выборка 3)
достигать □ file ~ denied
нет доступа к файлу
algorithmic ~ алгоритмический
доступ
append ~ доступ для дополне-
ния
arbitrary ~ произвольный до-
ступ

access

associative ~ ассоциативный
 доступ
 authorized ~ санкционирован-
 ный доступ
 carrier-sense multiple ~ мно-
 жественный доступ
 chained ~ цепной доступ
 clustered ~ групповой доступ
 cyclic ~ циклический доступ
 direct ~ прямой доступ
 direct disk ~ прямой доступ к
 диску
 direct memory ~ прямой до-
 ступ к памяти
 exclusive ~ монополярный до-
 ступ
 execute ~ доступ для выполне-
 ния
 failure ~ ошибочное обраще-
 ние
 illegal ~ несанкционированный
 доступ
 key ~ доступ по ключу
 keyed ~ ключевой доступ
 library ~ обращение к библио-
 теке
 local ~ локальный доступ
 multiple ~ коллективный до-
 ступ
 network ~ сетевой адрес
 parallel ~ параллельный до-
 ступ
 random ~ 1) прямой доступ 2)
 произвольная выборка
 read ~ доступ для чтения
 real-time ~ доступ в реальном
 масштабе времени
 remote ~ удаленный доступ
 sequential ~ последовательный
 доступ
 serial ~ 1) последовательный
 доступ 2) последовательная вы-
 борка
 shared ~ коллективный доступ
 simultaneous ~ параллельная
 выборка
 storage ~ выборка из запоми-
 нающего устройства
 time-division multiple ~ мно-
 жественный доступ с квантова-
 нием
 unauthorized ~ несанкциони-
 рованный доступ
 write ~ доступ для записи

access

zero ~ немедленный доступ
 accessed доступный
 accessibility доступность
 data ~ доступность данных
 accessible доступный
 accessories принадлежности
 accident случай □ by ~ нечаян-
 но
 accidental случайный
 accomodate приспособлять
 accompany 1) сопровождать 2)
 сопровождать
 accomplish 1) выполнять 2) за-
 вершать
 accord 1) согласие 2) предостав-
 лять
 accordance соответствие □ in ~
 with в соответствии с
 according to согласно
 accordingly соответствующим об-
 разом
 account 1) бюджет 2) объем ре-
 сурсов системы 3) считать □ ~
 for являться причиной; for ~ of
 за счет; on ~ of из-за; on
 all ~s по всем основаниям; on
 no ~ никоим образом; take into
 ~ принимать во внимание
 bank ~ банковский счет
 user ~ бюджет пользователя
 verbatim ~ дословная передача
 accounting учет системных ресур-
 сов
 system ~ учет системных ре-
 сурсов
 accounts пользователи
 target ~ потенциальные заказ-
 чики
 accreditation гарантия
 security ~ гарантия безопас-
 ности
 accumulate накапливать
 accumulation накопление
 accumulator 1) сумматор 2) нако-
 пительный регистр
 accuracy 1) точность 2) правиль-
 ность
 accurate 1) точный 2) правиль-
 ный
 accustom приучать
 achieve достигать
 achievement достижение
 ACIA адаптер асинхронной связи

ACK символ подтверждения приема
 acknowledge 1) признавать 2) подтверждать
 acknowledgement 1) признание 2) подтверждение
 hop-by-hop ~ последовательное подтверждение
 negative ~ неподтвержденное кивтирование
 piggyback ~ вложенное подтверждение
 piggybacking ~ подтверждение, помещенное в блок данных обратного направления
 positive ~ положительное кивтирование
 positive ~ and retransmission подтверждение приема с повторной передачей
 acoustic акустический
 ACP вспомогательный управляющий процессор
 acquaint знакомить □ get ~ed with знакомиться с
 acquaintance знакомство
 acquire приобретать
 acquisition приобретение
 data ~ сбор данных
 knowledge ~ построение базы знаний
 across через
 act 1) действие 2) действовать □ ~ as выступать в качестве
 action действие
 activate 1) задействовать 2) активировать
 activation 1) активация 2) вызов
 active активный
 activities деятельность
 activity 1) деятельность 2) транзакция 3) обработка запроса
 file ~ воздействие на файл
 good ~ данные эталонного устройства
 system ~ 1) действия операционной системы 2) учет системных ресурсов
 actual 1) фактический 2) действительный
 actually фактически
 actuate 1) активировать 2) иницицинировать
 actuator привод головок
 acute острый

Ada Ада
 adapt приспособлять □ ~ oneself приспособляться
 adaptability адаптируемость
 adapter 1) адаптер 2) устройство сопряжения
 channel-to-channel ~ адаптер «канал-канал»
 color graphics ~ адаптер цветного графического дисплея
 device ~ адаптер устройства
 graphics ~ графический адаптер
 integrated communications ~ интегрированный адаптер связи
 integrated file ~ интегрированный адаптер файла
 peripheral interface ~ 1) адаптер связи с периферийными устройствами 2) периферийный интерфейсный адаптер
 adaptive адаптивный
 ADC аналого-цифровой преобразователь
 add добавлять
 add-in расширение
 add-on расширение
 addend слагаемое
 adder сумматор
 binary ~ двоичный сумматор
 device ~ адаптер внешнего устройства
 full ~ полный сумматор
 half-~ полусумматор
 nonalgebraic ~ арифметический сумматор
 parallel ~ параллельный сумматор
 pipeline ~ конвейерный сумматор
 serial ~ последовательный сумматор
 single-digit ~ одnorазрядный сумматор
 adding сложение
 ~ polynomials сложение многочленов
 addition 1) добавление 2) сложение □ in ~ вдобавок; in ~ to кроме
 array ~ матричное дополнение
 binary ~ прибавление в двоичной системе исчисления
 bitwise ~ поразрядное сложение

addition

Boolean ~ логическое сложение
 complementary ~ сложение в дополнительном коде
 cyclic ~ циклическое сложение
 destructive ~ сложение с разрушением первого слагаемого
 logical ~ логическое сложение
 serial ~ последовательное сложение
 vector ~ векторное сложение
 zero access ~ сложение без обращения к оперативной памяти

additional дополнительный

additive аддитивный

additivity аддитивность

addr адрес

address 1) адрес 2) адресовать

absolute ~ абсолютный адрес

access ~ указатель

actual ~ 1) исполнительный

адрес 2) абсолютный адрес

area ~ адрес области

asterisk ~ звездочный адрес

base ~ базовый адрес

based ~ базируемый адрес

broadcast ~ 1) широкове-
 сательный адрес 2) адрес общего
 доступа

call ~ адрес вызова

constant ~ базовый адрес

current ~ текущий адрес

data ~ адрес данных

deferred ~ косвенный адрес

direct ~ прямой адрес

dummy ~ фиктивный адрес

effective ~ исполнительный
 адрес

entry point ~ адрес точки вхо-
 да

error ~ адрес ошибки

external ~ внешний адрес

first-level ~ прямой адрес

global ~ глобальный адрес

hash ~ хешированный адрес

home ~ собственный адрес

immediate ~ 1) непосредствен-
 ный адрес 2) непосредственный
 операнд

implied ~ неявный адрес

indexed ~ индексированный
 адрес

indirect ~ относительный адрес

address

instruction ~ адрес команды

internal ~ внутренний адрес

jump ~ адрес перехода

leading ~ начальный адрес

load ~ загрузочный адрес

location ~ адрес ячейки памя-
 ти

logical ~ логический адрес

machine ~ 1) машинный адрес

2) физический адрес

memory ~ адрес ячейки памя-
 ти

multicast ~ групповой адрес

network ~ сетевой адрес

number ~ адрес числа

one-level ~ прямой адрес

operand ~ адрес операнда

PC-relative ~ адрес относи-
 тельного счетчика команд

physical ~ физический адрес

presumptive ~ начальный ад-
 рес

record ~ адрес записи

relative ~ относительный адрес

relocatable ~ настраиваемый
 адрес

result ~ адрес результата

return ~ адрес возврата

second-level ~ косвенный ад-
 рес

segment-relative ~ адрес отно-
 сительного начала сегмента

single-level ~ прямой адрес

source ~ адрес источника дан-
 ных

storage ~ адрес ячейки памяти

symbolic ~ символический ад-
 рес

third-level ~ дважды косвен-
 ный адрес

three-dimensional ~ трехмер-
 ный массив

track ~ адрес дорожки

two-level ~ косвенный адрес

two-plus-one ~ (2+1)-адресный

unit ~ адрес устройства

variable ~ адрес переменной

virtual ~ виртуальный адрес

zero-level ~ 1) непосредствен-
 ный операнд 2) адрес-операнд

address-relative с относительным
 адресом

addressability адресуемость

addressee адресат

addressing адресация

absolute ~ абсолютная адресация
 associative ~ ассоциативная адресация
 augmented ~ расширенная адресация
 autodecrement ~ автодекрементная адресация
 autodecremental ~ автодекрементная адресация
 autoincrement ~ автоинкрементная адресация
 autoincremental ~ автоинкрементная адресация
 base ~ базовая адресация
 base-displacement ~ базовая адресация
 chained ~ цепная адресация
 deferred ~ косвенная адресация
 direct ~ прямая адресация
 extended ~ расширенная адресация
 extensible ~ расширяемая адресация
 file ~ метод доступа
 fixed-length ~ адресация с фиксированной длиной
 flat ~ простая адресация
 hash ~ хеш-адресация
 hierarchical ~ иерархическая адресация
 immediate ~ непосредственная адресация
 implied ~ неявная адресация
 indexed ~ индексная адресация
 indirect ~ косвенная адресация
 inherent ~ неявная адресация
 intrinsic ~ внутренний адрес
 multilevel ~ многоуровневая адресация
 multiword ~ многословная адресация
 one- ~ однонаправленная адресация
 one-ahead ~ повторная адресация
 postdecrement ~ постдекрементная адресация
 postincrement ~ постинкрементная адресация
 predecrement ~ преддекрементная адресация

addressing

preincrement ~ преинкрементная адресация
 PS-relative ~ адресация относительного счетчика команд
 relative ~ относительная адресация
 repetition ~ адресация с повторением адреса
 repetitive ~ адресация с повторением адреса
 self-relative ~ самоопределяющаяся относительная адресация
 sequential ~ последовательная адресация
 stack ~ стековая адресация
 stepped ~ адресация с повторением адреса
 symbolic ~ символическая адресация
 virtual ~ виртуальная адресация
 zero-level ~ непосредственная адресация
 addressless безадресный
 adequate адекватный
 adjacency смежность
 adjacent смежный
 adjourn откладывать
 adjust 1) регулировать 2) настраивать 3) корректировать 4) устанавливать □ ~ for приспособлять к
 half- ~ округлять до половины младшего разряда
 adjusting установочный
 adjustment 1) регулирование 2) настройка
 administered принятый
 administration администрация
 administrator администратор
 data ~ администратор данных
 database ~ администратор базы данных
 system ~ администратор системы
 admission допущение
 admit 1) принимать 2) допускать 3) признавать
 adopt принимать
 ADP автоматическая обработка информации
 advance 1) прогресс 2) продвижение 3) развиваться 4) продвигать □ in ~ заранее

advantage 1) преимущество 2) благоприятствовать □ take ~ of воспользоваться
 advantageous благоприятный
 adversities бедствия
 advertise рекламировать
 advertisement 1) реклама 2) объявление
 advertising реклама
 advice совет
 advisable целесообразный
 advise состоять □ ~ on консультировать по
 advised обдуманный
 adviser консультант
 advisory консультативный
 advocate 1) сторонник 2) выступать за
 aerial 1) воздушный 2) антенна
 affair дело
 affect влиять на □ ~ed by подверженный влиянию
 affinity 1) родственность 2) близость 3) сходство
 vector ~ обозначение векторного режима
 affirm утверждать
 affirmative утвердительный
 afresh заново
 after 1) после 2) потом 3) после того как □ ~ all 1) все-таки 2) в конце концов; right ~ сразу после
 afterward последующий
 afterwards впоследствии
 again 1) снова 2) с другой стороны 3) кроме того □ all over ~ все сначала
 against 1) против 2) напротив
 age возраст
 ageing старение
 agency агентство
 agent агент
 bus ~ абонент шины
 aggravate усугублять
 aggregate 1) составной 2) агрегат 3) множество 4) составное значение
 adjustable-size ~ агрегат переливаемого размера
 assumed-size ~ агрегат обозначенного размера
 data ~ агрегат данных
 aggregation агрегация
 aging старение

ago тому назад
 agree соглашаться □ ~ to соглашаться (с чем-л.)
 agreement 1) договор 2) соглашение □ come to an ~ приходить к соглашению
 ahead 1) впереди 2) вперед □ ~ of впереди; look ~ 1) упреждение 2) просмотр вперед
 AI искусственный интеллект
 aid 1) помощь 2) помогать
 first ~ первая помощь
 aids средства
 aim цель □ ~ at стремиться к
 air brushing эффект пульверизации
 АКО «является видом»
 alarm 1) тревога 2) тревожить
 aleph-null алеф-нуль
 algebra алгебра
 Boolean ~ булева алгебра
 event ~ алгебра событий
 initial ~ начальная алгебра
 link ~ алгебра связей
 numerical linear ~ численные методы линейной алгебры
 relational ~ реляционная алгебра
 set ~ алгебра множеств
 algebraic алгебраический
 Algol Алгол
 Algol-68 Алгол-68
 algorithm алгоритм
 adaptive ~ адаптивный алгоритм
 binary search ~ алгоритм двоичного поиска
 bisection ~ алгоритм двоичного поиска
 branch and bound ~ метод ветвей и границ
 computational ~ вычислительный алгоритм
 copy-back ~ алгоритм обратного копирования
 decision ~ алгоритм выбора решения
 digit-by-digit ~ десятичный алгоритм
 dribble-back ~ алгоритм непрерывного обратного копирования
 effective ~ эффективный алгоритм
 Euclid's ~ алгоритм Евклида

algorithm

event-scheduling ~ алгоритм планирования событий
 exponentially bounded ~ алгоритм с экспоненциальной сигнализирющей
 FIFO ~ 1) последовательный алгоритм 2) алгоритм типа «первым пришел - первым вышел»
 generalized ~ обобщенный алгоритм
 hardware ~ аппаратно-реализованный алгоритм
 hashing ~ алгоритм хеширования
 hidden-line ~ алгоритм удаления скрытых чисел
 iteration ~ итерационный алгоритм
 logarithmic search ~ алгоритм двойного поиска
 modeling ~ моделирующий алгоритм
 nested ~ вложенный алгоритм
 operative ~ рабочий алгоритм
 painter's ~ 1) алгоритм упорядочения по глубине 2) «алгоритм живописца»
 parallel ~ параллельный алгоритм
 partitioning ~ алгоритм разбиения
 polynomially bounded ~ полиномиально ограниченный алгоритм
 problem ~ алгоритм задачи
 random ~s алгоритмы случайного поиска
 scheduling ~ алгоритм планирования
 search and insertion ~ алгоритм поиска и вставки
 sequential ~ последовательный алгоритм
 sequential search ~ алгоритм последовательного поиска
 shortest-path ~ алгоритм поиска кратчайшего маршрута
 smoothing ~ алгоритм хеширования
 software ~ программно-реализованный алгоритм
 stable sort ~ алгоритм сортировки с сохранением

algorithm

stack ~ 1) магазинный алгоритм 2) стековый алгоритм
 Strassen ~ алгоритм Страссена
 table-driven ~ алгоритм табличного поиска
 test ~ алгоритм проверки
 algorithmic алгоритмический
 algorithmization алгоритмизация
 alias 1) псевдоним 2) альтернативная точка входа
 aliasing 1) совмещение имен 2) эффект наложения
 align выравнивать
 alignment выравнивание
 address ~ выравнивание адреса
 boundary ~ выравнивание адреса
 alike 1) похожий 2) одинаково
 all весь \Rightarrow after ~ 1) все-таки 2) в конце концов; ~ or none все или ничего; in ~ всего
 all over повсюду
 all over again все сначала
 all rights reserved авторские права защищены
 all the better тем лучше
 all the same все равно
 alloc 1) распределение 2) выделение
 allocate 1) размещать 2) распределять
 allocation 1) размещение 2) распределение
 automatic storage ~ автоматический раздел памяти
 contiguous storage ~ связанный раздел памяти
 device ~ распределение устройств
 dynamic ~ динамическое распределение
 dynamic memory ~ динамическое распределение памяти
 file ~ размещение записей файла
 memory ~ распределение памяти
 noncontiguous storage ~ несвязанное распределение памяти
 preemptive ~ приоритетное распределение
 processor ~ распределение процессорных ресурсов

allocation

register ~ распределение регистров
 resource ~ 1) предоставление ресурса 2) распределение ресурсов
 run-time ~ динамическое распределение
 static ~ статическое распределение
 static memory ~ статическое распределение памяти
 storage ~ 1) распределение памяти 2) выделенная память
 virtual storage ~ распределение виртуальной памяти

allocator программа распределения

resource ~ распределение ресурсов
 timesharing ~ распределитель в системе разделения времени

allotment выделение

allow позволять □ ~ по deviations не допускать отклонений

allowable допустимый

allude ссылаться

allusion ссылка

almost почти

alone единственный

along 1) вдоль 2) по

alongside вдоль □ ~ with наряду с

alphabet алфавит

abstract ~ абстрактный алфавит

computer ~ машинная азбука

internal ~ внутренняя азбука

master ~ основной алфавит

source ~ алфавит исходной программы

target ~ выходной алфавит

alphabetic алфавитный

alphabetical алфавитный

alphabets буквы

uppercase ~ заглавные буквы

alphanumeric алфавитно-цифровой

already уже

also также

alt регистровая клавиша «спец»

alter изменять

alteration 1) изменение 2) переделка

altering 1) изменяющийся 2) нерегулярный

alternate 1) переменный 2) чередовать

alternating чередуемый

alternative 1) альтернативный 2) альтернатива

alternatively в противном случае

although хотя

altitude высота

altogether в общей сложности

ALU арифметико-логическое устройство

always всегда

amalgamated объединенный

amateur любительский

amazing поразительный

ambiguity неоднозначность

ambiguous 1) неоднозначный 2) неясный

ambition стремление

amend редактировать

amendment 1) поправка 2) изменение 3) исправленная версия

among среди

amorphous аморфный

amortization амортизация

amount 1) количество 2) итог □ ~ to равняться

ampersand амперсанд

ample 1) полный 2) достаточный

amplification 1) усиление 2) расширение

amplifier усилитель

analog 1) аналоговый 2) аналог

analogical аналогический

analogous аналогичный

analysis анализ

~ of variance дисперсионный

анализ

average-case ~ анализ в среднем

backward error ~ обратный

анализ ошибок

basic block ~ идентификация

базовых блоков программного кода

bottom-up ~ восходящий анализ

cluster ~ кластерный анализ

computerized ~ машинный анализ

data ~ анализ данных

dimensional ~ контроль размерности

analysis

discriminant ~ дискриминантный анализ

error ~ анализ ошибок

exploratory data ~ разведочный анализ данных

factor ~ факторный анализ

failure tree ~ анализ дерева отказов

Fourier ~ 1) гармонический анализ 2) Фурье-анализ

hierarchical cluster ~ иерархический кластерный анализ

interval ~ анализ упрощающих структур

lexical ~ лексический анализ

linguistic ~ лингвистический анализ

logic ~ логический анализ

means-ends ~ анализ средств и результатов

multivariate ~ многомерный анализ

nonhierarchical cluster ~ неиерархический кластерный анализ

numerical ~ численный анализ

on-line ~ анализ в диалоговом режиме

operations ~ исследование операций

orthogonal ~ ортогональный анализ

orthonormal ~ ортонормированный анализ

performance ~ and evaluation анализ и оценка производительности

principal component ~ анализ главных компонент

queuing ~ анализ очередей

regression ~ регрессионный анализ

requirement ~ анализ требований

scene ~ распознавание трехмерных изображений

security ~ анализ надежности

sensitivity ~ анализ чувствительности

statistical ~ статистический анализ

structured ~ техника структурного анализа и проектирования

analysis

structured systems ~ структурный системный анализ

syntactic ~ синтаксический анализ

syntax ~ синтаксический анализ

system ~ системный анализ

systems ~ системный анализ

top-down ~ нисходящий анализ

worst-case ~ анализ наихудшего случая

analyst аналитик

system ~ системный аналитик

analytical аналитический

analyze анализировать

analyzer анализатор

character ~ анализатор символов

code structure ~ анализатор структуры программ

emergency ~ анализатор аварийного состояния

interrupt ~ анализатор прерываний

lexical ~ лексический анализатор

logic ~ логический анализатор

logical ~ логический анализатор

problem statement ~ анализатор постановок задач

program flow ~ анализатор хода исполнения программы

query ~ анализатор запросов

semantic ~ семантический анализатор

speech ~ анализатор речи

structure ~ анализатор структуры

syntax ~ 1) синтаксический анализатор 2) синтаксический блок транслятора

timing ~ анализатор времени выполнения

ancestor предок

proper ~ прямой предок

and 1) и 2) логическое умножение

anew заново

angle угол

acute ~ острый угол

obtuse ~ тупой угол

right ~ прямой угол

angle

approach

angle

rotational ~ угол вращения
angular угловой
animation 1) мультипликация 2) анимация
anisochronous асинхронный
apex приложение
annihilation уничтожение
annotate помечать
annotating аннотирование
automatic ~ автоматическое
аннотирование
annotation аннотация
announce объявлять
announcement объявление
annual 1) ежегодный 2) годовой
3) ежегодник
anomal/y аномалия
erase ~ies аномалии удаления
store ~ies аномалии добавления
update ~ies аномалии обновления
anonymous анонимный
another другой
answer 1) ответ 2) реакция 3) отвечать
answerback ответ
answering ответ
automatic ~ автоматический
ответ
manual ~ ручной ответ
antecedent 1) первый операнд 2) предыдущий член отношения
anterior передний
anti- анти-
antialiasing сглаживание
antibugging защитное программирование
anticipate 1) предвидеть 2) предупреждать
anticipation 1) ожидание 2) предупреждение
anticipatory 1) ожидаемый 2) предупреждающий
anyhow 1) как-нибудь 2) все-таки
anything что угодно
anyway все равно
anywhere где угодно
apart 1) отдельно 2) прозь □ ~ from не считая; ~ from that кроме того
aperture апертура
APL АПЛ
apologize извиняться □ ~ for

извиняться за; ~ to извиняться перед
apology извинение
apostrophe апостроф
apparatus аппарат
apparently по-видимому
appeal 1) обращение 2) апеллировать
appear 1) появляться 2) оказываться
appearance 1) появление 2) внешний вид
append 1) конкатенировать 2) добавлять в конец
appendix приложение
appl 1) прикладная программа 2) приложение 3) применение
appliance приспособление
applicable прикладной
applicate применять
application 1) прикладной 2) применение 3) приложение 4) прикладная программа 5) система
direct access ~ система, которая работает в режиме прямого доступа
interactive ~ интерактивная система
slave ~ подчиненная система
vertical ~s специализированные способы для конкретных участков использования
application-oriented проблемно-ориентированный
applicative аппликативный
applied прикладной
apply применять
appreciate оценивать
approach 1) подход 2) приближаться к
database ~ подход с использованием базы данных
deferred ~ to the limit постепенный переход к пределу
game-model ~ модельно-игровой подход
omnibus ~ обобщенный подход
simulation ~ подход, основанный на имитационном моделировании
system sandwich ~ построение методом сэндвича
systems ~ системный подход
trial-and-error ~ метод проб и ошибок

appropriate соответствующий
 approval одобрение
 approve одобрять
 approximate приблизительный
 approximate 1) приблизительный
 2) аппроксимировать $\square \sim ly$ приближительно
 approximation аппроксимация
 least squares \sim аппроксимация по методу наименьших квадратов
 APSE среда программирования на Аде
 apt подходящий
 arbitrary произвольный
 arbitration арбитраж
 arbitrator арбитр
 bus \sim арбитра шины
 arc дуга
 \sim of a graph дуга графа
 architect архитектор
 system \sim архитектор вычислительной системы
 architecture архитектура
 bit-slice \sim разрядно-модульная архитектура
 bus \sim шинная архитектура
 capability \sim архитектура с магистровой адресацией
 computer \sim архитектура вычислительной машины
 computing \sim архитектура вычислительной машины
 control flow \sim архитектура с потоком команд управления
 databank \sim архитектура банка данных
 document \sim архитектура на основе шины памяти документов
 document-oriented \sim архитектура на основе шины памяти документов
 duplex \sim дублированная архитектура
 external \sim внешняя архитектура
 freeflow \sim многошинная архитектура
 interfaced \sim многосекционная архитектура
 layer \sim слойная архитектура
 layered \sim многоуровневая архитектура
 MIMD \sim архитектура (пу-

раллельной) ЭВМ с несколькими потоками команд и несколькими потоками данных
 architecture
 network \sim архитектура сети ЭВМ
 non von Neumann \sim не-Неймановская архитектура
 object \sim объектная архитектура
 object-oriented \sim объектно-ориентированная архитектура
 office document \sim структура учрежденческого документа
 open systems \sim архитектура открытых систем
 RISC \sim RISC-архитектура
 SIMD \sim архитектура ЭВМ с одним потоком команд и несколькими потоками данных
 SISD \sim архитектура ЭВМ с одним потоком команд и одним потоком данных
 stack \sim 1) стековая архитектура 2) магазинная архитектура
 system \sim архитектура системы
 tagged \sim теговая архитектура
 virtual \sim виртуальная архитектура
 von-Neumann \sim Неймановская архитектура
 archive архив
 multiple volume \sim многотомный архив
 archived архивный
 archiver архиватор
 archiving архивация
 area область
 addressable \sim адресуемая область
 border \sim зона окантовки
 buffer \sim буферная область
 clear \sim свободная область
 command \sim область команд
 constant \sim область констант
 contiguous \sim непрерывная область
 control \sim управляющий блок
 data \sim область данных
 dynamic \sim динамическая область
 file overflow \sim область переполнения
 fixed \sim фиксированная область
 input \sim область ввода

area

menu ~ область меню
 message ~ область сообщений
 output ~ область вывода
 overflow ~ область переполнения
 protected ~ защищенная область
 save ~ область сохранения
 scratch ~ рабочая область
 search ~ область поиска
 shareable ~ общая область
 spooling ~ область буферизации
 storage ~ область памяти
 swap ~ область подкачки
 transient ~ перезидентная область
 user ~ область пользователя
 utility ~ служебная область
 work ~ рабочая область

arg 1) аргумент 2) параметр 3) доказательство

argument 1) аргумент 2) параметр 3) доказательство

actual ~ 1) фактический параметр 2) фактический аргумент

block ~ аргумент блока

dummy ~ 1) фиктивный параметр 2) формальный аргумент

exhausted ~ 1) исчерпанный параметр 2) исчерпанный аргумент

formal ~ формальный аргумент

functional ~ функциональный аргумент

arise 1) появляться 2) происходить 3) возникать

arithmetic 1) арифметический 2) арифметика

address ~ адресная арифметика

BCD ~ операции над числами в двоично-десятичном представлении

binary ~ двоичная арифметика

binary-coded decimal ~ двоично-десятичная арифметика

decimal ~ десятичная арифметика

double precision ~ арифметика с удвоенной точностью

double-length ~ арифметичес-

кие операции со словами удвоенной длины

arithmetic

double-precision ~ арифметика с двойной точностью

external ~ 1) внешняя арифметика 2) арифметический процессор

finite-length ~ арифметика конечной точности

fixed-length ~ арифметика конечной точности

fixed-point ~ арифметика с фиксированной запятой

floating-point ~ арифметика с плавающей запятой

integer ~ целочисленная арифметика

internal ~ внутренняя арифметика

interval ~ интервальная арифметика

machine ~ машинная арифметика

modular ~ арифметика в остаточных классах

modulo N ~ арифметика по модулю N

parallel ~ параллельная арифметика

pointer ~ арифметические операции над указателями

residue ~ арифметика в остаточных классах

serial, ~ последовательная арифметика

table ~ табличная арифметика

arithmetical арифметический

arity 1) число операций 2) арность

~ of an operator арность оператора

around 1) около 2) вокруг

arouse пробуждать

arrange 1) приводить в порядок 2) систематизировать 3) размещать

arrangement 1) расположение 2) устройству

array массив

adjustable ~ массив с меняющимися границами

cell ~ массив клеток

conformant ~s совместимые массивы

array

core ~ ферритовая матрица
 data ~ массив данных
 disperse ~ 1) разреженный массив 2) разреженная матрица
 dynamic ~ 1) динамический массив 2) массив со сменными границами
 flexible ~ массив с переменными границами
 general ~ универсальный массив
 gray-level ~ матрица уровней яркости
 hash ~ хеш-массив
 large-scale ~ 1) большая интегральная схема 2) массив большого размера
 linear ~ линейный массив
 memory ~ массив памяти
 multidimensional ~ многомерный массив
 N-dimensional ~ n-мерный массив
 one-dimensional ~ одномерный массив
 pointer ~ массив указателей
 programmable logic ~ программируемая логическая матрица
 programmed logic ~ программируемая логическая матрица
 ragged ~ 1) массив строк разной длины 2) невыровненный массив
 sparse ~ разреженный массив
 statement label ~ массив меток операторов
 two-dimensional ~ 1) двумерный массив 2) двумерная матрица
 arrival 1) прибытие 2) поступление
 arrive 1) прибывать 2) поступать
 arrow стрелка
 cursor ~ клавиша управления курсором
 art искусство
 clip ~ иллюстративные вставки
 line ~ штриховая графика
 tone ~ полутонные иллюстрации
 article статья
 artificial искусственный
 ARU устройство речевого вывода

as 1) как 2) когда 3) поскольку
 as a function в качестве функций
 as a rule как правило
 as being due to как следствие
 as compared with по сравнению с
 as concerns что касается
 as follows следующим образом
 as long as пока
 as regards что касается
 as soon as как только
 as stated above как указано выше
 as to что касается
 as well также
 as well as так же, как
 as you wish как угодно
 ascend возрастать
 ascender 1) надстрочный 2) надстрочный элемент
 ascending 1) возрастающий 2) возростание
 ascent подъем
 ascertain устнаивать
 ASCII Американский стандартный код для обмена информацией
 extended ~ расширенный код ASCII
 ascribe приписывать □ ~ to объяснять
 asg 1) назначать 2) присваивать
 asgn 1) назначать 2) присваивать
 aside экранная споска
 ask запрашивать
 askable запрашиваемый
 asm ассемблер
 aspect 1) аспект 2) коэффициент
 aspiration стремление
 assemblage ассемблирование
 conditional ~ условное ассемблирование
 assemble 1) собирать 2) ассемблировать 3) транслировать
 assembler 1) ассемблер 2) транслятор
 absolute ~ абсолютный ассемблер
 cross ~ кросс-ассемблер
 macro ~ макроассемблер
 meta- ~ метаассемблер
 one-to-one ~ ассемблер «один к одному»
 resident ~ резидентный ассемблер
 reverse ~ 1) дисассемблер 2) обратный ассемблер

assembler

single-pass ~ однопроходный
 assembler
 two-pass ~ двухпроходный ас-
 семблер

assembly трансляция

character ~ сборка символа
 packet ~ формирование пакета
 timing lense ~ блок задания
 времени

assert утверждать

assertion 1) утверждение 2) кон-
 троль

input ~ начальное утвержде-
 ние
 intermediate ~ промежуточное
 утверждение
 output ~ выходное утвержде-
 ние

assess оценивать

assessment оценка

risk ~ оценка риска

assign присваивать

assignable способный присваи-
 ваться

assignation присваивание

assignment 1) присваивание 2)
 назначение

address ~ присваивание адреса
 ~ by name присваивание по
 имени

default ~ присваивание по
 умолчанию

facilities ~ распределение ре-
 сурсов

multiple ~ множественное при-
 сивание

state ~ присваивание состоя-
 ния

value ~ присваивание значе-
 ний

assist помогать

assistance помощь

assistant помощник

graphics ~ графический се-
 процессор

associate связывать

association ассоциация

~ of ports ассоциация портов
 conditional ~ условная ассо-
 циация

data ~ идентификация данных

essential ~ существенная ассо-
 циация

implicit ~ неявная ассоциация

association

implied ~ неявная ассоциация
 multiple-meaning ~ многознач-
 ная ассоциация

name ~ ассоциация имени

parameter ~ связь параметров
 user ~ ассоциация пользоате-
 лей

users ~ ассоциация пользова-
 телей

associative ассоциативный

associativity ассоциативность

~ of an operator ассоциатив-
 ность оператора

associator ассоциатор

assort классифицировать

assume 1) предполагать 2) допус-
 кать 3) подразумевать

assumption 1) предположение 2)
 допущение

assurance 1) утверждение 2) уве-
 ренность 3) обеспечение

quality ~ гарантия качества

software quality ~ обеспечение
 качества программного обеспе-
 чения

assure уверять

AST асинхронное прерывание

asterisk звездочка

astonish удивлять

astonishment удивление

asymmetric несимметричный

asymmetry асимметрия

asynchronous асинхронный

at a time одновременно

at all costs во что бы то ни стало

at any time в любое время

at best в лучшем случае

at expence за счет

at first сначала

at last наконец

at least по крайней мере

at length продолжительно

at once сразу

at one time одновременно

at present в настоящее время

at the outset вначале

at the same time в то же время

ATN расширенная сеть переходов

atom 1) атомарный 2) атом

atomicity атомарность

attach 1) подключать 2) присое-
 динять

attachments ветви сети

attain 1) добиваться 2) достигать

attainable достижимый
 attempt 1) попытка 2) пытаться
 □ make ~ делать попытку
 attendant to относящийся к
 attention внимание □ pay ~ to
 обращать внимание на ; priority
 of ~ приоритетное внимание
 attentive внимательный
 attitude отношение
 careless ~ небрежное отноше-
 ние
 attract привлекать
 attractive привлекательный
 attribute 1) атрибут 2) признак
 □ ~d to обусловленный
 access file ~ атрибут доступа
 к файлу
 additional ~ дополнительный
 атрибут
 address ~ атрибут адреса
 alternative ~ альтернативный
 атрибут
 archive ~ архивный атрибут
 файла
 bundled ~ условный атрибут
 character ~ атрибут символа
 composite ~ составной атрибут
 compound ~ составной атрибут
 data ~ атрибут данных
 default ~ стандартный атрибут
 directory ~ атрибут каталога
 display ~ атрибут элемента
 изображения
 file ~ атрибут файла
 fill-area ~ атрибут закрашива-
 ния
 line ~ атрибут линии
 link ~ атрибут связи
 null ~ неопределенный атри-
 бут
 prime ~ первичный атрибут
 primitive ~ примитивный ат-
 рибут
 relation ~ атрибут отношения
 search ~ атрибут поиска
 secondary ~ вторичный атри-
 бут
 security ~ атрибут секретности
 segment ~ атрибут сегмента
 short ~ усеченный атрибут
 unbundled ~ конкретный ат-
 рибут
 unprime ~ неосновной атрибут
 AU арифметическое устройство
 audible слышимый

audio 1) звуковой 2) речевой
 audit проверка
 code ~ проверка программы
 augend слагаемое
 augment 1) приращение 2) уве-
 личивать
 augmentation увеличение
 augmenting расширение
 authentication предъявление пол-
 номочий
 resource ~ подтверждение
 права доступа к ресурсу
 reverse ~ обратное под-
 тверждение
 authenticity достоверность
 authentication распознавание
 ~ of message аутентификация
 сообщения
 ~ of user аутентификация
 пользователя
 password ~ проверка пароля
 user ~ аутентификация
 пользователя
 author автор
 authorities полномочия
 authorization санкционирование
 authorize уполномочивать □ ~d
 санкционированный
 auto- авто-
 autoalignment автовыравнивание
 autobaud автобод
 autocode автокод
 autocoder устройство автомати-
 ческого кодирования
 autodetect 1) автоматическое вы-
 явление 2) автоматически выяв-
 лять
 autodump авторазгрузки
 autoinformer автоинформатор
 autoload автозагрузки
 automate автоматизировать
 automated автоматизированный
 automatic автоматизированный
 automatical автоматический
 automation автоматизация
 complex ~ комплексная авто-
 матизация
 office ~ автоматизация дело-
 производства
 source data ~ автоматическое
 формирование первичных дан-
 ных
 spetty ~ неравномерная авто-
 матизация
 tree ~ автомат над деревьями

automaton автомат

abstract ~ абстрактный автомат

finite ~ конечный автомат

finite-state ~ конечный автомат

linear bounded ~ автомат с линейно ограниченной памятью

linear-bounded ~ автомат с линейно ограниченной памятью

Mealy ~ автомат Мили

Moore ~ автомат Мура

push-down ~ автомат с магазинной памятью

automonitor автомонитор

automorphism автоморфизм

autonomous автономный

autonomy автономия

processor ~ процессорная автономия

autopatch автоматическая коррек-
тировка

autopolling автоопрос

autoregression авторегрессия

autorestart автоматический по-
вторный запуск

autothread автозагрузка

AUX логическое имя файла, со-
ответствующего последовательному
каналу связи

auxiliary 1) вспомогательный 2)
вторичный

availability 1) доступность 2)
коэффициент готовности

available 1) доступный 2) име-
ющийся в распоряжении

average средний \square at an ~ в
среднем; on an ~ в среднем

avert предотвращать

avoid избегать

avoidance обход

deadlock ~ обход туинков

await ожидать

axiom аксиома

axiomatic аксиоматический

axis ось

imaginary ~ воображаемая ось

longitudinal ~ продольная ось

real ~ реальная ось

transverse ~ поперечная ось

В

back out отменять

back up 1) дублировать 2) под-
держивать

back-end внутренний

backboard объединяющая плата

backend 1) внутренний 2) выход-
ной

background 1) фоновый 2) фон
 \square against the ~ на фоне

display ~ фоновое програм-
мное обеспечение дисплея

program ~ фон программы

backgrounding фоновая обработка

backgroundings фоновые элемен-
ты

backing резервирование \square ~ out
исключение неправильных ре-
зультатов; ~ up возобновление
предыдущего положения

backlighting боковое освещение

backslant шифт с наклоном влево

backslash обратная наклонная
черта

backspace 1) возврат 2) реверс
магнитной ленты 3) возвращать
4) возвращаться 5) возвращение
(на одну позицию)

destructive ~ возврат с удале-
нием

nondestructive ~ возврат без
удаления

backstop подстраховывать

backtrace след

backtracking 1) механизм возвра-
та 2) поиск с возвратом

chronological ~ хронологичес-
кий механизм возврата

dependency-directed ~ возвра-
щение с учетом взаимозависи-
мости

backup 1) резервный 2) резерв 3)
резервная копия 4) дублирование

cold ~ ручное резервирование

hot ~ автоматическое резерви-
рование

warm ~ автоматическое резер-
вирование

backward обратный

backwards назад

bad 1) плохой 2) неправильный

badge 1) жетон 2) карточка

bag мультимножество

BAK 1) резервный 2) резервная копия 3) резервный ресурс

balance 1) равновесие 2) уравни-
вешивать

ball шар

track ~ шар трассировки

ban 1) запрет 2) запрещать

band 1) диапазон 2) зона 3) ли-
ния частот

guard ~ поле допусков

bank 1) банк 2) группа устройств
3) хранение данных

data ~ банк данных

memory ~ банк памяти

banner заголовок

bar 1) прямоугольник 2) горизон-
тальное меню 3) линия 4) шина

cursor ~ курсор

highlight ~ высвечивающий
курсор

menu ~ 1) горизонтальное ме-
ню 2) линия меню

scanning ~ выбирающий пря-
моугольник

scroll ~ линия прокрутки

scrolling ~ линия прокрутки

selection ~ светлое пятно

title ~ заголовок окна

bare 1) пустой 2) голый

barely 1) едва 2) лишь □ ~

enough в обрез

bargain сделка

barrier барьер

complexity ~ барьер сложности

base 1) база 2) основа □ ~ and

displacement база-смещение

binary ~ двоичная основа

complement ~ основа дополне-
ния

data ~ база данных

knowledge ~ база знаний

number ~ основание системы
счисления

segment ~ начало сегмента

tape ~ основа ленты

time ~ масштаб часовой оси

baseband LAN локальная сеть с
немодулированной передачей

baseline 1) базовый 2) наимень-
ший 3) нижняя линия

basement основание

basic 1) основной 2) базовый 3)
элементарный 4) стандартный

basically главным образом

basis 1) основа 2) основание □
on the ~ на основе

orthogonal ~ ортогональный
базис

orthonormal ~ ортонормиро-
ванный базис

BAT командный файл

batch 1) пакетный 2) пакет

job ~ пакет заданий

batch-oriented пакетно-ориенти-
рованный

batching 1) группирование 2) па-
кетирование

bate уменьшать

battery группа одинаковых эле-
ментов

baud бод

BCC символ контроля блока

BCD двоично-десятичный код
pure ~ чистый двоично-деся-
тичный код

BDAM базисный прямой метод
доступа

BDOS БДОС

bead цепочка

beam луч

bear in mind иметь в виду

bearer однонаправленный канал

because потому что □ ~ of
иследствие

become становиться □ ~ more
frequent учащаться

bed 1) система 2) модель □ ~
in полностью отладить

test ~ 1) испытательный стенд
2) испытательная модель 3)

система отладки

beer звуковой сигнал

beer звуковой сигнал

before 1) перед 2) перед тем как
□ ~ running перед выполнением

beforehand заранее

begin начинать

beginning начало □ from the ve-
ry ~ с самого начала; in the ~

вначале

behave вести себя

behavior 1) поведение 2) режим
autonomous ~ автономный ре-
жим

no-sign-change ~ неизменность
знака

program ~ реакция программы

transient ~ переходный режим

behavioral динамичный

behind сзади

BEL символ оповещения

belief вера

believe 1) верить 2) полагать 3) считать

bell символ оповещения

belong принадлежать

below 1) внизу 2) под

bench место для размещения БИС

benchmark 1) эталонный тест 2) контрольный тест

benchmarking 1) эталонное тестирование 2) контрольное тестирование

bend сгибать

beneath 1) под 2) внизу

benefit выгода

beside около

besides кроме того

best лучший \square at \sim в лучшем случае; \sim fit 1) метод наилучшего приближения 2) распределение памяти методом наилучшего приближения

between между

beyond вне

bezel лицевая панель

bias смещение

address \sim адресное смещениеforward \sim прямое смещениеrelocation \sim величина смещения

biased смещенный

biasing смещение

bid захват канала связи

bidirectional двунаправленный

bifurcation 1) бифуркация 2) раздвоение

bijection взаимно-однозначное соответствие

bilateral двусторонний

billion миллиард

BIM маркер начала информации

binary двоичный \square \sim chop двоичный поиск

bind связывать

binding связывание

 \sim of modules компоновка модулей \sim of names связывание имен \sim of variable связывание переменнойcommunicational \sim связь через общие данные

binding

data \sim привязывание данныхdeep \sim глубокое связываниеlanguage \sim привязка к языкуmodule \sim связывание модулейprogram \sim связывание программshallow \sim поверхностное связывание

bionics бионика

BIOS базовая система ввода-вывода

biquinary двоично-пятеричный

BISAM базисный индексно-последовательный метод доступа

BISYNC двоичная синхронная передача

bit бит \square \sim off нулевой бит; \sim per inch бит на дюйм; \sim per second бит в секундуaddition \sim дополнительный битcarry \sim разряд переносаchange \sim бит измененийcheck \sim контрольный разрядcontrol \sim управляющий разрядdata \sim информационный разрядdeletion \sim бит удаленияdirty \sim бит-знак измененияflag \sim разряд признакаframing \sim кадрирующий битguard \sim разряд охраныhigh \sim единичный битhigh-order \sim старший разрядinformation \sim информационный разрядlast-significant \sim младший разрядleast-significant \sim 1) младший разряд 2) наименьший значащий битleftmost \sim крайний левый разрядlow \sim нулевой битmargin \sim s биты сшиванияmask \sim бит маскиmerging \sim s биты сшиванияmodified \sim бит-признак измененияmost significant \sim старший битoccupancy \sim разряд занятостиoff- \sim нулевой битon- \sim единичный битparity \sim 1) бит четности 2) контрольный двоичный разряд

bit

presence ~ бит наличия
 protection ~ бит защиты
 qualifying ~ указательный бит
 reference ~ бит - признак обращения
 residence ~ бит - признак присутствия
 round ~ бит округления
 security ~ разряд защиты
 service ~ служебный бит
 sign ~ знаковый бит
 slack ~ заполняющий бит
 start ~ стартовый бит
 state ~ бит состояния
 stop ~ стоповый бит
 unit ~ единичный бит
 use ~ бит пользователя
 validity ~ бит достоверности
 zero ~ нулевой бит
 zone ~ бит зоны

bit-BLT пересылка строки битов

bit-by-bit поразрядный

bit-interleaved бит-мультиплексный

bit-interleaving чередование битов

bit-serial поразрядный

bitmap дисплей с битовой картой

bitstaffing битстаффинг (*вставка битов*)

bitwise поразрядный

black-and-white черно-белый

blackboard рабочая область

blame ответственность

blank 1) пустой 2) пробел 3) пропуск

leading ~ начальный пробел

trailing ~ конечный пробел

blankcharacter знак пробела

blanking гашение

blast освобождать

blaster устройство программирования ППЗУ

blasting программирование ППЗУ

blind слепой

blink 1) мигание 2) мигать

blinking мигание

block 1) блок 2) блокирование 3)

блокировать

analysis ~ блок анализа

base ~ базовый блок

bootstrap ~ блок начальной загрузки

channel control ~ блок управления каналом

block

channel program ~ блок канальной программы

column ~ участок столбца

command control ~ блок управления командой

common ~ общий блок

control ~ блок управления

data ~ блок данных

data control ~ блок управления данными

data event control ~ блок управления событием

data extent ~ блок расширения данных

data set control ~ блок управления набором данных

data transmission ~ блок передачи данных

defective ~ дефектный блок

entry ~ входной блок

event control ~ блок управления событием

extended attribute ~ блок дополнительных атрибутов

external ~ внешний блок

file access ~ блок доступа к файлу

file control ~ блок управления файлом

file description ~ блок описания файла

file identification ~ блок определения файла

fixed-length ~ блок фиксированной длины

function ~ функциональный блок

home ~ начальный блок

in-out ~ блок ввода-вывода

input ~ входной блок

input-output ~ блок ввода-вывода

input-output status ~ блок состояния

internal ~ вложенный блок

juke ~ автомат для изменения оптических дисков

label ~ 1) блок метки 2) заголовок файла

library contents ~ блок оглавления

line ~ участок строки

line control ~ блок управления каналом

block

logical ~ логический блок
 memory ~ блок памяти
 movable object ~ перемещаемый фрагмент объекта
 nested ~s вложенные блоки
 partition control ~ блок управления разделом
 physical ~ физический блок
 pooling ~ 1) накопительный блок 2) пул
 procedure ~ процедурный блок
 process control ~ блок управления процессом
 program ~ программный блок
 queue control ~ блок управления очередию
 record access ~ блок доступа к записи
 record ~ блок записей
 request ~ of a program блок запроса программы
 service data ~ блок служебных данных
 short ~ короткий блок
 state ~ блок состояния
 station control ~ блок управления станцией
 status controller ~ блок состояния контроллера
 super ~ управляющий блок
 supervisor request ~ блок вызова супервизора
 swap data set control ~ блок управления набором
 task control ~ блок управления задачей
 try ~ блок повторных попыток
 typed ~ типовой блок
 unirecord ~ блок с одной записью
 unit control ~ блок управления
 unlabeled ~ немеченый блок
 variable ~ блок переменной длины
 variable-length ~ блок меняющейся длины
 blocking 1) блокировка 2) объединение
 ~ of pins блокировка выводов
 logical ~ логическая блокировка
 physical ~ физическая блокировка
 blockmark маркер блока

blow программировать ППЗУ

blow-up взрыв

combination ~ комбинаторный взрыв

informational ~ информационный взрыв

blowing пережигание

blue 1) голубой 2) синий

blueprint проект

blunder грубая ошибка

BNF нормальная форма Бэкуса

extended ~ расширенная нормальная форма Бэкуса

board 1) граница 2) плата

bare ~ пустая плата

depopulated ~ схемная плата с исполнимым набором компонентов

edge ~ плата с печатным соединителем

edge-connector ~ плата с печатным соединителем

fuse ~ панель с предохранителями

interface ~ интерфейсная плата

known-good ~ контрольная плата

memory ~ плата памяти

multifunction ~ многофункциональная плата

patch ~ коммуникационная панель

prototyping ~ макетная плата

boards стороны переплетной крышки

bobbin катушка

body 1) тело 2) организация

cycle ~ тело цикла

iteration ~ тело цикла

loop ~ тело цикла

package ~ тело пакета

procedure ~ тело процедуры

program ~ тело программы

statement ~ тело оператора

task ~ тело задачи

boilerplate шаблон

bold 1) полужирный 2) выделять жирным шрифтом

bond соединение

bonding объединение

book 1) книга 2) регистрировать

book-keeper бухгалтер

book-keeping бухгалтерия

booking регистрация

booklet брошюра

bookmark закладка
 Boolean логический
 boom 1) бум 2) подвеска магнитных головок
 bool начальная загрузка
 cold ~ холодная перезагрузка
 warm ~ перезапуск из памяти
 boot-up начальная загрузка
 bootstrap 1) начальная загрузка 2) самозагрузка
 bootstrapping раскрутка
 border 1) граница 2) граничить
 decorative ~ декоративная линия
 borrow 1) отрицательный перенос 2) заем единицы старшего разряда
 end-around ~ циклический отрицательный перенос
 borrow 1) отрицательный перенос 2) заем единицы старшего разряда
 BOT 1) маркер начала информации 2) управляющий символ «начало передачи»
 bothway двунаправленный
 bottleneck критический ресурс
 bottom 1) нижний 2) дно
 ~ of stack 1) дно стека 2) нижняя граница стека
 stack ~ дно стека
 bottom-up восходящий
 bound 1) связанный 2) склонный 3) предел 4) связывать
 coding ~ граница кодирования
 error ~ граница ошибки
 Hamming ~ 1) граница Хемминга 2) граница сферической упаковки
 high ~ верхняя граница
 low ~ нижняя граница
 lower ~ нижняя граница
 sphere-packing ~ граница сферической упаковки
 upper ~ верхняя граница
 boundary граница
 automatization ~ граница автоматизации
 byte ~ граница байта
 double word ~ граница двойного слова
 integral ~ целочисленная граница
 moving ~ движущаяся граница

boundary
 occluding ~ граница загороживания
 page ~ граница страницы
 subscript ~ граница индекса
 word ~ граница слова
 boundless безграницный
 boundpair граничная пара
 bounds ограничение
 coding ~ границы кодирования
 bout период
 box 1) блок 2) рамка 3) промоу-гольник
 decision ~ блок ветвления
 dialog ~ диалоговое окно
 edit ~ окно редактирования
 list ~ окно списка
 tool ~ инструментальные средства
 BRAM базисный библиотечный метод доступа
 BPI бит на дюйм
 BPS бит в секунду
 braces фигурные скобки
 curly ~ фигурные скобки
 bracket скобка
 angle ~s угловые скобки
 unbalanced ~s 1) несбалансированные скобки 2) незакрытые скобки
 brain мозг
 branch 1) ветвь 2) переход 3) отрасль
 afferent ~ центростремительная ветвь
 conditional ~ условный переход
 delayed ~ отложенное ветвление
 efferent ~ центробежная ветвь
 multiway ~ многовариантное ветвление
 taken ~ произошедшее разветвление
 unconditional ~ безусловный переход
 branching 1) разветвление 2) переход
 multiway ~ многовариантное разветвление
 branchpoint точка ветвления
 brand сорт
 brand-new совершенно новый
 breach нарушение

breadboard

breadboard 1) макет 2) макетная палата

breadth ширина

break 1) прерывание 2) прерывать 3) разбивать 4) ломаться

data ~ прерывание для обмена данными

hard-page ~ неизменная граница страницы

soft page ~ переменная граница страницы

user ~ прерывание пользователем

break-down поломка

breakdown пробой

breakpoint 1) точка прерывания 2) контрольная точка

halt ~ точка остановки

program ~ контрольная точка

breakthrough прорыв

brevity краткость

bridge мост

bridgware 1) средства переноса 2) средства обеспечения совместимости

bridging организация мостового объединения

brief краткий

bright яркий

brilliant блестящий

bring приносить □ ~ about плечь за собой; ~ down снижать; ~ out выявлять; ~ to a close завершать; ~ to one's notice доподить до сведения

broad широкий

broadband широкополосный

broadcast передавать сообщение

broadsheet формат полосы

broker 1) маклер 2) брокер

browse просматривать

browser окно просмотра

brush кисть

brush up приводить в порядок

BS 1) возврат 2) реверс магнитной ленты 3) возвращаться

BSAM базисный последовательный метод доступа

BSC двоичная синхронная передача

BTAM базисный телекоммуникационный метод доступа

bubble пузырек

bucket 1) участок 2) блок 3) бакет 4) емкость

buffer буфер □ ~ write-through

сброс при каждом обращении

block ~ буфер блоков

circular ~ кольцевой буфер

core ~ буфер в оперативной памяти

data ~ буфер данных

edit ~ буфер редактирования

flip-flop ~ буферизация с перемычкой

frame ~ буфер изображения

input ~ входной буфер

input-output ~ буфер ввода-вывода

instruction ~ буфер команд

look-ahead ~ опережающий буфер

look-aside ~ сохраняющий буфер

mapped ~ отображаемый буфер

output ~ буфер вывода

paste ~ буфер

refresh ~ буфер изображения

scoring ~ буфер весовых коэффициентов

sector ~ буфер секторов

translation lookaside ~ буфер

быстро изменения адресов

typeahead ~ буфер клавиатуры

video ~ буфер изображения

buffering буферизация

anticipatory ~ упреждающая буферизация

basic ~ базисная буферизация

double ~ двойная буферизация

dynamic ~ динамическая буферизация

exchange ~ обменная буферизация

I/O ~ буферизация ввода-вывода

queue ~ упреждающая буферизация

segment ~ сегментная буферизация

simple ~ простая буферизация

single ~ простая буферизация

bug ошибка □ ~ fixed ошибка исправлена

arithmetic operation ~ ошибка в арифметической операции

array ~ ошибка при работе с массивом

bug

data ~ ошибка при работе с данными
 loop ~ ошибка в цикле
 overload ~ ошибка из-за перегрузки системы
 subroutine ~ ошибка в подпрограмме
 variable ~ ошибка в описании переменных
 build строить
 build-up восходящий
 building сооружение
 application ~ конструктор прикладных программ
 machine ~ машиностроение
 built-in встроенный
 bunch совокупность

~ of files совокупность файлов
 bundle связка

bureau бюро

burn программировать ППЗУ

burner программатор ППЗУ

PROM ~ преграмматор ППЗУ

burning пережигание

burst 1) пакет 2) разрывать 3) разбиение на части

error ~ пакет ошибок

identity ~ блок идентификации

burst 1) разделитель-сортировщик 2) устройство разбиения на части

bus 1) шина 2) магистраль

address ~ адресная шина

backbone ~ основная шина

common ~ общая шина

control ~ шина управления

data ~ шина данных

document ~ шина памяти документов

document-store ~ шина памяти документов

expansion ~ шина расширения

I/O ~ шина ввода-вывода

input ~ входная шина

interface ~ интерфейсная шина

multiplex ~ мультиплексная шина

multiplexed ~ мультиплексная шина

output ~ выходная шина

redundant ~ резервная шина

token- ~ сеть с шинной топологией и маркерным доступом

bus

virtual push ~ виртуальная клавиша

business 1) деловой 2) бизнес

businessman бизнесмен

bust ошибка

busy занятый

button 1) кнопка 2) клавиша

choice ~ независимая клавиша

fire ~ пусковая кнопка

function ~ функциональная клавиша

light ~ световая кнопка

mouse ~ кнопка мыши

push ~ заключительная клавиша

radio ~ зависимая клавиша

reset ~ кнопка сброса

buy покупать

buyer покупатель

buzz жужжать

buzzer зуммер

by accident печально

by chance случайно

by far значительно

by hand вручную

by means of посредством

by-line строка с фамилией автора

by-product побочный продукт

bypass 1) обход 2) обходить

byte байт

control ~ управляющий байт

error ~ ошибочный байт

high ~ старший байт

linkage ~ байт связи

low ~ младший байт

overrun ~ переполняющий байт

status ~ байт состояния

byte-interleaved байт-мультиплексный

byte-oriented байтовый

byte-serial побайтовый

С

С Си

cabinet корпус

acoustic ~ шумопоглощающий корпус

pedestal ~ базовый корпус

cable кабель

ribbon ~ строчный кабель

cache 1) сверхоперативная память
 2) отображать в кэш-память
 direct-mapped ~ кэш-память
 прямого отображения
 disk ~ кэш диска
 caching кэширование
 disk ~ кэширование диска
 CAD САПР
 CAD/CAM система автоматизи-
 рованного проектирования и про-
 изводства
 caddy кожух-коптейнер для диска
 CAI машинное обучение
 calculate вычислять
 calculating счет
 calculation вычисление
 Boolean ~ логические вычис-
 ления
 fixed-point ~ вычисление с
 фиксированной запятой
 floating-point ~ вычисление с
 плавающей запятой
 real-time ~ вычисление в ре-
 альном масштабе времени
 calculator калькулятор
 calculus исчисление
 certainty ~ исчисление досто-
 верности
 first order predicate ~ исчис-
 ление предикатов первого по-
 рядка
 frame ~ исчисление фреймов
 lambda ~ лямбда-исчисление
 predicate ~ исчисление пре-
 дикатов
 probability ~ исчисление ве-
 роятностей
 program ~ исчисление про-
 грамм
 propositional ~ исчисление вы-
 сказываний
 relational ~ реляционное ис-
 числение
 calendar календарь
 calibration калибровка
 caliper толщина бумаги в милах
 call 1) вызов 2) обращение 3)
 вызывать 4) называть □ ~ ur
 звонить по телефону; ~s barred
 блокировка вызовов; get ~ed вы-
 зываться
 application ~ вызов из при-
 кладной программы
 authorized ~ санкционирован-
 ный вызов

call

~ by name вызов по имени
 ~ by pattern вызов по образцу
 ~ by reference передача пара-
 метра по ссылке
 ~ by value передача параметра
 по значению
 entry ~ входное обращение
 far ~ длинный вызов
 function ~ вызов функции
 intrinsic ~ обращение к
 встроенной процедуре
 invalid ~ неправильное обра-
 щение
 load overlay ~ вызов загрузок
 перекрытия
 macro ~ 1) макрокоманда 2)
 обращение к макрокоманде
 nested macro ~s вложенные
 макровыводы
 object ~ вызов объекта
 procedure ~ вызов процедуры
 recursive ~ рекурсивное обра-
 щение
 remote procedure ~ дистан-
 ционный вызов
 subroutine ~ вызов подпро-
 граммы
 supervisor ~ 1) вызов суперви-
 зора 2) обращение к опера-
 ционной системе 3) операция
 операционной системы
 system ~ обращение к опера-
 ционной системе
 virtual ~ виртуальный вызов
 calling вызов
 abbreviated address ~ укора-
 ченный вызов
 automatic ~ автоматический
 вызов
 manual ~ ручной вызов
 calls barred блокировка вызовов
 CAM 1) автоматизированная сис-
 тема управления производством
 2) ассоциативная память
 camera камера
 area-scan ~ камера со строч-
 но-кадровой разверткой
 line-scan ~ однострочная ка-
 мера
 CAN символ отмены
 cancel 1) отмена 2) отменять
 cancellation потеря точности
 candidate кандидат
 canonical канонический

cantilevered консольный

car издание с использованием компьютера

drop ~ буква

cara мандат

carabilit/y 1) способность 2) мандат

functional ~ies функциональные возможности

system ~ies системные возможности

capacity 1) емкость 2) разрядность 3) пропускная способность

□ filled to ~ заполненный до отказа; in the ~ of в качестве

bit ~ емкость в битах

block ~ емкость блока

channel ~ пропускная способность канала связи

code ~ емкость кода

communication channel ~ емкость канала связи

device ~ число накопителей в корпусе

digit ~ разрядность

display ~ емкость дисплея

formatted ~ полезная емкость

information ~ информационная емкость

load ~ уровень загрузки канала

memory ~ емкость памяти

queue ~ вместимость очереди

register ~ разрядность регистра

screen ~ емкость экрана

storage ~ емкость памяти

unformatted ~ полная емкость

user data ~ информационная емкость

word ~ длина слова

capital большая буква □ in ~s большими буквами

block ~ печатная буква

drop ~ буква

small ~s капитель

capitalized выделенный

capline верхняя линия

Caps Lock фиксация регистра прописных букв

capstan ведущий вал

caption заголовок

capture 1) сбор данных 2) захватывать

data ~ 1) выделение данных 2) сбор данных

capture

direct data ~ сбор данных под управлением ЭВМ

card 1) карта 2) перфокарта 3) плата

binary ~ двоичная карта

blank ~ чистая перфокарта

credit ~ кредитная карточка

dumb ~ неинтеллектуальная карточка

edge-coded ~ перфокарта с краевой перфорацией

financial ~ персональная карточка для финансовых операций

graphic ~ графический адаптер

graphics ~ графический адаптер

head ~ первая перфокарта

Hollerith ~ перфокарта с колоночной перфорацией

input data ~ перфокарта с входными данными

magnetic ~ магнитная карта

memory ~ плата памяти

memory expansion ~ плата расширения памяти

optical data ~ оптическая информационная карта

piggyback ~ дополнительная плата

plug-in ~ сменная плата

punch ~ перфокарта

punched ~ перфокарта

security ~ пропуск

smart ~ интеллектуальная карточка

spare ~ запасная плата

wild ~ 1) джокерный символ 2) универсальный символ 3) специальный символ

cardinality 1) кардинальное число 2) мощность

care осторожность

careful 1) тщательный 2) осторожный

careless небрежный

caret символ

carriage каретка

carrier носитель

data ~ носитель информации

carry 1) перенос 2) нести 3) переносить □ ~ away унести; ~ on продолжать; ~ out 1) осущес-

плить 2) выполнять; ~ set есть перенос
carry

binary ~ двоичное перенесение
cascaded ~ каскадное перенесение
complete ~ полный перенос
end-around ~ циклический перенос
high-speed ~ ускоренный перенос
look-ahead ~ ускоренный перенос
self-instructed ~ автоматическое перенесение
sequential ~ последовательное перенесение
step-by-step ~ поразрядное перенесение

cartesian декартов

cartridge кассета

disk ~ 1) кассетный диск 2) кассета дискового накопителя
flexible disk ~ кассета накопителя на гибких дисках
ROM ~ кассетное ПЗУ

cascade каскад

selection ~ каскад селекций
cascading каскадирование
case 1) регистр 2) случай □ in ~ в случае; in ~ of emergency при крайней необходимости; in ~s like this в подобных случаях; in the ~ of в случае; in this ~ в этом случае; just in ~ на всякий случай

base ~s граничные условия
particular ~ частный случай
case-insensitive без учета регистра

case-sensitive с учетом регистра
cash наличные деньги □ ~ on delivery положенным платежом
cassette кассета

digital ~ 1) цифровая кассета
2) кассета для записи программ
cassette-type кассетный
cast 1) приведение 2) ядро 3) бросать

casual случайный

catalog 1) каталог 2) каталогизировать

calanet комплекс локальных сетей
catch ловить □ ~ up with догнать

category категория
access control ~ категория управления доступом
message ~ категория сообщения

user ~ категория пользователя

catenate соединять

catenation 1) конкатенация 2) соединение

caught схваченный

causative причинный

cause 1) причина 2) причинять 3) заставлять 4) порежидить

caution осторожность □ with ~ осторожно

cease прекращаться

cell ячейка

array ~ элемент массива

bit ~ одноразрядный регистр

disturbed ~ ячейка с уничтоженной памятью

memory ~ ячейка памяти

storage ~ ячейка памяти

working ~ рабочая ячейка

census перепись

cent цент

centenary столетие

center 1) центральный 2) центр 3) центрировать

channel switching ~ узел коммутации каналов передачи данных

computer ~ вычислительный центр

EDP ~ вычислительный центр

message switching ~ узел коммутации уведомлений данных

central центральный

centralized централизованный

certain определенный

certainly непременно

certificate сертификат

certification аттестация

security ~ аттестация защиты

certified сертифицированный

certify удостоверить

CGM метафайл машинной графики

chain 1) цепь 2) цепочка 3) цепочкой 4) простой список 5) последовательность

daisy ~ последовательная цепочка

inference ~ цепочка вывода

chain

Markov ~ цепь Маркова
 multiple ~ кратная сеть
 chaining сцепление
 backward ~ 1) обратный поиск
 2) вывод от цели к фактам
 block ~ сцепление блоков
 data ~ цепочечная организация данных
 forward ~ прямой поиск
 challenge вызов
 chamber палата
 chance шанс □ by ~ случайно
 change 1) изменение 2) замена
 3) изменять □ ~ back позири-
 шать
 address ~ переадресация
 cyclic address ~ циклическая
 переадресация
 changeability изменчивость
 channel 1) канал 2) дорожка
 analog ~ аналоговый канал
 analog data ~ аналоговый ка-
 нал передачи данных
 backward ~ обратный канал
 передачи данных
 block multiplexer ~ блок-мультим-
 плексный канал
 broadband ~ широкополосный
 канал
 buffered ~ канал с буферной
 памятью
 byte-at-a-time ~ канал с бай-
 товым обменом
 byte-multiplexer ~ байт-мультим-
 плексный канал
 communication ~ канал связи
 data ~ канал передачи данных
 data transmission ~ канал пе-
 редачи данных
 digit ~ цифровой канал
 digital data ~ цифровой канал
 передачи данных
 direct ~ прямой канал
 direct memory access ~ канал
 прямого доступа к памяти
 discrete ~ дискретный канал
 DMA ~ канал прямого доступа
 в память
 duplex ~ дуплексный канал
 erasure ~ канал со стиранием
 forward ~ прямой канал
 half-duplex ~ полудуплексный
 канал
 I/O ~ канал ввода-вывода

channel

input ~ входной канал
 input-output ~ канал ввода-
 вывода
 interrupt ~ прерываемый ка-
 нал
 leased ~ арендуемый канал
 linear ~ линейный канал
 logical ~ логический канал
 multiplex ~ мультиплексный
 канал
 multiplexer ~ мультиплексный
 канал
 output ~ выходной канал
 primary ~ основной канал
 satellite ~ спутниковый канал
 secondary ~ дополнительный
 канал
 selector ~ селекторный канал
 simplex ~ симплексный канал
 standard ~ стандартный канал
 symmetric binary ~ симмет-
 ричный двоичный канал
 timing ~ канал синхронизации
 transmission ~ канал передачи
 virtual ~ виртуальный канал

chapter глава

char символ

character 1) символ 2) знак
 alpha ~ 1) буква альфа 2)
 буква
 alphanumeric ~ 1) алфавит-
 но-цифровой символ 2) буквен-
 но-цифровой код
 articulate ~ стилизованный
 символ
 bind ~ знак присваивания
 blank ~ символ пропуска
 block cancel ~ символ отмены
 блока
 block check ~ символ контроля
 блока
 bound ~ проверка границ
 cancel ~ символ отмены
 carriage return ~ символ воз-
 врата каретки
 check ~ контрольный знак
 code ~ кодовый знак
 code extension ~ символ рас-
 ширения блока
 command ~ управляющий
 символ
 comparison ~ знак сравнения
 control ~ управляющий символ

character

decimal point ~ десятичная точка
 delete ~ 1) знак стирания 2) символ исключения
 editing ~ символ управления форматом
 end-of-text ~ знак конца текста
 end-of-transmission block ~ знак конца блока
 end-of-transmission ~ знак конца обмена
 enquiry ~ символ запроса
 erase ~ символ стирания
 error ~ знак ошибки
 escape ~ 1) знак перехода 2) знак изменения регистра 3) символ начала управляющей последовательности 4) спецсимвол
 face-change ~ символ изменения типа шрифта
 fill ~ символ-заполнитель
 font-change ~ символ изменения шрифта
 forbidden ~ запрещенный символ
 form feed ~ символ прогона страницы
 format ~ символ управления форматом
 function ~ управляющий символ
 graphic ~ графический знак
 horizontal tabulation ~ знак горизонтальной табуляции
 idle ~ холостой знак
 ignore ~ знак-заполнитель
 illegal ~ запрещенный знак
 inadmissible ~ недопустимый символ
 information ~ информационный символ
 inquiry ~ знак вопроса
 kill ~ 1) символ удаления части 2) символ приостановки
 layout ~ символ управления форматом
 least significant ~ знак (самого) младшего разряда
 line feed ~ знак смещения строки
 logical operation ~ знак логической операции

character

logout ~ знак размещения
 macro ~ макрознак
 master ~ базовый кегль
 most significant ~ старший значащий разряд
 new line ~ знак новой строки
 non-printing ~ непечатаемый символ
 null ~ символ пробела
 numeric ~ цифра
 pad ~ символ-заполнитель
 paper-throw ~ символ протягивания бумаги
 polling ~ символ опроса
 printable ~ печатаемый знак
 punctuation ~ знак пунктуации
 relation ~ знак отношения
 shift ~ знак смены регистра
 shift-in ~ 1) знак восстановления кода 2) символ пераключения на стандартный регистр
 shift-out ~ 1) знак расширения кода 2) символ пераключения на дополнительный регистр
 sign ~ символ знака
 space ~ пробел
 special ~ специальный символ
 start-of-text ~ знак начала текста
 stroked ~ штриховой знак
 unprintable ~ непечатаемый символ
 upper-case ~ символ верхнего регистра
 vertical tabulation ~ знак вертикальной табуляции
 white-space ~ разделитель
 character-interleaved байт-мультиплексный
 characteristic 1) характерный 2) характеристика 3) особенность 4) порядок числа
 ~s of a procedure характеристики процедуры
 particular ~ изображающий параметр сигнала данных
 technical ~s технические характеристики
 characterize характеризовать
 chart 1) диаграмма 2) схема 3) чертеж
 flow ~ блок-схема

chart

graphic ~ графическое изображение
 structure ~ структурная схема
 CHDL язык описания архитектуры ЭВМ
 check 1) проверка 2) проверять
 ~ on the results проверка результатов;
 ~ up контролировать
 access ~ контроль доступа
 automatic ~ автоматическая проверка
 block ~ контроль блоков
 bound ~ проверка принадлежности к диапазону
 built-in ~ встроенная проверка
 code ~ проверка программы
 compile-time ~ статическая проверка
 consistency ~ проверка на непротиворечие
 cross ~ 1) перекрестный контроль 2) двойная проверка
 cyclic redundancy ~ проверка циклическим остаточным кодом
 data ~ контроль данных
 desk ~ проверка без использования ЭВМ
 diagnostic ~ диагностический контроль
 dynamic ~ динамический контроль
 digit ~ поразрядная проверка
 double ~ проверять повторно
 dump ~ контрольная распечатка
 duplication ~ контроль дублированием
 echo ~ эхо-контроль
 edit ~ контрольное редактирование
 hardware ~ аппаратный контроль
 horizontal ~ 1) горизонтальный контроль 2) контроль по словам
 horizontal redundancy ~ поперечный контроль
 imparity ~ проверка на непарность
 in-line ~ встроенная проверка
 input ~ входной контроль
 lexical ~ лексический контроль
 longitudinal redundancy ~ пре-

дольный контроль по избыточности
 check
 marginal ~ граничная проверка
 modulo-n ~ контроль по модулю n
 odd-even ~ контроль по четности
 odd-parity ~ проверка на непарность
 parity ~ контроль четности
 program ~ программный контроль
 range ~ контроль границ
 read-while-write ~ контроль считывания при записи
 redundancy ~ 1) контроль за счет избыточности 2) контроль с помощью остаточных кодов
 residue ~ контроль по остатку
 routine ~ программный контроль
 run-time ~ динамическая проверка
 selection ~ выборочный контроль
 semantic ~ семантический контроль
 sequence ~ контроль порядка следования
 sight ~ визуальный контроль
 simple parity ~ простая проверка четности
 static ~ статический контроль
 structural ~ структурный контроль
 sum ~ контрольная сумма
 summation ~ контроль суммированием
 syntactic ~ синтаксический контроль
 system ~ системный контроль
 test ~ тестовый контроль
 transfer ~ контроль передачи
 type ~ контроль типов
 validity ~ проверка достоверности данных
 vertical ~ поперечный контроль
 vertical redundancy ~ продольный контроль избыточности
 check-in регистрация
 check-up проверка
 checkbook чековая книжка
 checker корректор

checker

assertion ~ программа верификации
 spell ~ программа проверки орфографии
 spelling ~ программа проверки орфографии

checking проверка

echo ~ эхо-преверка
 error ~ выявление ошибок
 range ~ проверка размерностей
 strict type ~ строгий контроль типов
 type ~ контроль типов

checklist таблица контрольных проверок

checkout 1) отладка 2) выверка
 program ~ отладка программы
 checkpoint контрольная точка
 checkpointing сохранение состояния в контрольной точке
 checksum 1) контрольная сумма
 2) метод контрольной суммы

cheque чек

cheque-book чековая книжка
 chief 1) главный 2) руководитель
 chiefly главным образом

child 1) подчиненный 2) порожденный 3) дочерний узел

children дочерние записи

chip микросхема

choice 1) выбор 2) вариант
 menu ~ выбор из меню

choose выбирать

choosing выбор

chord хорда

chosen выбранный

chromatography хроматография

chronological хронологический

chunking разделение программы

cipher 1) шифр 2) шифровать

CIR регистр команды

circle 1) круг 2) окружность 3) вращаться

circuit 1) линия связи 2) цепь 3) схема

bipartite ~ двураздельная схема

bistable ~ схема с двумя устойчивыми состояниями

both-way ~ дуплексный канал

combinational ~ комбинационная схема

data ~ канал передачи данных

circuit

dedicated ~ закрепленный канал

duplex ~ дуплексный канал

either-way ~ полудуплексный канал

full-duplex ~ дуплексный канал

full-way ~ дуплексный канал

half-duplex ~ полудуплексный канал

half-way ~ полудуплексный канал

integrated ~ интегральная схема

leased ~ 1) арендованный канал 2) выделенный канал

monostable ~ схема с одним устойчивым состоянием

private ~ личный канал

sequential ~ схема последовательного действия

simplex ~ симплексный канал

switched ~ коммутируемая линия

tandem data ~ удвоенный канал передачи данных

telephone ~ телефонный канал

trunk ~ магистраль

two-way ~ дуплексный канал

virtual ~ виртуальный канал

circular 1) круговой 2) циклический

circulate циркулировать

circumference окружность

circumstance обстоятельство □ in all ~s как бы то ни было; under no ~s ни в каком случае

claim 1) заявление 2) претензия 3) заявлять

clamp 1) зажим 2) зажимать

clamp-on 1) фиксация состояния 2) состояние безразрывности цепи

clarify разъяснять

clash 1) столкновение 2) сталкиваться

clasp сжимать

class класс

abstract ~ абстрактный класс

~ class класс классов

complexity ~ класс сложности

equivalence ~ класс эквивалентности

job ~ класс задания

class класс
 naming ~ класс идентификаторов
 object ~ класс объектов
 output ~ выходной класс
 storage ~ класс памяти
 system ~ системный класс
 traffic ~ класс трафика
 classic классический
 classical классический
 classification 1) классификация
 2) классифицирование
 alphabetic ~ алфавитная классификация
 automatic ~ автоматическая классификация
 automatic ~ of notions автоматическая классификация понятий
 decimal ~ десятичная классификация
 facet ~ фасетная классификация
 security ~ 1) гриф секретности
 2) категория защиты
 classifier классификатор
 classify классифицировать
 clause 1) предложение 2) утверждение 3) дизъюнкт 4) оператор
 AT ~ декларация положения
 exclusive ~s взаимоисключающие утверждения
 Horn ~ хориовское выражение
 clean 1) чистый 2) чистить
 cleaning очистка
 data ~ очистка данных
 clear 1) чистый 2) сброс 3) очищать □ сargu ~ нет перепоса;
 ~ screen очищать экран; ~ up выяснять
 clearance допуск
 security ~ 1) категория допуска
 2) уровень защиты
 clench сжимать
 clever умный
 click 1) нажимать 2) нажать и отпустить
 key ~ щелчок клавиши
 client клиент
 ~ of abstraction пользователь абстракции
 clip 1) зажим 2) отсекал 3) отрезать □ ~ art иллюстративные картинки

clipboard буфер вырезанного изображения
 clipping 1) отсечение 2) отрезание
 clobber затирать
 clock 1) часы 2) тактовый генератор
 idle ~ синхросигнал ожидающего режима
 master ~ 1) генератор синхреймпульсов 2) задающий генератор
 real-time ~ часы реального времени
 relative-time ~ часы относительного времени
 time-of-day ~ часы истинного времени
 timer ~ датчик времени
 clocking синхронизация
 clockwise по часовой стрелке
 clone 1) семейство 2) имитация
 3) аналог
 cloning имитация
 close 1) близкий 2) закрывать □
 bring to a ~ завершать; ~ a file закрывать файл; ~ down закрывать
 close-down завершение работы
 disorderly ~ анархичное завершение
 orderly ~ нормальное завершение
 closed 1) замкнутый 2) закрытый
 closure 1) замыкание 2) клауза
 concatenation ~ конкатенационное замыкание
 lexical ~ замкнутые
 reflexive ~ рефлексивное замыкание
 star ~ итерация языка
 transitive ~ транзитивное замыкание
 cluster 1) группа 2) блок 3) кластер 4) многопроцессорный вычислительный модуль
 clustering 1) кластеризация 2) группирование
 clusterization кластеризация
 clutter приводить в беспорядок
 CMI машинное обучение
 CNF конъюнктивная нормальная форма
 co-resident находящийся в памяти
 coalesce объединять

coarse грубый COBOL КОБОЛ

code 1) код 2) программа 3) язык преграммирования 4) система кодирования

absolute ~ 1) машинный код 2) абсолютный код 3) программа в машинных кодах
access ~ код доступа
address ~ код адреса
alpha-numeric ~ буквенно-цифровой код
alphabetic ~ буквенный код
assembler ~ программа на ассемблере
authentication ~ опознавательный код
authentication ~ 1) код аутентификации 2) код защиты
bar ~ штриховый код
basic ~ программа с абсолютными адресами
Baudot ~ код Бодо
binary ~ двоичный код
biquinary ~ двоично-пятеричный код
block ~ блочный код
call directing ~ код вызова
chain ~ 1) симплексный код 2) цепной код
command ~ код команды
command length ~ код длины команды
compiled ~ 1) объектный код 2) протранслированная программа
completion ~ код завершения
computer ~ система команд
concatenated ~ каскадный код
condition ~ 1) код условия 2) код ошибки 3) код завершения
cycle ~ циклический код
cyclic ~ циклический код
cyclic redundancy ~ циклический избыточный код
destination ~ адрес назначения
digital ~ цифровой код
direct ~ программа с абсолютными адресами
drive ~ управляющий код
error ~ код ошибки
error-checking ~ код с контролем ошибок
error-correcting ~ код с исправлением ошибок

code

error-detecting ~ код с обнаружением ошибок
escape ~ 1) управляющий код 2) код изменения алфавита
excess three ~ код с остатком три
excess-3 ~ код с остатком три
exit ~ код завершения
factorable ~ каскадный код
field control ~ код контроля поля
Fire ~s коды Файра
fixed-length ~ код постоянной длины
Golay ~s коды Голая
Goppa ~s коды Гоппы
Gray ~ код Грея
group ~ групповой код
Hamming ~ код Хемминга
Hollerith ~ код Холлерита
Huffman ~ код Хаффмена
illegal ~ запрещенный код
in-line ~ машинные команды
inner ~ внутренний код
instruction ~ 1) система команд 2) код команды
interlock ~ код блокировки
interrupt ~ код прерывания
ISO ~ код ISO
linear ~ линейный код
M ~ 1) псевдокод Модуля-машины 2) M-код
machine ~ 1) машинный код 2) машинная программа 3) система машинных программ
message ~ код сообщения
minimum-access ~ 1) программирование с минимизацией задержек на обращение 2) код с минимальным временем сборки
mnemonic ~ мнемокод
modular ~ модульная программа
number address ~ код адреса числа
numerical ~ 1) числовой код 2) ЧПУ
object ~ 1) объектный код 2) объектная программа
operation ~ код операции
optimized ~ оптимизированная программа
order ~ код команды

code

outer ~ внешний код
 P ~ 1) псевдокод Паскаль-машины 2) р-код
 parity-check ~ код с контролем четности
 perfect ~s совершенные коды
 pointer-threaded ~ шитый код
 polynomial ~ полиномиальный код
 position-independent ~ 1) программа в относительных адресах 2) непозиционный код
 prefix ~ префиксный код
 product ~ композиционный код
 pure ~ 1) чистый код 2) программа, неизменяемая при использовании
 quinary ~ двоично-пятеричный код
 relocatable ~ перемещаемая программа
 repetition ~s коды с повторением
 reserved ~ 1) зарезервированная команда 2) запрещенная команда
 return ~ код возврата
 routing ~ код маршрута
 self-checking ~ код с обнаружением ошибок
 severity ~ код серьезности ошибки
 simple parity ~ простая проверка четности
 simple parity-check ~ код с простым контролем четности
 skeletal ~ 1) план программы 2) основная часть программы
 skip ~ код пропуска
 source ~ исходный текст программы
 spaghetti ~ неструктурная программа
 systematic ~ систематический код
 termination ~ код завершения
 threaded ~ шитый код
 transaction ~ код транзакции
 two-out-of-five ~ код два-из-пяти
 type-insensitive ~ программа, инвариантная к типу уравнения

code

user identification ~ код пользователя
 variable-length ~ код переменной длины
 weighted ~ взвешенный код
 zone ~ код зоны
 codebook книга шифров
 codepage страница программы
 coder 1) кодирующее устройство 2) кодировщик 3) программист
 codeword кодовое слово
 coding 1) программирование 2) кодирование
 absolute ~ программирование в машинном коде
 alphabetic ~ буквенное кодирование
 alphanumeric ~ буквенно-цифровое кодирование
 alternate ~ альтернативное кодирование
 antirace ~ противосостязательное кодирование
 automatic ~ автоматическое кодирование
 basic ~ программирование с абсолютными адресами
 compression ~ сжимающее кодирование
 digital ~ цифровое кодирование
 digital ~ of voice цифровое кодирование речи
 direct ~ программирование машинными кодами
 dual ~ программирование с дублированием
 Huffman ~ кодирование по алгоритму Хаффмена
 object ~ программирование машинными кодами
 relative ~ программирование с относительными адресами
 source ~ 1) сжатое кодирование 2) кодирование источника
 source compression ~ теорема о кодировании источника
 straight-line ~ бесцикловое кодирование
 structured ~ структурное программирование
 superimposed ~ суперпозиционное кодирование

coding

surrogate ~ кодирование за-
 менением
 symbolic ~ программирование
 в условных адресах
 codomain область значений
 range ~ множество значений
 coefficient коэффициент
 rank correlation ~ коэффи-
 циент ранговой корреляции
 coercion приведение
 contextual ~ контекстное при-
 ведение
 implied ~ 1) неявное приведе-
 ние 2) контекстное приведение
 type ~ приведение типов
 coexistence сосуществование
 cognition распознавание образов
 automatical ~ 1) распознавание
 образов 2) распознавание изо-
 бражений
 cognitive когнитивный
 coherence связность
 cache ~ согласованность кэш-
 и основной памяти
 cohesion связность
 coil рулон
 coincide совпадать
 coincidence совпадение
 col столбец
 cold холодный
 collaboration сотрудничество
 collapsing 1) разрушение 2) со-
 крашение
 fault ~ исчезновение ошибок
 collate 1) объединять 2) упорядо-
 чивать
 collateral совместный
 collect собирать
 collecting сбор
 collection 1) сбор 2) совокупность
 compacting garbage ~ чистка
 памяти с уплотнением
 data ~ сбор данных
 garbage ~ чистка памяти
 incremental garbage ~ па-
 раллельная чистка памяти
 on-the-fly garbage ~ па-
 раллельная чистка памяти
 collective коллективный
 collector устройство для сбора
 garbage ~ программа очистки
 памяти
 collision 1) столкновение 2) кон-
 фликт

colon двоеточие

color 1) цветной 2) цвет
 background ~ цвет фона
 foreground ~ цвет символа
 primary ~s основные цвета
 column 1) столбец 2) колонка
 blank ~ пустой столбец
 mark-sensing ~ столбец для
 пометок
 table ~ столбец таблицы
 column-ragged невыровненный по
 столбцам
 column-vector вектор-столбец
 columnwise столбцовый
 combination 1) комбинаторный 2)
 комбинация 3) сочетание
 combinational комбинационный
 combinatorics комбинаторика
 combine сочетать □ ~d комби-
 нированный
 come приходить □ ~ across
 встречаться с; ~ back возвра-
 щаться; ~ in входить в; ~ into
 being возникать; ~ into force
 вступать в силу; ~ off сойти; от-
 соединяться от; ~ out выходить;
 появляться; ~ out of вытекать из;
 ~ to a conclusion приходить к
 выводу; ~ to an agreement при-
 ходить к соглашению
 comfortable удобный
 comm 1) связь 2) передача дан-
 ных 3) взаимодействие 4) обще-
 ние
 comma запятая
 command команда □ operate ~s
 выполнять команды
 absolute ~ абсолютная команда
 brief ~ сокращенная команда
 built-in ~ встроенная команда
 cancel ~ команда отмены
 control ~ управляющая коман-
 да
 debug ~ команда настройки
 display ~ команда изображе-
 ния
 dot ~ команда с точкой
 double-address ~ двухадресная
 команда
 help ~ команда помощи опе-
 ратору
 illegal ~ запрещенная команда
 improper ~ неправильная ко-
 манда

command

intrinsic ~ резидентная команда
 macro ~ макрос команда
 merge ~ команда объединения
 modeless ~ команда, не зависящая от режима
 move to next line ~ команда перехода к следующей строке
 operator ~ команда оператора
 parse ~ команда разбора
 program-load ~ команда загрузки программы
 relative ~ относительная команда
 resident ~ резидентная команда
 search ~ команда поиска
 seek ~ команда установки
 sense ~ команда уточненного состояния
 single-keystroke ~ одноклавишная команда
 system ~ системная команда
 transient ~ нерезидентная команда
 zooming ~ команда выделения части изображения

commencement начало

comment 1) комментарий 2) комментировать

comment-out превращать в комментарий

commentary комментарий

commercial 1) коммерческий 2) торговый

commission комиссия

commissioning оценка трудоспособности ЭВМ

commit совершать

commitment 1) блокирование 2) приверженность

committee комитет

commodity товар

common 1) общий 2) общий блок

blank ~ непомеченный общий блок

labeled ~ помеченный общий блок

commonly used распространенный

comms передача данных

communicate 1) сообщаться 2) передавать

communication 1) связь 2) передача данных □ ~s связь; ~s

clearinghouse центральный коммутатор обмена данными

communication

asynchronous ~ 1) асинхронная передача 2) асинхронная связь

batch ~ пакетная передача

binary synchronous ~s двоичная синхронная передача

code-independent data ~ независимый от кода режим передачи данных

code-transparent data ~ прозрачный режим передачи данных

data ~s обмен данными

duplex ~ дуплексная связь

host ~s связь с главной ЭВМ

interactive ~ интерактивная связь

intercomputer ~ межкомпьютерная связь

interprocess ~ взаимодействие процессов

intertask ~ межзадачное взаимодействие

one-way ~ симплексная связь

real-time ~ передача в реальном масштабе времени

task-to-task ~ межзадачное взаимодействие

two-way alternate ~ полудуплексная связь

two-way simultaneous ~ дуплексная связь

communicator переключатель каналов

community сообщество

commutative коммутативный

compact компактный

compacting уплотнение

compaction уплотнение

data ~ сжатие данных

memory ~ уплотнение памяти

storage ~ уплотнение информации в памяти

compactness компактность

companion компаньон

company компания

comparability сравнительность

comparable сравнимый

comparative сравнительный

comparator компаратор

compare сравнивать

comparison сравнение □ for ~

для сравнения; in ~ with по сравнению с

comparison

bit-by-bit ~ побитовое сравнение
magnitude ~ сравнение по величине

compartment отделение

compatibility совместимость

firmware ~ программно-аппаратная совместимость

hardware ~ аппаратная совместимость

program ~ программная совместимость

software ~ совместимость на уровне программного обеспечения

upward ~ совместимость снизу вверх

compatible совместимый

forward ~ совместимый снизу вверх

fully ~ полностью совместимый

hardware ~ аппаратно-совместимый

compel вынуждать

compensate 1) компенсировать 2) выравнивать

compensation 1) компенсация 2) выравнивание

compete конкурировать

competence компетенция

computer ~ компьютерная грамотность

competent компетентный

competition конкуренция

program ~ конкуренция программ

competitiveness конкурентоспособность

compilation компиляция

conditional ~ условная компиляция

consistent ~ согласованная компиляция

inconsistent ~ несогласованная трансляция

separate ~ раздельная трансляция

compile компилировать = ~ to disk компилировать на диск; ~d скомпилированный

compile-time статический

compiler компилятор

command-line ~ компилятор командных строк

~-compiler компилятор компиляторов

conversational ~ диалоговый транслятор

cross ~ кросс-компилятор

debugging ~ настраиваемый компилятор

document ~ программа форматирования

error-correcting ~ транслятор с исправлением ошибок

incremental ~ инкрементный компилятор

mix-and-match ~ транслятор с комбинированием и стыкованием

multipass ~ многопроходный компилятор

native-mode ~ обыкновенный транслятор

one-pass ~ однопроходный транслятор

optimizing ~ оптимизирующий транслятор

resident ~ резидентный компилятор

self-compiling ~ самокомпилирующийся компилятор

silicon ~ 1) кремниевый компилятор 2) САПР сверхбольших интегральных систем

single-pass ~ однопроходный транслятор

syntax-directed ~ синтаксический компилятор

compiler-generated порожденный компилятором

compiling компиляция

incremental ~ пошаговая трансляция

complement 1) дополнение 2) дополнять

diminished radix ~ 1) поразрядное дополнение 2) срезанное дополнение к основе

double ~ двойное дополнение

eight's ~ дополнение до восьми

naughts ~ точное дополнение

nine's ~ 1) десятичное дополнение 2) поразрядное дополнение до девяти

complement

noughts ~ точное дополнение
 one's ~ 1) обратный код 2)
 дополнение до единицы
 radix ~ 1) точное дополнение
 2) дополнение к основе
 radix-minus-one ~ поразрядное
 дополнение
 ten's ~ точное дополнение до
 десяти
 true ~ точное дополнение
 two's ~ 1) точное двоичное
 дополнение 2) дополнение до
 двух
 zero ~ точное дополнение

complementary дополнительный
 complete 1) полный 2) пополнять
 3) завершать □ ~d завершенный;
 ~ly полностью

completion завершение □ upon
 ~ по завершении

complex 1) сложный 2) комплекс
 complexity сложность

space ~ пространственная
 сложность

time ~ временная сложность

complicate усложнять

complicated сложный

complication осложнение

component 1) компонент 2) эле-
 мент

array ~ элемент массива

front-end ~ 1) подсистема до-
 ступа 2) подсистема начальной
 обработки данных

hardware ~ аппаратный ком-
 понент

matching ~s соответствующие
 компоненты

software ~ программный ком-
 понент

component-wise покомпонентно

compose составлять

composite составной

composition 1) композиция 2) со-
 став 3) формирование

file ~ формирование файла

compound составной

comprehensive всесторонний

compress сжимать

compression сжатие

data ~ уплотнение данных

message ~ уплотнение уведом-
 ления

compression

repeated-character ~ уплотне-
 ние повторяющихся символов
 zero ~ уплотнение за счет ну-
 лей

compressive сжимающий

comprise содержать

compromise 1) компромиссный 2)
 компромисс

compulsory 1) обязательный 2)
 принудительный

computability вычислимость

effective ~ эффективная вы-
 числимость

computable вычислимый

computation вычисление

address ~ 1) вычисление адре-
 са 2) формирование адреса

array boundary ~ вычисление
 границ массива

compile time ~ вычисление в
 процессе компиляции

double-precision ~ вычисление
 с удвоенной точностью

fine-grain ~ мелкоструктурная
 обработка

fine-grained ~ мелкоструктур-
 ная обработка

fixed-point ~ вычисление с
 фиксированной запятой

floating-point ~ вычисление с
 плавающей запятой

incremental ~ инкрементное
 вычисление

numerical ~ численные вычис-
 ления

partial ~ смешанное вычисле-
 ние

symbolic ~ символьное вычис-
 ление

computational вычислительный

compute вычислять

computer 1) компьютерный 2)
 компьютер

analog ~ аналоговая ЭВМ

analog-digital ~ гибридная
 ЭВМ

briefcase ~ портативная ЭВМ

business ~ ЭВМ для коммер-
 ческих задач

central ~ центральная ЭВМ

common ~ универсальная ЭВМ

compatible ~ совместимая ЭВМ

control ~ управляющий ком-
 пьютер

computer

corporate ~ центральная ЭВМ
 фирмы
 coupled ~s спаренные компьютеры
 dataflow ~ компьютер, управляемый потоком данных
 deskside ~ настольный компьютер
 desktop ~ настольный компьютер
 development ~ инструментальная ЭВМ
 digital ~ цифровая ЭВМ
 electronic ~ электронная ЭВМ
 embedded ~ встроенный компьютер
 entry-level ~ минимальный вариант компьютера
 fifth-generation ~ ЭВМ пятого поколения
 fine-grain ~ мелко модульный компьютер
 fine-grained ~ мелко модульный компьютер
 first-generation ~ ЭВМ первого поколения
 floor-standing ~ компьютер в стоячем положении
 fourth-generation ~ ЭВМ четвертого поколения
 general-purpose ~ универсальная ЭВМ
 hand-held ~ карманная ЭВМ
 handheld ~ портативный компьютер
 home ~ бытовая ЭВМ
 host ~ главный компьютер
 hybrid ~ гибридная ЭВМ
 IBM-compatible ~ ЭВМ, совместимая с компьютерами фирмы IBM
 interface ~ интерфейсная ЭВМ
 keyboard ~ клавишная ЭВМ
 laptop ~ портативный компьютер
 mesh connected ~ компьютер с матричными соединениями
 multiprocessor ~ многопроцессорная ЭВМ
 node ~ узловая ЭВМ
 non von Neumann ~ не-Неймановская ЭВМ
 notebook ~ портативный компьютер

computer

object ~ целевая ЭВМ
 one-address ~ одноадресная ЭВМ
 palmtop ~ портативный компьютер
 parallel ~ ЭВМ параллельного действия
 personal ~ персональный компьютер
 pocket ~ портативный компьютер
 portable ~ портативный компьютер
 satellite ~ периферийная ЭВМ
 scientific ~ компьютер для научных расчетов
 sensor-based ~ управляющий компьютер
 sequential ~ последовательный компьютер
 single-board ~ одноплатный компьютер
 slave ~ подчиненный компьютер
 software-compatible ~ программно-совместимая ЭВМ
 source ~ инструментальная ЭВМ
 standby ~ резервная ЭВМ
 stored-program ~ ЭВМ с фиксированной программой
 subscriber ~ абонентская ЭВМ
 super ~ супер ЭВМ
 target ~ целевой компьютер
 terminal ~ терминальная ЭВМ
 three-address ~ трехадресная ЭВМ
 translating ~ преобразующий компьютер
 two-address ~ двухадресная ЭВМ
 underlying ~ базовая ЭВМ
 vector ~ векторный компьютер
 virtual ~ виртуальный компьютер
 Computer Automated Measurement and Control система КАМАК
 computer-aided автоматизированный
 computer-assisted автоматизированный
 computer-based автоматизированный

computer-dependent машинно-зависимый
 computer-independent машинно-независимый
 computer-insensitive машинно-независимый
 computer-managed автоматизированный
 computer-oriented машинно-ориентированный
 computer-sensitive машинно-зависимый
 computerization применение ЭВМ
 computerize компьютеризировать
 computing вычисление
 deferred ~ отложенное вычисление
 implicit ~ неявное вычисление
 interactive ~ интерактивное вычисление
 logical ~ логическое вычисление
 parallel ~ параллельное вычисление
 symbolic ~ обработка символьной информации
 concatenate конкатенировать □
 ~d соединенный
 concatenation конкатенация
 conceal скрывать
 concede признать
 conceive задумывать
 concentrate концентрировать
 concentration концентрация
 data ~ концентрация данных
 concentrator концентратор
 channel ~ концентратор каналов передачи данных
 data ~ концентратор данных
 message ~ концентратор сообщений
 concept 1) концепция 2) понятие
 3) принцип
 basic ~ основное понятие
 database ~ концепция базы данных
 systems ~ системный подход
 conception концепция
 conceptual концептуальный
 concern заботиться
 concerned заинтересованный
 concerning относительно
 conclude заключать □ ~ a treaty заключать договор
 conclusion вывод □ bring to a ~

завершать; come to a ~ прийти к выводу
 concoct концентрировать
 concordance 1) частотный словарь
 2) конкорданс
 concrete конкретный
 concurrency параллелизм
 concurrent 1) параллельный 2) одновременный
 COND условие
 condensation конденсация
 condense 1) стучать 2) сжимать
 condition 1) состояние 2) условие
 debugging ~s режим наладки
 entry ~s 1) начальные условия
 2) условия вхождения
 error ~ 1) исключительная ситуация 2) состояние ошибки
 exception ~ особая ситуация
 exit ~s условия выхода
 initial ~ режим начальных условий
 race ~ ситуация гонок
 ready ~ состояние готовности
 restart ~ условие повторного запуска
 significant ~ значащая позиция цифровая сигнала данных
 test ~ логическое выражение (в языке КОБОЛ)
 verification ~ условие верификации
 wait ~ состояние ожидания
 zero-initial ~s нулевые зачатки условия
 conditional 1) условный 2) условная зависимость 3) импликация
 4) условное выражение
 conduct 1) поведение 2) проводить
 conductance электропроводность
 cone конус
 confer присуждать
 conference конференция
 annual ~ ежегодная конференция
 computer ~ телеконференция
 confidence 1) уверенность 2) полнота □ ~ in доверие к
 confident уверенный
 confidential конфиденциальный
 confidentiality секретность
 configurable конфигурируемый
 configuration конфигурация

configuration

balanced ~ сбалансированная конфигурация
 computer ~ конфигурация вычислительной машины
 dual-processor ~ двухпроцессорная конфигурация
 hardware ~ состав аппаратных средств
 network ~ конфигурация сети
 ring ~ кольцевая конфигурация
 software ~ склад программного обеспечения
 star ~ звездообразная конфигурация
 symmetrical ~ симметричная конфигурация

configure устанавливать конфигурацию

configured-in 1) включенный в конфигурацию 2) включение в конфигурацию

configured-off 1) исключенный из конфигурации 2) выключение из конфигурации

configured-out 1) исключенный из конфигурации 2) выключение из конфигурации

confinement 1) сужение 2) ограничение

confirm подтверждать

confirmation подтверждение

conflict 1) конфликт 2) конфликтовать

bank ~ конфликт в блоке памяти

names ~ конфликт имен

type ~ несоответствие типов

conflict-free бесконфликтный

confluent конфлюентный

conform 1) соответствовать 2) согласовывать

conformance совместимость

conformant совместимый

conformity согласованность

confrontational конфронтационный

confuse 1) смешивать 2) путать

confusion 1) смешение 2) путаница

congestion перегрузка

congress конгресс

congruence конгруэнтность

conjugate сопряженный

conjugation сопряжение

conjunct конъюнкт

conjunction конъюнкция □ in ~ with совместно с

conjunctive конъюнктивный

connect соединять □ ~ed 1) соединенный 2) связанный; strongly ~ed сильносвязанный

network ~ подключение к сети

connectedness связность

connection 1) связь 2) соединение □ in ~ with в связи с; in this ~ в связи с этим

multipoint ~ многоточечное соединение

physical ~ физический канал

point-to-point ~ двухточечное соединение

connectionless без соединений

connective связка

logical ~ логическая связка

connectivity 1) связность 2) совместимость

k-~ k-связность

connector соединитель

hinged ~ соединитель с шарниром

conscious сознательный

consciousness 1) сознательность 2) осознание

consecutive последовательный

consensus 1) соглашение 2) согласие 3) консенсус

consent 1) согласие 2) соглашаться

consequence 1) следствие 2) последствие □ in ~ of вследствие

consequent 1) следствие 2) последствие

consequently следовательно

consider 1) полагать 2) рассматривать

considerable значительный

consideration 1) соображение 2) рассмотрение □ give ~ уделять внимание

efficiency ~s вопросы эффективности

consist

~ in заключаться в

~ of состоять из

~ with совпадать с

consistency 1) совместимость 2) корректность

consistent 1) непротиворечивый
 2) согласованный
 consistently упорно
 console пульт
 computer ~ пульт управления ЭВМ
 display ~ дисплейный пульт
 remote ~ отдаленный терминал
 user ~ пульт пользователя
 virtual ~ виртуальный терминал
 consolidate укреплять
 consortium консорциум
 conspicuous 1) видимый 2) заметный
 constant 1) постоянный 2) константа
 basic real ~ базисная вещественная постоянная
 case ~ константа варианта
 character ~ символьная константа
 compile-time ~ статическая константа
 complex ~ комплексная константа
 deferred ~ константа времени выполнения
 figurative ~ фигуральная константа
 floating ~ плавающая константа
 function ~ функциональная константа
 group ~ групповая константа
 hexadecimal ~ шестнадцатеричная константа
 Hollerith ~ текстовая постоянная
 integer ~ целочисленная константа
 manifest ~ 1) переименованная константа 2) литерал
 numeric ~ числовая константа
 octal ~ восьмеричная константа
 predicate ~ предикатная константа
 real ~ действительная постоянная
 run-time ~ константа времени выполнения
 sign ~ знаковая константа
 static ~ статическая константа
 string ~ строковая константа

constant
 system ~ константа операционной системы
 type ~ типизованная константа
 typed ~ типированная постоянная
 zero ~ нулевая константа
 constituent составляющая
 constitute 1) образовывать 2) составлять
 constraint 1) уточнение 2) ограничение
 context-sensitive ~ контекстное ограничение
 constriction сокращение
 construct 1) конструкция 2) конструировать 3) создавать 4) строить
 branch ~ конструкция перехода
 conditional ~ условная конструкция
 language ~ языковая конструкция
 loop ~ элемент цикла
 constructing строительство
 construction 1) строительный 2) конструкция 3) структура 4) строительство
 modular ~ модульная конструкция
 unit ~ блоковая структура
 constructive конструктивный
 constructor конструктор
 consult консультироваться с
 consultation консультация
 consume потреблять
 consumer потребитель
 contact 1) контакт 2) контактировать с
 close ~ тесный контакт
 contactless бесконтактный
 contain содержать
 contamination загрязнение
 data ~ порча данных
 contemporary современный
 contend утверждать
 content 1) содержание 2) удовлетворять
 average conditional information ~ условная энтропия
 conditional information ~ количество условной информации
 decision ~ количество решений

content

information ~ количество информации
 joint information ~ количество совместимой информации
 mean transinformation ~ среднее количество переданной информации
 natural unit of information ~ натуральная единица количества информации
 storage ~ содержание запоминающего устройства
 contention соперничество
 contents содержание
 contest оспаривать
 context контекст
 context-dependent контекстно-зависимый
 context-sensitive контекстно-зависимый
 context-specific контекстно-зависимый
 contextual контекстный
 contiguity смежность
 artificial ~ искусственная смежность
 contiguous 1) непрерывный 2) смежный
 continuation продолжение
 continue продолжать □ ~ d продолжать
 continuous непрерывный
 contour контур
 contract контракт
 contracted сокращенный
 contradict противоречить
 contradiction противоречие
 contradictory противоречивый
 contrapositive контрапозиция импликация
 contrary противоположный □ ~ to вопреки; on the ~ наоборот
 contrast 1) контрастный 2) контраст
 contribute 1) способствовать 2) вносить вклад в
 contribution вклад
 contributive делающий вклад
 control 1) управление 2) контролировать 3) управлять □ ~ and display символ управления и индикации
 access ~ управление доступом

control

adaptive ~ адаптивное управление
 advanced stacked job ~ управление оптимальной очередностью прохождения заданий
 association ~ управление ассоциациями
 batch ~ контроль пакетов
 context ~ управление контекстом
 cursor ~ управление курсором
 data coherency ~ обеспечение непротиворечивости
 data flow ~ управление потоками данных
 error ~ 1) защита от ошибок 2) обработка ошибок
 flow ~ управление потоком данных
 high-level data link ~ протокол высокого уровня управления каналом передачи данных
 I/O ~ контроллер ввода-вывода
 instruction ~ счетчик команд
 interactive ~ управление в интерактивном режиме
 job ~ управление заданиями
 keyboard ~ управление через клавиатуру
 manual ~ ручное управление
 medium-access ~ управление доступом к среде передачи данных
 numerical ~ числовое программное управление
 pen ~ управление световым пером
 process ~ управление процессом
 program ~ программное управление
 quality ~ контроль качества
 synchronous data link ~ синхронное управление передачей данных
 traffic ~ управление трафиком
 transfer ~ передавать управление
 version ~ управление версиями
 widow and orphan ~ удаление начальных и конечных висячих строк

controllability управляемость
 controller 1) контроллер 2) устройство управления
 channel ~ контроллер каналов связи
 data ~ контроллер данных
 data transmission ~ контроллер передачи данных
 device ~ контроллер внешнего устройства
 disk ~ дисковый контроллер
 display ~ контроллер дисплея
 DMA ~ контроллер прямого доступа к памяти
 embedded data ~ встроенный контроллер данных
 event ~ контроллер событий
 input-output ~ контроллер ввода-вывода
 intelligent ~ интеллектуальный контроллер
 parallel data ~ контроллер параллельной передачи данных
 peripheral ~ контроллер внешнего устройства
 controversial противоречивый
 controversy противоречие
 convenience удобство
 convenient удобный
 convention 1) соглашение 2) конвенция
 data ~ соглашение о подаче данных
 linkage ~ соглашение о связях
 type ~s соглашения о типах
 conventional принятый
 convergence 1) сходимость 2) совпадение
 conversation диалог
 conversational диалоговый
 converse 1) обратная импликация 2) инверсия
 conversion 1) преобразование 2) превращение 3) перескодирование
 analog-to-digital data signal ~ аналого-цифровое превращение сигнала данных
 automatic data ~ автоматическое преобразование данных
 binary-to-decimal ~ двоично-десятичное превращение
 data ~ превращение данных
 data signal ~ превращение сигнала данных
 digital-to-anal signal ~ анало-

го-цифровое превращение сигнала данных
 conversion
 I/O ~ превращение данных при вводе-выводе
 media ~ перенесение данных с одного носителя на другой
 target ~ 1) адаптация к целевому компьютеру 2) целевое превращение программы
 type ~ преобразование типов
 usual arithmetic ~ неявное арифметическое преобразование
 convert преобразовывать
 converter преобразователь
 analog-to-digital ~ аналого-цифровой преобразователь
 digital-to-analog ~ цифро-аналоговый преобразователь
 language ~ копвертор языка
 convertibility обратимость
 convertible обратимый
 convex выпуклый
 conviction убеждение
 convince убеждать
 convinced убежденный
 convincing убедительный
 convolution свертка
 convolver конвольвер
 cooperate сотрудничать
 cooperation сотрудничество
 coordinate координата
 absolute ~s абсолютные координаты
 device ~s координаты устройства
 incremental ~ инкрементная координата
 logical ~s относительные координаты
 normalize device ~s нормализованные координаты
 normalized device ~s нормализуемые координаты устройства
 physical ~s абсолютные координаты
 relative ~ относительная координата
 user ~s координаты пользователя
 window ~s координаты вершин окна
 world ~ универсальная координата

coordinate

world ~s 1) независимая система координат 2) мировые координаты

coordinated согласованный

coordination координация

copo справляться

copier устройство копирования

bit ~ программа побитового копирования

intelligent ~ копирующее устройство на базе лазерного печатающего устройства, обеспечивающее цифровую обработку копируемого изображения

coprocessor сопроцессор

math ~ математический сопроцессор

numeric ~ сопроцессор

copy 1) копия 2) копировать

backup ~ резервная копия

camera-ready ~ оригинал-макет

hard ~ распечатка

master ~ оригинал

screen hard ~ копия с экрана

soft ~ 1) изображение на дисплее 2) недокументальная копия

copying копирование

copyright авторское право

cord шнур

core 1) сердечник 2) оперативная память 3) запоминающее устройство на магнитных сердечниках

fast ~ сверхоперативное ЗУ

corner угол

coroutine подпрограмма

correct правильный

correction корректировка

backward ~ исправление ошибок переспросом

backward error ~ исправление ошибок переспросом

error ~ исправление ошибок

error detection and ~ диагностика ошибок

forward error ~ 1) прямое исправление ошибок 2) прямая защита от ошибок

spolling ~ исправление орфографических ошибок

correctness правильность

partial ~ частичная практика

correctness

total ~ доказательство общеправильности

corrector корректор

spelling ~ корректор орфографии

correlation корреляция

data ~ идентификация данных

rank ~ ранговая корреляция

correspond to соответствовать

correspondence 1) соответствие 2) переписка

business ~ деловая переписка

univocal ~ однозначное соответствие

corresponding соответствующий

correspondingly соответственно

corrupt 1) портиться 2) уничтожать

corruption уничтожение

data ~ нарушение целостности данных

coset класс смежности

cost 1) стоимость 2) стоить □ at

all ~s во что бы то ни стало; ~

par bit стоимость за бит

count 1) счетчик 2) считать

countdown обратный счет

counter счетчик

binary ~ двоичный счетчик

control ~ счетчик команд

decade ~ десятичный счетчик

instruction ~ 1) регистр (текущего) адреса 2) счетчик команд

loop ~ счетчик цикла

modular ~ модульный счетчик

program ~ счетчик команд

timeout ~ счетчик лимита времени

counterclockwise против часовой стрелки

counterpart копия

counterweight противовес

country страна

couple 1) пара 2) спаривать

data ~ информационная связь

loosely ~d слабо связанный

tightly ~d сильно связанный

coupler объединитель

acoustic ~ устройство сопряжения на базе акустического модема

coupling комплексация

loose ~ слабая комплексация

coupling

light ~ силыща комплексация
 course курс
 covariance ковариация
 cover 1) обложка 2) покрывать ~
 ~ed охваченный
 back ~ четвертая сторона об-
 ложки
 front ~ первая сторона облож-
 ки
 inside back ~ третья сторона
 обложки
 inside front ~ вторая сторона
 обложки
 coverage охват
 database ~ охватывающая воз-
 можность базы данных
 test ~ эффективность теста
 covering покрытие
 CP 1) центральный процессор 2)
 процессор командного языка 3)
 командный процессор 4) диалого-
 вый монитор 5) управляющая
 программа
 cps символов в секунду
 CPU центральный процессор
 CR символ возврата каретки
 crash 1) поломка 2) ломаться
 system ~ аварийный отказ
 системы
 CRC контроль циклическим избы-
 точным кодом
 create создавать
 creation создание
 credit кредит
 criteria критерии
 criterion критерий
 cross-assembler ~ кросс-ассем-
 блер
 cycle ~ критерий выхода из
 цикла
 ordering ~ критерий упорядо-
 чения
 critical 1) критический 2) неуст-
 раивимый
 criticism критика
 cropping обрезка по рисунку
 cross пересекать
 cross assembler кросс-ассемблер
 cross check перекрестный конт-
 роль
 cross compiler кросс-компилятор
 cross development кросс-разработ-
 ка
 cross software кросс-средства

cross switching кроссовая комму-
 тация
 cross-interleaved перекрестно-не-
 перемежаемый
 cross-reference перекрестная
 ссылка
 cross-referencer средство создания
 перекрестных ссылок
 crosshair 1) перекрестие 2) кур-
 сор-визир
 crossjumping объединение ветвей
 crosstalk наводка на ЭВМ
 CRT terminal видеотерминал
 CRT-display дисплей на элект-
 ронно-лучевой трубке
 crucial решающий
 crude необработанный
 crunch уплотнять
 cruncher быстродействующая
 ЭВМ
 number ~ 1) арифмометр 2)
 сверхбыстродействующая ЭВМ
 cryptanalysis криптографический
 анализ
 cryptic зашифрованный
 cryptography криптография
 cryptology криптология
 crystal 1) кристаллический 2)
 кристалл
 CSECT программная секция
 CSMA метод доступа с опросом
 состояния канала
 CTRL регистрирующая клавиша «спе-
 ц»
 cube куб
 cue признак
 image ~ характерный признак
 culmination кульминация
 cumbersome утомительный
 cumulation накопление
 cumulative кумулятивный
 currency валюта
 hard ~ твердая валюта
 current 1) текущий 2) электри-
 ческий ток
 ~ of realm текущая запись об-
 ласти
 ~ of record (type 1) текущая
 типа записи 2) текущая запись
 строки
 ~ of run-unit текущая запись
 процесса
 ~ of set текущая запись набора
 ру
 currently в настоящее время

cursor 1) курсор 2) перемещать курсор
 blinking ~ мигающий курсор
 destructive ~ стирающий курсор
 pointing ~ указательный курсор
 curve кривая
 Besier ~ кривая Безье
 fractal ~ рекурсивная кривая
 custom пользовательский
 customer польза ватель
 customizable настраиваемый
 customization настройка
 customize настраивать
 customized созданный пользователем
 cusum статическая сумма
 cut 1) разрезанный 2) отсечение
 3) разрезать 4) выключать □ ~
 here место разреза
 short ~ сокращенный
 cut-and-paste вырезать и вставлять
 cutset сечение
 cyan 1) голубой 2) циановый
 cybernetics кибернетика
 cycle 1) цикл 2) время цикла 3) контур 4) циклическая перестановка
 access ~ цикл обращения
 action ~ цикл операции
 CPU ~ цикл центрального процессора
 display ~ цикл формирования изображения
 duty ~ 1) коэффициент заполнения 2) рабочий цикл
 Euler ~ эйлеров маршрут
 fetch ~ цикл выборки
 fetch-execute ~ 1) командный цикл 2) цикл выборки-исполнения
 Hamiltonian ~ гамильтонов цикл
 instruction ~ командный цикл
 life ~ жизненный цикл
 matched ~ уплотненный цикл
 memory ~ цикл памяти
 read and restore ~ считывание с восстановлением
 read ~ цикл чтения
 software life ~ жизненный цикл программы

cycle

system life ~ жизненный цикл системы

write ~ цикл записи

cyclic циклический

cyclical циклический

cycling закливание

cylinder цилиндр

cypher шифр

D

DAC цифрово-аналоговый преобразователь

daily 1) ежедневный 2) ежедневное

daisy wheel ромашка

DAM ассоциативная память

damage повреждать

danger опасность

dangerous опасный

dangle качаться

dark темный

DASD запоминающее устройство прямого доступа

dash 1) рывок 2) разбивать

data данные □ ~ aligner блок переплуттировки

absolute ~ абсолютные данные

adjusted ~ скорректированные данные

aggregated ~ агрегированные значения

alphabetic ~ буквенные данные

alphanumeric ~ буквенно-цифровые данные

analog ~ аналоговые данные

analog-digital ~ аналогово-цифровые данные

available ~ доступные данные

biased ~ смещенные данные

carry-over ~ переносимые данные

cipher ~ зашифрованные данные

common ~ общие данные

compatible ~ совместимые данные

confidential ~ секретные данные

current ~ текущие данные

digital ~ цифровые данные

data

discrete ~ дискретные данные
 fictive ~ фиктивные данные
 file ~ данные из файла
 formatted ~ форматированные данные
 graphic ~ графические данные
 hard disk ~ данные на жестком диске
 historical ~ данные о протекании
 immediate ~ непосредственные данные
 impure ~ изменяемые данные
 indicative ~ характеристические данные
 initial ~ начальные данные
 input ~ исходные данные
 integrated ~ сгруппированные данные
 interactive ~ данные взаимодействия
 locked ~ защищенные данные
 logical ~ логические данные
 master ~ основные данные
 null ~ отсутствие данных
 numeric ~ числовые данные
 on-line ~ 1) данные в памяти
 2) данные, доступные в интерактивном режиме
 output ~ выходные данные
 packed ~ упакованные данные
 private ~ закрытые данные
 problem ~ проблемные данные
 public ~ общедоступные данные
 pure ~ неизменяемые данные
 ranked ~ упорядоченные данные
 rating ~ оценочные данные
 raw ~ необработанные данные
 reference ~ уведомительные данные
 refined ~ уточненные данные
 relative ~ относительные данные
 restricted ~ 1) защищенные данные
 2) данные ограниченного доступа
 shareable ~ общие данные
 test ~ тестовые данные
 transaction ~ 1) параметры транзакции
 2) сообщаемые данные
 transient ~ транзитные данные

data

transparent ~ «прозрачные» данные
 updatable ~ обновляемые данные
 data bank банк данных
 data base база данных
 comprehensive ~ база данных широкого пользования
 deductive ~ дедуктивная база
 dasigu ~ база данных проектирования
 distributed ~ распределенная база данных
 enterprise ~ база данных предприятия
 generalized ~ база данных общего предназначения
 heterogeneous ~ неоднородная база
 hierarchical ~ иерархическая база данных
 integrated ~ интегрированная база данных
 intelligent ~ интеллектуальная база данных
 loaded ~ заполненная база данных
 logical ~ логическая база данных
 network ~ сетевая база данных
 normalized ~ нормализованная база данных
 on-line ~ интерактивная база данных
 personal ~ личная база данных
 physical ~ физическая база данных
 populated ~ заполненная база данных
 private ~ личная база данных
 pseudorelational ~ псевдореляционная база данных
 public ~ общая база данных
 quasirelational ~ квазиреляционная база данных
 random access ~ база данных с прямым доступом
 relational ~ реляционная база данных
 semantic ~ семантическая база данных
 shareable ~ база данных коллективного пользования

data-driven управляемый данными
 data-in информационный выход
 dataflow 1) потоковый 2) поток
 transborder ~ поток данных
 через границу государства
 datagram дейтаграмма
 datamation вычислительная тех-
 ника
 date 1) дата 2) датировать
 file generated ~ дата создания
 файла
 pub ~ дата публикации
 purge ~ дата окончания срока
 сбережения
 datum 1) элемент данных 2) дан-
 ная величина
 daughter дочерний
 day день
 DB база данных
 DBMS СУБД
 DBP процессор базы данных
 DBTG рабочая группа по базам
 данных
 DC символ управления устройст-
 вом
 DCB блок управления данными
 DD 1) определение данных 2)
 словарь данных 3) двойной плот-
 ности
 DD/D словарь данных
 DDL язык определения данных
 ddname имя определения данных
 de-update 1) восстанавливать 2)
 обновлять
 deactivate 1) отключать 2) отме-
 нять 3) останавливать
 dead 1) мертвый 2) пассивный 3)
 заблокированный
 deadlock 1) тупик 2) взаимное
 блокирование
 deadly embrace 1) тупик 2) ту-
 пиковая ситуация
 deadstart неудачный запуск
 deal 1) сделка 2) иметь дело □
 ~ with работать с
 deallocate освобождать
 deblock 1) распаковывать 2) раз-
 блокировать
 deblocking деблокирование
 debug отлаживать
 program ~ отладка программы
 debuggability отлаживаемость
 debugger отладчик
 console ~ диалоговый отлад-
 чик

debugger
 interactive ~ диалоговый от-
 ладчик
 run-time ~ отладчик, рабо-
 тающий в процесс выполнения
 программы
 source ~ отладчик в терминах
 языка программирования
 source language ~ отладчик в
 терминах языка программиро-
 вания
 symbolic ~ символьный отлад-
 чик
 debugging 1) отладка 2) настрой-
 ка 3) псевдонастройка
 remote ~ дистанционная от-
 ладка
 single-step ~ пошаговая отлад-
 ка
 snapshot ~ отладка с распе-
 чаткой промежуточных резуль-
 татов
 source-level ~ отладка на ис-
 ходном уровне
 decade 1) десятичный 2) декад-
 ный 3) десятилетие 4) декада
 decatenation декатенация
 decay порча
 decentralized децентрализованный
 decidable разрозненный
 decide понять
 decimal 1) десятичный 2) десяти-
 чный знак
 binary-coded ~ двоично-деся-
 тичное число
 external ~ неупакованное деся-
 тичное число
 natural binary-coded ~ двоич-
 но-десятичное число
 packed ~ упакованное десяти-
 чное число
 unpacked ~ неупакованное де-
 сятичное число
 decipher расшифровывать
 decipherable декодируемый
 uniquely ~ однозначно декоди-
 руемый
 deciphering дешифровка
 decision 1) решение 2) выбор
 arbitrary ~ необоснованное
 решение
 final ~ окончательное решение
 decisively решительно
 deck 1) лентопротяжное устройст-
 во 2) пакет перфокарт

deck

card ~ колода перфокарт
 data ~ колода данных
 job ~ пакет заданий
 tape ~ лентопротяжное устройство

declaration 1) определение 2) описание

array ~ описание массива
 constant ~ описание константы
 external ~ внешнее описание
 forward ~ упреждающее объяснение
 implicit ~ неявное описание
 macro ~ макроопределение
 multiple ~ повторное определение
 procedure ~ описание процедуры
 type ~ описание типа
 variable ~ описание переменной

declarative декларативный

declarator 1) описатель 2) оператор описания

abstract ~ неявное описание
 complex ~ составное описание
 declare 1) объявлять 2) описывать
 declaring объявление

~ operators объявление операторов

decline упадок

decodable декодируемый

uniquely ~ однозначно декодируемый

decode декодировать

decoder 1) декодер 2) дешифратор

address ~ декодер адреса
 bit ~ разрядный дешифратор
 command ~ 1) декодер команд
 2) дешифратор команд
 instruction ~ дешифратор команд
 on-chip ~ встроенный декодер
 opcode ~ декодер кода операции
 operation ~ дешифратор команд

decoding декодирование

maximum-likelihood ~ декодирование по максимальной вероятности
 minimum-error ~ декодирующая

ние по критерию минимизации ошибок

decollate разделять

decompile детранслировать

decompiler 1) детранслятор 2) декомпилятор 3) обратный транслятор

decomposition декомпозиция

LDU ~ LDU-разложение

LU ~ LU-декомпозиция

program ~ декомпозиция программы

query ~ декомпозиция запроса

decompress разпорачивать

decompression 1) развертывание
 2) распаковка

deconvolution деконволюция

decoupling разделение

decrease 1) уменьшение 2) уменьшать

decrement 1) уменьшение 2) декремент 3) уменьшать

decryption расшифровка

dedicated 1) закреплённый 2) выделенный

deduct отнимать

deductive дедуктивный

deep глубокий

default 1) принимаемый по умолчанию 2) умолчание □ ~s значения по умолчанию; on ~ по умолчанию

defect дефект

repairable ~ устранимый дефект

defective испорченный

defend защищать

defense защита

defer 1) откладывать 2) останавливать

deference отсрочка

deferent выподящий

definable определяемый

define определять

definite определённый

definition определение

ambiguous ~ неоднозначное определение

cell ~ определение ячейки

data ~ определение данных

job ~ описание задания

macro ~ макроопределение

multiple ~ повторное определение

object ~ определение объекта

definition

problem ~ 1) постановка задачи 2) формулировка задачи
 recursive ~ рекурсивное определение
 system ~ системное описание
 deflation понижение порядка
 deform искажать
 deformed 1) искаженный 2) испорченный
 degauss стирать магнитную запись
 degradation ухудшение
 graceful ~ 1) амортизация откатов 2) плавное понижение эффективности 3) постепенное сокращение возможностей системы
 degree 1) степень 2) порядок
 ~s of freedom число степеней свободы
 DEL 1) символ стирания 2) символ отмены
 delay 1) задержки 2) задерживать
 external ~ простой по внешней причине
 network ~ сетевая задержка
 without ~ немедленно
 delete 1) удалять 2) исключать
 deleting удаление
 deletion удаление
 frame ~ удаление кадра
 delimit разграничивать
 delimited ограниченный
 delimiter 1) ограничитель 2) разделитель
 delinearization делинеаризация
 delineate вычерчивать
 deliver поставлять
 delivery доставки □ cash on ~ наложенным платежом
 demand 1) запрос 2) требование 3) требовать
 demasking демаскирование
 demo демонстрационный
 demodifier демодификатор
 demodulator демодулятор
 demolish уничтожать
 demon 1) демон 2) присоединения процедура
 demonstrate демонстрировать
 demonstration демонстрация
 demount снимать
 demountable переменный
 denary десятичный

dendrogram древовидная схема
 denial 1) отказ 2) опровержение
 3) протест
 ~ of service отказ в обслуживании
 denote обозначать
 density 1) плотность записи 2) плотность упаковки
 bit ~ 1) плотность записи 2) плотность в битах
 carrier ~ густота носителя
 data ~ густота записи
 denumerable ~ счетное множество
 information ~ интенсивность потока информации
 packing ~ 1) плотность компонентов 2) плотность размещения
 printing ~ 1) густота печати 2) плотность печати
 recording ~ плотность записи
 track ~ поперечная плотность
 tracks ~ 1) плотность дорожек 2) густота дорожек
 deny отрицать
 department отдел
 departure возврат
 depend on зависеть от
 depend upon зависеть от
 dependence зависимость
 data ~ зависимость по данным
 functional ~ функциональная зависимость
 dependent зависимый
 computer ~ машинно-зависимый
 context ~ контекстно-зависимый
 device ~ 1) зависящий от устройства 2) аппаратно-зависимый
 linearly ~ линейно зависимый
 machine ~ машинно-зависимый
 spoker ~ зависящий от диктора
 deposit 1) помещать 2) копировать во внешнюю память
 depot хранилище
 depreciation обесценивание
 depress подавлять
 daprocedure распресцедурировать
 depth глубина
 hierarchy ~ глубина иерархии

depth
 indexing ~ глубина индексирования
 interruption ~ глубина прерывания
 iteration ~ глубина итерации
 memory ~ емкость памяти
 nesting ~ глубина вложенности
 depth-balanced сбалансированный по глубине
 dequeue 1) очередь с двухсторонним доступом 2) исключать из очереди
 dereference разыменовывать
 dereferencing разыменовывание
 derivation вывод
 derivative производная
 derivator дифференциатор
 derived производный
 descend спускаться
 descendant узел-потомок
 descender подстрочный элемент
 descending убывающий
 descent спуск
 recursive ~ рекурсивный спуск
 describe описывать
 description описание
 behavioral ~ функциональное описание
 database ~ описание базы данных
 declarative ~ декларативное описание
 environment ~ описание условий эксплуатации
 file ~ описание файла
 generic ~ обобщенное описание
 implementation ~ описание реализации
 job ~ описание задания
 problem ~ описание задачи
 protocol ~ описание протокола
 requirement ~ 1) описание требований 2) техническое задание
 descriptor 1) дескриптор 2) описатель
 array ~ 1) дескриптор массива 2) импорт массива
 associative ~ ассоциативный дескриптор
 block ~ дескриптор блока
 file ~ дескриптор файла
 process ~ дескриптор процесса

descriptor
 record ~ дескриптор записи
 resource ~ дескриптор ресурса
 segment ~ дескриптор сегмента
 string ~ дескриптор строки
 title ~ заглавный дескриптор
 vector ~ 1) дескриптор массива 2) импорт массива
 deselect отменять выделение
 deserve заслуживать
 desiccant высушивающее средство
 design 1) проектный 2) проект 3) проектировать 4) намереваться 5) конструировать
 bottom-up ~ восходящее проектирование
 computer ~ проектирование ЭВМ
 computer-aided ~ автоматизированное проектирование
 conceptual ~ концептуальное проектирование
 data ~ проектирование структуры данных
 ~ of typeface начертание шрифта
 detail ~ рабочий проект
 draft ~ эскизный проект
 experimental ~ планирование эксперимента
 factorial ~ план факторного эксперимента
 functional ~ функциональное проектирование
 high-level ~ 1) высокоуровневое проектирование 2) проектирование на уровне архитектуры
 interactive ~ диалоговое проектирование
 logic ~ логическое проектирование
 preliminary ~ эскизный проект
 program ~ проектирование программы
 structured ~ структурное проектирование
 system ~ проектирование системы
 top-down ~ нисходящее проектирование
 type ~ начертание шрифта
 designate определять
 ~d предназначенный
 designation обозначение

designation

number ~ запись числа
 string ~ запись строки
 designator 1) обозначение 2) по-
 казатель
 designer 1) разработчик 2) проек-
 тировщик 3) дизайнер
 hardware ~ разработчик аппа-
 ратных способов
 software ~ разработчик пре-
 грамного обеспечения
 desirable желательный
 desire желание
 desired пужный
 deskpooler модуль разгрузки
 desktop настольный
 despite несмотря на
 despotic принудительный
 destination 1) назначение 2) по-
 лучатель
 information ~ приемник ин-
 формации
 destroy 1) разрушать 2) уничто-
 жать
 destroyer разрушитель
 destruct разрушать
 destruction 1) разрушение 2)
 уничтожение
 destructive разрушительный
 detach разъединять
 detachmegl разъединение
 detai 1) деталь 2) текущий файл
 in ~ деталию
 ~ed подробный
 detect выявлять
 detectable 1) определяемый 2) об-
 наруживаемый
 detectibility возможность выявления
 detection определение = error ~
 and correction диагностика оши-
 бок
 auto- ~ автоматическое выявле-
 ние
 error ~ определение ошибок
 fault ~ обнаружение неисправ-
 ностей
 light-pen ~ определение свето-
 вым пятном
 detention задержка
 detergent 1) очищающий 2) де-
 терпирующее средство
 deterioration ухудшение
 determinancy детерминирован-
 ность

determinant определитель
 determination определение
 problem ~ выявление отказа
 determine определять
 deterministic 1) де-терминирован-
 ный 2) детерминистский
 develop разрабатывать
 developer разработчик
 development разработка
 bottom-up ~ восходящая раз-
 работка
 cross ~ кросс-разработка
 program ~ разработка про-
 граммы
 software ~ программирование
 top-down ~ нисходящая разра-
 ботка
 developmental 1) исследователь-
 ский 2) опытный
 deviation отклонение
 mean ~ среднее отклонение
 standard ~ 1) стандартное от-
 клонение 2) среднеквадратичное
 отклонение
 device 1) внешнее устройство 2)
 устройство
 block-oriented ~ блочно-ориен-
 тированное устройство
 bubble ~ диаграмма состояний
 calligraphic display ~ каллиг-
 рафическое устройство изобра-
 жения
 choice ~ устройство выбора
 альтернативы
 conversion ~ устройство пре-
 вращения
 data display ~ устройство изо-
 бражения информации
 data input ~ устройство ввода
 данных
 digital input ~ цифровое уст-
 ройство ввода данных
 digital output ~ цифровое уст-
 ройство вывода данных
 direct-access storage ~ запо-
 минающее устройство прямого
 доступа
 directory ~ устройство с ката-
 логом
 external ~ внешнее устройство
 file ~ устройство с файловой
 структурой
 I/O ~ устройство ввода-вывода
 input ~ устройство ввода

device

interconnecting ~ устройство коммутации
 interface ~ 1) устройство сопряжения 2) интерфейс
 list ~ логическое устройство печати
 locator ~ устройство ввода позиций
 logic ~ 1) логическое устройство 2) логическая схема
 logical ~ логическое устройство
 logical input ~ логическое устройство ввода
 mask-programmable ~ устройство с масочным программированием
 multi-directory ~ устройство с несколькими каталогами
 nonerasable programmable ~ нестираемое программируемое устройство
 null ~ фиктивное устройство
 operator's station ~s устройство на рабочем месте оператора
 out ~ устройство вывода
 output ~ устройство вывода
 peripheral ~ периферийное устройство
 physical ~ физическое устройство
 pick ~ 1) устройство указания 2) датчик
 plotting ~ трифопостроитель
 pointing ~ устройство управления позицией
 positioning ~ устройство управления курсором
 programmable ~s программируемые устройства
 random-access ~ запоминающее устройство с произвольным доступом
 raster-display ~ растровое устройство изображения
 record-oriented ~ устройство с доступом записями
 single-directory ~ устройство с одним каталогом
 speech generation ~ синтезатор речи
 stand-alone ~ автономное устройство

device

storage ~ запоминающее устройство
 stream-oriented ~ потоковое устройство
 string ~ устройство ввода строк
 stroke ~ 1) устройство ввода массива событий 2) пошаговое устройство
 system input ~ системное устройство ввода
 system output ~ системное устройство вывода
 terminal ~ терминал
 unit-record ~ устройство хранения единичных записей
 virtual ~ виртуальное устройство
 voice input ~ устройство речевого ввода
 device-driven управляемый устройством
 device-independence независимость от внешних устройств
 device-independent не зависящий от устройства
 diagnosing диагностирование
 diagnosis 1) диагностика 2) диагноз
 error ~ диагностика ошибок
 fault ~ диагностики неисправностей
 diagnostic диагностика
 diagnostics диагностика
 compiler ~ сообщения транслятора
 error ~ сообщения об ошибках
 on-line ~ диалоговая диагностика
 run-time ~ сообщение об ошибках во время выполнения задания
 warning ~ предупреждающее сообщение
 diagnoser диагностическая программа
 diagonal 1) диагональный 2) диагональ
 diagonalization приведение к диагональной форме
 diagram 1) диаграмма 2) график 3) схема
 block ~ 1) структурная схема

2) блок-схема 3) функциональная схема
 diagram
 dataflow ~ схема потоков данных
 fine ~ детальная диаграмма
 flow ~ 1) блок-схема 2) структурная схема
 functional ~ функциональная диаграмма
 Good-de Bruijn ~ 1) диаграмма Гуда-де Брюйна 2) граф Гуда-де Брюйна
 ladder ~ многозвенная логическая схема
 logic ~ логическая блок-схема
 program flow ~ блок-схема программы
 review ~ обзорная диаграмма
 state ~ диаграмма состояний
 syntax ~ синтаксическая диаграмма
 timing ~ временная диаграмма
 Veitch ~ диаграмма Дейча
 Venn ~ диаграмма Венна
 dial набирать номер
 dial-up дисковый набор
 dialog диалог
 adaptive ~ адаптивный диалог
 graphic ~ графический диалог
 diameter диаметр
 dibit двухбитовая конфигурация
 dicentric дицентрический
 dictate диктовать
 dictionary словарь □ data ~ / dictionary словарь базы данных
 data ~ словарь базы данных
 external symbol ~ словарь внешних символов
 relocation ~ таблица перемещения
 resident ~ резидентный словарь
 source ~ начальный словарь
 system ~ словарь системы
 die умирать
 dif файл различий
 differ различаться
 difference различие
 set ~ разность множеств
 symmetric ~ строгая дисъюнкция
 different 1) различный 2) иной
 ~ly неодинаково

differentiate различать □ ~ between различать
 differentiation дифференцирование
 numerical ~ численное дифференцирование
 difficult трудный
 difficulty трудность
 digest резюме
 digicom цифровая связь
 digit 1) цифра 2) разряд
 binary ~ бит
 borrow ~ разряд заема
 carry ~ разряд переноса
 check ~ контрольный знак
 decimal ~ десятичный разряд
 ~ of precision значащая цифра
 equivalent binary ~s эквивалентные двоичные знаки
 guard ~ разряд защиты
 hexadecimal ~ шестнадцатеричная цифра
 high-order ~ старший разряд
 least significant ~ младший разряд
 least-significant ~ 1) наименьшая значащая цифра 2) младший разряд
 low-order ~ младший разряд
 most significant ~ старший разряд
 nonsignificant ~ 1) незначащий разряд 2) незначащая цифра
 octal ~ восьмеричная цифра
 overflow ~ признак переполнения
 parity ~ разряд четности
 sign ~ 1) знаковый разряд 2) цифра знака
 significant ~ 1) значащая цифра 2) значащий разряд
 digital 1) численный 2) цифровой
 digitize оцифровывать
 digitizer преобразователь в цифровую форму
 graphics ~ устройство цифрового ввода изображений
 digraph ориентированный граф
 digroup дигруппа
 dilute разбавлять
 dimension 1) размерность 2) измерение □ ~s размеры
 dimensionality размерность

dimensioning задание размеров
 diminish уменьшать
 diode диод
 DIR каталог
 direct 1) непосредственный 2) прямой 3) направлять
 direction направление
 right ~ правильное направление
 directive 1) директива 2) управляющая команда
 assembler ~ директива ассемблера
 compiler ~ директива компилятора
 data ~ словарь базы данных
 executive ~ 1) обращение к операционной системе 2) операция операционной системы
 file ~ каталог файлов
 interrupt ~ директива прерывания
 director дирактор
 channel ~ процессор управления каналами
 managing ~ управляющий
 directory 1) каталог 2) справочник
 backup ~ резервный каталог
 current ~ текущий каталог
 data ~ справочник данных
 file ~ справочник файла
 home ~ начальный каталог
 root ~ корневой каталог
 routing ~ таблица маршрутизации
 source statement ~ словарь операторов входного языка
 sub-~ подкаталог
 working ~ текущий каталог
 disable 1) не позволять 2) блокировать
 disadvantage недостаток
 disadvantageous неблагоприятный
 disagree with не соответствовать
 disallow препятствовать
 disappear исчезать
 disapprove отвергать
 disarm 1) переключить в дежурный режим 2) нейтрализовать
 disarray 1) беспорядок 2) неупорядоченность
 disassembler 1) дисассемблер 2) обратный ассемблер

disassembler
 packet assembler ~ устройство сборки-разборки пакетов
 disassembly 1) дисассемблирование 2) разложение 3) разборка
 character ~ разложение символа
 packet ~ разборка пакета
 disaster бедствие
 disc диск
 discard отбрасывать
 discharge 1) разряд 2) разгрузка
 discipline дисциплина
 line ~ протокол линии передачи данных
 queue ~ организация очереди
 queued ~ организация очереди
 queuing ~ 1) организация очереди 2) алгоритм планирования
 disclose сообщать
 discomfort неудобство
 disconnect 1) несвязный 2) отсоединять
 discourage препятствовать
 discover обнаруживать
 discovery открытие
 discrepancy 1) несоответствие 2) расхождение
 discrete дискретный
 discretization дискретизация
 discriminant дискриминант
 discriminator дискриминатор
 discuss обсуждать
 discussion обсуждение
 disjoint непересекающийся
 disjunction дизъюнкция
 disjunctive дизъюнктивный
 disk диск
 cartridge ~ 1) кассетный диск 2) дисковый пакет
 corrupted ~ защищенный диск
 diagnostic ~ тестовый диск
 double-density ~ диск с удвоенной плотностью записи
 double-sided ~ двусторонний диск
 exchangeable ~ переменный диск
 fixed ~ неизменный диск
 fixed-head ~ диск с фиксированными головками
 flexi-~ гибкий диск
 flexible ~ гибкий диск

disk

floppy ~ гибкий диск
 hard ~ жесткий диск
 hard-sectored ~ 1) диск с жесткой разметкой 2) диск с фиксированными секторами
 initialized ~ размеченный диск
 logged-in ~ зарегистрированный диск
 magnetic ~ магнитный диск
 metallic ~ металлический диск
 microfloppy ~ микродискета
 minifloppy ~ пятидюймовая дискета
 optical ~ оптический диск
 quad-density ~ гибкий диск с четырехкратной частотой записи
 RAM ~ псевдодиск
 removable ~ сменный диск
 rigid ~ жесткий диск
 ROM optical ~ оптический диск ПЗУ
 shared ~ диск совместного использования
 single-density ~ диск с одиночной плотностью
 single-sided ~ односторонний диск
 soft-sectored ~ диск с программной разметкой
 system residence ~ системный диск
 temporary ~ рабочий диск
 virtual ~ виртуальный диск
 Winchester ~ линчестерский диск
 write-protected ~ диск, защищенный от записи

diskette дискета
 blank ~ пустая дискета
 target ~ целевая дискета

disk space объем диска
 dismiss отпускать
 dismount снимать
 disobey не подчиняться
 disorder нарушение
 disorderly беспорядочный
 dispatch запуск процесса
 dispatcher 1) диспетчер 2) планировщик нижнего уровня 3) посылка
 dispatching диспетчеризация
 dynamic ~ динамическая диспетчеризация

displacement 1) смещение 2) сдвиг \Rightarrow base and ~ база-смещение
 display 1) дисплей 2) индикатор
 3) отображение 4) изображение 5) показывать

all-digital ~ цифровой дисплей
 alphanumeric ~ алфавитно-цифровой дисплей
 bit-map ~ дисплей с поточечной адресацией
 bit-mapped ~ дисплей с побитовым изображением
 black-and-white ~ черно-белый дисплей
 BW ~ черно-белый дисплей
 calligraphic ~ векторный дисплей
 character ~ текстовый дисплей
 color ~ цветной дисплей
 control and ~ символ управления и индикации
 CRT ~ дисплей на электронно-лучевой трубке
 direct-beam ~ векторный дисплей
 directed-beam ~ векторный дисплей
 directory ~ изображение каталога
 dot-matrix ~ растровый дисплей
 gas-plasma ~ плазменный дисплей
 graphic ~ графический дисплей
 incremental ~ 1) представление в приращениях 2) инкрементный дисплей
 intelligent ~ интеллектуальный дисплей
 keyboard ~ дисплей с клавиатурой
 LCD ~ дисплей на жидких кристаллах
 LED ~ дисплей на светодиодах
 liquid-crystal ~ 1) дисплей на жидких кристаллах 2) жидкокристаллический индикатор
 makeup ~ верстальный дисплей
 mono ~ монохромный дисплей
 monochrome ~ монохромный дисплей
 mosaic ~ растровый дисплей

- display
 plasma ~ 1) плазменное табло
 2) плазменный индикатор
 plasma-panel ~ плазменный дисплей
 random-scan ~ векторный дисплей
 raster-mode graphic ~ графическое изображение с растровой разверткой
 screen ~ экран
 status ~ информация о состоянии
 touch ~ сенсорный дисплей
 vector-mode ~ векторный дисплей
 vector-mode graphic ~ векторное графическое отображение
 visual ~ дисплей
- display-oriented экранный
 dispose освобождать
 disposition диспозиция
 file ~ диспозиция
 volume ~ диспозиция тома
- disregard пренебрегать
 disrupt разрывать
 disruption разрушение
 dissatisfy не удовлетворять
 dissection 1) разделение 2) разложение
 dissemination распространение
 dissolve растворять
 distance 1) расстояние 2) отдаление 3) отклонение 4) дистанция
 basic line ~ стандартное расстояние между строками
 carriage shuttle ~ ход каретки
 Hamming ~ расстояние Хемминга
 Lee ~ расстояние Ли
- distant дальний
 distinct четкий
 distinction распознавание
 distinguish различать □ ~ between различать
 distortion искажение
 distribute распределять
 distribution 1) распространение 2) распределение 3) дистрибуция
 binomial ~ биномиальное распределение
 chi-squared ~ распределение хи-квадрат
 F- ~ F-распределение
- distribution
 frequency ~ 1) гистограмма 2) распределение частот
 Gaussian ~ 1) гауссово распределение 2) нормальное распределение
 letter ~ распределение символов
 loop ~ расщепление цикла
 normal ~ нормальное распределение
 Poisson ~ распределение Пуассона
 probability ~ распределение вероятностей
- distributor распределитель
 distrust сомнение
 disturb затрагивать
 disturbance нарушение
 disturbing разрушение
 dit дит
 dithering имитация градаций серого
 divergence 1) отклонение 2) разногласие
 diversified разнообразный
 diversify разнообразить
 diversity разнообразие
 divert отклонять
 divide делить □ ~ by zero делить на нуль
 divider делитель
 analog ~ аналоговый делитель
 hardware ~ аппаратное распределение
 identifications ~ распределение идентификации
- division 1) деление 2) подразделение 3) раздел □ integer multiplication and ~ целочисленное умножение и деление
 data ~ раздел данных
 dichotomic ~ дихотомическое деление
 environment ~ раздел окружающей среды
 hardware ~ аппаратное деление
 identifications ~ раздел идентификации
 integer ~ целочисленное деление
 procedure ~ раздел процедур
 divisor делитель

divisor

- greatest common ~ наибольший общий делитель
 DMA прямой доступ в память
 DO loop цикл DO
 dock установочный модуль
 dosktop ~ установочный модуль
 document 1) документ 2) регистрировать
 built-in ~ встроенный документ
 electronic ~ электронный документ
 input ~ входной документ
 internal ~ внутренний документ
 output ~ выходной документ
 secundary ~ вторичный документ
 turnaround ~ сквозной документ
 documentaillon документация
 design ~ проектная документация
 in-line ~ сопроводительная документация
 on-line ~ справочная система
 system ~ системная документация
 technical ~ техническая документация
 documentator документатор
 dollar доллар
 domain 1) область 2) домен
 active ~ активный домен
 application ~ прикладная область
 compound ~ составной домен
 definitional ~ область определения
 integral ~ область целостности
 mapping ~ область значений отображения
 protection ~ 1) защищенная область 2) область защиты
 public ~ бесплатный
 search ~ область поиска
 time ~ интервал времени
 transform ~ область преобразования
 domestic 1) домашний 2) внутренний
 dominator доминанта
 donation отчисление

- dongle механизм защиты от несанкционированного копирования dot точка
 chain ~s связываемые в цепочки точки
 elliptical ~s связываемый в цепочки
 halstone ~ растровая точка
 dot-addressable с поточечной адресацией
 double 1) двойной 2) дважды 3) удваивать
 double-address двухадресный
 double-check проверять повторно
 doubleword удвоенное слово
 doubling 1) удваивание 2) дублирование
 doubl сомнение
 down вниз
 down time время неисправного состояния
 down-grader уменьшение уровня секретности
 downhill наклонный
 downline 1) из центра 2) пересылка на нижний уровень 3) пересылать на нижний уровень
 download 1) загрузка по линии связи 2) загружать 3) пересылать
 downtime 1) простой 2) время простоя 3) коэффициент простоя
 downward направленный книзу
 downwards вниз
 dozen дюжина
 draft проект
 draft-quality черновой
 drafting изготовление чертежей
 drag торможение
 dragging перемещение
 drastically в огромной мере
 draw чертить
 drawback недостаток
 drawing 1) чертеж 2) формирование изображения
 drift 1) сдвиг 2) дрейф 3) отход
 drill практическая обработка
 drive 1) дисковод 2) диск 3) привод 4) приводить в движение
 ~ not ready устройство не готово
 cartridge disk ~ кассетный накопитель на дисках
 cartridge tape ~ кассетный накопитель на лентах
 default ~ текущий диск

drive

disk ~ дисковод
 diskette ~ накопитель на гибких дисках
 fixed disk ~ накопитель на фиксированном диске
 floppy ~ дисковод гибких дисков
 floppy-disk ~ накопитель на гибких дисках
 network ~ сетевой драйвер
 tape ~ 1) лентопротяжное устройство 2) накопитель на магнитной ленте
 driver 1) драйвер 2) формирователь 3) управляющая программа
 bus ~ драйвер шины
 debug ~ 1) отладочная программа 2) настроенная программа
 device ~ драйвер устройства
 graphics device ~ драйвер графического устройства
 loadable ~ загружаемый драйвер
 mouse ~ драйвер мыши
 program ~ программный драйвер
 software ~ программный драйвер
 test ~ тестовый драйвер
 time sharing ~ драйвер разделения времени
 user-written ~ драйвер пользователя

droop 1) наклон 2) свисать
 drop 1) падение 2) падать 3) опускаться

drop-in 1) вклинивание сигнала
 2) появление ложного сигнала
 drop-out выпадение сигнала
 drum барабан

answerback ~ автоответчик
 magnetic ~ магнитный барабан

DS двусторонняя дискета

DSDL 1) язык описания хранения данных 2) язык описания физической структуры базы данных

DSW слово состояния устройства

DT обработка данных

DTE 1) терминальное оборудование пользователя 2) оконечное оборудование данных

dual 1) двойной 2) двойственный

dual-display двухдисплейный

duality двойственность

due to из-за

duly должным образом

dummy 1) пустой 2) макет

dumming подготовка оригинал-макета

dump 1) дамп 2) отпечаток 3) разгрузка 4) сброс 5) разгружать 6) делать аварийную распечатку

binary ~ двоичный дамп

change ~ дамп изменений

disk ~ дамп содержимого диска

dynamic ~ динамический дамп

indapendence ~ независимый дамп

indicative ~ индикативный дамп

memory ~ дамп памяти

postmortem ~ аварийный дамп

program ~ распечатка памяти

rescue ~ 1) защитная разгрузка памяти 2) дамп контрольной точки 3) полный дамп 4) сброс на внешний носитель состояний

EBM

screen ~ отпечаток содержания экрана

selective ~ выборочный дамп

snap ~ дамп снимков памяти

snapshot ~ выборочный динамический дамп памяти

stack ~ дамп стека

static ~ статический дамп

storage ~ дамп памяти

dumping выдача дампа

duodecimal двенадцатеричный

duplex 1) дуплексный 2) двусторонний 3) дуплекс

full ~ 1) дуплексный 2) дуплекс

half ~ полудуплексный

duplexing организация двусторонней связи

duplicate 1) двойной 2) повторять 3) воспроизводить

duplication дублирование

duplicator копирующий аппарат

durability долговечность

duration продолжительность

during во время

duty 1) работа 2) режим 3) обязанность

dwell расширение

dyad двойка

dyadic 1) бинарный 2) двуместный

dynamic динамический

dynamical динамический

dynamicize превращать

dynamicizer параллельно-последовательный преобразователь

Е

ЕА исполнительный адрес

earlier 1) более ранний 2) раньше

early 1) ранний 2) рано

earn заслуживать

ease 1) легкость 2) облегчать

easy легкий

eavesdropper перехватчик сведений

EBNF расширенная форма Бэкуса-Наура

echo 1) эхо 2) отражение 3) эхо-передача

economic экономический

economical экономный

economics экономика

economy экономика

free-market ~ рыночная экономика

ED редактор

edge 1) край 2) ребро 3) точить
directed ~ ориентированное ребро

multiple ~s кратные ребра

undirected ~ неориентированное ребро

edge-sensitive со срабатыванием по фронту

edit 1) редактирование 2) редактировать

post-~ постредактирование

pre-~ прередитирование

editing редактирование

computer ~ машинное редактирование

data ~ редактирование данных

electronic ~ электронное редактирование

file ~ редактирование файла

linkage ~ редактирование связей

editing

screen ~ экранный редактор

text ~ редактирование текста

edition издание

editor 1) программа редактирования 2) редактор

context ~ 1) контекстный редактор 2) редактор строк

full-screen ~ экранный редактор

graphics ~ редактор изображений

library file ~ редактор библиотечных файлов

line ~ редактор строки

link ~ 1) редактор связей 2) компоновщик

linkage ~ 1) редактор связей 2) компоновщик

program ~ редактор текстов программ

screen ~ экранный редактор

source ~ редактор текстов программ

structure ~ структурный редактор

symbolic ~ символьный редактор

syntax-oriented ~ синтаксический редактор

text ~ текстовый редактор

visual ~ визуальный редактор

editorial редакционный

EDP обработка данных с помощью ЭВМ

EDT редактор

education образование

edulcorate устранять неверную информацию

EEPROM электрически стираемое программируемое постоянное запоминающее устройство

effect 1) влияние 2) действие

memory ~ эффект запоминания

probe ~ эффект зондирования

side ~ побочный эффект

effective эффективный

effectiveness эффективность

effector 1) эффектор 2) исполнительный элемент

efficacy эффективность

efficiency 1) производительность 2) эффективность

efficient эффективный

effort усилие

EGA усовершенствованный графический редактор

eigenvalue собственное значение

eigenvector собственный вектор

eject выпускать

elaborate 1) подробный 2) разрабатывать

elaborating разработки

elaboration 1) выполнение описаний 2) детальная разработка

compile-time ~ обработки во время трансляции

elapse проходить □ ~d истекший

elastic 1) упругий 2) эластичный

elasticity 1) упругость 2) эластичность 3) адаптационная возможность

elect отборный

electric электрический

electrical электрический

electricity электричество

electrode электрод

electronic электронный

electronics эргономика

electrostatic электростатический

elegant изящный

element 1) элемент 2) компонент

array ~ элемент массива

character ~ символичный элемент

data ~ элемент данных

delay ~ схема задержки

detectable ~ обнаруживаемый элемент

display ~ элемент изображения

erroneous unit ~ ошибочный

единичный элемент цифрового сигнала данных

identity ~ нейтральный элемент

lexical ~ лексема

picture ~ элемент изображения

primitive ~ примитивный элемент

processing ~ элементарный процессор

program ~ элемент программы

queue ~ элемент очереди

signal ~ элемент цифрового сигнала данных

start ~ стартовый элемент цифрового сигнала данных

element

stop ~ конечный элемент цифрового сигнала данных

storage ~ 1) запоминающий элемент 2) элемент запоминающего устройства

elementary элементарный

elevate возвышаться

elevation возвышение

eligible готовый продолжить

eliminate устранять

elimination удаление

Gaussian ~ гауссово исключение

ellipse эллипс

ellipsis эллипсис

else в противном случае

elsewhere в другом месте

elucidation освещение

embark upon приступить к

embarrassing затруднительный

embed встраивать □ ~ded 1) вложенный 2) встроенный

embedding объемлющий

emblem эмблема

embody воплощать

embrace охватывать

deadly ~ тулик

emerge 1) появляться 2) возникать

emergency авария □ in case of ~ при крайней необходимости

eminent выдающийся

emphasis ударение

emphasize подчеркивать

emphatic выразительный

employ нанимать

employee служащий

employment служба

empower уполномочивать

empty пустой

emulate эмулировать

emulation эмуляция

emulator эмулятор

in-circuit ~ внутрисхемный эмулятор

integrated ~ встроенный эмулятор

Internet ~ эмулятор протоколов

terminal ~ эмулятор терминала

enable 1) разрешать 2) давать возможность 3) включать □ ~d разрешенный

enabling 1) открытие 2) разблокирование

~ a line включение линии связи

encapsulate герметизировать

encapsulation 1) инкапсуляция 2)

пакетирование 3) герметизация 4)

оформление пакета

encipher шифровать

encircle окружать

enclose вкладывать □ ~d вложенный

enclosing объемлющий

encode кодировать

encoder 1) кодер 2) шифратор

keyboard ~ кодер клавиатуры

message ~ шифратор сообщения

encoding кодирование

binary ~ двоичное кодирование

character ~ кодирование символов

data ~ кодирование данных

information ~ кодирование информации

link ~ кодирование в канале связи

logical ~ логическое кодирование

magnetic ~ магнитное кодирование

manchester ~ манчестерское кодирование

redundant ~ избыточное кодирование

run-length ~ 1) кодирование длин серий 2) групповое кодирование

serial ~ порядковое кодирование

uniform ~ линейное кодирование

word-serial ~ пословное кодирование

encounter 1) встреча 2) остеречь

encourage поощрять

encryption шифрование

asymmetric ~ асимметрическая схема кодирования

end-to-end ~ сквозное шифрование

irreversible ~ необратимое кодирование

link ~ каналное шифрование

encryption

RSA ~ шифрование по методу

PCA

stream ~ поточное шифрование

symmetric ~ симметричная схема шифрования

end 1) конец 2) цель 3) кончаться

abnormal ~ аварийное завершение

~ of block конец блока

~ of data конец данных

~ of file конец файла

~ of volume конец тома

normal ~ нормальное завершение

end-around borrow циклический строгий перенос

endeavour 1) попытка 2) пытаться

endless бесконечный

endomorphism эндоморфизм

endpoint конечная точка

endurance 1) выносливость 2) срок работы

endure выносливость

energetic энергичный

energizer активизатор

energy 1) энергия 2) сила

enforce 1) проводить в жизнь 2)

пригуждать □ ~d вынужденный

engaged занятый □ be ~ in заниматься

engagement занятие

engine 1) двигатель 2) центральный вычислитель

inference ~ 1) машина логического вывода 2) механизм

вывода

printer ~ печатающий механизм

printing ~ печатающий механизм

engineer инженер

customer ~ наладчик

field ~ наладчик

knowledge ~ инженер знаний

engineering техника

computer-aided ~ машинное моделирование

concurrent ~ комплексный подход

human ~ 1) эргономика 2)

инженерная психология

engineering

knowledge ~ 1) инженерия
 знаний 2) разработка интеллек-
 туального обеспечения
 reverse ~ разбор программы
 service ~ техническое обслу-
 живание
 software ~ 1) программирова-
 ние 2) программотехника
 enhance повышать
 enhanced улучшенный
 enhancement 1) усиление 2) рас-
 ширение 3) улучшение
 enlarge увеличиваться
 enlargement увеличение
 enormous громадный
 enough достаточно □ barely ~ в
 обрез
 ENQ символ запроса
 enqueue ставить в очередь
 enquiry запрос
 enrich обогащать
 enrol регистрировать
 ensemble ансамбль
 ensure 1) убедиться 2) обеспе-
 чить 3) проверить
 ensuring проверка
 entangled запутанный
 enter 1) входить в 2) вводить 3)
 вносить в список
 enterprise предприятие
 entire целый
 entirely 1) совершенно 2) вполне
 3) полностью
 entitle давать право
 entity 1) элемент 2) объект 3)
 существо 4) категория
 drawing ~ 1) элемент-рисунок
 2) графический примитив
 nonlocal ~ нелокализованный
 объект
 regular ~ регулярный объект
 weak ~ слабый объект
 entrance 1) вход 2) входная точ-
 ка
 entrapment ловушка
 penetrator ~ ловушка для зло-
 умышленника
 entropy энтропия
 entrust поручать
 entry 1) запись 2) вход 3) точка
 входа 4) элемент 5) статья 6)
 вход данных
 batch ~ пакетный ввод данных

entry

conversational ~ диалоговый
 ввод
 conversational remote job ~
 диалоговый удаленный ввод
 данных
 data ~ 1) ввод данных 2) ин-
 формационный элемент
 direct data ~ прямой ввод
 данных
 directory ~ элемент справоч-
 ника
 distribution ~ дистрибутивная
 запись
 file description ~ элемент опи-
 сания файла
 index ~ элемент индекса
 indexed ~ элемент индекса
 job ~ ввод заданий
 keyboard ~ ввод с клавиатуры
 monitor ~ 1) процедура мони-
 тора 2) вход монитора
 on-line ~ диалоговый ввод
 optical ~ оптический ввод
 queue ~ таблица очереди
 remote batch ~ дистанционный
 пакетный ввод данных
 remote job ~ дистанционный
 ввод заданий
 enumerable пересчитываемый
 enumerate 1) перечислять 2) пе-
 ресчитывать
 enumeration 1) перечень 2) пере-
 числение
 effective ~ эффективное пере-
 числение
 envelope 1) конверт 2) кривая 3)
 дуга
 start-stop ~ старто-стопный кон-
 верт
 test ~ 1) система отладки 2)
 настроенная система
 environment 1) среда 2) условия
 3) состояние
 Ada programming support ~
 среда программирования на
 языке Ада
 command ~ командная среда
 evaluation ~ вычислительная
 среда
 execution ~ среда выполнения
 команды
 external ~ условия эксплуата-
 ции
 hardware ~ аппаратная среда

environment

integrated ~ интегрированная среда
 integrated project support ~ интегрированная система проектирования
 interactive ~ 1) диалоговый режим 2) диалоговая среда
 kernel Ada programming support ~ ядро среды программирования на языке Ада
 multiple-net ~ многосетевая конфигурация
 operational ~ операционная среда
 problem-solving ~ проблемная среда
 programming ~ среда программирования
 programming support ~ средства поддержки программирования
 real-time ~ режим реального времени
 run-time ~ среда выполнения
 software development ~ среда программирования
 software engineering ~ средства поддержки программной разработки
 software ~ программная среда
 support ~ средства поддержки
 user ~ операционная среда

envision предвидеть

EOF символ «конец файла»

EOT управляющий символ «конец передачи»

EOV конец тома

epimorphism эпиморфизм

epoch период дискретизации

EPROM программируемое постоянное запоминающее устройство

equal 1) равный 2) равняться

equality равенство

equalizer 1) выравниватель 2) стабилизирующее звено

equally в равной мере

equate 1) выравнивать 2) приравнивать

equation уравнение

delay differential ~s дифференциальные уравнения с запаздывающим аргументом

equation

difference ~ конечно-разностное уравнение

differential ~s дифференциальные уравнения

Fredholm integral ~ интегральное уравнение Фредгольма

integral ~ интегральное уравнение

integro-differential ~ интегродифференциальное уравнение

linear algebraic ~ линейные алгебраические уравнения

nonlinear ~s система нелинейных уравнений

ordinary differential ~s обыкновенные дифференциальные уравнения

partial differential ~s дифференциальные уравнения в частных производных

polynomial ~ полиномиальное уравнение

simultaneous ~s система уравнений

stiff ~s жесткие уравнения

equipjoin объединение по эквивалентности

equip 1) оборудовать 2) оснащать

equipment 1) оборудование 2) аппаратура

ADP ~ вычислительная техника

analog ~ аналоговая аппаратура

answer ~ устройство автоответа при передаче данных

calling ~ устройство автоматического вызова во время передачи данных

data circuit-terminating ~ аппаратура передачи данных

data communication analog ~ аналоговая аппаратура передачи данных

data communication digital ~ цифровая аппаратура передачи данных

data communication ~ аппаратура передачи данных

data communication group ~ групповая аппаратура передачи данных

data demultiplexing analog ~

аналоговая аппаратура разделения сигналов данных

equipment

data demultiplexing digital ~ цифровая аппаратура разделения сигналов данных

data demultiplexing ~ аппаратура разделения сигналов данных

data display ~ аппаратура изображения данных

data multiplexing analog ~ аналоговая аппаратура объединения сигналов данных

data multiplexing digital ~ цифровая аппаратура объединения сигналов данных

data terminal ~ оконечное оборудование данных

error control analog ~ аналоговое устройство защиты сигнала данных от ошибок

error control digital ~ цифровое устройство защиты сигнала данных от ошибок

error control ~ устройство защиты сигнала данных от ошибок

intermediate ~ промежуточное устройство

off-line ~ автономное оборудование

on-line ~ оборудование, управляемое центральным процессором

peripheral ~ периферийное оборудование

plug-compatible ~ полностью совместимое оборудование

signal conversion analog ~ аналоговое устройство превращения сигнала данных

signal conversion line ~ линейное устройство превращения сигнала данных

slave ~ упорядоченное оборудование

stand-by ~ резервное оборудование

equipotence равномощность

equivalence эквивалентность

machine ~ машинная эквивалентность

Nerode ~ эквивалентность по Нероду

equivalent эквивалент
equivocal двусмысленный
era эра

erase 1) стирать 2) уничтожать
3) исключать

erasure исключение

erect прямой

ergodic эргодический

erode разъедать

erosion размывание изображения

err 1) ошибка 2) погрешность

erroneous ошибочный

error 1) ошибка 2) погрешность

absolute ~ абсолютная погрешность

accidental ~ случайная ошибка

altering ~ нерегулярная ошибка

balanced ~ симметричная погрешность

bias ~ 1) систематическая ошибка 2) ошибка перемещения

common ~ ошибка в описании общего блока

compile-time ~ ошибка при трансляции

critical ~ неустраиваемая ошибка

data ~ ошибка в данных

decoder ~ ошибка декодирования

digital ~ ошибка в цифровом сигнале данных

discretization ~ 1) ошибка дискретизации 2) ошибка усечения

estimated ~ оцененная ошибка

fatal ~ фатальная ошибка

framing ~ ошибка кадровой синхронизации

global discretization ~ 1) полная ошибка усечения 2) полная ошибка дискретизации

hard ~ постоянная ошибка

hardware ~ аппаратная ошибка

inherited ~ унаследованная ошибка

intermediate ~ нерегулярная ошибка

intermittent ~ нерегулярная ошибка

local discretization ~ 1) локальная ошибка дискретизации 2) локальная ошибка усечения

local ~ локальная ошибка

error

local truncation ~ 1) локальная ошибка дискретизации 2) локальная ошибка усечения
 marginal ~ 1) краевая ошибка 2) ошибка при выходе за рамки рабочего режима
 on-the-fly ~ оперативное устранение ошибок
 one-fold ~ однократная ошибка в цифровом канале данных
 operator ~ ошибка оператора
 overrun ~ ошибка, вызванная увеличением темпа передачи
 parity ~ ошибка четности
 permanent ~ систематическая ошибка
 permissible ~ допустимая погрешность
 program ~ ошибка в программе
 propagated ~ накапливающаяся ошибка
 random ~ случайная ошибка
 read ~ ошибка считывания
 recoverable ~ исправимая ошибка
 relative ~ относительная ошибка
 residual ~ остаточная погрешность
 resolution ~ ошибка разрешающей способности
 resultant ~ результирующая ошибка
 round-off ~ ошибка округления
 rounding ~ ошибка округления
 run-time ~ ошибка при выполнении
 seek ~ ошибка при поиске дорожки
 select ~ 1) ошибка «отсутствие связи» 2) ошибка выборки
 semantic ~ семантическая ошибка
 sequence ~ неправильный порядок
 severe ~ серьезная ошибка
 soft ~ 1) нерегулярная ошибка 2) кратковременная ошибка 3) сбой
 software ~ программная ошибка

error

spelling ~ орфографическая ошибка
 standard ~ стандартная ошибка
 syntactic ~ синтаксическая ошибка
 syntactical ~ синтаксическая ошибка
 syntax ~ синтаксическая ошибка
 temporary ~ нерегулярная ошибка
 timing ~ ошибка синхронизации
 transient ~ нерегулярная ошибка
 truncation ~ 1) ошибка усечения 2) ошибка округления
 unrecoverable ~ неисправимая ошибка
 write ~ ошибка записи
 error-checking проверка ошибок
 error-free безошибочный
 error-prone подверженный ошибкам
 ESC 1) символ начала управляющей последовательности 2) спецсимвол
 escape 1) переход 2) потопы 3) выходить 4) избегать
 ~ from N levels выход из N уровней
 locking ~ переход с блокировкой
 nonlocking ~ переход без блокировки
 escort сопровождать
 especially особенно
 essence сущность
 essential существенный
 establish устанавливать
 establishing включение в дерево
 establishment заведение
 educational ~ учебное заведение
 estimate 1) оценки 2) оценивать
 error ~ оценка ошибки
 preliminary ~ предыдущая оценка
 estimation оценка
 careful ~ точная оценка
 simultaneous ~ совместная оценка
 estimator оценочная функция

ETD упрощающий символ конца передачи блока
etc и так далее
eternal вечный

Ethernet сеть Ethernet

ETX символ «конец текста»

Euronet сеть Euronet

evade избежать

evaluate 1) оценивать 2) вычислять

evaluation 1) оценка 2) вычисление

lazy ~ отложенное вычисление
partial ~ смешанное вычисление

performance analysis and ~ анализ и оценки производительности

security ~ оценка защиты

suspended ~ отложенное вычисление

even 1) четный 2) равномерный

3) даже \square ~ though несмотря на то, что

even though несмотря на то, что

event событие \square in any ~ в любом случае

file ~ обращение к файлу

interrupt ~ событие, вызывающее прерывание

overlapping ~s перекрывающиеся события

random ~ случайное событие

regular ~ регулярный язык

significant ~ существенное событие

event-driven управляемый прерываниями

eventful знаменательный

eventual 1) возможный 2) конечный

eventually в конце концов

evermore еще больше

evident очевидный

evince проявлять

evoke вызывать

evolution эволюция

exact 1) точный 2) правильный

exaggerate преувеличивать

exaggeration преувеличение

examination исследование

close ~ тщательное изучение

examine исследовать

example пример

exceed превышать

exceedingly чрезвычайно

excel превосходить

excellent превосходный

except кроме

excepting за исключением

exception 1) исключение 2) особая ситуация

record ~ исключение записи

significance ~ исключение по значимости

exceptional исключительный

excess 1) беспорядок 2) избыток

excessive чрезмерный

exchange 1) обмен 2) перестановка 3) обменивать

bus ~ шинный обмен

data ~ обмен данными

data switching ~ центр коммуникации данных

link ~ 1) замена линий 2)

коммутатор линии связи

radix ~ поразрядный обмен

exchangeable сменный

excitation возбуждение

exclude 1) исключать 2) не допускать

exclusion исключение

mutual ~ взаимное исключение

exclusive 1) исключительный 2)

монопольный \square for the ~ use of

исключительно для

EXE выполнять

executable выполняемый

execute выполнять

execution выполнение

collateral ~ совместное выполнение

concurrent ~ параллельное выполнение

direct ~ немедленное выполнение

directed ~ немедленное выполнение

instruction ~ выполнение команды

interpretive ~ исполнение в режиме интерпретации

reverse ~ обратное выполнение

executive 1) исполнительный 2)

диспетчер 3) управляющая команда 4) операционная система

Ada, real-time ~ диспетчер

Ада-программ

executive

floating ~ перемещающаяся
 операционная система
 real-time ~ операционная система реального времени
 resident ~ резидентная операционная система
 time-sharing ~ операционная система разделения времени
 exempt from освобождать от
 exerciser программа тестирования
 exert напрягать
 exertion напряжение
 exhaust истощать
 exhaustive истощающий
 exhibition выставка
 exist существовать
 existence существование
 existent существующий
 existing существующий
 exit 1) выход 2) выходной канал
 3) выходить
 loop ~ выход из цикла
 unstructured ~ неструктурированный
 выход
 exjunction 1) разноименность 2) исключаящее «ИЛИ»
 expand расширять
 expander расширитель
 expansion 1) расширение 2) разложение
 in-line code ~ линейное расширение программного кода
 in-line subroutine ~ 1) подстановка подпрограммы 2) подстановка тела программы вместо ее вызова
 macro ~ макрорасширение
 memory ~ расширение памяти
 expect ожидать
 expectation 1) ожидание 2) математическое ожидание
 expediency целесообразность
 expenditure расход
 expense расход
 expensive дорогостоящий
 experience 1) опыт 2) испытывать
 experienced опытный
 experiment 1) эксперимент 2) экспериментировать
 experimental экспериментальный
 expert 1) экспертный 2) эксперт
 domain ~ специалист по предметной области
 expiration истечение

expire истекать

explain объяснять

explanation объяснение

elaborate ~ пространное объяснение

explanatory пояснительный

self-~ самообъясняющийся

explicit явный

explode 1) детализация 2) расширение

exploit эксплуатировать

exploration изучение

explore исследовать

explosive взрывчатый

exponent 1) показатель 2) порядок

biased ~ смещенный порядок

exponentiation 1) потенцирование 2) возведение в степень

export 1) экспорт 2) экспортировать

express выражать

expression выражение

absolute ~ абсолютное выражение

address ~ адресное выражение

arithmetic ~ арифметическое выражение

arithmetic list ~ арифметическое списковое выражение

atom ~ атомарное выражение

binary ~ бинарное выражение

Boolean ~ булево выражение

character ~ символьное выражение

conditional assembly ~ выражение условного асемблирования

conditional ~ условное выражение

constant ~ постоянное выражение

designational ~ именующее выражение

element ~ элементарное выражение

~ of requirements техническое задание

idiomatic ~ идиоматическое выражение

line ~ строковое выражение

literal ~ литеральное выражение

logical ~ логическое выражение

expression

parentheses-free ~ бесскобочное выражение
 POS ~ выражение в виде произведения сумм
 primary ~ первичное выражение
 product of sums ~ выражение в виде произведения сумм
 qualified ~ квалифицированное выражение
 qualifier ~ квалифицирующее выражение
 regular ~ регулярное выражение
 relation ~ выражение отношения
 relational ~ выражение отношения
 relocatable ~ перемещаемое выражение
 S-~ S-выражение
 scalar ~ скалярное выражение
 SOP ~ дизъюнктивная форма
 static ~ статическое выражение
 structural ~ структурное выражение
 subscript ~ индексное выражение
 sum of products ~ выражение в дизъюнктивной форме
 expressive выразительный
 expressly специально
 expulsion удаление
 extend расширять
 extended расширенный
 extender расширитель
 bus ~ расширитель шины
 extendible расширяемый
 extensibility расширяемость
 extensible расширяемый
 extension 1) расширение 2) дополнение
 data set ~ расширение набора данных
 file ~ расширение имени файла
 language ~ расширение языка
 extensive обширный
 extent 1) степень 2) экстенг 3) диапазон □ to some ~ до некоторой степени; to the full ~ в полной мере
 exterior внешний

external внешний
 extra добавочный
 extract 1) излекать 2) выделять 3) выбирать
 extraction 1) извлечение 2) развертывание
 archive file ~ развертывание архивного файла
 data ~ извлечение данных
 feature ~ выделение признаков
 extractor экстрактор
 field ~ операция выборки значения поля записи
 extraordinary чрезвычайный
 extrapolation экстраполяция
 extreme 1) предельный 2) крайность
 extremity край

F

face 1) лицевая сторона 2) шрифт 3) сталкиваться с
 back ~ невидимая поверхность
 elite ~ элитная печать
 pica ~ печать с плотностью 10 символов на дюйм
 proportional type ~ пропорциональный шрифт
 type ~ начертание шрифта

facet грань

faceting гранение

facilitate облегчать

facility 1) средство 2) способ
 basic floating point facilities базовые способы для вычисления с плавающей запятой
 cataloging facilities способы каталогизации
 computer ~ 1) вычислительные средства 2) вычислительный центр
 computing facilities вычислительные способы
 debugging facilities способы настройки
 direct call ~ функция прямого вызова
 explanation facilities средства обоснования
 facilities assignment распределение ресурсов

facility

help facilities способы «подсказки»
 query facilities средства поиска
 security facilities способы защиты
 trace ~ средства трассировки
 user ~ дополнительная функция
 user interface facilities средства взаимодействия с пользователем
 virtual call ~ функция виртуальной связи
 facing стоящий перед (в прямом и переносном смысле)
 facsimile 1) факсимиле 2) система факсимильной связи 3) точная копия
 fact факт \square in ~ фактически
 factor 1) фактор 2) множитель 3) коэффициент
 alpha ~ озарение
 blocking ~ коэффициент блокирования
 elimination ~ коэффициент неполноты поиска
 excess ~ 1) смещение 2) избыточный множитель
 loading ~ коэффициент загрузки
 multiplier ~ множитель
 relocation ~ постоянная настройка
 scale ~ масштабный коэффициент
 scaling ~ масштабный коэффициент
 source compression ~ коэффициент сжатия в источнике сообщения
 stowage ~ коэффициент уплотнения
 time scale ~ масштаб времени
 work load ~ коэффициент работы
 work load ~ коэффициент загрузки

factoring разложение на множители

factorization 1) факторизация 2) разложение на множители 3) вынесение за скобки

fail 1) неисправность 2) давать сбой

power-~ сбой электроэнергии

fail-safe ошибкоустойчивый

fail-soft с амортизацией отказов

failproof безотказный

failure сбой

check sum ~ несовпадение контрольной суммы

factorizing ~ неудачное завершение

major ~ серьезная неисправность

mean time between ~s среднее время безотказной работы

minor ~ незначительная неисправность

random ~ случайный сбой

software ~ программная ошибка

failure-free безотказный

faint слабый

fake подделка

fall 1) падение 2) падать \square ~

back нейтрализация неисправности

fallacy ложное заключение

fallback 1) переход в аварийный режим 2) нейтрализация неисправности

false ложный

falsehood ложность

familiar знакомый

family 1) семейство 2) серия

abstract ~ of languages абстрактное семейство языков

compatible ~ ряд совместимых ЭВМ

computer ~ семейство компьютеров

font ~ семейство шрифтов

fan-out коэффициент разветвления по выходу

fancy представлять себе

far 1) далекий 2) далеко \square by ~ значительно

farther 1) дальнейший 2) дальше

fast 1) быстрый 2) быстро

fasten 1) привязывать 2) прикреплять

fat толстый

fatal неисправимый

father 1) родительский 2) родитель

~ of a node узел-родитель

fault 1) сбой 2) дефект

activated ~ активизированная неисправность

data-sensitive ~ дефект, чувствительный к данным

fault

missing segment ~ прерывание из-за отсутствия сегмента
 page ~ отсутствие страницы
 program-sensitive ~ программно-чувствительный элемент
 read ~ сбой при чтении
 segment overflow ~ прерывание по выходу за рамки сегмента
 stuck-at ~ неисправность типа «разрыв цепи»
 unfriended ~ непреверенная ошибка

fault-intolerant чувствительный к отказам

fault-tolerant ошибкоустойчивый

favor благоприятствовать

favorable благоприятный

fax 1) точная копия 2) факсимиле

FC символ смены шрифта

FDB блок описания файла

fear 1) опасение 2) опасаться

feasible возможный

feature 1) свойство 2) признак □

full ~d полный

hardware ~ аппаратное средство

undocumented ~ неописанное средство

unsupported ~ неподдерживаемое средство

fed питаемый

feeble слабый

feed 1) подача 2) питание 3) устройство подачи 4) подавать 5) питать

card ~ подача перфокарт

cut form ~ автоподача страниц

cut sheet ~ автоподача страниц

form ~ перевод страницы

friction ~ подача бумаги с помощью трения

friction form ~ подача бумаги с помощью валика

line ~ перевод строки

line form ~ перевод строки

paper ~ подача бумаги

paper form ~ подача бумаги

pin form ~ иглоочный механизм подачи перфорированной бумаги

sheet ~ автоподача страниц

feed

sheet form ~ автоподача страниц

sprocket ~ подача бумаги с помощью звездчатки

sprocket form ~ подача бумаги звездным приводом

tractor ~ подача бумаги с помощью звездчатки

tractor form ~ подача бумаги с помощью звездчатки

feedback обратная связь

data ~ информационная обратная связь

user ~ обратная связь с пользователем

feeder устройство подачи

feedforward 1) упреждающая информация 2) управление с преобразованием

fetch 1) вызов 2) вызывать 3) выбирать

anticipatory ~ упреждающая выборка

fetching 1) вызов 2) выборка

demand ~ 1) выборка по запросу 2) вызов по запросу

initial ~ начальная выборка

instruction ~ вызов команды

program ~ вызов программы

few мало

a ~ несколько

FFT быстрое преобразование Фурье

FIB блок определения файла

fiber 1) стекловолокно 2) светопровод

fiche микрофиша

fidelity 1) точность 2) правильность

field 1) поле 2) область

address ~ поле адреса

alphanumeric ~ алфавитно-цифровое поле

argument ~ поле операнда

base ~ основное поле

character ~ текстовое поле

common ~ общее поле

data ~ поле данных

derived ~ производное поле

destination ~ поле назначения

display ~ поле экрана

edit ~ поле редактирования

extension ~ поле расширения

finite ~ конечное поле

field

fixed-length ~ поле фиксированной длины
 flag ~ поле признака
 Galois ~ поле Галуа
 instruction ~ поле команды
 kernel ~ базовое поле
 key ~ поле ключа
 label ~ поле метки
 numeric ~ числовое поле
 operand ~ поле операнда
 operation ~ поле команды
 picture ~ поле изображения
 protected ~ защищенное поле
 signed ~ знаковый разряд
 source ~ исходное поле
 tag ~ поле признака
 unprotected ~ незащищенное поле
 variable ~ поле переменной длины
 variable-length ~ поле переменной длины
 variant ~ поле признака
 vector ~ векторное поле

fieldname имя поля

figure 1) цифра 2) рисунок

articulate ~s стилизованные символы

file файл □ close а ~ закрывать файл; ~ not found файл не найден; open а ~ открывать файл; too many open ~s слишком много открытых файлов

accountable ~ учитываемый файл

accounting ~ учетный файл

active ~ открытый файл

amendments ~ файл перемен

archived ~ архивный файл

backup ~ резервный файл

batch ~ командный файл

cataloged ~ каталогизированный файл

chained ~ цепочечный файл

change ~ файл изменений

command ~ командный файл

configuration ~ конфигурационный файл

contiguous ~ непрерывный файл

control ~ управляющий файл

crunched ~ сжатый файл

data base ~ файл данных

file

data base text ~ файл текстовых типов

data ~ файл данных

dead ~ потерянный файл

destination ~ выходной файл

detail ~ файл изменений

device ~ файл устройства

differential ~ файл различий

direct ~ файл прямого доступа

direct-access ~ файл прямого доступа

directory ~ 1) каталог 2) справочный файл

disk ~ дисковый файл

display ~ дисплейный файл

EXE ~ загрузочный файл

external ~ внешний файл

father ~ исходный файл

fixed-length record ~ файл с записями фиксированной длины

flat ~ плоский файл

format ~ файл формата отчета

fully inverted ~ полностью инвертированный файл

grandfather ~ предпоследняя версия главного файла

help ~ файл справок

I/O ~ файл ввода-вывода

image ~ загрузочный модуль

index ~ индексный файл

index sequential ~ индексно-последовательный файл

indexed ~ индексированный файл

indexed-sequential ~ индексно-последовательный файл

indirect ~ командный файл

input ~ входной файл

internal ~ внутренний файл

inverted ~ инвертированный файл

job ~ файл заданий

journal ~ журнальный файл

labeled ~ отмеченный файл

link ~ файл связей

locked ~ захваченный файл

logical ~ логический файл

many-reel ~ 1) многоленточный файл 2) многострочный файл

master ~ 1) главный файл 2) эталонный файл

memory ~ 1) файл дампа памяти 2) заполнение памяти

file

movement ~ 1) файл транзакций 2) файл оперативной информации

multi-reel ~ 1) многолепточный файл 2) многострочный файл

multivolume ~ многотомный файл

object ~ объектный файл

object library ~ объектный библиотечный файл

output ~ выходной файл

profile ~ файл параметров пользователя

program ~ файл программ

protected ~ защищенный файл

query ~ файл формы запроса

random ~ 1) файл прямого доступа 2) файл с произвольной организацией

random-access ~ файл с произвольным доступом

read-only ~ файл с защитой от записи

reference ~ справочный файл

register ~ регистровый файл

relative ~ файл прямого доступа

remote ~ дистанционный файл

scratch ~ рабочий файл

screen form ~ файл экранных форм

segment display ~ дисплейный файл сегментов

segment ~ файл сегментов

sequential ~ последовательный файл

shareable ~ файл общего доступа

shareable image ~ многопользовательский загрузочный файл

shared ~ общий файл

son ~ новая версия файла

source ~ 1) исходный файл 2) текст программы

special ~ специальный файл

spool ~ буферный файл

squeezed ~ сжатый файл

structured data ~ структурный файл данных

stuffed ~ заархивированный файл

swapping ~ файл подкачки

tape ~ ленточный файл

file

temporary ~ временный файл

temporary working ~ временный рабочий файл

text ~ текстовый файл

threaded ~ цепочечный файл

transaction ~ 1) файл транзакций 2) файл входных сообщений

transactions ~ 1) файл изменений 2) журнал транзакций

unstuffed ~ разархивированный файл

update ~ файл изменений

user authorization ~ файл информации о пользователе

view ~ файл виртуальной базы

virtual ~ виртуальный файл

volatile ~ изменчивый файл

work ~ рабочий файл

working ~ рабочий файл

filename имя файла

filepointer указатель файла

filer 1) файловая система 2) сервисная программа работы с файлами

filestore файловая память

virtual ~ виртуальная файловая память

filing запись в файл

electronic ~ электронная кассета

fill 1) заполнение 2) заполнять ~ ed to capacity заполненный до отказа

boundary ~ закрашивание замкнутой области

character ~ заполнение памяти символом

memory ~ заполнение памяти

pattern ~ заполнение трафарета

zero ~ 1) заполнение нулями 2) обнулять

fill-in-the-blank заполнение стандартного бланка

filler символ-заполнитель

film пленка

filter фильтр

axis ~ фильтр оси

conversion ~ фильтр-преобразователь

data ~ информационный

filter

filtering 1) маскирование 2) фильтрация
 final 1) окончательный 2) заключительный □ ~ly наконец
 finance 1) финансы 2) финансировать
 find находить □ ~ out обнаруживать
 finder искатель
 line ~ искатель строки
 finding 1) отыскание 2) вывод □ ~s полученные данные
 fine тонкий
 finger палец
 finish 1) окончание 2) внешнее покрытие 3) завершать
 finite конечный
 FINUFO метод FINUFO
 firm 1) твердый 2) фирма
 firmware 1) встроенные программы 2) микропрограммы
 first первый □ at ~ сначала; ~ in first out первым пришел-первым обслужен; highest priority ~ первоочередное выполнение задач с наивысшим приоритетом; in the ~ place в первую очередь; last in ~ out последним пришел-первым обслужен
 first-rate первоклассный
 fit 1) годный 2) соответствовать □ ~ on помещаться на
 best ~ 1) метод наилучшего приближения 2) метод наилучшей подгонки
 first ~ распределение памяти методом первого подходящего
 fitness пригодность
 fitting монтаж
 fix 1) фиксировать 2) испрашивать □ ~ up настраивать
 ~ed 1) фиксированный 2) резидентный 3) неподвижный
 fixed 1) фиксированный 2) неподвижный 3) резидентный
 fixed-form фиксированного формата
 fixed-format фиксированного формата
 fixed-length фиксированной длины
 fixed-point с фиксированной запятой
 fixing фиксирование
 flag 1) флаг 2) признак

flag
 busy ~ признак занятости
 carry ~ признак переноса
 control ~ управляющий флажок
 done ~ призна: готовности
 error ~ признак ошибки
 event ~ признак события
 processor ~s флажки процессора
 ready ~ флажок готовности
 zero ~ признак нуля
 flashing мигание
 flat 1) плоский 2) плоскость
 flattener блок преобразования в плоскую форму
 flattening декомпозиция
 ~ a list линейаризация списка
 flavor объект
 base ~ базовый класс
 mixing ~ характеристический класс
 flexi-disk гибкий диск
 flexibility гибкость
 algorithm ~ гибкость алгоритма
 system ~ гибкость системы
 flexible гибкий
 flexure рычаг подвода
 flicker мерцание
 flipping операции
 bit ~ поразрядные операции
 float плавать
 floating плавающий
 floating-point 1) с плавающей точкой 2) с плавающей запятой
 flood поток
 flooding 1) лавинная маршрутизация 2) лавинная адресация в сети
 floor-standing в стоечном положении
 flop флорп
 floppy 1) гибкий 2) гибкий диск
 flops 1) число операций с плавающей точкой, выполняемых за секунду 2) флопс
 flow 1) поток 2) течение 3) течь
 control ~ управляющий поток
 data ~ поток данных
 expedited ~ приоритетный поток
 program ~ ход выполнения программы

flowchart 1) блок-схема 2) структурная схема
 operations ~ детальная блок-схема
 outline ~ укрупненная блок-схема
 flowcharting составление блок-схем
 flowline линия связи
 fluorescent флуоресцентный
 flush 1) выравнивание полей 2) чистка 3) перезагрузка
 flushing 1) перезагрузка 2) чистка
 flutter 1) дрожание изображения 2) дрожать
 FLX программа копирования файлов с преобразованием формата
 fly летать
 fnt формат
 focusing сосредоточение
 fold 1) сгиб 2) сгибать
 folder папка
 folding суртка
 leporello ~ фальцовка «гармошкой»
 line ~ перенос строк
 loop ~ оптимизация циклов в программе
 follow следовать
 follower повторитель
 graph ~ графоповторитель
 font шрифт
 contour ~ контурный шрифт
 contour-type ~ контурный шрифт
 generic ~ генерируемый комплект
 loadable ~ шрифт, который загружается
 optical ~ шрифт для оптического распознавания
 outline ~ контурный шрифт
 proportional ~ пропорциональный шрифт
 resident ~s встроенные гарнитуры
 solid ~ монолитный шрифт
 vector ~ контурный шрифт
 foolproof защищенный от неумелого пользования
 fool-note сноска
 footer 1) подстрочные примечания 2) низ страницы

footer

page ~ нижний колонтитул
 footing служебная постиформация
 footprint 1) размер шрифта 2) след
 for a moment на минуту
 for a period of на период
 for account of за счет
 for certain наверняка
 for ever навсегда
 for example например
 for instance например
 for minutes в течение минут
 for the exclusive use of исключительно для
 for this reason по этой причине
 forbid запрещать
 forbidden 1) запрещенный 2) недопустимый
 force вынуждать □ come into ~ вступать в силу; ~d вынужденный
 forcible насильственный
 foreground 1) передний план 2) приоритетный
 foreign 1) чужой 2) иностранный
 foreman диспетчер
 foremost передний
 foresee предвидеть
 forest лес
 forget забывать
 fork ветвление
 form 1) форма 2) бланк 3) выражение 4) составлять
 Backus normal ~ нормальная форма Бэкуса-Наура
 Backus-Naur ~ нормальная форма Бэкуса-Наура
 blank ~ чистый бланк
 Chomsky normal ~ нормальная форма Хомского
 clausal ~ стандартная форма
 conjunctive ~ конъюнктивная нормальная форма
 conjunctive normal ~ конъюнктивная нормальная форма
 cul ~ 1) страница 2) листовая бумага
 disjunctive normal ~ дизъюнктивная нормальная форма
 extended Backus-Naur ~ расширенная форма Бэкуса-Наура
 first normal ~ первая нормальная форма

form

Greibach normal ~ нормальная форма Грейбаха
 internal ~ внутреннее пред-
 ставление
 normal ~ 1) нормальная форма 2) канонический вид
 normalized ~ нормальная форма
 second normal ~ вторая нормальная форма
 sentential ~ 1) предпозитивная форма 2) сентенциальная форма
 standard ~ нормальная форма
 third normal ~ третья нормальная форма
 true ~ истинная форма
 formal формальный
 format 1) формат 2) форматировать 3) размечать
 address ~ формат адреса
 addressless instruction ~ безадресный формат команды
 ASCII ~ текстовый формат
 binary ~ двоичный формат
 data ~ формат данных
 data interchange ~ формат обмена данными
 decimal ~ десятичный формат
 disk ~ 1) разметка диска 2) формат диска 3) формат записи
 encoding ~ формат кодирования
 file ~ формат файла
 foreign ~ чужой формат
 hexadecimal ~ шестнадцатеричный формат
 input ~ входной формат
 instruction ~ формат команды
 keyboard ~ компоновка клавиатуры
 loadable ~ загружаемый формат
 output ~ выходной формат
 printer ~ формат печати
 record ~ формат записи
 V ~ переменный формат
 zoned ~ зонный формат

format-free бесформатный

formation образование

formatter 1) форматтер подсистемы памяти 2) программы форматирования текстов

formatter

test ~ средства форматирования текстов
 formatting 1) форматирование 2) размещение
 on-screen ~ непосредственное форматирование
 text ~ форматирование текста
 former 1) бывший 2) предшествующий □ ~ly прежде
 formula формула
 atomic ~ атомарная формула
 well-formed ~ правильно построенная формула
 formulate формулировать
 forth вперед
 forthcoming предстоящий
 FORTRAN ФОРТРАН
 fortunate удачный
 forward 1) передний 2) прямой 3) вперед 4) передавать
 forward-compatible совместимый снизу вверх
 forwarding передача (далее)
 hardware ~ аппаратные способы ускорения конвейерных вычислений
 internal ~ передача промежуточного результата с уходом на уровень конвейера
 font шрифт
 fractal рекурсивный
 fraction 1) частица 2) дробь 3) мантисса
 fractional дробный
 fracture ломать
 fragment фрагмент
 fragmentation фрагментация
 external ~ внешняя фрагментация
 internal ~ внутренняя фрагментация
 storage ~ фрагментация памяти
 frame 1) рамка 2) кадр 3) фрейм 4) обрамлять
 activation ~ запись активации
 case ~ модель управления
 information ~ информационный кадр
 invalid ~ недействительный кадр
 outstanding ~ неподтвержденный кадр

frame	function
page ~ 1) страничный блок 2) страница	arithmetic ~ арифметическая функция
stack ~ 1) запись активации 2) стековый активирующий кадр	array handling ~ функция обработки массивов
time ~ интервал времени	auto-~ автофункция
wire ~ предоложный каркас	blending ~ стыковочная функция
framework рамка	Boolean ~ булева функция
framing 1) кадровая синхронизация 2) формирование кадра	built-in ~ стандартная функция
FranzLisp язык FranzLisp	bus resolution ~ функция разрешения шины
fraud мошенничество	characteristic ~ характеристическая функция
computer ~ злоумышленное использование вычислительной машины	complexity ~ функция сложности
free 1) свободный 2) освобождать □ ~ from свободный от; ~ of charge бесплатно; set ~ освобождать	computable ~ вычислимая функция
free-form свободного формата	constructive ~ конструктивная функция
freedom свобода ~ of information свобода информации	continuous ~ непрерывная функция
freeware программные средства	cost ~ функция стоимости
frequency частота	criterion ~ оценочная функция
relative ~ относительная частота	cumulative distribution ~ интегральная функция распределения
screen ~ экранная частота	curried ~ производная функция
frequent частый	eigen ~s собственные функции
friction трение	evaluation ~ оценочная функция
front 1) передний 2) перед □ in ~ of впереди	external ~ внешняя функция
front-end 1) внешний 2) внешний интерфейс 3) предыдущий процессор	frequency ~ плотность вероятности
intelligent ~ 1) интеллектуальная связанная ЭДМ 2) интеллектуальная программа сопряжения	generic ~ творительная функция
natural language ~ естественной языковой интерфейс	goal ~ целевая функция
network ~ 1) сетевой процессор 2) сетевой интерфейс	hash ~ хеш-функция
FS управляющий символ «разделитель файлов»	hashing ~ 1) функция размещения 2) хеш-функция
fulfil выполнять	identity ~ функция тождества
fulfilment выполнение	ivpure ~ функция с побочным эффектом
full полный □ ~ у полностью	intrinsic ~ 1) встроенная функция 2) предопределенная функция
full-cut приложение	library ~ библиотечная функция
fullword машинное слово	logic ~ логическая функция
function 1) функция 2) оператор-функция 3) подпрограмма-функция 4) функционировать □ as a ~ в качестве функции	mapping ~ отображающая функция
	merit ~ оценочная функция

function

nospread ~ специальная форма
 one-to-one ~ взаимно-однозначное соответствие
 one-way ~ необратимая функция
 onto ~ 1) сюръективное отображение 2) отображение на
 orthogonal ~s ортогональные функции
 orthonormal ~s ортонормированные функции
 partial ~ частичная функция
 partial recursive ~ частично рекурсивная функция
 polymorphic ~ полиморфная функция
 primitive recursive ~ примитивная рекурсивная функция
 processor defined ~ встроенная машинно-зависимая функция
 projection ~ функция проецирования
 pure ~ функция без побочного эффекта
 recursive ~ рекурсивная функция
 reset ~ кнопка сброса
 response ~ функция отклика
 reversal ~ функция обращения
 sequential ~ последовательная функция
 shuffle ~ функция перемешивания
 standard ~ стандартная функция
 statevent ~ оператор-функция
 stream ~ потоковая функция
 successor ~ функция следования
 support ~ функция поддержки
 switching ~ функция переключения
 symmetric ~ симметрическая функция
 threshold ~ пороговая функция
 total ~ тотальная функция
 transfer ~ функция превращения типа
 utility ~ утилиты
 variable ~ генератор переменной функции
 Walsh ~s функции Уолша

function

work ~ рабочая функция
 zero ~ нулевая функция
 functional 1) функциональный 2) практичный 3) функционал
 applicative ~ аппликативный функционал
 functionality функциональность
 functioning функционирующий
 functor 1) функтор 2) функциональный элемент
 conversion ~ функтор преобразования
 mathematical ~ математический функтор
 principal ~ главный функтор
 unary ~ унарный функтор
 fund фонд
 fundamental 1) фундаментальный 2) основной
 furnish снабжать
 further 1) дальнейший 2) далее
 furthermore более того
 furtive скрытый
 future 1) будущий 2) будущее
 fuzzy нечеткий

G

gadget техническая новинка
 gain 1) преимущество 2) усиление 3) получать преимущество
 information ~ прирост информации
 galleys гранки
 bonded ~ склеенные гранки
 game 1) игра 2) играть
 adventure ~ сюжетная игра
 adventure-type ~ сюжетная игра
 arcade ~ 1) игра «аттракцион» 2) видеоигра в реальном масштабе времени
 arcade-type ~ игра «аттракцион»
 computer ~ компьютерная игра
 programmable ~ программируемая игра
 tic-tac-toe ~ игра в «крестики-нолики»
 training ~ учебная игра
 gamut гамма

gamut

color ~ цветовая гамма
 gap 1) промежуток 2) зазор
 block ~ промежуток между блоками
 file ~ промежуток между файлами
 information ~ информационный разрыв
 interblock ~ интервал между блоками
 record ~ промежуток между записями

garbage мусор

gate 1) вентиль 2) строб-импульс
 3) логический элемент

equivalence ~ схема функции эквивалентности
 exclusive-NOR ~ схема функции «исключающее НЕ-ИЛИ»
 exclusive-OR ~ схема функции «исключающее ИЛИ»
 in- ~ входной вентиль
 nonequivalence ~ схема функции разноименности
 NOR ~ схема ИЛИ-НЕ
 not-equivalence ~ схема функции разноименности

gateway 1) межсетевой интерфейс
 2) шлюз

gather собирать

gathering сбор

GE больше или равно

gender род

general 1) общий 2) всеобщий □
 ~ly 1) в общем 2) обычно; in ~
 в общем

general-purpose универсальный

generalization обобщение

generalize обобщать

generate порождать

generating порождение

generation 1) поколение 2) версия 3) порождение

address ~ формирование адреса

automatic character ~ автоматическое генерирование символов

code ~ генерация кода

computer ~ поколение компьютеров

database ~ генерация баз данных

generation

emulator ~ генерация эмулятора

fifth ~ пятое поколение

file name ~ генерация имен файлов

fourth ~ четвертое поколение

fully ~ полная генерация

hardware character ~ аппаратное формирование знаков

image ~ формирование изображения

macro ~ макроподстановка

network ~ генерация сетевых средств

operating system ~ генерация операционной системы

picture ~ формирование изображения

program ~ генерация программы

report ~ генерация отчетов

system ~ генерация системы

generator 1) генератор 2) датчик

character ~ генератор символов

clock ~ генератор синхронимпульсов

code ~ генератор команд

command ~ генератор команд

compiler ~ генератор трансляторов

curve ~ генератор кривых

data ~ генератор данных

document ~ генератор документов

dol matrix ~ генератор точечных знаков

dol-matrix character ~ 1) рас-
 тровый генератор 2) генератор
 точечных символов

fixed function ~ генератор
 фиксированной функции

function ~ генератор функции

information ~ источник информации

macro- ~ 1) макрогенератор 2)
 макропрецедент

package ~ генератор пакетов
 прикладных программ

parse ~ генератор грамматического разбора

parser ~ генератор грамматического анализа

program ~ генератор программ

generator

random-number ~ генератор случайных чисел
 random-password ~ генератор случайных паролей
 record ~ генератор записей
 report and update ~ генератор отчетов и дополнений
 report ~ генератор отчетов
 screen ~ генератор экранов
 snap ~ генератор отображения памяти
 sort ~ генератор программы сортировки
 stroke character ~ генератор штриховых знаков
 symbol ~ генератор символов
 synchronizing ~ генератор синхронизации
 test data ~ генератор тестовых данных
 variable function ~ генератор переменной
 voclog ~ генератор векторов
 video ~ генератор видеосигналов
 wait state ~ блок управления периодами
 generic 1) родовой 2) обобщенный
 genuine подлинный
 geometry геометрия
 fractal ~ рекурсивная геометрия
 get 1) получать 2) становиться 3) прочитать
 gibberish ненужные данные
 giga- гига-
 gigabyte гигабайт
 gigantic гигантский
 GIGO «каков вопрос, таков ответ»
 give давать □ ~ up отказываться от
 given данный
 glass 1) стеклянный 2) стекло
 glitch глитч
 global глобальный □ ~s глобальные параметры
 glossary 1) глоссарий 2) классификатор
 go идти □ ~ about циркулировать; ~ bad портиться; ~ on продолжать; load and ~ загрузка с последующим выполнением

goal цель

high-level ~ цель верхнего уровня
 top-level ~ цель верхнего уровня
 good хороший
 goods товары
 GOTO переход
 grab захватывать
 grabber устройство захвата
 frame ~ устройство для ввода и регистрации кадров изображения
 grade 1) степень 2) сортировать
 grader система анализа
 fault ~ система анализа дефектов
 gradual постепенный
 graininess мера параллелизма
 grammar грамматика
 ambiguous ~ неоднозначная грамматика
 ATN ~ грамматика, заданная в виде расширенной сети переходов
 attribute ~ атрибутивная грамматика
 attributive ~ атрибутивная грамматика
 bounded-context ~ грамматика с ограниченным контекстом
 constituent ~ грамматика составляющих
 context-free ~ контекстно-свободная грамматика
 context-sensitive ~ контекстно-зависимая грамматика
 dependency ~ грамматика зависимостей
 double-level ~ двухуровневая грамматика
 equivalence ~ эквивалентная грамматика
 finite-state ~ автоматная грамматика
 formal ~ формальная грамматика
 generative ~ порождающая грамматика
 immediate constituent ~ грамматика непосредственно составляющих
 left-linear ~ левосторонняя грамматика

grammar

left-recursive ~ леворекурсивная грамматика
 length-increasing ~ грамматика, увеличивающая длину
 linear ~ линейная грамматика
 LL(k) ~ грамматика с ограниченным правым контекстом
 LR(k) ~ грамматика с ограниченным левым контекстом
 operator ~ операторная грамматика
 phrase-structure ~ грамматика непосредственно составляющих
 position ~ позиционная грамматика
 precedence ~ грамматика предшествования
 recognizing ~ распознающая грамматика
 regular ~ регулярная грамматика
 right-linear ~ праволинейная грамматика
 right-recursive ~ праворекурсивная грамматика
 semantic ~ семантическая грамматика
 simple ~ простая грамматика
 slot ~ грамматика валентностей
 source ~ исходная грамматика
 surface ~ поверхностная грамматика
 transformational ~ трансформационная грамматика
 tree ~ грамматика деревьев
 two-level ~ двухуровневая грамматика
 type 0 (1, 2, 3) ~ грамматика типа 0 (1, 2, 3)
 unambiguous ~ однозначная грамматика
 van Wijngaarden ~ грамматика ван-Вейнгардена
 VW- ~ грамматика ван-Вейнгардена

grammatical грамматический

grammatics грамматика

gramme грамм

grant предоставлять

granularity 1) грануляция 2)

крупность 3) степень детализации

coarse ~ крупнозернистость

fine ~ мелкозернистость

granule 1) гранула 2) область блокирования

graph 1) графический 2) график 3) граф 4) диаграмма

acyclic ~ 1) граф без петель

2) граф без циклов

area ~ зонный график

bar ~ столбцовая диаграмма

biconnected ~ граф без соединений

bipartite ~ двудольный граф

circular ~ круговая диаграмма

complete ~ полный граф

conflict ~ граф конфликтов

connected ~ связный граф

dataflow ~ граф потока данных

directed ~ ориентированный граф

disconnect ~ несвязный граф

flat ~ планарный граф

functional ~ функциональный граф

grammar ~ граф грамматики

group ~ граф группы

planar ~ планарный граф

section ~ подграф

syntactic ~ синтаксический граф

transition ~ граф переходов

transitive ~ транзитивный граф

trivial ~ тривиальный граф

undirected ~ неориентированный граф

unilaterally connected ~ односвязный граф

weakly connected ~ слабосвязный граф

weighted ~ взвешенный граф

word ~ график с текстовой информацией

XY ~ график типа XY

grapheme графема

grapher самопишущий прибор

graphic 1) графический 2) графический знак

graphical графический

graphics 1) графика 2) графические устройства

bit-mapped ~ 1) растровая графика 2) графика с побитовым отображением

business ~ деловая графика

character ~ символьная графика

ка

graphics

color ~ цветная графика
 computer ~ машинная графика
 coordinate ~ координатная графика
 fine-line ~ высококачественная графика
 image ~ растровая графика
 interactive ~ интерактивная графика
 on-screen ~ экранная графика
 passive ~ пассивная графика
 presentation ~ сопровождающая графика
 printer ~ набор символов принтера
 raster ~ растровая графика
 shaded ~ теневая графика
 soft-copy ~ экранная графика
 sprite-oriented ~ 1) спрайтовая графика 2) подвижная графика
 turtle ~ 1) графика, использующая относительные команды 2) черепаший графика
 vector ~ векторная графика
 grasp схватывать
 gray серый
 great огромный
 greater than or equal больше или равно
 greeking указание текста по наблюдению
 green зеленый
 grey серый
 grid сетка
 groundless необоснованный
 group 1) группа 2) совокупность 3) группировать
 closed user ~ замкнутая группа пользователей
 commutative ~ коммутативная группа
 data set ~ группа наборов данных
 device ~ группа устройств
 display ~ сегмент изображения
 generation data ~ группа поколений данных
 incoming ~ группа ввода
 line ~ группа линий
 outgoing ~ группа вывода
 permutation ~ группа перестановок
 product ~ прямое произведение

group

symmetric ~ симметрическая группа
 symmetry ~ группа симметрии
 user ~ группа пользователей
 grouping группирование
 automatic priority ~ автоматическая группировка по приоритетам
 grow расти
 growth увеличение
 GS управляющий символ «разделитель групп»
 GT больше
 guarantee 1) гарантия 2) гарантировать
 guard защита
 memory ~ защита памяти
 guess 1) предположение 2) предполагать 3) приближенная оценка
 guidance руководство
 guide 1) пособие 2) направляющая
 practical ~ практическое пособие
 reference ~ справочное руководство
 user ~ руководство пользователя
 gulp 1) группа байтов 2) галл

Н

habitual обычный
 hacker программист-фанатик
 system ~ системщик-виртуоз
 half 1) половинчатый 2) наполовину 3) половина
 the better ~ большая часть
 half-adder полусумматор
 half-adjust округлять до половины младшего разряда
 half-byte полубайт
 half-duplex полудуплексный
 half-tone 1) полутонный 2) полутон
 half-toning 1) формирование растрового изображения 2) обработка полутон
 half-word полуслово
 halfadder полусумматор

half-toning формирование растрового изображения
halt 1) остановка 2) останавливаться

halve делить пополам $\square \sim s$ половины

hand-held карманный

hand-up 1) непредвиденная остановка 2) зависание

handbook справочник

handle 1) справочник файла 2) спораживаемая подцепочка 3) основа 4) обрабатывать 5) регулировать

handler 1) программа обработки 2) устройство управления

condition \sim программа обработки особой ситуации

data-base \sim диспетчер базы данных

disk \sim дисковое запоминающее устройство

exception \sim программа обработки особой ситуации

interrupt \sim обработчик прерываний

terminal \sim 1) терминальный комплекс 2) терминальный интерфейсный процессор 3) драйвер терминала

handling обработка

bit \sim 1) поразрядные операции 2) обработка битов

dynamic \sim динамическая обработка данных

error \sim обработка ошибок

exception \sim обработка особых ситуаций

file \sim обработка файлов

hands off автоматический режим

hands on операторский режим

handshake подтверждать установление связи

three-way \sim тройное квитирование

handshaking квитирование установления связи

handy удобный

hang up 1) зависание 2) сигнал разъединения

happen случаться

hard 1) твердый 2) жесткий 3) трудный 4) постоянный 5) сильно

hard-sectored с жесткой разметкой

hardcopy распечатка

hardly едва ли

hardness твердость

hardware аппаратные средства

compatible \sim совместимая аппаратура

computer \sim аппаратные средства

sprite \sim аппаратная поддержка динамической графики

underlying \sim базовое оборудование

hardware-compatible аппаратно-совместимый

hardware-programmed с аппаратно-реализованной, «защитой», программой

hardwired аппаратно реализованный

harm 1) вред 2) вредить

harmful вредный

harmless безвредный

harmonious гармоничный

harmony гармония

hartley единица количества информации хартли

hash 1) хеш 2) ненужная информация 3) мусор

hashing 1) хеширование 2) рабдомизация

direct-access \sim прямое хеширование

hatch штрих

have иметь $\square \sim$ go! иметь; \sim to быть вынужденным

hazard 1) опасность 2) риск

HDAM иерархический прямой метод доступа

head 1) головка 2) верхняя часть 3) заголовок

composite-ferrite \sim магнитная головка из композитных ферритов

fixed \sim фиксированная головка

floating \sim плавающая головка

list \sim заголовок списка

magnetic \sim магнитная головка

movable \sim подвижная головка

optical \sim оптическая головка

plotting \sim печатающая головка

print \sim печатающая головка

read \sim головка считывания

read-write \sim головка чтения-записи

running \sim колонтитул

head

write ~ головка записи

head off мешать

head-end 1) распределитель 2)

головной узел

header заголовок

batch ~ заголовок пакета

block ~ 1) заголовок блока 2)

описание блока

datagram ~ заголовок дейтаграммы

division ~ заголовок раздела

file ~ заголовок файла

function ~ заголовок функции

list ~ заголовок списка

loop ~ заголовок цикла

message ~ заголовок сообщения

page ~ 1) колонтитул 2) шапка страницы

procedure ~ заголовок процедуры

program ~ заголовок программы

section ~ заголовок секции

heading заголовок

heap 1) динамическая область 2)

неупорядоченный массив

mergeable ~ сортируемая «куча»

hear слышать

heavy тяжелый

height высота

~ of a tree высота дерева

star ~ высота итерации языка

text ~ высота текста

heighten повышать

help 1) помощь 2) справка 3)

подсказка 4) помогать

on-line ~ оперативная подсказка

helpful полезный

hence следовательно

henceforward отныне

Hercules Гераклес

here 1) здесь 2) сюда

hereby настоящим

herein при сем

herewith при сем

hertz герц

hesitate сомневаться

hesitation приостановка

heterogeneous неоднородный

heuristic 1) эвристический 2) эвристика

hex шестнадцатеричный

hexadecimal шестнадцатеричный

hibernating находящийся в состоянии ожидания

hibernation состояние ожидания

HIDAM иерархический индексно-прямой метод доступа

hidden 1) невидимый 2) замаскированный

hide прятать

hidebound ограниченный

hiding сокрытие

information ~ сокрытие информации

hierarchical иерархический

hierarchy иерархия

Chomsky ~ иерархия Хомского

conceptual ~ иерархия понятий

control ~ иерархия управления

data ~ иерархия данных

data model ~ иерархия моделей данных

directory ~ иерархия каталогов

~ of functions иерархия функций

inheritance ~ иерархия наследования

language ~ иерархия языков

memory ~ иерархия памяти

nesting ~ иерархия вложенности

protocol ~ иерархия протоколов

storage ~ иерархия запоминающих устройств

high 1) высокий 2) старший 3) высоко

system ~ наивысший уровень полномочий

high-density с высокой плотностью

high-efficiency высокоэффективный

high-order старший

high-performance быстродействующий

high-quality высококачественный

high-skill высококвалифицированный

high-tech высокотехнологичный

higher order более высокого порядка

higher up выше

higher-technology высокотехнологичный
 highlight высвечивать
 highlighting 1) выделение 2) высвечивание
 highlit высвеченный
 highway 1) шина 2) канал информации
 hinder препятствовать
 hindrance препятствие
 hint признак
 HISAM иерархический индексно-последовательный метод доступа
 histogram гистограмма
 history история
 hit 1) совпадение 2) ответ 3) нажимать
 light-pen ~ отметка световым пером
 hitherto до сих пор
 hitting нажатие
 hogging режим монопольного использования шины
 hold 1) удерживание 2) держать
 □ ~ down нажимать; ~ out протягивать; ~ up задерживать
 track ~ блокировка дорожки
 holder опора
 holding хранение данных
 hole 1) пробивка 2) свободный участок памяти
 holographic голографический
 holographics голография
 home 1) начальный 2) собственный 3) начальная позиция
 homomorphism гомоморфизм
 hook средство
 hopeful многообещающий
 hopper карман
 card ~ подающий карман
 stacker ~ приемный карман
 horizontal горизонтальный
 host 1) главный 2) главная ЭДМ
 3) хозяин
 remote ~ удаленная главная ЭДМ
 hostless децентрализованный
 hot горячий
 hotkey функциональная клавиша
 hour час
 house дом
 software ~ фирма программно-го обеспечения

housekeeping 1) вспомогательный 2) служебные действия
 housekeeping ~ overhead системные затраты
 however однако
 HSAM иерархический последовательный метод доступа
 HT символ горизонтальной табуляции
 hue цветовой оттенок
 huge громадный
 hull оболочка
 solvek ~ выпуклая оболочка
 human человеческий
 hundred сто
 hunt поиск
 hunting поиск
 hyper- гипер-
 hyperframe гиперфрейм
 hyperindex гипериндекс
 hypertext гипертекст
 hypervisor гипервизор
 hyphen дефис
 hyphenation 1) перенос 2) разделение на слоги
 hypothesis гипотеза
 hypothetical возможный

I

i.e. то есть
 I/O ввод/вывод
 interrupt ~ ввод-вывод по прерываниям
 programmed ~ программируемый ввод-вывод
 IBM IDM
 IBM-compatible совместимый с компьютерами фирмы IBM
 ICAI интеллектуальная система машинного обучения
 icand множимое
 icon пиктограмма
 id идентификатор
 idea 1) идея 2) мысль
 ideal идеальный
 ident идентификатор
 identical 1) тождественный 2) идентичный
 identification идентификация
 fault ~ идентификация ошибки

identification

interrupt ~ идентификация прерывания
 task ~ идентификатор задачи
 terminal ~ идентификация терминала
 user ~ идентификация пользователя

identifier идентификатор

array ~ идентификатор массива
 entity ~ идентификатор объекта
 global ~ глобальный идентификатор
 label ~ идентификатор метки
 local ~ локальный идентификатор
 multiply defined ~ многократно описанный идентификатор
 pick ~ идентификатор указания
 process ~ идентификатор процесса
 qualified ~ составной идентификатор
 statement ~ идентификатор оператора
 substring ~ идентификатор подстроки
 switch ~ идентификатор переключателя
 type ~ идентификатор типа
 undeclared ~ неопределенный идентификатор
 unique ~ уникальное имя
 user ~ идентификатор пользователя
 variable ~ идентификатор переменной
 volume ~ имя тома

identify 1) идентифицировать 2) обозначать

identity тождество

additive ~ нулевой элемент
 multiplicative ~ единичный элемент

ideogram идеограмма

ideology идеология

idiom идиома

idle бездействующий

ier множитель

if если

if and only if тогда, и только тогда

if desired если нужно

if requested если требуется

IF-THEN-ELSE условный оператор

iff тогда, и только тогда

ignorance незнание

ignore 1) игнорировать 2) пропускать

ikon пиктограмма

ill-conditioned плохо обусловленный

illegal запрещенный

illuminate освещать

illustrate иллюстрировать

illustration иллюстрация

image 1) изображение 2) образ 3)

загрузочный модуль

background ~ фоновое изображение

binary ~ двухуровневое изображение

bit ~ двоичный образ

card ~ образ перфокарты

coded ~ закодированное изображение

comic-strip oriented ~ горизонтальное изображение

continuous-tone ~ полутоновое изображение

core ~ дубликат содержимого оперативной памяти

display ~ 1) выводимое изображение 2) воспроизводимое изображение

dithered ~ псевдополутоновое изображение

dynamic ~ изображение переднего плана

feedback ~ графическая обратная связь

flip ~ зеркальное изображение

foreground ~ изображение переднего плана

gray-scale ~ полутоновое изображение

halftone ~ растровое изображение

homomorphic ~ of a formal language гомоморфный образ формального языка

intensified ~ полутоновое изображение

inverse homomorphic ~ обратный гомоморфный образ

image

inverse ~ 1) прообраз 2) инвертированное изображение
 latent ~ скрытое изображение
 load ~ загрузочный модуль
 memory ~ 1) загрузочный модуль 2) образ памяти
 monochrome ~ монохромное изображение
 nondistinct ~ пестрое изображение
 process ~ образ процесса
 reverse ~ обращенное изображение
 screen ~ отображаемое изображение
 search ~ поисковый образ
 source ~ исходное изображение
 storage ~ дубликат содержимого памяти
 system ~ изображение системы
 task ~ образ задачи
 virtual ~ виртуальное изображение
 imaginary мнимый
 imaging 1) изображающий 2) воспроизведение изображения
 imbedded встроженный
 imitate имитировать
 imitation 1) имитация 2) подражание
 immediate 1) непосредственный 2) немедленный
 immerse погружать
 immersion погружение
 immovable неподвижный
 immunity устойчивость
 noise ~ помехоустойчивость ЭВМ
 IMP интерфейсный процессор изображения
 impact влияние
 impair нарушать
 impart наделять
 impediment препятствие
 impol побуждать
 imperative императивный
 imperfect несовершенный
 implement реализовать
 implementation 1) реализация 2) внедрение
 low-level ~ реализация средствами низкого уровня

implementator разработчик

implicant импликанта

prime ~ простая импликанта

implication 1) следствие 2) импликация 3) включение

implicit неявный

imply подразумевать

import 1) импорт 2) импортировать 3) вносить

importance важность □ attach ~ придавать значение

important важный

impose накладывать

impossible невозможный

impression впечатление

improper неправильный

improve улучшать

improvement улучшение

in a position в состоянии

in accordance with в соответствии с

in addition вдобавок □ ~ to кроме

in advance заранее

in all всего

in brief кратко

in comparison with по сравнению с

in compliance with согласно

in connection with в связи с

in detail детально

in fact фактически

in general в общем

in keeping with в соответствии с

in light of ввиду

in order of в порядке (чего-л.)

in order to чтобы

in particular в частности

in progress по ходу

in question рассматриваемый

in relation to что касается

in respect of что касается

in spite of несмотря на

in the capacity of в качестве

in the first place в первую очередь

in this connection в связи с этим

in-house 1) внутренний 2) для внутреннего пользования 3) частный

in-line 1) подключенный 2) монтируемый

in-out ввод-вывод

inability неспособность

inaccessible недоступный

inactive 1) бездействующий 2) пассивный
 inadequate недостаточный
 inadvertent небрежный
 inappropriate несоответствующий
 inattentive невнимательный
 inaudible неслышимый
 incessant непрерывный
 inch дюйм
 incident 1) смежный 2) инцидентный 3) происшествие
 include включить
 including в том числе
 inclusion включение
 file ~ включение файлов
 inclusive содержащий
 income доход
 annual ~ годовой доход
 incommensurability несоизмеримость
 incompatibility несовместимость
 incompatible несовместимый
 incomplete неполный
 incomprehensible непонятный
 inconsistency несогласованность
 update ~ несогласованность при обновлении данных
 inconsistent несогласованный
 inconvenient неудобный
 incorporate включать в себя
 incorrect неправильный
 increase 1) увеличение 2) увеличивать
 increasingly все более
 increment 1) приращение 2) приращаемая величина 3) увеличивать
 initial ~ 1) начальное приращение 2) начальный шаг
 incremental инкрементный
 indeed в самом деле
 indefinite неопределенный
 indgree уголступень захода
 indent 1) абзац 2) сдвиг вправо
 3) делать отступ
 hanging ~ смещение влево
 indentation 1) отступ 2) смещение вправо
 indenting форматирование текста
 independence независимость
 data ~ независимость от данных
 device ~ независимость от внешних устройств
 independent независимый

indeterminate неопределенный
 index 1) индекс 2) указатель 3) индексировать
 array ~ индекс массива
 catalog ~ индекс каталога
 clusterization ~ индекс кластеризации
 cycle ~ параметр цикла
 cylinder ~ индекс цилиндров
 dense ~ плотный индекс
 fine ~ 1) детальный индекс 2) вторичный индекс
 gross ~ главный индекс
 help ~ справочный указатель
 main ~ главный индекс
 master ~ главный индекс
 primary ~ основной индекс
 reliability ~ показатель надежности
 reverse ~ обратный индекс
 secondary ~ вторичный индекс
 sparse ~ разреженный индекс
 track ~ индекс дорожки
 tracks ~ индекс дорожек
 tree ~ древовидный индекс
 indexer индексатор
 indexing индексация
 associative ~ ассоциативное индексирование
 automatic ~ автоматическое индексирование
 control ~ контролируемое индексирование
 cumulative ~ кумулятивная индексация
 free ~ свободное индексирование
 multiple-aspect ~ многоаспектное индексирование
 redundant ~ избыточное индексирование
 secondary ~ вторичное индексирование
 single-aspect ~ одноаспектное индексирование
 indicate указывать на
 indicative показательный
 indicator 1) индикатор 2) показатель 3) признак
 alarm ~ индикатор ошибки
 continuation ~ указатель перехода к следующей строке
 currency ~ индикатор текущего состояния

indicator

- current record ~ индикатор текущей записи
 end-of-file ~ индикатор конца файла
 error ~ индикатор ошибки
 hide ~ индикатор блокирования
 ~ of file атрибут файла
 level ~ индикатор уровня
 overflow ~ индикатор переполнения
 priority ~ индикатор приоритета
 significance ~ индикатор значимости
 suppress length ~ индикатор подавления длины
 switch ~ индикатор переключения
 indirect косвенный
 indirection косвенность
 indiscreet неосторожный
 indispensable обязательный
 individual отдельный
 indivisible неделимый
 induction индукция
 structural ~ структурная индукция
 industrial промышленный
 industry промышленность
 higher technology industries отрасли высоких технологий
 ineffective неэффективный
 inefficient неэффективный
 inequality неравенство
 Krafft's ~ неравенство Крафта
 inequivalence неэквивалентность
 inertia инерция
 inevitable неизбежный
 inexplicable необъяснимый
 infer делать вывод
 inference 1) умозаключение 2) (логический) вывод
 inferential дедуктивный
 inferior низший
 infinite бесконечный
 infix инфиксный
 inflection 1) флексия 2) перегиб
 3) точка перегиба
 inflict налагать
 influence 1) влияние 2) влиять
 на ~ ~ on влияние на ; ~ upon влияние на
 inform информировать

informatics информатика

- information информация
 freedom of ~ свобода информации
 accounting ~ учетная информация
 alert ~ сигнальная информация
 audio ~ фонетическая информация
 background ~ справочный материал
 binary ~ двоичная информация
 control ~ управляющая информация
 current ~ текущая информация
 debugging ~ отладочная информация
 free space ~ информация о свободном пространстве
 housekeeping ~ служебная информация
 incomplete ~ неполная информация
 last minute ~ свежайшая информация
 mean conditional ~ условная энтропия
 null ~ неполная информация
 redundant ~ избыточная информация
 semantic ~ семантическая информация
 state ~ информация о состоянии
 informational информационный
 infrared инфракрасный
 infrastructure инфраструктура
 information ~ информационная инфраструктура
 infringe нарушать
 inherent присущий
 inherit наследовать
 inheritance 1) наследование 2) преемственность
 inhibit 1) запрет 2) препятствовать 3) запрещать 4) блокировать
 initial исходный
 initialization инициализация
 backward ~ инициализация при обратном счете
 forward ~ инициализация при прямом отсчете
 nucleus ~ инициализация ядра

initialization

system ~ инициализация системы
 unstructured ~ бесструктурная инициализация
 initialize инициализировать
 initializer инициализатор
 initials инициалы
 initiate инициировать
 initiative инициатива
 initiator инициатор
 injection 1) вложение 2) инъекция
 injure повреждать
 ink чернила
 solid ~ твердый краситель
 inkер красящий механизм
 inking рисование
 white ~ забеливание
 inline подключенный
 inner 1) внутренний 2) внутренняя процедура
 innermost самый внутренний
 innovation новшество
 innumerable бесчисленный
 input 1) ввод 2) вход 3) входная информация 4) входной сигнал 5) вводить 6) подавать на вход
 buffered ~ ввод с буферизацией
 data ~ ввод данных
 format-free ~ бесформатный ввод
 graphic ~ графический ввод
 inverting ~ инвертирующий вход
 keyboard ~ ввод с клавиатуры
 manual ~ ручной ввод
 on-line ~ ввод данных под управлением центрального процессора
 page ~ ввод страницы
 program ~ входные данные
 speech ~ речевой ввод
 standard ~ стандартный ввод
 stream ~ потоковый ввод
 system ~ системный ввод
 unsolicited ~ непредусмотренный ввод
 zero ~ нулевой вход
 input-output ввод-вывод
 asynchronous ~ асинхронный ввод-вывод
 buffered ~ буфоризованный ввод-вывод

input-output

communications ~ ввод-вывод
 Interrupt ~ ввод-вывод по прерываниям
 logical ~ логический ввод-вывод
 parallel ~ параллельный ввод-вывод
 unformatted ~ бесформатный обмен
 virtual ~ виртуальный ввод-вывод
 inputter оператор, вводящий данные в ЭВМ
 inquire запрашивать
 inquiry запрос
 database ~ запрос к базе данных
 keyboard ~ запрос с клавиатуры
 inscribing подготовка
 inscription надпись
 insensilive независимый
 case ~ не различающий строчные и заглавные буквы
 inseparable неотделимый
 Insert вставлять
 inserter
 test ~ подсистема вставки элементов
 insertion вставка
 zero ~ 1) вставка нулей 2) вставка битов
 inside 1) внутренний 2) внутри 3) внутрь
 insignificant незначительный
 inspection осмотр
 code ~ коллективный формальный анализ программы без участия автора
 instability неустойчивость
 install 1) устанавливать 2) размещать
 installable устанавливаемый
 installation 1) установка 2) размещение 3) устройство
 color ~ установка цветов
 cooperative ~ оборудование коллективного пользования
 software ~ ввод в действие системы программного обеспечения
 instance 1) экземпляр 2) случай
 for ~ например

instant 1) мгновенный 2) мгновен-
ное □ ~ly немедленно
instantiate создавать экземпляры
instantiation конкретизация

~ of variables конкретизация
переменных

instead взамен

institution учреждение

institutionalize регламентировать

instruct инструктировать

instruction 1) команда 2) инст-
рукция □ million ~s per second
миллион команд в секунду

absolute ~ абсолютная команда

address ~ адресная команда

arithmetic ~ арифметическая
команда

arithmetical ~ арифметическая
команда

assembly ~ команда ассембле-
ра

blank ~ пустая команда

branch ~ команда ветвления

breakpoint ~ команды останова

built-in ~ встроенная команда

built-in macro ~ встроенная
макрокоманда

byte ~ байтовая команда

call ~ команда вызова

complete ~ полная команда

computer ~ машинная команда

computer-aided ~ обучение с
использованием ЭВМ

computer-assisted ~ обучение с
использованием ЭВМ

computer-managed ~ обучение,
направляемое ЭВМ

conditional branch ~ команда
условного ветвления

conditional jump ~ команда
условного перехода

conditional transfer ~ команда
условной передачи управления

cycle ~ команда цикла

data transfer ~ команда пере-
дачи данных

decimal ~ десятичная команда

decision ~ команда условного
перехода

delay ~ команда такта с за-
держками

diagnostic ~ команды вызова

direct ~ команды с прямой ад-
рессацией

instruction

discrimination ~ команда ус-
ловного перехода

display ~ команда отображе-
ния

do-nothing ~ холостая команда

double-address ~ двухадресная
команда

double-precision ~ команда
для вычисления с двойной точ-
ностью

double-word ~ команда, зани-
мающая два машинных слова

dummy ~ пустая команда

entry ~ точка входа

exchange ~ команды обмена

executive ~ команда опера-
ционной системы

external ~ внешняя команда

floating-point ~ команда опе-
рации над числами с плаваю-
щей запятой

general ~ основная команда

halt ~ команда останова

housekeeping ~ организацион-
ная команда

I/O ~ команда ввода-вывода

illegal ~ запрещенная команда

immediate ~ команда с адре-
сом нулевого уровня

indirect ~ команды с косвенной
адресацией

initiating ~ иницилирующая
команда

input ~ команда ввода

incremental ~ инкрементная
команда

jump ~ команда перехода

logic ~ логическая команда

logical ~ логическая команда

machine ~ машинная команда

macro ~ макрокоманда

macroexpansion ~ команды
макрорасширения

memory reference ~ команда
обращения к памяти

memory-to-memory ~ команда
типа «память-память»

micro ~ микрокоманда

multi-address ~ многоадресная
команда

multiaddress ~ многоадресная
команда

multiple ~ процессор, рабо-
тающий с множеством потоков

команд и множеством потоков данных
instruction

no-address ~ безадресная команда

no-op ~ холостая команда

non-privileged ~ непривилегированная команда

nonmemory reference ~ команда, не требующая обращения к памяти

one-address ~ одноадресная команда

one-plus-one address ~ двухадресная команда типа 1+1

operation ~ инструкция по эксплуатации

optional pause ~ команда произвольной паузы

optional-stop ~ команда условного останова

output ~ команда вывода

pass ~ холостая команда

pause ~ команда паузы

privileged ~ привилегированная команда

program-control ~ команда перехода

propagation ~ команда продвижения данных

pseudo ~ псевдокоманда

quasi ~ псевдокоманда

read ~ команда чтения

register ~ регистровая команда

register-to-register ~ команда типа «регистр-регистр»

register-to-storage ~ команда типа «регистр-память»

repetition ~ 1) команда повторения 2) команда организации цикла

reserved ~ зарезервированная команда

restart ~ команда повторного выполнения

restartable ~ прерываемая команда

return ~ команда возврата

sending ~ команда пересылки

shift ~ команда сдвига

single-address ~ одноадресная команда

skip ~ команда пропуска

stop ~ команда останова

instruction

storage-to-register ~ команда

типа «память-регистр»

storage-to-storage ~ команда

типа «память-память»

test-and-set ~ команда установки семафора

three-address ~ трехадресная команда

three-plus-one-address ~ четырехадресная команда

transfer ~ команда перехода

transient ~ президентная команда

trap ~ команда прерывания

two-address ~ двухадресная команда

unconditional branch ~ команда безусловного перехода

unconditional jump ~ команда безусловного перехода

unused ~ неиспользуемая команда

waste ~ пустая команда

word ~ 1) команда операции над словами 2) команда, занимающая одно машинное слово

write ~ команда записи

zero-address ~ безадресная команда

instrument прибор

insufficiency недостаточность

insufficient недостаточный

insurance страхование

insure страховать

inswap 1) подкачивать 2) загружать

INT целое

intact неповрежденный

intactness целостность

integer 1) целый 2) целое число

based ~ 1) число с основанием 2) смещенное число

even ~ парное целое число

odd ~ непарное целое число

short ~ короткое целое число

signed ~ целое число со знаком

unsigned ~ целое число без знака

integer-valued целочисленный

integral 1) целочисленный 2) встроенный 3) интеграл

Integrand 1) интегрируемое 2) интегрируемая функция
 Integrate интегрировать
 Integration 1) интеграция 2) интегрирование
 data ~ интеграция данных
 database ~ интеграция баз данных
 large-scale ~ высокая степень интеграции
 medium-scale ~ интеграция среднего уровня
 numerical ~ численное интегрирование
 view ~ интеграция представлений
 Integrator интегратор
 summing ~ суммирующий интегратор
 Integrity целостность
 data ~ целостность данных
 database ~ целостность базы данных
 file ~ целостность файла
 Intellect интеллект
 Intellectual интеллектуальный
 Intelligence интеллект
 artificial ~ искусственный интеллект
 distributed ~ 1) распределенное управление 2) распределенные вычислительные средства
 machine ~ искусственный интеллект
 Intelligent интеллектуальный
 Intend намереваться
 Intended предназначенный
 Intense интенсивный
 Intensify усиливаться
 Intensional интенционал
 Intensity интенсивность
 ~ culing воздушная перспектива
 Intensive интенсивный
 Intention намерение
 Interact взаимодействовать
 Interaction взаимодействие
 man-machine ~ человеко-машинное взаимодействие
 one-way ~ ~ одностороннее взаимодействие
 two-way alternate ~ двустороннее поочередное взаимодействие
 two-way simultaneous ~ дву-

стороннее одновременное взаимодействие
 Interactive диалоговый
 Interblock 1) межблоковый 2) блокирование
 file ~ блокирование обращения к файлу
 Intercalate вносить данные в файл
 Intercept перехватывать
 Interchange 1) чередование 2) чередоваться
 Interchangeable взаимозаменяемый
 Intercomputer межмашинный
 Interconnectability гибкость выбора конфигурации сети
 Interconnection 1) внутреннее соединение 2) взаимозависимость
 network ~ объединение сети
 open systems ~ 1) соединение открытых систем 2) взаимодействие открытых систем
 Intercoupling взаимосвязь
 Interface 1) интерфейс 2) средства сопряжения 3) сопряжения 4) граница 5) взаимодействовать 6) обеспечивать сопряжение
 applications binary ~ двоичный интерфейс прикладных программ
 back-end ~ внутренний интерфейс
 basic-rate ~ интерфейс базовой линии сети
 bus ~ интерфейс шины
 closely-coupled ~ сильная связь
 front-end ~ внешний интерфейс
 general-purpose ~ стандартный интерфейс
 graphic ~ графический интерфейс
 human-computer ~ человеко-машинный интерфейс
 human-engineered ~ удобный для человека интерфейс
 human-system ~ человеко-машинный интерфейс
 input-output ~ интерфейс ввода-вывода
 intermodule ~ межмодульный интерфейс
 loosely-coupled ~ слабая связь

interface

man-machine ~ человеко-машинный интерфейс
 metaphor ~ метафорический интерфейс
 natural language ~ естественной языковой интерфейс
 parallel ~ параллельный интерфейс
 physical ~ физический интерфейс
 program ~ программный интерфейс
 programmable ~ программируемый интерфейс
 screen ~ экранный интерфейс
 serial ~ последовательный интерфейс
 standard ~ стандартный интерфейс
 transparent ~ прозрачный интерфейс
 user ~ интерфейс пользователя
 variable-scan ~ видеоинтерфейс с изменяемыми параметрами
 window ~ полиэкранный интерфейс

Interfere вмешиваться □ ~ with вмешиваться в

Interference вмешательство

Interim переходный

Interior внутренний

Interjection восклицание

Interlacing чередование

Interleaving 1) чередование 2) расслоение 3) смешение

bit ~ чередование битов

disk ~ чередование секторов на диске

memory ~ расслоение памяти

packet ~ чередование пакетов

Interlock взаимная блокировка

data ~ 1) блокировка данных 2) защита данных

safety ~ защитная блокировка

Interlude аставка

Intermediary 1) промежуточный

2) посредник

Intermediate промежуточный

Intermittent скачкообразный □ ~ly прерывисто

Intern интернирование

Internal внутренний

Internals внутренняя организация

International международный

Interuel межсетевой

Interneiling межсетевое взаимодействие

internetworking 1) межсетевое взаимодействие 2) объединение сетей

Interoperability совместимость

Interpolation интерполяция

Hermite ~ эрмитова интерполяция

polynomial ~ 1) алгебраическое интерполирование 2) интерполирование многочленами

Interpret интерпретировать

Interpretation интерпретация

antecedent ~ интерпретация от факта

belief-invoked ~ интерпретация от факта

consequent ~ интерпретация от цели

goal-invoked ~ интерпретация от цели

instruction ~ интерпретация команд

semantic ~ семантический анализ

Interpreter 1) интерпретатор 2) интерпретирующая команда

command ~ 1) командный процессор 2) интерпретатор команд

command line ~ интерпретатор командной строки

embedded ~ встроенный интерпретатор

language ~ интерпретатор алгоритмического языка

rule ~ интерпретатор продукций

Interprettive интерпретируемый

Interrogate 1) запрос 2) опрашивать

Interrogating запрос опознания

Interrogation 1) опрос 2) запрос

Interrogator запросчик

Interrupt 1) прерывание 2) прерывать

armed ~ разрешенное прерывание

clock ~ прерывание по таймеру

disabled ~ заблокированное прерывание

interrupt

disarmed ~ заблокированное прерывание
 enabled ~ разрешенное прерывание
 error ~ прерывание в результате ошибки
 external ~ внешнее прерывание
 hardware ~ аппаратное прерывание
 immediate ~ срочное прерывание
 input-output ~ прерывание в связи с вводом-выводом
 internal ~ внутреннее прерывание
 maskable ~ маскируемое прерывание
 masked ~ заблокированное прерывание
 memory protection ~ прерывание по защите памяти
 multiprogramming ~ прерывание в мультипрограммном режиме
 nonmaskable ~ немаскируемое прерывание
 optional ~ необязательное прерывание
 page fault ~ прерывание по отсутствию страницы
 pending ~ отложенное прерывание
 peripheral ~ прерывание от внешнего устройства
 power-fall ~ прерывание по сбою питания
 processor ~ прерывание процессора
 program ~ программное прерывание
 program-error ~ прерывание, вызванное ошибкой в программе
 software ~ программное прерывание
 supervisor call ~ обращение к супервизору
 supervisor-call ~ обращение к операционной системе
 system call ~ обращение к операционной системе
 system ~ обращение к операционной системе

interrupt

timer ~ прерывание по таймеру
 unmasked ~ немаскированное прерывание
 vectored ~s векторные прерывания
 virtual storage ~ прерывание по отсутствию страницы
 interrupt-driven управляемый прерываниями
 interruption прерывание
 intersect пересекаться
 intersection 1) пересечение 2) логическое умножение
 intersegment межсегментный
 interspace 1) интервал 2) промежуток
 intertask межзадачный
 interval интервал
 computing ~ продолжительность вычисления
 confidence ~ доверительный интервал
 pipeline ~ цикл конвейера
 polling ~ интервал опроса
 rechedule ~ период упорядочения очереди
 intervene вмешиваться
 intrinsic 1) внутренний 2) встроенный 3) обусловленный
 introduce вводить
 introduction 1) введение 2) предисловие
 intrude вторгаться
 intruder злоумышленник
 intuitive интуитивный
 invalid 1) неправильный 2) недействительный
 invalidation обновление прежнего значения
 invaluable неоценимый
 invariant 1) инвариантный 2) инвариант
 loop ~ 1) инвариант цикла 2) неизменяемый цикл
 module ~ инвариант модуля
 invent изобретать
 invention изобретение
 inventor изобретатель
 inventory 1) опись 2) перечень
 pattern ~ 1) опись конфигураций 2) ряд, перечисляющий конфигурации
 inverse обратный

inverse

additive ~ закон симметрии
inversion 1) инверсия 2) возражение

matrix ~ обращение матрицы

inverter инвертор

inverter преобразователь

invest инвестировать

investigate исследовать

investigation исследование

investment инвестиция

invisible невидимый

invitation приглашение к диалогу

invocation 1) активизация 2) вызов

procedure ~ вызов процедуры

invoke 1) задействовать 2) вызывать

involuntary невольный

involve включать в себя

iocs система ввода-вывода

irrecoverable невыявляемый

irredundant безизбыточный

irregular неправильный

irrelevant 1) несоответствующий

2) неуместный

IS-A «является экземпляром»

island используемый участок

ISN идентификатор объекта

isobits одинаковые разряды

isolate изолировать

isolation 1) изоляция 2) развязка

isometric изометрический

isomorphism изоморфизм

italic курсив □ ~s курсив

item 1) пункт 2) элемент данных

actual derived data ~ реальный производный элемент данных

actual result data ~ элемент данных - реальный результат

actual source data ~ элемент данных - реальная копия источника

control format ~ элемент управления форматом

data ~ элемент данных

derived data ~ производный элемент данных

menu ~ пункт меню

noncontiguous ~ независимый элемент

result data ~ результирующий элемент

sorting ~ элемент сортировки

Item

source data ~ элемент данных - копия источника

virtual derived data ~ виртуальный производный элемент данных

virtual ~ виртуальный элемент

virtual result data ~ элемент данных - виртуальный результат

virtual source data ~ элемент данных - виртуальная копия источника

iterate повторять

iteration итерация

nested ~ вложенный цикл

iterative итеративный

iterator итератор

J

jack гнездо

jackel конверт

jackplug штекер

jagging неровность

jam 1) замятие 2) заедание 3) заглушать

jeopardize рисковать

jerk 1) подергивание 2) дергать

job задание

active ~ текущее задание

background ~ фоновое задание

batch ~ пакетное задание

foreground ~ приоритетное задание

one-shot ~ разовое задание

pendug ~ зависшее задание

remote ~ задание, введенное с удаленного терминала

stacked ~ пакетное задание

jobname имя задания

jogging выравнивание встраиванием

join 1) соединение 2) присоединяться к

joint 1) совместный 2) стык устройства передачи сигнала данных

□ ~ venture совместное предприятие

journal журнал

after-look ~ журнал изменений

before-look ~ журнал откатки

journal

log ~ журнал регистрации работ

work ~ журнал учета работы

journalizing журнализация

joystick координатная ручка

judgement суждение

jump 1) переход 2) команда перехода

conditional ~ 1) условный переход 2) команда условного перехода

subroutine ~ переход к подпрограмме

unconditional ~ 1) безусловный переход 2) команда безусловного перехода

junction 1) соединение 2) сочетание 3) переход

p-n ~ p-n-переход

just 1) только что 2) как раз □ ~ in case на всякий случай; ~ like точно как

justification 1) выравнивание 2) согласование

multiple ~ кратная выключка

justify выравнивать

left ~ выравнивать по левому краю строки

right ~ выравнивать по правому краю строки

right-margin ~ выравнивать по правому краю строки

juxtapose размещать рядом

juxtaposition соединение

K

Kb килобит

Kbzd килобод

Kbit килобит

Kbyte килобайт

keep 1) содержать 2) держать

keeping хранение □ in ~ with в соответствии с

time ~ хронометраж

kernel ядро

content ~ содержательное ядро

operating system ~ ядро операционной системы

program ~ ядро программы

kernel

security ~ 1) ядро безопасности 2) защищенное ядро

kerneling установка межзнакового интервала

key 1) ключевой 2) ключ 3) клавиша □ ~ in печатать; ~ to disk устройство записи с клавиатуры на диск; ~ to tape устройство записи с клавиатуры на ленту;

locks and ~s система замков и ключей

activata ~ пусковая клавиша

actual ~ действительный ключ

arrow ~ клавиша со стрелкой

ascending ~ возрастающий ключ

auxiliary ~ вторичный ключ

break ~ клавиша прерывания

built-in ~ встроенный ключ

candidate ~ возможный ключ

carriage space ~ клавиша пропуска

coding ~ ключ кодирования

compound ~ составной ключ

concatenated ~ сцепленный ключ поиска

control ~ управляющая клавиша

cursor control ~ клавиша управления курсором

cursor movement ~ клавиша управления курсором

data-base ~ ключ базы данных

descending ~ убывающий ключ

editing ~ клавиша редактирования

encrypton ~ ключ шифрования

escape ~ клавиша выхода

external ~ внешний ключ

fast ~ клавиша быстрого перемещения

foreign ~ внешний ключ

function ~ функциональная клавиша

generic control ~ общая управляющая клавиша

generic ~ общий ключ

halt ~ клавиша «стоп»

home ~ клавиша возврата в исходное состояние

hot ~ функциональная клавиша

key

interrupt ~ клавиша прерыва-
 ния
 locate ~ установочная клавиша
 major ~ главный ключ
 memory ~ ключ защиты памя-
 ти
 minor ~ младший ключ
 nominal ~ номинальный ключ
 nonunique ~ неуникальный
 ключ
 pass ~ пароль
 primary ~ первичный ключ
 programmed ~ программируе-
 мая клавиша
 protection ~ ключ защиты
 record ~ ключ записи
 relation ~ ключ отношения
 return ~ клавиша возврата ка-
 ретки
 rubout ~ клавиша стирания
 screen labeled ~ виртуальная
 клавиша
 search ~ ключ поиска
 secondary ~ вторичный ключ
 sequencing ~ ключ упорядоче-
 ния
 shift ~ клавиша регистра
 shift lock ~ клавиша переключе-
 ния регистра
 soft ~ программируемая кла-
 виша
 sort ~ ключ сортировки
 sorting ~ ключ сортировки
 source ~ исходный ключ
 storage ~ ключ памяти
 storage protection ~ ключ за-
 щиты памяти
 switch ~ переключатель
 system utility ~ служебная
 системная клавиша
 tabulation ~ клавиша табуля-
 ции
 tabulator ~ клавиша табуляции
 unique ~ уникальный ключ
 user-defined ~ 1) ключ
 пользователя 2) клавиша, опре-
 деляемая пользователем
 write ~ ключ записи

keyboard клавиатура
 ASCII ~ клавиатура с реали-
 зацией кода ASCII
 AZERTY ~ клавиатура евро-
 пейского типа
 blind ~ слепая клавиатура

keyboard

chord ~ аккордовая клавиату-
 ра
 companion ~ вспомогательная
 клавиатура
 Dvorak ~ клавиатура Дворака
 function ~ функциональная
 клавиатура
 infrared ~ инфракрасная кла-
 виатура
 live ~ активная клавиатура
 numeric ~ цифровая клавиату-
 ра
 programmed ~ программируе-
 мая клавиатура
 QWERTY ~ клавиатура со
 стандартным американским
 расположением текстовых кла-
 виш
 sculptured ~ рельефная кла-
 виатура
 soft ~ 1) программируемая
 клавиатура 2) функциональная
 клавиатура
 tactile ~ сенсорная клавиатура
 tuning ~ настроенная клави-
 тура
 typamatic ~ клавиатура с ав-
 томатическим повтором
 typewriter ~ клавиатура типа
 пишущей машинки

keying работа с клавиатурой
frequency shift ~ частотная
 манипуляция
keypad малая клавиатура
numeric ~ цифровая клавиату-
 ра
keypress нажатие клавиши
key punch клавишный перфоратор
keystroke нажатие клавиши
keyword ключевое слово
command ~ ключевое слово
 команды
kill уничтожать
kilo килограмм
kilobaud килобод
kilobit килобит
kilobyte килобайт
kind разновидность
KISS-principle принцип упроще-
 ния конструкции
kit 1) набор 2) комплект
distribution ~ дистрибутивный
 комплект

kit

interface ~ интерфейсный набор
 tool ~ пакет разработчика
 upgrade ~ комплект расширения

kludge вариантная запись, используемая для обхода системы контроля типов

knob 1) кнопка 2) ручка управления

knot узел

know знать

knowledge знание

causal ~ казуальные знания

domain ~ знания предметной области

heuristic ~ эвристические знания

meta- ~ метазнание

semantic ~ семантические знания

knowledge-based интеллектуальный

known известный

L

label 1) метка 2) этикетка 3) метить

beginning-of-file ~ метка начала файла

beginning-of-volume ~ метка тома

entry ~ имя точки входа

external ~ внешняя метка

file ~ метка файла

security ~ метка грифа

statement ~ метка оператора

tape ~ метка ленты

trailer ~ 1) концевая метка 2) маркер конца

volume ~ метка тома

labeling пометка

region ~ пометка областей

labor труд

labor-intensive трудоемкий

laboratory 1) лабораторный 2) лаборатория

lack 1) нехватка 2) не хватать

lag отставание □ ~ behind отстывать

lag

time ~ запаздывание

lament утверждение

LAN локальная вычислительная сеть

landscape горизонтальный

language язык

absolute ~ машинный язык

algebraic symbol manipulation ~ язык манипулирования алгебраическими символами

algorithmic ~ алгоритмический язык

applicative ~ язык функционального программирования

artificial ~ искусственный язык

assembly ~ язык ассемблера

assignment-free ~ язык без операций присваивания

authoring ~ языки для автоматизации творческой работы

block-structured ~ язык с блочной структурой

command control ~ командный язык управления

command ~ командный язык

computer ~ машинный язык

computer-dependant ~ машинно-зависимый язык

computer-independant ~ машинно-независимый язык

computer-insensitive ~ машинно-независимый язык

computer-oriented ~ машинно-ориентированный язык

computer-sensitive ~ машинно-зависимый язык

context-free ~ контекстно-свободный язык

context-sensitive ~ контекстно-зависимый язык

data definition ~ язык определения данных

data description ~ язык описания данных

data manipulation ~ язык манипулирования данными

data structure ~ язык описания физической структуры данных

data-base ~ язык базы данных

declarative ~ декларативный язык

definitional ~ язык с однократным присвоением

language

deterministic ~ детерминированный язык
device media control ~ язык управления размещением данных на внешних носителях
digital design ~ язык цифрового проектирования
Dyck ~ язык Дика
extensible ~ расширяемый язык
finite state ~ автоматный язык
formal ~ формальный язык
functional ~ язык функционального программирования
functional ~s аппликативные языки
high-level ~ язык высокого уровня
high-order ~ язык высокого уровня
host ~ 1) включающий язык
 2) базовый язык
imperative ~ процедурный язык
Inherently ambiguous ~ существенно неоднозначный язык
input ~ входной язык
intermediate ~ промежуточный язык
interpretative ~ интерпретативный язык
interpretive ~ интерпретируемый язык
job control ~ язык управления заданиями
letter-equivalent ~s посимвольно эквивалентные языки
list-processing ~ язык обработки списков
logic programming ~ логические языки программирования
low-level ~ язык низкого уровня
machine ~ машинный язык
machine-dependant ~ машинно-зависимый язык
machine-independent ~ машинно-независимый язык
machine-oriented high-level ~ машинно-ориентированный язык программирования высокого уровня
machine-oriented ~ машинно-ориентированный язык

language

macro ~ макроязык
meta ~ метаязык
native ~ собственный язык машины
native mode ~ язык, транслируемый в собственную систему команд
natural ~ естественный язык
nonpositional ~ позиционно-независимый язык
nonprocedural ~ непроцедурный язык
object ~ объектный язык
object-oriented ~ объектно-ориентированный язык
problem statement ~ язык постановки задач
problem-orientad ~ проблемно-ориентированный язык
procedural ~ процедурный язык
procedure-oriented ~ процедурно-ориентированный язык
program design ~ язык проектирования программы
programming ~ язык программирования
query ~ язык запросов
rational ~ регулярный язык
real-time ~ язык реального времени
register transfer ~ язык межрегистровых пересылок
regular ~ регулярный язык
relational ~ реляционный язык
rule ~ язык правил
rule-oriented ~ язык логического программирования
serial ~ язык последовательного программирования
shading ~ язык полутонов
sigma ~ сигма язык
simulation ~ язык моделирования
single-assignment ~ язык с однократным присваиванием
source ~ исходный язык
specification ~ язык спецификаций
stratified ~ стратифицированный язык
strongly-typed ~ язык со строгим контролем типов
structured programming ~

язык структурного программирования
language
 subset ~ подмножество языка
 symbolic ~ символический язык
 target ~ выходной язык
 term ~ древовидный язык
 threaded ~ язык, транскрируемый в шитый код
 transparent ~ язык с очевидной семантикой
 tree ~ древовидный язык
 type 0 (1, 2, 3) ~ язык типа 0 (1, 2, 3)
 typed ~ язык с контролем типов
 typeless ~ бестиповый язык
 unchecked ~ язык без контроля типов
 universal ~ универсальный язык
 unstratified ~ нестратифицированный язык
 untaped ~ язык без контроля типов
lap перекрытие
laptop портативный компьютер
large большой
large-scale 1) крупномасштабный
 2) большой
laser 1) лазерный 2) лазер
last 1) последний 2) длиться
it ~ наконец; ~ in first out последним пришел - первым обслужен
last-in, first-out магазинный порядок
latch схема-защелка
latching фиксация
lately за последнее время
latency 1) время ожидания 2) латентность
ring ~ кольцевая задержка
latent латентный (скрытый)
latter последний
lattice 1) решетка 2) структура
complemented ~ решетка с дополнениями
complete ~ полная решетка
distributive ~ дистрибутивная решетка
launching запуск
law 1) закон 2) правило

law
 associative ~ ассоциативный закон
 commutative ~ коммутативный закон
 da Morgan's ~s законы де Моргана
 distributive ~s распределительные законы
 Grosch's ~ закон Гроша
 idempotent ~ закон идемпотентности
lawyer 1) юрист 2) адвокат
lay класть
layer 1) слой 2) уровень
data link ~ уровень канала передачи данных
data presentation ~ уровень представления данных
link ~ канальный уровень
network ~ сетевой уровень
physical ~ физический уровень
presentation ~ уровень представления
session ~ сеансовый уровень
software ~ программная прослойка
layout 1) схема 2) размещение 3) формат
code ~ размещение текста программы
data ~ формат данных
dummy ~ оригинал-макет
key ~ назначение клавиш
keyboard ~ компоновка клавиатуры
printer ~ формат печати
window ~ схема организации окон
LE меньше или равно
lead вести
leader 1) начало 2) начальный участок 3) заголовок
tape ~ начальный участок ленты
leaders отточия
leading ведущий
leadless безвыводной кристалл
leaf лист
learn изучать
learning изучение
computer-assisted ~ автоматизированное обучение
computer-based ~ автоматизированное обучение

learning

machine ~ машинное обучение
 lease брать в аренду
 least 1) наименьший 2) наименее
 at ~ по крайней мере
 leave оставлять □ ~ out пропускать
 leaves 1) листья 2) страницы
 ledger программа финансового учета
 left 1) левый 2) оставленный
 flush ~ выровненный левый
 left associative левоассоциативный
 left-hand левый
 left-justify выравнивание по левому краю
 leftmost крайний слева
 leg ветвь
 legal 1) допустимый 2) юридический
 legible разборчивый
 legislation законодательство
 data protection ~ законодательство о защите данных
 legitimate законный
 leisure отдых
 lemma лемма
 pumping ~s леммы накачки
 length 1) длина 2) равномерность
 at ~ продолжительно; in ~ в длину
 access path ~ длина пути доступа
 block ~ длина блока
 code combination ~ длина кодовой комбинации
 code ~ длина кода
 codeword ~ длина кодового слова
 effective channel ~ эффективная длина канала
 external path ~ длина концевой маршрута
 field ~ длина поля
 instruction ~ длина команды
 interior path ~ длина внутреннего пути
 packet ~ длина пакета
 program ~ длина программы
 queue ~ длина очереди
 record ~ длина записи
 route ~ длина маршрута
 run ~ длина отрезка
 string ~ длина строки
 word ~ длина слова

lengthen удлиняться

lengthy длинный

less 1) меньший 2) менее □ ~ than меньше, чем; ~ than or equal меньше или равно

lessen уменьшать

let позволять

letter 1) буква 2) символ

block ~ печатная буква

capital ~ заглавная буква

drive ~ имя диска

drop ~ букваца

lowcase ~ знак нижнего регистра

uppercase ~ знак верхнего регистра

lettering перенос шрифта

press-down ~ накатный способ переноса шрифта

level уровень □ at the ~ на уровне; ~s deep уровневый

enterprise ~ предметный уровень

error ~ число ошибок

graphetic ~ графический уровень

gray ~ уровень яркости

indirection ~ 1) уровень косвенности 2) число уровней косвенности

intensity ~ уровень яркости

~ of a node in a tree уровень узла в дереве

~ of mapping уровень отображения

~s of abstract machine логические уровни

logic ~ логический уровень

nesting ~ уровень вложенности

noise ~ уровень помех

user ~ уровень пользователя

level-sensitive со сбрасыванием по уровню

leverage трансляционное отношение

levy сбор

lexeme лексема

lexer лексической анализатор

lexicon словарь

LF перевод строки

LFU удаление редко используемых

liable подверженный

liason соединение

libr 1) библиотека 2) библиоте-
 карь
 librarian библиотекарь
 project ~ библиотекарь про-
 екта
 system ~ библиотекарь систе-
 мы
 library 1) библиотека 2) библио-
 теchnические программы
 alternative ~ дополнительная
 библиотека
 automated tape ~ автоматизи-
 рованная библиотека на лентах
 core ~ корневая библиотека
 default ~ библиотека, исполь-
 зуемая по умолчанию
 development support ~ библио-
 тека обеспечения разработки
 disk ~ дисковая библиотека
 help ~ 1) библиотека справок
 2) библиотека текстов диалого-
 вой документации
 job ~ библиотека задания
 loadtime subroutine ~ библио-
 тека загрузочных программ
 macro definition ~ библиотека
 макроопределений
 macro ~ библиотека макрооп-
 ределений
 object ~ библиотека объектных
 модулей
 open-ended ~ открытая биб-
 лиотека
 personal ~ библиотека пользо-
 вателя
 private ~ библиотека пользова-
 теля
 program ~ библиотека про-
 грамм
 public ~ общая библиотека
 resident ~ резидентная биб-
 лиотека
 run-time ~ 1) библиотека ис-
 полняющей системы 2) библио-
 тека рабочих программ
 runtime ~ библиотека испол-
 няющей системы
 source ~ библиотека исходных
 модулей
 subroutine ~ библиотека под-
 программ

license лицензия

commercial distribution ~ ли-
 цензия на коммерческое рас-
 пространение

license

limited ~ ограниченные права
 site ~ лицензия на использо-
 вание

lie лежать

life 1) жизнь 2) долговечность 3)
 ресурс

classifier ~ долговечность
 классификатора

life-cycle жизненный цикл

lifetime 1) время жизни 2) срок
 службы 3) время действия

LIFO магазинный порядок

lift поднимать

light 1) светлый 2) легкий 3)
 свет 4) индикатор 5) освещать □
 in ~ of ввиду

error ~ индикатор ошибки

sense ~ световой индикатор

warning ~s предупредительная
сигнализация

light gun световое перо

lightpen световое перо

like как □ just ~ точно как; ~
 this таким образом

likelihood 1) вероятность 2) фун-
 кция правдоподобия

likely 1) вероятный 2) вероятно
 most ~ наиболее вероятно

likeness сходство

likewise так же

lilac сиреневый

limit 1) предел 2) граница 3) ог-
 раничивать □ I/O ~ed ограни-
 ченный по вводу и выводу

error frequency ~ максималь-
 ная частота ошибки

page ~ граница страницы

limitation ограничение

storage ~ ограничение по па-
мяти

limited ограниченный

limiter ограничитель

limiting ограничение

line 1) строка 2) линия 3) линия
 связи 4) шина 5) канал □ ~s
 per inch строк на дюйм; ~s per
 minute строк в минуту

by-~ строка с фамилией авто-
ра

code ~ строка программы

command ~ командная строка

comment ~ строка коммента-
риев

delay ~ линия задержки

line

dial ~ коммутируемая линия
 entry ~ строка ввода
 flow ~ линия связи на блок-схеме
 help ~ строка подсказки
 hidden ~ невидимая линия
 in-house ~ частная линия связи
 leased ~ арендованный канал
 ~ of code строка программы
 logical ~ логическая строка
 message ~ строка сообщения
 multidrop ~ 1) многоотводная линия 2) многоадресная линия 3) многоточечная линия связи
 multiparity ~ линия коллективного пользования
 multipoint ~ многоточечная линия
 phone ~ телефонная линия
 point-to-point ~ двухточечная линия
 private ~ частная линия
 scan ~ строка развертки
 straight ~ прямая линия
 switched ~ коммутируемая линия
 tie ~ канал прямой связи
 transmission ~ линия связи
 type ~ линия-контур
 line-oriented строковый
 linear линейный
 linetype тип линии
 linewidth толщина штрихов литер
 linguistics лингвистика
 computational ~ вычислительная лингвистика
 link 1) соединение 2) связь 3) указатель связи 4) линия связи 5) ссылка 6) связывать 7) компоновать
 control ~ звено управления
 data ~ 1) канал связи 2) канал передачи данных
 intersegment ~ межсегментная связь
 line ~ участок линии
 multipoint data ~ многоточечное звено данных
 note ~ связь-примечание
 null ~ 1) нулевая связь 2) фиктивная связь

link

point-to-point data ~ двухточечное звено данных
 transmission ~ звено передачи данных
 link-up 1) соединение 2) связь
 linkable 1) соединимый 2) пригодный для компоновки
 linkage 1) компоновка 2) составление
 entry ~ установление связи при вхождении в подпрограмму
 exit ~ установление связи при выходе из подпрограммы
 subroutine ~ 1) компоновка подпрограммы 2) связывание подпрограмм
 linker 1) связующий транслятор 2) редактор связей 3) компоновщик
 linking 1) компоновка 2) связывание 3) редактирование связей
 dynamic ~ 1) динамическая компоновка 2) динамическая загрузка
 intersegment ~ связывание сегментов
 static ~ статическая компоновка
 lips логических выводов в секунду
 liquidate ликвидировать
 liquidation ликвидация
 Lisp Лисп
 list 1) список 2) перечень 3) перечислять 4) печатать \square ~ed перечисленный
 actual parameter ~ список фактических параметров
 argument ~ список параметров
 argument type ~ список типов параметров
 association ~ ассоциативный список
 attribute-value ~ список свойств
 available ~ список доступных устройств
 capability ~ мандатный список
 chained ~ 1) список с использованием указателей 2) цепочечный список данных
 circular ~ кольцевой список
 data ~ список данных
 display ~ дисплейный файл

list
 doubly linked ~ двунаправленный список
 empty ~ пустой список
 export ~ список экспорта
 flald ~ список файлов
 FIFO ~ простая очередь
 flattening a ~ линейризация списка
 free ~ список свободных ресурсов
 free-space ~ список свободной памяти
 history ~ предыстория
 I/O ~ список ввода-вывода
 import ~ список импорта
 installation ~ список установки
 inverted ~ инвертированный список
 linear ~ линейный список
 linked ~ 1) связанный список 2) список с использованием указателей
 ~s as terms списки как термины
 memory-map ~ схема распределения памяти
 multithreaded ~ мультисписок
 null ~ пустой список
 one-way linked ~ односторонний связанный список
 orthogonal ~ 'прямоугольная таблица
 pick ~ список обрабатывавшихся файлов
 property ~ список свойств
 push-down ~ стек
 push-up ~ очередь
 pushdown ~ магазинный список
 pushup ~ обратный магазинный список
 queuing ~ список очереди
 ready ~ список готовых процессов
 recursive ~ рекурсивный список
 self-referent ~ рекурсивный список
 sensitivity ~ список сигналов
 занеска
 singly linked ~ односторонний список
 subscript ~ список индексов
 summary ~ сводный список

list
 symmetric ~ двунаправленный список
 threaded ~ 1) связанный список
 2) список со ссылками
 two-way linked ~ двунаправленный список
 wait ~ 1) очередь 2) список очередности
 waiting ~ 1) очередь 2) список очередности
 listen ждать сигнала
 listener приемник
 listing распечатка
 program ~ распечатка программы
 proof ~ контрольная распечатка
 source ~ распечатка программы
 verbose ~ подробная характеристика
 X-reference ~ распечатка перекрестных ссылок
 lit литерал
 literal 1) буквенный 2) литерал
 character ~ текстовая константа
 literally буквально
 little 1) маленький 2) мало
 live 1) активный 2) живой 3) жить
 liveness 1) жизнеспособность 2) живучесть
 liveware персонал ЭВМ
 load 1) загрузка 2) установка 3) загружать 4) устанавливать ~ and go загрузка с последующим выполнением; ~ and store загрузка с запоминанием
 database ~ загрузка базы данных
 initial program ~ начальная загрузка программы
 ~ on call динамическая загрузка
 scatter ~ загрузка вразброс
 loadable загружаемый
 loader загрузчик
 absolute ~ абсолютный загрузчик
 binary ~ двоичный загрузчик
 bootstrap ~ начальный загрузчик

loader

initial program ~ начальный загрузчик
 link ~ загрузчик связей
 linking ~ компоновочный загрузчик
 program ~ загрузчик программы
 relocatable linking ~ настраиваемый компоновщик
 relocatable ~ настраиваемый загрузчик
 relocating ~ настраивающий загрузчик
 semantic ~ семантический загрузчик
 syntactic ~ синтаксический загрузчик
 system ~ системный загрузчик
 loading загрузка
 bootstrap ~ начальная загрузка
 control ~ загрузка управления
 downline ~ загрузка по линии связи
 dynamic ~ динамическая загрузка
 dynamic program ~ динамическая загрузка программы
 program ~ загрузка программы
 scatter ~ загрузка разброс

lobe ответитель

loc 1) положение 2) ячейка памяти

local локальный

locality местоположение

spacial ~ пространственная локальность

locate 1) размещать 2) находить
 3) устанавливать

location 1) расположение 2) адрес ячейки памяти 3) ячейка

addressable ~ адресуемая ячейка

home ~ 1) основная область 2) ячейка основной памяти

memory ~ ячейка памяти

program ~ местонахождение программы в памяти

protected ~ защищенная ячейка

storage ~ ячейка памяти

locator 1) локатор 2) устройство локализации

lock 1) блокировка 2) замок 3)

запирать ~ ~s and keys система замков и ключей

lock

access ~ блокировка доступа
 caps ~ фиксация регистра прописных букв

local ~ локальная блокировка

memory ~ замок памяти

memory write ~ блокировка записи в память

num ~ фиксация числового регистра

privacy ~ замок секретности

protection ~ замок защиты

scroll ~ блокирование прокрутки

suspend ~ отсроченная блокировка

lock-up тупик

locking блокирование

file ~ захват файла

page ~ фиксация страницы

record ~ захват записей

lockout 1) захват 2) блокировка
 3) защита

keyboard ~ блокировка клавиатуры

memory ~ блокировка памяти

read ~ блокировка записи в память

reassembly ~ блокировка сборки

resource ~ блокировка ресурса

lockup тупик

log 1) регистрационный 2) журнал 3) протокол 4) регистрировать

audit ~ контрольный журнал

console ~ протокол

error ~ журнал ошибок

job account ~ журнал учета заданий

recovery ~ журнал восстановления

system ~ системный журнал

transactions ~ журнал транзакций

log in входить

log off выходить

log on входить

log out выходить

logarithm логарифм

logarithmic логарифмический

logged загруженный

logging регистрация

logging

data ~ регистрация данных
 ~ in вход
 ~ out 1) выход 2) регистрация выхода
 logic 1) логический 2) логика 3) логическая схема
 binary ~ двоичная логика
 byte-alignment ~ логика перегруппировки
 combinational ~ комбинационная логика
 combinatory ~ комбинаторная логика
 commodity ~ стандартные логические интегральные схемы
 complementary ~ комплементарная логика
 computer ~ логика вычислительной машины
 core ~ базовая логика
 digital ~ дискретная логика
 distributed ~ 1) распределенное управление 2) распределенная логика
 first-order ~ вычисление предикатов первого порядка
 formal ~ формальная логика
 fuzzy ~ нечеткая логика
 glue ~ связывающая логика
 hard ~ постоянная логика
 integrated injection ~ интегральная инжекционная логика
 ladder ~ многозвенная логическая схема
 mathematical ~ математическая логика
 mixed ~ смешанная логика
 multiple-valued ~ 1) многозначная логика 2) недвоичная логика
 multivalued ~ многозначная логика
 nonbinary ~ недвоичная логика
 positive ~ позитивная логика
 presumed ~ предопределенная логика
 probabilistic ~ вероятностная логика
 programmed ~ программируемая логика
 q-ary ~ 1) q-ичная логика 2) многозначная логика

logic

quaternary ~ четырехзначная логика
 random ~ 1) произвольная логика 2) нерегулярная логика
 stored ~ зашитый алгоритм
 symbolic ~ символическая логика
 ternary ~ трехзначная логика
 logical логический
 login 1) начало сеанса 2) регистрация
 logoff 1) выход из системы 2) конец сеанса
 logon 1) вход в систему 2) регистрация 3) начало сеанса
 logout 1) выход из системы 2) конец сеанса
 long 1) длинный 2) долго
 long-standing продолжительный
 long-term продолжительный
 look 1) смотреть 2) выглядеть ~ at смотреть на; ~ through просматривать; ~ up искать
 look-alike имитация
 look-up поиск
 name ~ поиск по имени
 table ~ 1) табличный поиск 2) табличное преобразование
 look-ahead 1) предварительный просмотр 2) просмотр вперед
 carry ~ предварительный просмотр
 k ~ просмотр на k шагов вперед
 lookup
 loop 1) цикл 2) петля 3) кольцо
 closed ~ замкнутый цикл
 delay ~ цикл задержки
 DO ~ цикл DO
 do-while ~ цикл с условием «до тех пор, пока»
 embedded ~s вложенные циклы
 empty ~ пустой цикл
 infinite computational ~ бесконечный цикл
 infinite ~ бесконечный цикл
 infinite recursion ~ бесконечный рекурсивный цикл
 inner ~ внутренний цикл
 ~ back возврат к началу цикла
 main ~ основной цикл
 N-plus-a-half ~ 1) цикл с вы-

ходом из середины тела 2)
цикл типа «N плюс одна вто-
рая»

loop

nested ~ вложенные циклы
open ~ разомкнутый цикл
outer ~ внешний цикл
quality ~ петля качества
repeat-until ~ цикл повторения
до выполнения условия
stop ~ ждущий цикл
wait ~ ждущий цикл
while ~ цикл с условием «до
тех пор, пока»
zero-trip ~ фиктивный цикл
loopер лупонодательник
loopfree без циклов
looping выполнение цикла
loose незакрепленный
loosen ослаблять
lose терять
loss потеря
data ~ потеря данных
lost потерянный
loud громкий
loudness громкость
low 1) низкий 2) младший 3) ти-
хий 4) низко
low-level низкого уровня
low-priority низкого приоритета
low-resolution
low-speed медленный
lower 1) низкий 2) снижать
lower-case 1) нижнего регистра
2) строчная 3) нижний регистр
lowering понижение
lp строк в минуту
lpi строк на дюйм
lpm строк в минуту
lug тянуть
lvalue имеющее выражение

M

machinable в пригодной для ввода
в ЭВМ форме
machinal машинный
machine 1) машинный 2) машин
3) устройство
abstract ~ абстрактная машина
analog ~ аналоговая вычисли-
тельная машина

machine

bare ~ компьютер без про-
граммного обеспечения
computing ~ вычислительная
машина
data base ~ процессор базы
данных
data-flow ~ машина, управ-
ляемая потоком данных
ensemble ~ многопроцессор-
ный вычислительный комплекс
final-state ~ конечный авто-
мат
Lisp-~ Лисп-машина
minimal ~ «минимальная ма-
шина»
multiple-address ~ многоадрес-
ная вычислительная машина
naked ~ компьютер без про-
граммного обеспечения
niche ~ машина для решения
задач определенного класса
plotting ~ графопостроитель
random-access stored-program
~ вычислительная машина с
хранением программ в памяти с
произвольной выборкой
raw ~ машина без операцион-
ной системы
reduction ~ редукционная ма-
шина
sequential ~ последовательная
машина
slave ~ подчиненная вычисли-
тельная машина
Turing ~ машина Тьюринга
virtual ~ виртуальная машина
von Neumann ~ Неймановская
машина
machine-aided автоматизирован-
ный
machine-associated машинно-зави-
симый
machine-dependent машинно-за-
висимый
machine-independent машинно-не-
зависимый
machine-oriented машинно-ориен-
тированный
machine-readable машинночитае-
мый
machine-sensible в пригодном для
ввода в компьютер виде
macro 1) макро 2) макрокоманд
3) макроопределение

macro

nested ~s вложенные макро-
определения
user-defined ~ макрокоманда
пользователя

macro-generator 1) макрогенере-
тор 2) макропроцессор

macroassembler макроассемблер

macroassembly макроассемблер

macroblock макроблок

macrocall макровывод

macrocode макрокоманда

macrocommand макрокоманда

macrodeclaration макроопределе-
ние

macrodefinition макроопределение

macroexerciser программа комп-
лексного тестирования

macroexpansion макрорасширение

macrogenerator макрогенератор

macroinstruction макрокоманда

macrolanguage макроязык

macroname макроимя

macroprogramming макропрограм-
мирование

macros 1) макроопределение 2)
макрокоманда

nested ~ вложенные макрооп-
ределения

macrostructure макроструктура

magenta малиновый

magnacard магнитная карта

magnet магнит

magnetic магнитный

magnetize намагничивать

magnificent великолепный

magnitude 1) величина 2) значе-
ние 3) модуль □ order of ~ по-
рядок величины

mail 1) почта 2) посылать почтой

computer ~ электронная почта

E-~ электронная почта

electronic ~ электронная почта

multimedia ~ 1) почтовые

средства с многообразными по-
сылателями информации 2) мно-
гоформатная электронная почта

net ~ сетевая почта

mailbox почтовый ящик

main главный

mainframe 1) большой компьютер

2) базовое вычислительное уст-
ройство 3) универсальная вычис-
лительная машина 4) централь-
ный процессор

mainly главным образом

maintain 1) поддерживать 2) ут-
верждать 3) сопровождать

maintenability 1) сопровождае-
мость 2) ремонтпригодность

maintenance 1) сопровождение 2)
техническое обслуживание □ ~

standby дежурство

corrective ~ внеплановое тех-
ническое обслуживание

database ~ ведение базы дан-
ных

file ~ сопровождение файла

preventive ~ 1) профилакти-
ческое обслуживание 2) про-
филактический текущий ремонт

program ~ сопровождение про-
грамм

remedial ~ ремонтное обслу-
живание

routine ~ профилактика

scheduled ~ периодическое
профилактическое обслужива-
ние

software product ~ сопровож-
дение программного продукта

thesaurus ~ ведение тезауруса

major главный

majority большинство

make 1) делать 2) заставлять □
~ up составлять

~ allowances for делать скидку
на

~ attempt делать попытку

~ certain убедиться

maker производитель

malfunction 1) сбой 2) неисправ-
ность 3) ошибка

hardware ~ неправильная ра-
бота оборудования

man-machine человеко-машинный

manage управлять

management 1) управление 2) ор-
ганизация

data ~ управление данными

database ~ управление базой
данных

error ~ обработка ошибок

file ~ управление файлами

job ~ управление заданиями

memory ~ 1) управление па-
мятью 2) распределение памяти

operating system ~ управление
разработкой и сопровождением
операционных систем

management

program ~ управление разработкой и сопровождением программ
 queue ~ управление очередью
 station ~ диспетчер станции
 system ~ сопровождение системы
 task ~ управление задачами
 virtual storage ~ управление виртуальной памятью

manager 1) администратор 2) управляющая программа 3) менеджер

data-processing ~ руководитель отдела обработки данных

database ~ 1) система управления базой данных 2) администратор базы данных

file ~ файловая система

heap ~ 1) программа управления динамической областью 2) программа динамического распределения памяти

lock ~ администратор защиты данных

memory ~ программа управления памятью

operations ~ начальник машины

system ~ 1) системный программист 2) администратор системы

window ~ администратор окон

windows ~ администратор окон

mandatory обязательный

manifest проявлять

manifolding многоэкземплярная печать

manipulate обрабатывать

manipulation 1) обработка 2) операция

bit ~ поразрядные операции

formula ~ образование формул

stack ~ стековая обработка

string ~ обработка строк

symbol ~ символьная обработка

text ~ обработка текстов

manipulator блок манипулирования

manner способ □ in a different ~ иным способом

mantissa мантисса

manual 1) ручной 2) справочник 3) руководство □ ~ly вручную

manual

message ~ указатель системных сообщений

operating ~ руководство по эксплуатации

printed ~ печатное руководство

reference ~ справочник

user ~ руководство пользователя

manufacture 1) изготовление 2) изготавливать

manufacturer 1) производитель 2) фирма-изготовитель

original equipment ~ изготовитель оборудования

manufacturing производство

computer-aided ~ 1) автоматизированное производство 2) автоматизированная система управления производством

manuscript рукопись

map 1) карта 2) таблица 3) отображение 4) схема распределения 5) отображать 6) устанавливать соответствие □ ~ out исключать из карты

allocation ~ таблица распределения

bit ~ 1) битовый массив 2) битовое отображение

Karnaugh ~ карта Карно

load ~ карта загрузки

memory ~ карта распределения памяти

storage ~ карта распределения памяти

mapping 1) отображение 2) распределение 3) схема распределения 4) составление карты 5) управление памятью 6) соответствие

address ~ отображение адреса

bit ~ побитовое отображение

dynamic ~ динамическое распределение памяти

I/O ~ распределение устройства ввода-вывода

memory ~ 1) управление памятью 2) распределение памяти

margin 1) поле 2) край. 3) граница

inside ~ внутреннее поле

marginal крайвой

mark 1) метка 2) маркер 3) маркерный импульс 4) отмечать
 address ~ адресная метка
 data ~ метка данных
 field ~ метка поля
 file ~ метка файла
 group ~ метка группы
 load ~ метка начала ленты
 quotation ~ кавычки
 tape ~ ленточный маркер
 trade ~ торговая марка
 marker 1) маркер 2) метка
 beginning-of-information ~ маркер начала информации
 beginning-of-tape ~ маркер начала ленты
 end-of-tape ~ маркер конца ленты
 market 1) рынок 2) рекламировать
 marketing маркетинг
 marvellous замечательный
 mask 1) маска 2) комбинация разрядов
 fill ~ маска закрески
 filling ~ маска закраски
 interrupt ~ маска прерывания
 program ~ программная маска
 masking маскирование
 mass масса
 master 1) главный 2) овладевать
 bus ~ ведущее устройство
 master-slave несимметричный
 mat 1) матрица 2) ковер ферритовой матрицы
 match 1) совпадение 2) совпадать
 3) подходить 4) согласовывать 5) сравнивать
 matching 1) совпадающий 2) совпадение 3) сравнение
 construct ~ сравнение конструкций
 mask ~ сопоставление с маской
 partial ~ частичное совпадение
 pattern ~ 1) сопоставление с образцом 2) поиск по образцу
 string ~ сопоставление строк
 time ~ согласование во времени
 wildcard ~ универсальное сопоставление
 matchword слово совпадения
 mate 1) объединять 2) спаривать
 material матернал

math математика
 mathematical математический
 mathematics математика
 matrices матрицы
 Sylvester ~ матрицы Сильвестра
 matrix 1) матричный 2) матрица
 access ~ матрица прав доступа
 adjacency ~ матрица смежности
 authorization ~ матрица прав доступа
 band ~ ленточная матрица
 bit ~ битовая матрица
 Boolean ~ булева матрица
 connectivity ~ 1) матрица смежности 2) матрица связности
 data ~ матрица данных
 diagonal ~ диагональная матрица
 disperse ~ разреженная матрица
 dot ~ точечная матрица
 identity ~ единичная матрица
 incidence ~ матрица инцидентности
 integer ~ целочисленная матрица
 interconnect ~ коммутационная матрица
 inverse ~ обратная матрица
 invertible ~ обратимая матрица
 ~ of sockets штекерная панель
 nonsingular ~ 1) невырожденная матрица 2) несобственная матрица
 null ~ нулевая матрица
 parity-check ~ матрица проверки на четность
 permutation ~ матрица перестановок
 reachability ~ матрица достижимости
 singular ~ 1) вырожденная матрица 2) особенная матрица
 skew-symmetric ~ кососимметрическая матрица
 sparse ~ разреженная матрица
 square ~ квадратная матрица
 stochastic ~ вероятностная матрица
 storage ~ запоминающая матрица

matrix

symmetric ~ симметрическая матрица
 traffic requirement ~ матрица трафика
 transformation ~ матрица преобразования
 triangular ~ треугольная матрица
 U ~ ортогональная матрица
 unit ~ единичная матрица
 zero ~ нулевая матрица
 matter иметь значение □ по ~ неважно; the ~ is дело в том
 front ~ обложки и титульный лист
 maximal максимальный
 maximum 1) максимальный 2) максимум
 taxitem элементарная дизъюнктивная форма
 maze лабиринт □ representing a ~ представление лабиринта
 Mbyte мегабайт
 mean 1) средний 2) середина 3) означать
 arithmetic ~ арифметическое значение
 weighted ~ средневзвешенное значение
 meaning значение
 procedural ~ процедурная семантика
 meaningful значащий
 means средство □ by ~ of с помощью
 meantime между тем
 meanwhile тем временем
 measure 1) мера 2) размер 3) измерять □ above ~ сверх меры; take ~s принимать меры
 complexity ~ критерий сложности
 ~s of location характеристики положения
 urgent ~s срочные меры
 measurement измерение
 Polling ~ измерение без заземления
 mechanic механик
 mechanical автоматический
 mechanics механика
 mechanism 1) механизм 2) устройство

mechanism

access control ~ средство контроля доступа
 access isolation ~ механизм разграничения доступа
 inheritance ~ механизм наследования
 interrupt ~ механизм прерывания
 media 1) носитель 2) среда
 bubble-forming ~ носитель с пузырьковой структурой
 magnetic ~ магнитная среда
 write-once ~ информационный носитель с однократной записью
 median медиана
 mediation посредничество
 mediator посредник
 medium 1) средний 2) среда 3) носитель
 blank ~ пустой носитель
 data ~ носитель данных
 empty ~ пустой носитель
 portable data ~ сменный носитель данных
 storage ~ носитель данных
 virgin ~ чистый носитель
 meet встречать
 mega- мега-
 megabit мегабит
 megabyte мегабайт
 melody мелодия
 member 1) член 2) элемент
 mandatory ~ обязательный элемент
 optional ~ необязательный элемент
 transient ~ премежный элемент
 membership принадлежность
 set ~ принадлежность множеству
 memory 1) память 2) запоминающее устройство
 add-in ~ дополнительная память
 address ~ адресуемая память
 addressed ~ адресованная память
 annex ~ буферная память
 associative ~ ассоциативная память
 auxiliary ~ внешняя память
 bootstrap ~ память начальной загрузки
 bubble ~ память на ЦМД

memory

byte-organized ~ память с побайтовой организацией
cache ~ кэш-память

capacitor ~ конденсаторное запоминающее устройство

circulating ~ динамическая память

content-addressable ~ ассоциативная память

core ~ память на магнитных сердечниках

cryogenic ~ криогенное запоминающее устройство

data addressed ~ ассоциативная память

direct access ~ память с прямым доступом

disk ~ память на дисках

dynamic ~ динамическая память

electrically-erasable programmable

ready-only ~ программируемое запоминающее устройство с электрическим стиранием

erasable programmable read-only ~ программируемое постоянное запоминающее устройство

expanded ~ расширенная память

extended ~ расширенная память

external ~ внешняя память

file ~ файловая память

global ~ глобальная память

holographic ~ голографическое запоминающее устройство

image ~ память изображения

immediate access ~ быстродействующая память

immediate-access ~ быстродействующее запоминающее устройство

inductor ~ индуктивное запоминающее устройство

insufficient ~ недостаточная память

internal ~ 1) собственная память 2) оперативная память

linearly addressed ~ память с двумерной организацией

linkage ~ цепочечная память

magnetic core ~ запоминаю-

щее устройство на магнитных сердечниках

memory

magnetic thin film ~ запоминающее устройство на тонких магнитных пленках

main ~ оперативное запоминающее устройство

multilevel ~ многоуровневая память

nesting ~ магазинная память

nonvolatile ~ энергонезависимое запоминающее устройство

optoelectronic ~ оптоэлектронное запоминающее устройство

orthogonal ~ ортогональная память

page-interleaved ~ память с ресслоением и страничным обменом

plated wire ~ запоминающее устройство на цилиндрических магнитных пленках

primary ~ первичная память

programmable read-only ~ программируемое постоянное запо-

минающее устройство

push-down ~ магазинная память

random-access ~ 1) оперативная память 2) запоминающее устройство с произвольной выборкой

read-only ~ постоянное запоминающее устройство

read/write ~ оперативная память

scratch-pad ~ сверхоперативная память

search ~ ассоциативная память

secondary ~ вторичная память

semiconductor ~ полупроводниковое запоминающее устройство

sequential access ~ память с последовательной выборкой

shared ~ совместно используемая память

solid-state ~ полупроводниковая память

staged ~ многоуровневая память

static ~ статическое запоминающее устройство

memory

(thin-film ~ память на тонких пленках

(two-dimensional ~ двуразмерная память

(two-level ~ двухуровневое запоминающее устройство

virtual ~ виртуальная память

volatile ~ энергозависимая память

wagon ~ 1) магазинная память 2) стекковая память

word-organized ~ память с по-
слюшной организацией

write-once ~ память с однократной записью

memory-resident резидентный в памяти

mend 1) чинить 2) испрашивать

mental 1) мысленный 2) умственный

mention 1) упоминание 2) упомянуть

menu меню

command ~ меню команд

drop-down ~ спускаемое меню

keyboard ~ клавишное меню

pop-up ~ всплывающее меню

pull-down ~ опускающееся меню

sub- ~ подменю

table ~ табличное меню

menu-driven управляемый с помощью меню

mere простой □ ~ly просто

merge 1) слияние 2) объединение 3) сливать

mail ~ простановка почтовых реквизитов

sort ~ сортировка сливанием

(two-way ~ двойное слияние

mergeable сортируемый

mergence поглощение

merging слияние

meridian меридиан

merit достоинство

mesh-of-trees сцепление деревьев

meshing сливание

mess 1) беспорядок 2) путать

message 1) сообщение 2) запрос

binary ~ бинарное сообщение

diagnostic error ~ диагностическое сообщение об ошибке

error ~ сообщение об ошибке

fox ~ проверочное сообщение

help ~ справочное сообщение

message

information ~ информационное сообщение

interface ~ processor 1) интерфейсный процессор 2) сопрягающий процессор сообщений

keyword ~ сообщение с ключевым словом

log ~ зарегистрированное сообщение

network-signalling ~ сетевое управляющее сообщение

one-unit signalling ~ единичное управляющее сообщение

out-of-network-signalling ~ внесетевое управляющее сообщение

overhead ~ служебное сообщение

prompting ~ подсказка

signalling ~ управляющее сообщение

system ~ сообщение системы

unary ~ унарное сообщение

warning ~ предупреждающее сообщение

messaging обмен сообщениями

meta- мета-

meta-assembler метаассемблер

meta-knowledge метазнание

metacentric метациентрический

metaclass метакласс

metacommand метакоманда

metacompiler метакомпилятор

metadata метаданные

metafont меташрифт

metaknowledge метазнания

metal 1) металлический 2) металл

metalanguage метаязык

metaphore метафора

desktop ~ метафора рабочего стола

metarule метаправило

metastable неустойчивый

meter 1) счетчик 2) метр 3) измерять

method 1) метод 2) правило □

overriding а ~ перемещение метода

access ~ метод доступа

access-oriented ~ вычисления, управляемые обращениями к данным

method

assembly ~ метод компоновки
 basic access ~ базовый метод доступа
 basic direct access ~ базисный прямой метод доступа
 basic indexed sequential access ~ базисный индексно-последовательный прямой метод доступа
 basic partition access ~ базисный библиотечный метод доступа
 basic sequential access ~ базисный последовательный метод доступа
 basic telecommunication access ~ базисный телекоммуникационный метод доступа
 critical path ~ метод критического пути
 data access ~ метод доступа к данным
 demon ~ метод-демон
 direct-access ~ прямой метод доступа
 Euler's ~ метод Эйлера
 finite-difference ~ метод конечных разностей
 finite-element ~ 1) проекционный метод 2) метод конечных элементов
 hierarchical access ~ иерархический метод доступа
 hierarchical direct access ~ иерархический прямой метод доступа
 hierarchical indexed direct access ~ иерархический индексно-прямой метод доступа
 hierarchical indexed sequential access ~ иерархический индексно-последовательный метод доступа
 hierarchical sequential access ~ иерархический последовательный метод доступа
 indexed sequential access ~ индексно-последовательный доступ
 inference ~ стратегия вывода
 iterative ~s for linear systems итерационные методы решения систем линейных уравнений

method

Jackson ~ метод Джексона
 keyed sequential access ~ последовательный метод доступа с ключами
 least squares ~ метод наименьших квадратов
 linear multistep ~s линейные многошаговые методы
 map ~ метод карт
 matrix-updating ~s методы матричных преобразований
 maximum likelihood ~ метод максимального правдоподобия
 ~ of maximum likelihood метод максимального правдоподобия
 Monte Carlo ~ метод Монте-Карло
 moving-average ~ метод скользящего среднего
 multigrid ~s многосеточные методы
 Newton's ~ метод Ньютона
 numerical ~s численные методы
 object-space ~ метод устранения невидимых поверхностей
 overlay ~ метод наложения
 partitioned access ~ библиотечный метод доступа
 prediction-correction ~ метод предиктор-корректор
 predictor-corrector ~s методы предсказаний и поправок
 queued access ~ метод доступа с очередями
 queued indexed sequential access ~ индексно-последовательный метод доступа с очередями
 queued sequential access ~ метод последовательного доступа с очередями
 queued telecommunication access ~ телекоммуникационный метод доступа с очередями
 ray-casting ~ метод отслеживания лучей
 Rayleigh-Ritz ~ метод Релея-Ритца
 resident access ~ резидентный метод доступа
 secondary access ~ вторичный метод доступа

method

sequential access ~ последовательный метод доступа
 Shell's ~ метод Шелла
 shooting ~ метод пристрелки
 simplex ~ симплекс-метод
 single-path instruction ~ безцикловый метод прохождения программ
 statistical ~s статистические методы
 telecommunication access ~ телекоммуникационный метод доступа
 trapezium ~ метод трапеций
 variational ~ вариационный метод
 virtual storage access ~ виртуальный метод доступа
 virtual telecommunication access ~ виртуальный телекоммуникационный метод доступа
 methodical методический
 methodological методологический
 methodology методология
 metric метрика
 Hamming ~ метрика Хемминга
 micro микро ЭВМ
 micro- микро-
 microassembler микроассемблер
 microcircuit микросхема
 microcode 1) микропрограмма 2) микрокоманда
 microcoding микропрограммирование
 microcomputer микрокомпьютер
 microcontroller микроконтроллер
 microfiche микрофиша
 microfilm микрофильм
 microfloppy гибкий микродиск
 micrographics микрографика
 computer ~ компьютерная микрографика
 microinstruction микрокоманда
 horizontal ~ горизонтальная микрокоманда
 vertical ~ вертикальная микрокоманда
 micromainframe супер-микро ЭВМ
 microphone микрофон
 microprocessor микропроцессор
 microprogram микропрограмма
 microprogramming микропрограммирование

microprogramming

diagonal ~ диагональное микропрограммирование
 vertical ~ вертикальное микропрограммирование
 microsecond микросекунда
 microsequence микропоследовательность
 middle 1) средний 2) середина
 middleware программы, записанные в ПЗУ
 MIDI интерфейс электромузыкальных инструментов
 migration перемещение
 attribute ~ перемещение атрибута
 data ~ перемещение данных
 milestone промежуточный отчет
 milli- милли-
 million миллион
 millisecond миллисекунда
 mind разум □ bear in ~ иметь в виду
 mini- мини-
 miniassembler миннассемблер
 minicomputer миннкомпьютер
 minidisk минидиск
 minidiskette гибкий минидиск
 minifloppy гибкий минидиск
 minimal минимальный
 minimax минимакс
 minimization минимизация
 minimize минимизировать
 minimizer минимизирующая переменная
 minimizing минимизация
 minimum 1) минимальный 2) минимум
 miniterm минитерм
 minor 1) младший 2) второстепенный
 minority меньшинство
 minuscule уменьшаемое
 minus минус
 minus минус
 unary ~ одностепенный минус
 minute 1) мельчайший 2) минута
 mips миллионов операций в секунду
 mirror зеркало
 mirroring зеркальное отражение
 misaligned расположенный на неправильной границе
 miscellaneous 1) разнообразный 2) смешанный 3) «прочее»

misconfigure неправильно задать конфигурацию
 misfunction функционировать неправильно
 mishandling нерациональная операция
 misinterpret неправильно истолковывать
 misinterpretation неверное истолкование
 mislead вводить в заблуждение
 mismatch 1) несоответствие 2) не совпасть
 parameter ~ несоответствие параметров
 type ~ несоответствие типов
 miss 1) отсутствие 2) пропускать
 read ~ отсутствие данных для чтения
 missing недостающий
 misspell ошибиться в написании
 mistake ошибка
 keying ~ ошибка при работе с клавиатурой
 mix 1) смешивание 2) смешивать
 □ ~ up смешивать
 instruction ~ смесь команд
 job ~ смесь заданий
 mixer смеситель
 mixing смешивание
 mobile подвижной
 mod 1) по модулю 2) модуль 3) спецификатор выравнивания
 mode 1) режим 2) вид 3) мода
 access ~ режим доступа
 addressing ~ способ адресации
 affine ~ аффинный способ представления чисел
 alternate ~ режим поочередного доступа
 anticipation ~ режим с опережением
 attraction ~ демонстрационный режим
 auto-indent ~ режим автоматического отступа
 batch ~ пакетный режим
 bit-complemented ~ режим инвертирования битов
 burst ~ монополюсный режим
 character ~ текстовый режим
 command ~ командный режим
 compatibility ~ режим эмуляции
 compute ~ режим вычисления

mode

concurrency ~ параллельный режим
 condensed display ~ режим сжатого экрана
 contention ~ режим соперничества
 conversational ~ диалоговый режим
 data-in ~ режим ввода данных
 data-out ~ режим вывода данных
 dedicated ~ специальный режим
 display ~ экраный режим
 edit ~ режим редактирования
 event input ~ ввод с очереди
 exclusive usage ~ монополюсный режим
 executive ~ привилегированный режим
 file access ~ режим доступа к файлу
 fly-through ~ режим наблюдения с высоты
 free-running ~ режим свободного доступа
 graphics ~ графический режим
 high-resolution ~ графический режим с высокой разрешающей способностью
 hold ~ режим сбережения информации
 immediate ~ непосредственный режим
 indexed ~ режим индексирования
 insert ~ режим вставки
 interactive ~ диалоговый режим
 interpretive ~ режим интерпретации
 kernel ~ режим ядра
 keyboard ~ клавиатурный режим
 local ~ автономный режим
 local-echo ~ режим локального отображения
 lock ~ режим блокирования
 low-resolution ~ графический режим с низкой разрешающей способностью
 mapped ~ режим с управлением

mode

mapping ~ режим с управлением памятью
 master ~ привилегированный режим
 move ~ режим пересылки
 native ~ режим работы в собственной системе команд
 near-letter-quality ~ режим высококачественной печати
 NLQ ~ режим высококачественной печати
 nowrap ~ режим без автоматического перевода строки
 off-line ~ автономный режим
 on-line ~ режим работы под управлением центрального процессора
 operate ~ режим вычисления
 overtype ~ режим замены
 partitioned ~ режим распределения ресурсов
 posted-write ~ режим отложенной записи
 real address ~ режим реальной адресации
 real ~ реальный режим
 real-time ~ режим реального времени
 request input ~ ввод с приглашением
 reset ~ режим начальных условий
 sample input ~ способ организации взаимодействия с вводным устройством, при котором программе доступно последнее выданное устройством значение
 scope ~ экранный режим
 security processing ~ режим обеспечения безопасности
 single-shot ~ режим однократного запуска
 slave ~ непривилегированный режим
 spy ~ режим контрольных тестов
 static test ~ режим статического контроля
 stream ~ пакетный режим
 supervisor ~ режим супервизора
 task ~ режим задачи
 tracing ~ режим трассировки

mode

usage ~ монопольный режим
 user ~ режим пользователя
 virtual address ~ режим виртуальной адресации
 model 1) модель 2) образец 3) моделировать
 abstract ~ абстрактная модель
 algorithmic-type ~ алгоритмическая модель
 chip-level ~ модель уровня ИС
 conceptual ~ концептуальная модель
 consulting ~ 1) программа-консультант 2) экспертная система
 data ~ модель данных
 descriptive ~ описательная модель
 generic ~ типовая модель
 hierarchical ~ иерархическая модель
 HLS ~ модель «цвет-яркость-насыщенность»
 HSV ~ модель «цвет-яркость-значение»
 imaging ~ модель изображений
 linear regression ~ линейная регрессионная модель
 master-workers ~ модель «хозяин-работники»
 multiple regression ~ модель множественной регрессии
 nondestructive register ~ регистровая модель
 nonlinear regression ~ нелинейная регрессионная модель
 object ~ объектная модель
 preproduction ~ опытная модель
 relational ~ реляционная модель
 RGB ~ RGB-модель
 security ~ модель механизма защиты
 seven-layer reference ~ семиуровневая эталонная модель
 simulation ~ имитационная модель
 modeling моделирование
 cognitive ~ когнитивное моделирование
 modem 1) модем 2) модулятор-демодулятор
 acoustic ~ акустический модем

modem

digital ~ цифровой модем
 integrated ~ встроенный модем
 null ~ нуль-модем
 moderate умеренный
 modern современный
 modernisation модернизация
 modernize модернизировать
 modification модификация
 modifier 1) модификатор 2) индексный регистр
 address ~ модификатор адреса
 instruction ~ модификатор команды
 modify преобразовывать
 Modula-2 Модуль-2
 modular модульный
 modularity модульность
 modulation модуляция
 modulator модулятор □ ~ and demodulator модулятор-демодулятор
 module модуль
 application ~ модуль прикладных программ
 code ~ программный модуль
 data ~ 1) модуль данных 2) винчестерский диск
 definitions ~ модуль определений
 dummy ~ фиктивный модуль
 implementation ~ модуль реализации
 interface ~ интерфейсный модуль
 load ~ загрузочный модуль
 object ~ объектный модуль
 power ~ блок питания
 program ~ программный модуль
 relocatable ~ перемещаемый модуль
 resident ~ резидентный модуль
 source ~ начальный модуль
 mold шаблон
 moment момент □ for a ~ на минуту
 momentary мгновенный
 monadic унарный
 monitor 1) монитор 2) управляющая команда 3) наблюдать за
 batch ~ монитор пакетного режима
 debug ~ 1) отладчик 2) пастройщик

monitor

reference ~ монитор обращения
 ROM ~ упреждающая программа, записанная в ПЗУ
 sequence ~ планировщик
 time-sharing ~ монитор разделения времени
 transaction processing ~ монитор обработки транзакций
 video ~ видеомонитор
 monitoring управление
 job ~ диспетчеризация заданий
 performance ~ контроль функционирования
 thread ~ профилактический контроль
 monochrome монохромный
 monoid моноид
 transformation ~ моноид преобразования
 monomorphism монаморфизм
 monostable 1) моностабильный 2) с одним устойчивым состоянием
 monotonous 1) монотонный 2) однообразный
 moreover более того
 morphism морфизм
 most of большая часть
 mostly главным образом
 mother родительский
 motion 1) движение 2) ход
 motionless неподвижный
 motor двигатель
 mould шаблон
 mount монтировать
 mounting 1) монтаж 2) установка
 mouse «мышь»
 ~ attached присоединенная «мышь»
 move 1) двигаться 2) пересылать
 moving перемещение
 ~ pages around листание страниц
 MSB старший бит
 much много
 ~ more гораздо более
 multi- много-
 multi-objective многоцелевой
 multi-page многостраничный
 multi-sided многосторонний
 multiaccess коллективный доступ
 multiaddress многоадресный
 multicast групповой

multicasting 1) групповая широко-
 кодовая передача 2) многоадресная передача
 multichannel многоканальный
 multicolor многоцветный
 multicomputing режим мультивычислений
 multidimensional многомерный
 multilevel многоуровневый
 multilinked многосвязный
 multilist мультисписок
 multimedia 1) комплексное представление 2) различные носители
 multimode многорежимный
 multipass многопроходный
 multiple 1) множественный 2) многочисленный
 least common ~ наименьшее общее кратное
 multiple-address многоадресный
 multiple-aspect многоаспектный
 multiple-bus многошинный
 multiple-key по нескольким ключам
 multiple-meaning многозначный
 multiple-net многосетевой
 multiple-valued многозначный
 multiplex мультиплексный
 multiplexed мультиплексный
 multiplexer 1) мультиплексор 2) коммутатор 3) концентратор
 data channel ~ мультиплексор информационных каналов
 data ~ мультиплексор
 multiplexing 1) мультиплексирование 2) уплотнение
 byte ~ 1) побайтовое мультиплексирование 2) байтовое уплотнение
 demand ~ динамическое мультиплексирование
 demanding ~ уплотнение по требованию
 dynamic ~ 1) динамическое мультиплексирование 2) динамическое уплотнение
 frequency division ~ частотное уплотнение
 time-division ~ 1) временное мультиплексирование 2) уплотнение по времени
 time-interleaved ~ уплотнение с разделением по времени
 wave length division ~ спектральное уплотнение сигналов

multiplicand множитель
 multiplication умножение \square integer ~ and division целочисленное умножение и деление
 hardware ~ аппаратное умножение
 logical ~ логическое умножение
 matrix ~ перемножение матриц
 multiplier 1) множитель 2) умножитель
 multiply умножать \square ~ connected многосвязный
 multiplying умножение
 multipoint многоточечный
 multiprecision многократная точность
 multiprocessor мультипроцессор
 stacked ~ многопроцессорная система
 multiprogramming мультипрограммирование
 multiset мультимножество
 multitasking 1) многозадачный 2) многозадачный режим
 multiterminal многотерминальный
 multithreading многопоточная обработка
 multitude множество
 multiluser многопользовательский
 multivalued многозначный
 multivariate 1) многомерный 2) многомерный
 multivender разнорядный
 multivolume многотомный
 multiway многовариантный
 multiword многословный
 music музыка
 musical музыкальный
 mutual взаимный
 myriad большое количество

N

NAK 1) символ неподтверждения приема 2) отрицательная квитанция
 name 1) имя 2) называть
 argument ~ имя аргумента
 array ~ имя массива
 assumed ~ псевдоним

name

base ~ основное имя
 command ~ имя команды
 compound ~ составное имя
 data definition ~ имя описания данных
 data ~ имя данных
 data set ~ имя набора данных
 device ~ имя устройства
 entry ~ имя входа
 external ~ внешнее имя
 file ~ имя файла
 function ~ имя функции
 global ~ глобальное имя
 internal ~ внутреннее имя
 job ~ имя задания
 local ~ локальное имя
 logical device ~ логическое имя
 logical ~ логическое имя
 logical unit ~ логическое имя
 menu ~ имя меню
 program ~ имя программы
 pseudo-variable ~ имя псевдо-переменной
 qualified ~ составное имя
 relative ~ относительное имя
 simple ~ простое имя
 subscripted ~ индексированное имя
 symbolic ~ символическое имя
 system ~ системное имя
 task ~ имя задания
 tree ~ составное имя
 unique ~ 1) уникальное имя
 2) уникальный ключ
 variable ~ имя переменной

named именованный

nameless неименованный

namely а именно

NAND И-НЕ

nano- нано-

narrow узкий

narrowband узкополосный

native родной

native-mode родной

natural естественный

naturally конечно

nature природа

navigation перемещение

near возле □ ~ est ближайший

~ly приблизительно

necessary необходимый

necessity необходимость

need 1) потребность 2) нуждаться в

needle игла

print ~ печатающая игла

negation отрицание

double ~ двойное отрицание

negative 1) отрицательный 2) знак минус

negator инвертор

negentropy неэнтропия

neglect пренебрегать

negotiation согласование

neighbor сосед

neighborhood окрестности

neighboring соседний

nest гнездо

block ~ гнездо блоков

cycle ~ гнездо циклов

thesaurus ~ гнездо тезауруса

nested вложенный

nesting вложенность

block ~ вложение блока

cycle ~ вложение цикла

statement ~ вложение оператора

net сеть

discrimination ~ классификационная сеть

inference ~ сеть вывода

multiple- ~ многосетевой

Petri ~ сеть Петри

semantic ~ семантическая сеть

nellist список соединений

network 1) сеть 2) схема

abstract semantic ~ абстрактная семантическая сеть

augmented transition ~ расширяющая сеть переходов

backbone ~ базовая сеть

broadcast ~ 1) широкополосная сеть 2) общедоступная сеть

computer ~ вычислительная сеть

data bank ~ сеть банков данных

data ~ сеть передачи данных

data transmission analog ~ аналоговая сеть передачи данных

data transmission digital ~ цифровая сеть передачи данных

dedicated data transmission ~ специализированная сеть передачи данных

network

distributed processing ~ сеть распределенной обработки
 hierarchical ~ иерархическая сеть
 inference ~ сеть вывода
 integrated services digital ~ цифровая сеть с предоставлением комплексных услуг
 ladder ~ многозвенная схема
 local area ~ локальная сеть
 meshed ~ узловая сеть
 multivendor ~s разнородные сети
 packet switching ~ сеть коммутации пакетов
 personal computer ~ сеть персональных ЭВМ
 PERT ~ сетевой график
 polled ~ сеть с опросом
 public data ~ 1) общая сеть 2) сеть пакетной передачи данных общественного пользования
 public packet ~ сеть пакетной передачи данных общественного пользования
 recursive transition ~ рекурсивная сеть переходов
 resource-sharing ~ сеть коллективного пользования ресурсами
 ring ~ кольцевая сеть
 semantic ~ семантическая сеть
 single-site ~ местная сеть
 slotted-ring ~ кольцевая сеть
 star-type ~ звездообразная сеть
 structure data transmission ~ структура сети передачи данных
 synchronous ~ синхронная сеть
 telecommunications ~ сеть передачи данных
 terminal support ~ сеть поддержки терминалов
 tieline ~ сеть с выделенными линиями связи
 transition ~ сеть перехода состояний
 value-added ~ сеть с дополнительными услугами
 wide area ~ глобальная сеть
 networking 1) сетевой 2) организация сети 3) объединение в сеть
 neutral нейтральный

neutrality нейтралитет

neutralize нейтрализовать

nevertheless тем не менее

new новый

newspaper газета

next следующий □ ~ (о позле

nibble поубайт

nil 1) нуль 2) пустой список 3)

пустой указатель

no matter неважно

node 1) узел 2) вершина

alpha-~ 1) альфа-вершина 2)

вершина типа ИЛИ

beta-~ бета-вершина

brother ~ вершина дерева с

тем же родителем

child ~ дочерняя вершина

daughter ~ дочерняя вершина

external ~ 1) концевая верши-

на 2) узел-лист

father ~ родительская ветка

i-~ индексный дескриптор

файла

interior ~ внутренний узел

leaf ~ 1) концевой узел 2) ви-

сячий узел 3) лист

mother ~ родительская верши-

на

nonterminal ~ нетерминальный

узел древовидной схемы

parent ~ родительская верши-

на

sibling ~s вершины с одним

родителем

terminal ~ 1) лист 2) висячий

узел 3) концевой узел 4) рабо-

чая ступица

tip ~ 1) лист 2) висячий узел

3) концевой узел

user ~ абонент сети

noise 1) шум 2) помехи

external ~ внешние помехи

framing ~ 1) шум кадровой

синхронизации 2) шум кадр-

вой дискретизации

quantization ~ шум квантова-

ния

self-~ собственная помеха

simulated ~ имитируемые по-

мехи

white ~ белый шум

noiseless бесшумный

nomenclature спецификация

non- не-

non-circular бесцикловый

noncontiguous несвязный
 nonalgebraic арифметический
 nonary девятичный
 nonbinary двоичный
 noncopyrighted без охраны авторского права
 noncyclic 1) непериодический 2) без циклов
 nondata операция, не связанная с обработкой данных
 nondestructive неразрушающий
 nondeterminism недетерминизм
 nondeterministic недетерминированный
 nondistinct нечеткий
 nonequivalence неэквивалентность
 nonerasable нестираемый
 nonexecutable невыполняемый
 nonformatted неформатированный
 nonhierarchical неиерархический
 nonlinear нелинейный
 nonlocal нелокализованный
 nonlocalized нелокализованный
 nonlocking без блокирования
 nonmemory-reference не требующий обращения к памяти
 nonmonotonic немонотонный
 nonnumeric нечисловой
 nonoverlayable неперекрываемый
 nonparametric непараметрический
 nonpositional позиционно-независимый
 nonpreemptible неперераспределяемый
 nonpreemptive непреemptивный
 nonprinting непечатаемый
 nonprocedural непроцедурный
 nonprogrammable непрограммируемый
 nonprogrammer непрограммист
 nonrecursive не рекурсивный
 nonreturn без возвращения
 nonreusable одnorазовый
 nonselected невыбранный
 nonsense бессмыслица
 nonstandard нестандартный
 nonstop безостановочный
 nonswappable невыгружаемый
 nonterminal нетерминал
 nonvolatile энергонезависимый
 nowrap без автоматического переноса строки
 nonzero ненулевой
 NOR ИЛИ-НЕ
 norm норма

norm

Euclidean ~ евклидова норма
 matrix ~ норма матрицы
 vector ~ норма вектора
 normal 1) нормальный 2) обычный
 normalization нормализация
 text ~ приведение текста к стандартную форму
 normalize нормализовать
 NOT НЕ
 notation 1) система счисления 2) нотация
 Backus ~ нормальная форма Бэкуса-Наура
 base ~ позиционная система счисления
 binary ~ двоичная запись
 binary-coded decimal ~ двоично-кодированная десятичная система обозначений
 contracted ~ сокращенное обозначение
 decimal ~ десятичная система
 dot ~ точечная нотация
 excess-n ~ 1) представление с избытком n 2) избыточное представление
 extensible ~ расширяемая нотация
 fixed-point ~ представление с фиксированной точкой
 floating-point ~ представление с плавающей точкой
 hexadecimal ~ шестнадцатеричная система счисления
 infix ~ инфиксная запись
 Iverson ~ нотация Айверсона
 list ~ списочная нотация
 Lukasiewicz ~ польская запись
 mixed base ~ система счисления со смешанной основой
 mixed radix ~ смешанная позиционная система счисления
 O- ~ O-нотация
 octal ~ восьмеричная система счисления
 parentheses-free ~ бесскобочная запись
 Polish ~ польская запись
 positional ~ позиционная запись
 postfix ~ 1) постфиксная запись 2) бесскобочная запись 3) суффиксная запись
 prefix ~ префиксная запись

notation

radix ~ 1) запись числа в позиционной системе счисления
 2) позиционная система счисления
 reverse Polish ~ обратная польская запись
 scientific ~ экспоненциальный формат
 suffix ~ суффиксная запись
 note 1) примечание 2) комментарий
 application ~ примечание
 foot-~ сноска
 noteworthy примечательный
 notice замечать
 noticeable заметный
 notation система обозначений
 notify уведомлять
 notion понятие
 nought нуль
 novel оригинальный
 novelty новизна
 nucleus ядро
 null 1) пустой 2) нуль
 aleph-~ алеф-нуль
 nullification сведение к нулю
 nullity циклический ранг
 ~ of a graph циклический ранг графа
 number 1) число 2) цифра 3) номер 4) нумеровать 5) насчитывать
 ~ a ~ of ряд; ~ed пропущенный
 absolute ~ абсолютное число
 actual device ~ физический номер устройства
 actual ~ фактическое число
 base ~ основа системы счисления
 binary ~ двоичное число
 block ~ номер блока
 broken ~ дробное число
 column ~ номер столбца
 condition ~ число обусловленности
 conjugate complex ~ сопряженное комплексное число
 cylinder ~ номер цилиндра
 decimal ~ десятичное число
 device ~ номер устройства
 disk ~ номер дискового накопителя
 double-precision ~ число с двойной точностью

number

error ~ номер ошибки
 even ~ четное число
 Fibonacci ~s 1) числа Фибоначчи 2) последовательность Фибоначчи
 fixed-point ~ число с фиксированной запятой
 floating-point ~ число с плавающей запятой
 generation ~ номер версии
 integer ~ целое число
 irrational ~ иррациональное число
 level ~ номер уровня
 line ~ номер строки
 logical block ~ логический номер блока
 logical channel ~ номер логического канала
 logical unit ~ номер логического устройства
 magic ~ системный код файла
 minor ~ номер устройства
 natural ~ натуральное число
 negative ~ отрицательное число
 odd ~ нечетное число
 page ~ номер страницы
 phone ~ номер телефона
 physical block ~ физический номер блока
 polynomial ~ алгебраическое число
 precedence ~ приоритетный номер
 prime ~ простое число
 pseudorandom ~s псевдослучайные числа
 radix ~ основа системы счисления
 random ~s случайные числа
 rational ~ рациональное число
 real ~ вещественное число
 sequence ~ порядковый номер
 serial ~ порядковый номер
 signed ~ число со знаком
 statement ~ номер оператора
 track ~ номер дорожки
 unit ~ номер устройства
 user ~ код пользователя
 version ~ номер версии
 virtual block ~ виртуальный номер блока
 volume serial ~ номер тома

number

wrapped ~ псевдонормализованное число
 numbering нумерация
 numeral 1) числовой 2) число 3) десятичная цифра
 binary ~ 1) двоичная цифра 2) двоичное число
 decimal ~ десятичное число
 numeration счисление
 numerator 1) числитель 2) счетчик
 numeric 1) численный 2) числовой 3) цифровой
 numerical 1) численный 2) числовой 3) цифровой
 numerous многочисленный

O

obarray массив объектов

object объект

assignable ~ сменный объект
 curve ~ объект типа кривая
 data ~ объект данных
 database ~ объект базы данных
 functional ~ функциональный объект
 information holding ~ информационный объект
 space ~ объект - область памяти

object-based объектно-ориентированный

object-oriented объектно-ориентированный

object-time обрабатываемый при выполнении программы

objection возрежение

objective 1) объективный 2) цель

objectiveness объективность

obligatory обязательный

oblique косвенный

obliterate 1) уничтожать 2) стирать

oblong прямоугольный

obscure неясный

observance 1) соблюдение 2) наблюдение

observe 1) соблюдать 2) наблюдать 3) замечать

obstacle препятствие

obtain приобретать

obvious явный

occasion повод

occasional случайный □ ~ly иногда

occupancy занятость

line ~ коэффициент занятия линии

occupation занятие

occupy занимать

occur происходить

occurrence 1) экземпляр 2) появление 3) вхождение

OCR оптическое распознавание символов

octad 1) восемь символов 2) байт octal восьмеричный

binary-coded ~ двоично-восьмеричное число

octet 1) октет 2) восемь символов 3) байт

octodenary восемнадцатеричный

octonary восьмеричный

octree дерево октантов

odd нечетный

oddness нечетность

odds неравенство

of course конечно

off выключенный

off-bit нулевой бит

off-line 1) автономный 2) выключенный

off-the-shelf имеющийся в наличии

offer 1) предложение 2) предлагать

office контора

electronic ~ электронное учреждение

paperless ~ безбумажное дело-производство

official официальный

offset смещение

segment and ~ сегмент-смещение

often часто

omit пропускать

on 1) включенный 2) на

on-bit единичный бит

on-line 1) интерактивный 2) неавтономный 3) зависимый 4) подсоединенный 5) линейный

on-screen экранный

on-the-fly оперативный

one один

one-address одноадресный

one-ahead повторный

one-aspect одноаспектный

one-at-time последовательный

one-chip однокристалльный

one-dimensional одномерный

one-fold однократный

one-for-one 1) взаимно-однозначный 2) один-к-одному

one-level одноуровневый

one-pass однопроходный

one-port однопортовый

one-shot 1) моностабильный 2) с одним устойчивым состоянием

one-time одноразовый

one-to-one один-к-одному

one-way односторонний

online 1) текущий 2) неавтономный 3) оперативный 4) линейный

only 1) единственный 2) только

onset начало

onward 1) продвигаемый 2) далее

oops оплошность

opcode код операции

open 1) открытый 2) открывать

open-ended 1) открытый 2) расширяемый

openness открытость

operand операнд

immediate ~ непосредственный

operand операнд

instruction ~ операнд команды

operate функционировать

operation 1) функционирование

2) операция 3) режим работы

acknowledged connectionless ~

подтверждаемая связь без уста-

новки логического соединения

arithmetic ~ арифметическая

операция

array ~ матричная операция

associative ~ ассоциативная

операция

binary arithmetic ~ двоичная

арифметическая операция

binary ~ двоичная операция

bitwise ~ поразрядная опера-

ция

block ~ действие с блоками

Boolean ~ логическая опера-

ция

branch ~ операция ветвления

centralized ~ централизован-

ный режим работы

identity ~ операция эквивалент-

ности

illegal ~ запрещенная команда

operation

collation ~ операция логичес-

кого умножения

complementary ~ дополняющая

операция

conditional branch ~ операция

условного перехода

conjunction ~ операция логи-

ческого умножения

connection-oriented ~ связь с

логическим соединением

connectionless ~ связь без ло-

гического соединения

decentralized ~ децентрализо-

ванный режим

decrement ~ операция умень-

шения

digit-to-digit ~ поразрядная

операция

disjunction ~ операция логи-

ческого сложения

do nothing ~ пустая команда

double-precision ~ операция с

двойной точностью

down ~ 1) занятие 2) опера-

ция «занять»

dual ~ дуальная операция

dyadic Boolean ~ двуместная

логическая операция

dyadic ~ 1) операция с двумя

операндами 2) бипарная опера-

ция

either-or ~ операция «вклю-

чающее ИЛИ»

equivalence ~ операция экви-

валентности

exchange ~ операция обмена

exclusive-OR ~ операция

«исключающее ИЛИ»

fade ~ операция постепенного

стирания

fixed-point ~ операция с фик-

сированной запятой

floating-point ~ операция с

плавающей точкой

generic ~ родовая операция

GOTO ~ операция безусловпо-

го перехода

half-duplex ~ полудуплексный

режим

housekeeping ~ служебная

операция

identity ~ операция эквивалент-

ности

illegal ~ запрещенная команда

operation

image ~ операция обработки изображений
 inclusive-OR ~ операция «включающее ИЛИ»
 increment ~ операция увеличения
 input ~ операция ввода
 insertion ~ операция логического умножения
 involution ~ инволютивная операция
 iterative ~ работа в итерационном режиме
 jump ~ операция перехода
 kernel ~ операция ядра
 logic ~ логическая операция
 logical ~ логическая операция
 loop ~ операция организации цикла
 modulo ~ операция по модулю
 monadic ~ 1) одноместная операция 2) унарная операция
 NAND ~ операция НЕ И
 neighborhood ~ операция определения
 neither-nor ~ отрицание дизъюнкции
 no ~ пустая команда
 non-identity ~ операция отрицания идентичности
 nonequivalence ~ операция «исключающее ИЛИ»
 NOR ~ операция НЕ ИЛИ
 NOT ~ операция НЕТ
 not-and ~ отрицание конъюнкции
 not-both ~ отрицание конъюнкции
 ~s on sets операций на множествах
 OR ~ операция ИЛИ
 output ~ операция вывода
 overhead ~ служебная операция
 P ~ 1) операция «занять» 2) занятие
 Pierse ~ стрелка Пирса
 pixel-level ~ операция обработки элементов изображения
 polyadic ~ операция с множеством операндов
 read ~ операция чтения данных

operation

real-time ~ работа в реальном масштабе времени
 refinement ~ уточнение данных
 regular ~s регулярные операции
 repetitive ~ работа в циклическом режиме
 serial word ~ последовательная обработка слов
 signal ~ 1) сигнальная операция 2) освобождение
 single-step ~ пошаговая работа
 stacked job ~ пакетная обработка заданий
 start-stop ~ стартстопный режим
 step-by-step ~ пошаговая работа
 time-sharing ~ работа в режиме разделения времени
 transfer ~ операция перехода
 turnkey ~ сдача «под ключ»
 unary ~ 1) унарная операция 2) одноместная операция
 unconditional branch ~ операция безусловного перехода
 union ~ операция логического сложения
 up ~ операция освобождения
 V ~ 1) операция «освободить» 2) освобождать
 wait ~ 1) операция «занять» 2) операция ожидания
 write ~ операция записи
 operational действующий
 operative рабочий
 operator 1) оператор 2) операция 3) человек-оператор
 additive ~ операция типа сложения
 arithmetic ~ 1) арифметический оператор 2) знак арифметической операции
 assertion ~ оператор контроля
 Boolean ~ 1) логический оператор 2) знак логической операции
 cast ~ приведение типов
 comparison ~ операция сравнения
 complementary ~ оператор противопоставления

operator

composite ~ составной оператор
 conjunction ~ оператор конъюнкции
 constraint ~ ограничивающий оператор
 dagger ~ 1) оператор «ИЛИ-НЕ» 2) штрих Шеффера
 IF ~ условный оператор
 imperative ~ условный оператор
 indirection ~ 1) опереция разыменования 2) операция указания
 infix ~ инфиксный оператор
 job control ~ оператор управления заданием
 JOB ~ оператор «задание»
 join ~ оператор объединения
 location ~ оператор размещения
 logical ~ 1) знак логической операции 2) логический оператор
 loop exit ~ оператор выхода из цикла
 loop ~ оператор цикла
 meet ~ операция логического умножения
 membership ~ операция принадлежности
 mu ~ оператор минимизации
 neighborhood ~ оператор формирования
 nonexecutable ~ невыполняемый оператор
 polymorphic ~ знак полиморфной операции
 postfix ~ постфиксная операция
 prefix ~ префиксный оператор
 provided that ~ оператор «при условии, что»
 relational ~ 1) операция сравнения 2) операция отношения
 repeat ~ оператор цикла с завершением по условию
 return ~ оператор возврата
 simple ~ простой оператор
 switch control ~ оператор перехода
 system ~ системный оператор
 unary ~ знак унарной операции

operator

unconditional ~ безусловный оператор
 WHILE ~ оператор цикла с завершением по условию
 opinion мнение
 opponent оппонент
 opportunity 1) возможность 2) удобный случай
 oppose противопоставлять
 opposite 1) противоположный 2) напротив 3) противоположность
 opposition оппозиция
 optical оптический
 optimal оптимальный
 optimization оптимизация
 code ~ кодовая оптимизация
 compiler ~ оптимизация в процессе трансляции
 constrained ~ условная оптимизация
 global ~ глобальная оптимизация
 intermodular ~ межмодульная оптимизация
 intermodule ~ межмодульная оптимизация
 local ~ локальная оптимизация
 patch ~ локальная оптимизация
 register ~ оптимизация регистров
 span-dependent ~ оптимизация локальных переходов
 optimize оптимизировать
 optimizer оптимизатор
 optimizing оптимизация
 optimum оптимальный
 option 1) опция 2) вариант 3) версия 4) возможность 5) выбор
 compiler ~s параметры трансляции
 default ~ выбор по умолчанию
 print ~ параметр печати
 quit ~s параметры выхода
 search ~ опция поиска
 system generation ~ параметр генерации системы
 tracing ~s параметры трассировки
 user ~s возможности системы, доступные пользователю
 optional необязательный □ ~ly при желании
 optoelectronic оптоэлектронный

OR или

exclusive ~ исключая-
ще «ИЛИ»
inclusive ~ включаю-
ще «ИЛИ»

orange оранжевый

orbicular сферический

orbit сфера

order 1) порядок 2) команда 3)
степень 4) упорядоченность \square in
ascending ~ в порядке возрастания;
in descending ~ в порядке
убывания; in ~ to чтобы; ~ed
упорядоченный

alphabetical ~ алфавитный
порядок

column-major ~ развертывание
по столбцам

compilation ~ порядок компи-
ляции

dummy ~ пустая команда

expander ~ псевдокоманда

indexed ~ порядок индексиро-
вания

lexicographic ~ лексикографи-
ческой порядок

merge ~ команда слияния
~ of magnitude порядок вели-
чины

~ of precedence порядок
приоритета

print suppression ~ команда
блокирования печати

random ~ произвольный поряд-
ок

row-major ~ 1) построчный
порядок 2) развертывание по
строкам

sort ~ порядок сортировки

ordering упорядочение

ascending ~ упорядочение по
возрастанию

descending ~ упорядочение по
убыванию

partial ~ 1) частичное упоря-
дование 2) частичный порядок

temporary ~ временное упоря-
дование

total ~ 1) общий порядок 2)
общее упорядочение 3) нестро-
гий порядок

ordinal порядковый

ordinary обычный

organ 1) блок 2) устройство

organigram организационная схе-
маorganization 1) организация 2)
структура

byte-wide ~ байтовая органи-
зация

core memory ~ системный до-
ступ к данным запоминающего
устройства

data ~ организация данных

file ~ организация файла

logical data ~ логическая орга-
низация данных

physical data ~ физическая
организация данных

organizational организационный

organize организовывать

orientation ориентация

origin 1) происхождение 2) нача-
ло координат 3) начало 4) на-
чальный адрес 5) источник

loaded ~ начальный адрес за-
грузки

program ~ адрес начала про-
граммы

original 1) первоначальный 2)
оригинальный 3) подлинный 4)
подлинник

originate 1) происходить 2) воз-
никать 3) инициировать передачу
данных

origination порождение
text ~ ввод текста с клавиату-
ры

orphan висячая строка
orthogon прямоугольник

orthogonality ортогональность

OS операционная система

OSA архитектура открытых сис-
тем

oscillation генерирование

OSI соединение открытых систем

otherwise в противном случае

outage выход из массива

outdegree полустепень исхода

outer наружный

outfit оснащение

outgrowth результат

outline 1) контур 2) схема 3)
план \square ~s очертания

outperform работать быстро

output 1) вывод 2) выходные
данные 3) выходной сигнал 4)
выводить данные

- output
 buffered ~ вывод с буферизацией
 bulk ~ сплошной вывод данных
 data ~ вывод данных
 debugging ~ отладочные выходные данные
 graphic ~ графический вывод
 plotted ~ графический вывод данных
 sound ~ звуковой вывод
 standard ~ стандартный вывод
 output-bound ограниченный скоростью вывода данных
 output-limited ограниченный по выводу
 outside 1) наружный 2) наружу
 3) снаружи
 outstanding ожидающий обработки
 outswap разгружать
 outtype печатать
 outward внешний
 over 1) выше 2) наверху 3) над
 □ be ~ закончиться
 over-protected сверхзащищенный
 over-relaxation релаксация
 successive ~ последовательные релаксации
 overall общий
 overbading чрезмерная функциональность
 overburden перегружать
 overcome преодолевать
 overdraft превышение ограничений
 overdraw превышать ограничения
 overdue чрезмерный
 overestimate переоценивать
 overflow 1) переполнение 2) переполнять
 arithmetic ~ арифметическое переполнение
 stack ~ переполнение стека
 overfulfil перевыполнять
 overlap 1) наложение 2) перекрытие
 3) накладывать друг на друга
 4) перекрывать
 overlapping перекрытие
 overlay 1) перекрытие 2) оверлей
 3) оверлейный сегмент 4) наложение
 5) сегмент перекрытия 6) перекрывать

- overlay
 form ~ 1) форматированный бланк 2) наложение бланка
 overload перегрузка
 overloading перегрузка
 overlook не заметить
 override 1) игнорировать 2) уничтожать 3) отменять 4) заменять
 overrun выход за рамки
 overstrike набирать лишние символы
 overtime замена
 overwrite 1) перезапись 2) наложение записей 3) пераписывать
 owing to благодаря
 own 1) собственный 2) обладать
 □ ~ed собственный
 owner 1) владелец 2) собственник
 process ~ владелец процесса
 set ~ владелец набора
 ownership 1) право собственности
 2) владение 3) монопольное использование

Р

- Р Р-класс формальных языков
 race шаг
 racer синхронизатор
 racing управление темпом передачи
 pack 1) пакет 2) колода перфокарт 3) упаковывать
 disk ~ пакет дисков
 ROM ~ кассетное ПЗУ
 package 1) пакет 2) модуль
 application ~ пакет прикладных программ
 benchmark ~ тестовый пакет
 floating-point ~ пакет программ для выполнения операций с числами с плавающей запятой
 generic ~ настроенный пакет
 integrated ~ интегрированный пакет
 online ~ пакет стандартных программ
 software ~ пакет программ
 trig ~ тригонометрический пакет
 window ~ оконный пакет

packaging упаковка

packet пакет

trace ~ трассовый пакет

unsolicited ~ незапрашиваемый пакет

packing упаковка

data ~ упаковка данных

pad 1) вспомогательная клавиатура

2) заполнять

digitizing ~ графический планшет

graphics ~ графический планшет

hex ~ шестнадцатеричная клавиатура

padding 1) знак-заполнитель 2)

заполнение пропусками

page страница ⇨ moving ~s

around листание страниц

back title ~ оборот титульного листа

banner ~ титульный лист

base ~ базовая страница

cover ~ бланк почтового отправления

facing ~ титульный лист

flag ~ титульный лист

help ~ страница справки

invalid ~ отсутствующая страница

link ~ страница связей

memory ~ страница памяти

port ~ страница портов

tabloid ~ половинный формат

title ~ титульный лист

visual ~ отображаемая страница

page-in 1) замещение страницы

2) загрузка страницы

page-out удаление страницы

pageable со страницей организацией

pagination пагинация

electronic ~ электронная пагинация

paging 1) замещение страниц 2)

страничная организация памяти

anticipatory ~ опережающее замещение страниц

demand ~ 1) подкачка по обращению 2) подлистывание по запросу

paint 1) краска 2) рисовать

paintbrush рисование

painter художник

painting закрашивание

pair пара

dotted ~ точечная пара

ordered ~ упорядоченная пара

palette палитра

pallet палитра

graphic ~ палитра

PAM библиотечный метод доступа

pane 1) окошко 2) часть окна

panel панель

assisted ~ окно коммюнике

control ~ панель управления

plasma ~ плазменная панель

touch ~ сенсорный экран

panning панорамирование

paper бумага

coding ~ программные бланки

copy ~ 1) бумага для распечатки 2) бумага для оригиналов

copying ~ копировальная бумага

pin-feed ~ бумага с ведущими отверстиями

put on ~ переносить на бумагу

paperless безбумажный

parabolic параболический

paradigm парадигма

paragraph 1) параграф 2) абзац

memory ~ параграф памяти

parallel 1) параллельный 2) параллель

3) дублировать ⇨ ~ in

parallel on с параллельным вводом

и параллельным выводом; ~ in

serial out с параллельным вводом

и последовательным выводом

parallel-serial параллельно-последовательный

parallelism 1) запараллеливание

2) параллельное выполнение

parameter параметр

actual ~ фактический параметр

command line ~ параметр командной строки

default ~ параметр, принимающий значение по умолчанию

entry ~ входной параметр

external program ~ внешний программный параметр

formal ~ формальный параметр

in ~ входной параметр

in-out ~ изменяемый параметр

parameter

initial ~ начальный параметр
 keyword ~ ключевой параметр
 macro ~ параметр макрокоманды
 noise ~ параметр помехи
 operating ~ рабочий параметр
 optional ~ необязательный параметр
 out ~ выходной параметр
 output ~ выходной параметр
 positional ~ позиционный параметр
 preset ~ заданный параметр
 program generated ~ генерированный в программе параметр
 required ~ обязательный параметр
 selection ~ параметр выбора
 value ~ параметр, передающийся по значению

parameter-dependent зависящий от параметров

parametric параметрический

parent 1) родитель 2) родительский узел 3) собственник

parentheses круглые скобки

matching ~ парные скобки
 unbalanced ~ несбалансированные скобки

parenthetical заключенный в круглые скобки

parity 1) четность 2) контрольное число

bad ~ нарушение четности

block ~ блочный контроль

even ~ 1) четность 2) проверка на четность

horizontal ~ поперечный контроль

odd ~ 1) нечетность 2) проверка на нечетность

vertical ~ продольный контроль парности

park парковать

~ of heads посадка головок накопителя

parse анализировать

parser синтаксический анализатор

parsing синтаксический анализ

bottom-up ~ восходящий анализ

LL ~ леворекурсивный синтаксический анализ

parsing

LR ~ синтаксический анализ

LR-тип

precedence ~ анализ предшествований

recursive descent ~ синтаксический анализ рекурсивной конструкции

shift-reduce ~ синтаксический анализ «сдвиг-сокращение»

top-down ~ нисходящий синтаксический анализ

part 1) часть 2) разделять 3) делиться □ ~ly частично

constituent ~ составная часть

declaration ~ раздел описаний

fractional ~ 1) магнуса 2) дробная часть

real ~ вещественная часть

the better ~ большая часть

partial частичный

particular особый □ ~ly особенно

partition 1) разбиение 2) декомпозиция 3) сегмент

disk ~ разбиение диска

partitioned 1) разделенный 2) библиотечный

partitioning разбиение

disk ~ сегментирование дисковой памяти

functional ~ функциональное разбиение

Pascal Паскаль

pass 1) проход 2) просмотр 3) пропускать

passing передача

argument ~ передача параметра

message ~ передача сообщений

parameter ~ передача параметров

parameter ~ by name передача параметров по наименованию

parameter ~ by reference передача параметров по ссылке

parameter ~ by value передача параметров по значению

token ~ передача маркера

passive пассивный

passport паспорт

password пароль □ ~ed с паролем

paste 1) вставлять 2) вклеивать

paste-up монтаж
 pasteboard буфер изображения
 patch 1) вставка в программу 2)
 заплатка 3) перемычка

bug ~ заплатка

patchplug штекер

patent патент

path 1) путь доступа 2) маршрут

access ~ путь доступа

search ~ маршрут поиска

pathname 1) путь доступа 2)

сложное имя

absolute ~ 1) полный путь до-

ступа 2) полное сложное имя

full ~ полное составное имя

partial ~ 1) относительный

путь 2) относительное составное

имя

relative ~ 1) относительный

путь 2) относительное составное

имя

pathway лнчная шина

pattern 1) образец 2) конфигура-

ция

bit ~ двоичный код

data-dependent ~ информа-

ционно-зависимая схема

data-independent ~ информа-

ционно-независимая схема

dot ~ растр

editing ~ шаблон редактирова-

ния

idle ~ холостая комбинация

key ~ комбинация клавиш

line ~ конфигурация линий

связи

match-all ~ универсальный об-

разец

message ~ образец сообщения

reference ~ эталонное изобра-

жение

scan ~ растр

patterned настроенный

pause 1) пауза 2) делать паузу

payment платеж

PC персональный компьютер

PCU 1) контроллер внешнего уст-

ройства 2) контроллер ввода-вы-

вода

PDS система разработки про-

грамм

peak пик

peculiar особенный

peculiarity 1) особенность 2)

своеобразие

pedal педальный

pedestal-style настольного типа

peek 1) чтение из ячейки 2)

«прочсть информацию по ма-

шинному адресу»

pel пиксель

pen перо

control ~ световое перо

felt-tip ~ перо фломастерного

типа

light ~ световое перо

pending 1) отложенный 2) за-

держка

penetrate проникать в

penetrating проникающий

penetration 1) проникновение 2)

преодоление защиты

penetrator злоумышленник

pentagon пятиугольник

per на каждый

per cent процент

percent процент

percentage процентный состав

perceptability восприимчивость

perception восприятие

artificial ~ распознавание обра-

зов

perfect совершенный

perfection усовершенствование

perform выполнять

performance выполнение

burst ~ максимальная произ-

водительность

external ~ фактическое быст-

родействие

internal ~ быстродействие про-

цессора

network ~ продуктивность сети

rated ~ номинальное быстро-

действие

perhaps возможно

perimeter периметр

period период □ for a ~ of на

период

periodical периодический

peripheral 1) периферийный 2)

периферийное устройство

peripheral-bound ограниченный

быстродействием внешних уст-

ройств

peripheral-limited . ограниченный

быстродействием внешних уст-

ройств

permanent постоянный

permissible допустимый

permission разрешение
 permit позволять
 permutation перестановка
 perpendicular перпендикулярный
 person человек
 service ~ техник
 personal персональный
 personnel персонал
 perspective перспективный
 pertain относиться
 pertinent релевантный
 phase 1) фаза 2) этап
 assembling ~ фаза сложения
 bus ~ фаза шины
 compile ~ фаза компиляции
 data transfer ~ фаза передачи
 данных
 execute ~ исполнительная фаза
 fetch ~ фаза выборки
 implementation ~ этап реализации
 installation and checkout ~ исследовательская эксплуатация
 operation and maintenance ~ промышленная эксплуатация
 phasing фазирование
 phenomenon явление
 phone 1) телефон 2) звонить по телефону
 phonetic фонетический
 phonology фонология
 photocell фотоэлемент
 photocopier фотокопировальное устройство
 photograph 1) фотография 2) фотографировать
 photocopier фотопечатающее устройство
 phototube фотоэлемент
 phrase словосочетание
 physical физический
 pica керль 12 пунктов
 pick собирать
 pico- пико-
 picture 1) изображение 2) шаблон
 3) рисунок
 gray-scale ~ полутоновое изображение
 piece кусок
 piggyback 1) сопмещать 2) «паразитирование»
 piloting макетирование
 pin штырь

pin-compatible полностью аппаратно-совместимый
 pink розовый
 PIO программируемый контроллер
 PIP программа работы с файлами
 pipe 1) канал 2) абстрактный файл
 pipeline 1) конвейер 2) цепочка
 pipelining 1) конвейерный режим
 2) организация конвейера
 piracy пиратство
 software ~ программное пиратство
 pitch шаг
 feed ~ интервал строк
 pitfall ловушка
 ~s of the cut ловушки отсечения
 pivot ось
 pixel 1) пиксел 2) элемент изображения
 pixelization разбиение на пиксели
 PL/I ПЛ/1
 PL/M язык системного программирования для микропроцессоров
 place 1) место 2) размещать □ in the first ~ в первую очередь; take ~ иметь место
 digit ~ цифровая позиция
 placeholder метка-заполнитель
 placement размещение
 plan 1) план 2) планировать
 planar планарный
 plane 1) плоскость 2) матрица 3) плата
 color ~ цветовая плоскость
 digit ~ цифровая площадь
 far ~ дальняя плоскость
 near ~ передняя плоскость
 planning планирование
 plant 1) самомодификация программы 2) объект
 plasma 1) плазменный 2) плазма
 plastic 1) пластмасса 2) пластмассовый
 platen валок
 platform 1) базовые средства 2) базовая инструментальная машина
 hardware ~ базовая инструментальная машина
 platter жесткий диск
 play играть
 plenty of много
 plex 1) сеть 2) сплетение
 plot 1) кривая 2) график

plot

shmoo ~ трехмерный имитационный график
 plotter графопостроитель
 data ~ графопостроитель
 drum ~ барабанный графопостроитель
 electrostatic ~ электростатический графопостроитель
 flatbed ~ планшетный графопостроитель
 graph ~ графопостроитель
 incremental ~ инкрементный графопостроитель
 optical-display ~ графический дисплей
 pen ~ перьевой графопостроитель
 printer ~ графический принтер
 raster ~ растровый графопостроитель
 plug штекер
 continuity ~ вилка связности
 plug-compatible совместимый по разъемам
 plugboard коммутационная панель
 plus плюс
 pocket 1) карманный 2) карман
 point 1) точка 2) пункт 3) указывать □ ~ out указывать; the ~ is дело в том
 access ~ точка вхождения
 actual decimal ~ реальная запятая
 addressable ~ адресуемая точка
 assumed decimal ~ подразумеваемая запятая
 break ~ место остановки
 center ~ центральная точка
 control ~ опорная точка
 cuspidal ~ точка возврата
 decimal ~ десятичная точка
 dump ~ точка контрольной разгрузки
 entry ~ точка входа
 exit ~ точка выхода
 fixed ~ неподвижная точка
 floating ~ плавающая точка
 insertion ~ точка вставки
 invocation ~ точка вызова
 jumping off ~ стиртовая площадка
 load ~ точка загрузки
 ~ of view точка зрения

point

radix ~ точка в позиционной системе счисления
 reentry ~ точка повторного перехода
 rescue ~ контрольная точка
 restart ~ точка возобновления
 secondary entry ~ дополнительная точка входа
 sequence ~ точка оценки
 spy ~ контрольная точка
 switch ~ точка переключения
 trigger ~ точка запуска-остановки
 view ~ точка наблюдения
 point-to-point двухточечный
 pointer указатель
 bottom-of-stack ~ указатель дна стека
 child ~ указатель на подчиненный элемент
 dangling ~ повисший указатель
 embedded ~ встроенный указатель
 file ~ указатель файла
 mouse ~ указатель мыши
 overflow ~ указатель на область переполнения
 parent ~ указатель на главный элемент
 queue ~ указатель очереди
 resolved system ~ разрешенная системная ссылка
 roving ~ указатель на пишущий контекст
 slack ~ указатель вершины стека
 top of stack ~ указатель вершины стека
 poke 1) запись в ячейку оперативной памяти 2) «записать информацию по машинному адресу»
 policy алгоритм распределения
 paging ~ алгоритм замещения страниц
 security ~ стратегия защиты
 poll опрашивать
 polling опрос
 hub ~ опрос (терминалов) по типу «готовый передает первым»
 roll-call ~ круговой опрос абонентов
 polycentric полнцентрический

polygon многоугольник
 polyline ломаная
 polymarker последовательность точек
 polymorphic полиморфный
 polynomial многочлен
 cycle index ~ полином индексов циклов
 general ~ порождающий многочлен
 irreducible ~ неприводимый многочлен
 monic ~ нормированный многочлен
 primitive ~ примитивный многочлен
 reducible ~ приводимый полином
 pool 1) динамическая область 2) накопитель
 buffer ~ область буферов
 page ~ множество свободных страниц
 storage ~ 1) динамическая область 2) динамически распределяемая память
 pop 1) выталкивание данных из стека 2) выталкивать $\square \sim$ up появляться
 popping выталкивание
 information ~ выталкивание информации
 popular популярный
 populated заполненный
 populating начальная загрузка
 population заполнение файла
 port 1) порт 2) переносить
 communication ~ коммуникационный порт
 generic ~ базовый порт
 I/O ~ порт ввода-вывода
 post-a-punch 1) компостер 2) пробиватель
 portability переносимость
 product ~ мобильность программы
 programmer ~ «мобильность» программиста
 software ~ мобильность программного обеспечения
 tools ~ мобильность средств разработки
 portable 1) портативный 2) мобильный

porting 1) перенесение 2) доработка
 portion часть
 portrait вертикальный
 poset частично упорядоченное множество
 position 1) положение 2) располагать \square in a ~ в состоянии
 bit ~ битовая позиция
 current ~ текущие координаты
 cursor ~ место курсора
 digit ~ цифровая позиция
 high-order ~ старшая позиция
 home ~ начальная позиция
 ~ of an operator позиция оператора
 sign ~ знаковая позиция
 storage ~ ячейка запоминающего устройства
 position-independent переместимый
 positional позиционный
 positive положительный
 positivity позитивность
 possess обладать
 possession обладание
 possibility возможность
 possible возможный
 post регистрировать
 post-edit постредактирование
 postcondition 1) постусловие 2) выходящее условие
 postdecrement постдекрементный
 postediting постредактирование
 posterity потомство
 postlude конечная часть
 postmortem 1) аварийный 2) «посмертный»
 postpone откладывать
 postponement 1) откладывание 2) отсрочка
 postprocessor постпроцессор
 potential потенциальный
 power 1) мощность 2) энергия
 computer ~ 1) производительность компьютера 2) вычислительная мощность
 power-fail сбой электроэнергии
 powerful мощный
 powerless бессильный
 practical практический
 practice практика \square information теория и практика
 practise практиковать

pragma указание
 pre-determined предопределенный
 pre-edit предредактирование
 preanalysis преданализ
 prebinding библиотечный переплет
 prebuffer заранее сбрасывать и буфер
 precarious ненадежный
 precaution предосторожность
 precede предшествовать
 precedence 1) приоритет 2) предшествование 3) старшинство
 □ order of ~ порядок предшествования
 left-to-right ~ левостороннее предшествование
 ~ of an operator приоритет оператора
 precedent прецедент
 preceding предшествующий
 precise точный
 precision точность
 double ~ удвоенная точность
 extended ~ повышенная точность
 multiple ~ многократная точность
 triple ~ тройная точность
 preclude предотвращать
 precondition предварительное условие
 weakest ~ слабейшее предположение
 preconfigure заранее задавать
 predecessor предшественник
 predecree предскромный
 predefined заранее заданный
 predetermine предопределять
 predicate предикат
 predict предсказывать
 prediction предсказание
 statistical ~ статистическое прогнозирование
 predictor предикатор
 predefined согласованный
 predominant преобладающий
 predominate преобладать
 preempt отключать
 preemption выгрузка
 preemptive приоритетный
 prefer предпочитать
 preferable предпочтительный
 preference 1) предпочтение 2)

привилегия □ in ~ предпочтительно
 preferential предпочтительный
 prefetch выборка с упреждением
 prefix префикс
 directory ~ имя каталога
 preincrement преинкрементный
 preliminary предварительный
 premature преждевременный
 prenormalization предыдущая нормализация
 prenormalize предварительно нормализовать
 preparation подготовка
 data ~ подготовка данных
 preparative подготовительный
 prepare готовить
 preparing подготовка
 preprocessor препроцессор
 surveillance ~ предыдущий процессор данных наблюдений и разведки
 prerequisite предпосылка
 prescription предписание
 presence присутствие
 present 1) присутствующий 2) настоящий 3) представлять
 presentation представление
 presently в настоящее время
 preservation сохранность
 preserve сохранять
 preset инициализировать
 presort предварительно сортировать
 press нажимать
 pressure давление
 prestage предварительная наладка
 prestore предварительно запоминать
 presumably предположительно
 presume полагать
 presumptive начальный
 prevail преобладать
 prevalent преобладающий
 prevent 1) мешать 2) предотвращать
 preventing предотвращение
 prevention предотвращение
 deadlock ~ избежание тупика
 preventive предохранительный
 previewing предварительное обследование
 previous предыдущий □ ~ly ранее; ~ly reported ранее описанный

price цена

retail ~ розничная цена

primary 1) первоначальный 2) первичный 3) основной

prime главный

relatively ~ взаимно-простые числа

primitive 1) простейший 2) примитив 3) базисный элемент

input ~ входной примитив

output ~ 1) графический примитив 2) выходной примитив

3) элемент отображения

principal главный

principle принцип

basic ~s основные принципы

KISS ~ принцип упрощения конструкции

resolution ~ принцип резольвции

print 1) отпечаток 2) оттиск 3)

печатать □ ~ on the screen выводить на экран

pretty ~ структурная распечатка

spooled ~ печать с буферизацией

printable печатаемый

printer принтер

advanced function ~ программы поддержки распечатки

band ~ ленточный принтер

barrel ~ барабанный принтер

belt ~ ленточный принтер

bidirectional ~ двунаправленный принтер

bubble jet ~ струйный пузырьковый принтер

chain ~ цепной принтер

character ~ посимвольный принтер

correspondence quality ~ принтер качественной печати

correspondence-quality ~ устройство качественной печати

daisy-wheel ~ лепестковый принтер

dot-matrix ~ матричный принтер

drum ~ барабанный принтер

electrographic ~ электрографическое печатающее устройство

electrophotographic ~ электрофотографическое печатающее устройство

printer

electrosensitive ~ электрочувствительное печатающее устройство

electrostatic ~ электростатический принтер

electrothermal ~ термографический принтер

impact ~ ударное печатающее устройство

ink-jet ~ струйный принтер

ionographic ~ ионографическое печатающее устройство

laser ~ лазерный принтер

letter-quality ~ высококачественный принтер

line ~ построчный принтер

magnetographic ~ магнитографическое печатающее устройство

matrix ~ матричный принтер

mosaic ~ матричный принтер

non-impact ~ бесконтактный принтер

nonimpact ~ безударное печатающее устройство

off-line ~ автономное печатающее устройство

on-the-fly ~ непрерывный принтер

page ~ постраничный принтер

petal ~ лепестковое печатающее устройство

pretty ~ программа структурной распечатки

serial ~ посимвольный принтер

shaped-character ~ принтер со шрифтоносителем

stylus ~ игольчатый принтер

thermal ~ термографический принтер

train ~ принтер гусеничного типа

wax-transfer ~ принтер по принципу декалькомани

wire ~ матричный принтер

printing печать

background ~ фоновая печать

correspondence quality ~ качественная печать

log ~ регистрационная распечатка

printout распечатка

shift-time ~ сжосменная распечатка

prior предшествующий
 prioritize назначать приоритеты
 priority приоритет □ highest ~
 first первоочередное выполнение
 задач с наивысшим приоритетом
 bought priorities купленные
 приоритеты
 interrupt ~ приоритет преры-
 вания
 job ~ приоритет задания
 ~ of attention приоритетное
 внимание
 privacy конфиденциальность
 private частный
 privileged привилегия
 privileged привилегированный
 privity осведомленность
 probability вероятность
 probable возможный
 probably вероятно
 probe зонд
 stack ~ стековый зонд
 problem 1) проблема 2) задача
 authentication ~ задача уста-
 новления аутентичности
 benchmark ~ эталонная тесто-
 вая задача
 boundary-value ~ крайняя за-
 дача
 counting ~ проблема счета
 decision ~ проблема разреше-
 мости
 direction-finding ~ задача при-
 нятия решения
 dusty-deck ~ проблема переноса
 существующих программ на
 другие ЭВМ
 eigenvalue ~s задачи о собст-
 венных значениях
 funarg ~ фунарг-проблема
 halting ~ проблема остановки
 ill-conditioned ~ некорректная
 задача
 initial-value ~ 1) задача с на-
 чальными вложениями 2) зада-
 ча Коши
 knapsack ~ задача о ранце
 lost object ~ проблема потери
 программных объектов
 multi-objective ~ многоцелевая
 задача
 multivariate ~ многомерная
 задача
 Post's correspondence ~ задача
 соответствия Поста

problem

Post's ~ задача Поста
 privacy ~ проблема сохранения
 тайны
 real-time ~ задача, решаемая в
 реальном масштабе времени
 satisfiability ~ проблема вы-
 полнимости
 scaling ~ проблема размернос-
 ти
 software ~ проблема програм-
 много обеспечения
 test ~ тестовая задача
 toy ~ искусственная задача
 troubleshooting ~ диагности-
 ческая задача
 weak bridge ~ проблема сла-
 бой связки
 problem-oriented проблемно-
 ориентированный
 problematic проблематичный
 procedural процедурный
 procedure процедура
 asynchronous ~ асинхронная
 процедура
 attached ~ присоединенная
 процедура
 built-in ~ встроенная процеду-
 ра
 call control ~ процедура уп-
 равления связью
 cataloged ~ каталогизирован-
 ная процедура
 command ~ командная проце-
 дура
 data-base ~ процедура базы
 данных
 decision ~ 1) разрешающая
 процедура 2) эффективная
 процедура
 effective ~ эффективная про-
 цедура
 embedded ~s вложенные про-
 цедуры
 error-handling ~ процедура
 обработки ошибок
 external ~ внешняя процедура
 function ~ процедура-функция
 generic ~ родовая процедура
 invoked ~ вызываемая проце-
 дура
 invoking ~ вызывающая про-
 цедура
 library ~ библиотечная проце-
 дура

procedure

line control ~ процедура обмена данными
 minimax ~ минимаксная процедура
 nested ~ вложенная процедура
 outer ~ внешняя процедура
 point-and-click ~ ввод данных с помощью устройства типа «мышь»
 proof ~ процедура доказательства
 recovery ~ процедура обновления
 recursive ~ рекурсивная процедура
 procedure-oriented ~ процедурно-ориентированный
 proceed приступать
 ~ beyond the realm выходить за рамки
 process 1) процесс 2) обрабатывать 3) выполнять
 background ~ фоновый процесс
 batch ~ периодический процесс
 branching ~ разветвленный процесс
 computational ~ процесс обработки данных
 foreground ~ приоритетный процесс
 hibernating ~ остановленный процесс
 input-limited ~ процесс, ограниченный по входу
 installation ~ процесс установки
 interface ~ процесс установки сопряжения
 iterative ~ итерационный процесс
 lead ~ ведущий процесс
 nonpreemptive ~ непреemptивный процесс
 output-limited ~ ограниченный по выводу процесс
 parallel ~cs параллельные процессы
 parent ~ родительский процесс
 paste-up ~ процесс монтажа
 sampling ~ процесс квантования

process

self-adapting ~ самоприспосабливающийся процесс
 self-learning ~ самоприспосабливающийся процесс
 sequential ~ многостадийный процесс
 serial ~ 1) последовательный процесс 2) многостадийный процесс
 sister ~ процесс-партнер
 slave ~ подчиненный процесс
 software ~ программный процесс
 stochastic ~ стохастический процесс
 system ~ системный процесс
 user ~ пользовательский процесс
 waiting ~ ждущий процесс
 processing 1) обработка 2) выполнение
 automated data ~ автоматическая обработка данных
 automatic data ~ автоматическая обработка данных
 automatical data ~ автоматическая обработка данных
 background ~ фоновая обработка
 batch ~ пакетная обработка
 concurrent ~ параллельное выполнение
 continuous ~ непрерывная обработка
 conversational ~ диалоговая обработка
 data ~ обработка данных
 deferred ~ отложенная обработка
 demand ~ обработка данных по мере поступления
 distributed ~ распределенная обработка
 document ~ обработка документов
 electronic data ~ электронная обработка данных
 FIFO ~ обработка в порядке поступления
 foreground ~ выполнение работ с высоким приоритетом
 image ~ обработка изображений

processing

information ~ обработка информации
 integrated data ~ интегрированная обработка данных
 interactive ~ диалоговая обработка
 job ~ выполнение задания
 knowledge ~ обработка знаний
 LIFO ~ магазинная обработка
 list ~ обработка списков
 multiple ~ многозадачный режим
 natural language ~ обработка естественного языка
 on-line ~ оперативная обработка внешних данных
 parallel ~ параллельная обработка
 picture ~ обработка рисунков
 pipeline ~ конвейерная обработка
 ~ facts обработка фактов
 query ~ обработка запросов
 real-time ~ работк в режиме реального времени
 remote batch ~ дистанционная пакетная обработка
 remote message ~ дистанционная обработка сообщений
 remote ~ дистанционная обработка данных
 sequential ~ последовательная обработка
 serial ~ последовательная обработка
 signal ~ обработка сигналов
 simultaneous ~ параллельная обработка
 stack ~ стековая обработка
 symbolic ~ обработка символьной информации
 text ~ обработка текста
 time-bound ~ срочная обработка
 time-sharing ~ обработка данных в режиме разделения времени
 transaction ~ 1) обработка транзакций 2) диалоговая обработка запросов
 vector ~ векторная обработка
 word ~ обработка текстов
 processor процессор
 ancillary control ~ вспомога-

тельный управляющий процессор

processor

application-specific integrated ~ специализированный интегральный процессор
 array ~ 1) векторный процессор 2) матричный процессор
 back-end ~ 1) постпроцессор 2) дополнительный процессор 3) процессор базы данных
 background job ~ процессор фоновых заданий
 bit-slice ~ 1) секционированный процессор 2) разрядно-модульный процессор
 central ~ центральный процессор
 command ~ командный процессор
 compound document ~ комбинированный обработчик
 console command ~ диалоговый монитор
 control ~ управляющий процессор
 data link ~ процессор передачи данных
 data-base ~ процессор базы данных
 dedicated word ~ процессор подготовки текстов
 display ~ дисплейный процессор
 distributed array ~ 1) распределенный векторный процессор 2) распределенный матричный процессор
 dyadic ~ двухпроцессорный компьютер
 case ~ вспомогательный процессор
 floating-point ~ процессор «с плавающей запятой»
 front-end ~ 1) препроцессор 2) буферный процессор 3) интерфейсный процессор 4) процессор ввода-вывода 5) коммуникационный процессор
 gateway ~ прецессор межсетевого сопряжения
 horizontal ~ прецессор с горизонтальным микропрограммированием
 host ~ главный процессор

processor

idea ~ текстовая база данных
 interface message ~ 1) интерфейсный процессор 2) сопрягающий процессор сообщений
 interface ~ процессор сопряжения
 language ~ языковой процессор
 macro ~ макропроцессор
 master ~ главный процессор
 math ~ математический процессор
 multiple data ~ процессор, работающий с множеством потоков команд и множеством потоков данных
 multipunit ~ мультипроцессорная система
 multipunit ~ мультипроцессор
 neighborhood ~ процессор-акселератор обработки смежных элементов
 network ~ сетевой процессор
 outline ~ система обработки структурированных текстов
 peripheral ~ периферийный процессор
 raster ~ растровый процессор
 target ~ целевой процессор
 terminal interface ~ процессор сопряжения с интервалами
 terminal ~ терминальный процессор
 vector ~ векторный процессор
 vertical ~ процессор с вертикальным микропрограммированием
 word ~ текстовый процессор
 produce 1) производить 2) продукт 3) продукция
 producer создатель
 product 1) продукция 2) продукт 3) произведение
 by ~ побочный продукт
 Cartesian ~ декартово произведение
 direct ~ прямое произведение
 logical ~ логическое произведение
 optimum ~ факультативное произведение
 ~ of sums expression выражение в виде произведения сумм

product

program ~ программный продукт
 relative ~ композиция
 replacement software ~ новая версия программного продукта
 software ~ программный продукт
 standard ~ of sums конъюнктивная нормальная форма
 production 1) производственный 2) продукция 3) изготовление 4) производственное правило
 productive производительный
 productivity производительность
 professional профессиональный
 profile 1) параметры пользователя 2) профиль программы
 program ~ профиль программы
 statement ~ операторный профиль
 terminal ~ параметры терминала
 user ~ параметры пользователя
 profiler 1) подпрограмма протоколирования 2) профилировщик
 execution ~ подпрограмма протоколирования
 profiling профилирование
 profit 1) польза 2) извлекать пользу
 program 1) программа 2) программировать
 absolute ~ программа в абсолютных адресах
 Alvey ~ программа Alvey
 application ~ прикладная программа
 applications ~ прикладная программа
 archive ~ программа архивации
 background ~ фоновая программа
 benchmark ~ эталонная тестовая программа
 blue-ribbon ~ программа, написанная без ошибок
 branching ~ разветвленная программа
 brittle ~ 1) непереносимая программа 2) машинно-зависимая программа

program

calling ~ вызывающая программа
 channel ~ каналная программа
 checking ~ программа проверки
 command control ~ командный процессор
 computer ~ программа для ЭВМ
 consulting ~ 1) программа-консультант 2) экспертная система
 control ~ управляющая программа
 conversational ~ диалоговая программа
 copy-protected ~ программа, защищенная от копирования
 data access ~ программа доступа к данным
 data-verify ~ программа проверки правильности исходных данных
 debugging ~ программа отладки
 despooling ~ программа буферизации
 diagnostic ~ программа диагностики
 draw ~ программа подготовки штриховых иллюстраций
 editor ~ программа редактирования
 example ~ пример программы
 executable ~ выполняемая программа
 execute only ~ программа без исходных текстов
 executive ~ управляющая программа
 externally stored ~ программа, которая хранится во внешней памяти
 foreground ~ приоритетная программа
 gap filling ~ фоновая программа
 I/O limited ~ программа со скоростью, ограниченной устройствами ввода-вывода
 in-line ~ линейная программа
 internally stored ~ программа, которая хранится во внутренней памяти

program

interpretive ~ интерпретатор
 kernel ~s базовые программы
 learning ~ самообучаемая программа
 library ~ библиотечная программа
 linear ~ линейная программа
 macro generator ~ макрогенератор
 macroassembly ~ программа на языке макроассемблера
 main ~ головная программа
 menu-driven ~ программа, управляемая с помощью меню
 message processing ~ программа обработки сообщений
 monitor ~ 1) управляющая программа 2) монитор
 monitoring ~ мониторинг
 object ~ 1) объектная программа 2) выходная программа
 one-pass ~ однопроходная программа
 overlay ~ программа с перекрытием
 page layout ~ программа верстки полос
 paint ~ программа подготовки иллюстраций
 paintbrush ~ программа рисования
 peripheral-bound ~ программа, быстроедействие которой ограничено быстрымдействием внешних устройств
 preemptible ~ вытесняемая программа
 preemptive ~ вытесняющая программа
 problem ~ прикладная программа
 processing ~ программа обработки
 processor ~ программа процессора
 protected ~ защищенная программа
 re-entrant ~ повторно входящая программа
 reenterable ~ реентерабельная программа
 relocatable ~ перемещаемая программа

program

reusable ~ программа, используемая повторно
 sample ~ пример программы
 self-documenting ~ самодокументирующаяся программа
 service ~ программа обслуживания
 shareware ~ условно бесплатная программа
 shell ~ программная оболочка
 single-threaded ~ последовательная программа
 skeleton ~ программа-заготовка
 snapshot ~ программа «фотографирования»
 source ~ исходная программа
 steering ~ управляющая программа
 stored ~ хранимая программа
 supervisory ~ супервизорная программа
 support ~ обслуживающая программа
 target ~ 1) объектная программа 2) выходная программа
 test ~ тестовая программа
 total-load ~ автономная программа
 trace ~ программа трассировки
 trace-interpretive ~ программа «прокрутки»
 troubleshooting ~ диагностическая программа
 unsupported ~ программа, не поддерживаемая разработчиком
 updated ~ модернизированная программа
 utility ~ утилита

program-driven программно-управляемый

programmable программируемый

programmed программируемый

programmer 1) программист 2) программатор □ analyst ~ системный программист

application ~ прикладной программист

applications ~ прикладной программист

chief ~ главный программист

original ~ автор программы

problem ~ прикладной программист

PROM ~ преграмматор, ППЗУ

programmer

software ~ разработчик программного обеспечения

system ~ системный программист

systems ~ системный программист

programming программирование

action-driven ~ программирование, управляемое событиями

application ~ прикладное программирование

automatic ~ автоматическое программирование

concurrent ~ параллельное программирование

conversational ~ программирование в диалоговом режиме

data-driven ~ программирование, управляемое данными

direct ~ программирование на машинном языке

discrete ~ дискретное программирование

dynamic ~ динамическое программирование

egoless ~ безличное программирование

encapsulated ~ модульное программирование

end-user ~ средства программирования

event-driven ~ программирование, управляемое событиями

iconic ~ программирование в графических символах

imperative ~ императивное программирование

incremental ~ пошаговое программирование

integer ~ 1) целочисленное программирование 2) дискретное программирование

linear ~ линейное программирование

logic ~ логическое программирование

logical ~ логическое программирование

mathematical ~ математическое программирование

minimum access ~ преграммирование с минимальной задержкой

minimum delay ~ программирование

рование с минимальной задержкой

programming

modular ~ модульное программирование

multiple ~ параллельное программирование

object-oriented ~ объектно-ориентированное программирование

on-line ~ программирование в диалоговом режиме

optimum ~ оптимальное программирование

procedural ~ процедурное программирование

procedure-oriented ~ процедурно-ориентированное программирование

relational ~ недетерминированное программирование

relative ~ программирование в относительных адресах

rule-based ~ продукционное программирование

rule-oriented ~ логическое программирование

serial ~ последовательное программирование

structured ~ структурное программирование

system ~ системное программирование

systems ~ системное программирование

progress прогресс □ in ~ по коду

progressive 1) возрастающий 2) прогрессивный □ ~ly последовательно

prohibit запрещать

prohibition запрет

project проект

projection 1) проектирование 2) проекция

Prolog Пролог

prolong продлевать

prolongation продление

PROM программируемое постоянное запоминающее устройство

erasable ~ стираемое программируемое постоянное запоминающее устройство

promote содействовать

promotion содействие

prompt 1) приглашение 2) подсказка 3) подсказывать □ ~ for запрашивать

prompter метка-заполнитель

proof 1) доказательство 2) проверка

absolute ~ определенное доказательство

correctness ~ доказательство правильности

program correctness ~ доказательство правильности программы

~ of termination доказательство конечности

~ of total correctness доказательство общей правильности

propagate распространять

propagation распространение

behavioral ~ распространение ошибок при функциональном моделировании

error ~ распространение ошибки

probability ~ распространение вероятности

proper надлежащий □ ~ly должным образом

property свойство

closure properties свойства замыкания

prefix ~ префиксное свойство

proportion пропорция

proportional пропорциональный

proposition 1) высказывание 2) суждение 3) предложение

compound ~ составное высказывание

false ~ ложное высказывание

simple ~ простое высказывание

true ~ истинное высказывание

protect защищать

erase ~ защита от стирания

fetch ~ защита от несанкционированной выборки

protection защита

boundary ~ 1) защита памяти

2) защита границ

copy ~ защита от копирования

data ~ защита данных

diskette ~ защита дискеты

error ~ защита от ошибок

fetch ~ защита от несанкционированного доступа

protection

file ~ защита файла
 memory ~ защита памяти
 noise ~ помехозащищенность
 password ~ защита с паролем
 privacy ~ защита секретности
 read ~ защита от чтения
 storage ~ защита памяти
 write ~ защита от записи
 protective предохранительный
 protocol протокол
 application ~ протокол прикладной программы
 basic block ~ протокол базовых блоков
 bridging ~ протокол превращения данных в сетях
 bus ~ протокол шины
 byte stream ~ протокол потока байтов
 data link control ~ протокол управления каналом передачи данных
 data link ~ каналный протокол
 data presentation ~ протокол уровня подачи данных
 drafting ~ протокол «армейский призыв»
 file transfer ~ протокол передачи файлов
 handshaking ~ протокол подтверждения связи
 high-level ~ протокол высокого уровня
 internet ~ протокол межсетевое взаимодействие
 line ~ протокол линии связи
 locking ~ блокировочный протокол
 network independent file transfer ~ независимый от сети протокол передачи файлов
 network ~ сетевой протокол
 peer-to-peer ~s протоколы взаимодействия между элементами сети
 physical layer ~ физический протокол
 physical ~ физический протокол
 presentation ~ протокол представления данных
 session ~ протокол сеанса связи

protocol

transport ~ транспортный протокол
 prototype 1) прототип 2) макет
 function ~ описание внешней функции
 macro ~ 1) образец макрокоманды 2) макроопределение
 prototyping макетирование
 rapid ~ быстрое макетирование
 software ~ 1) преграммное моделирование 2) создание опытного образца программного обеспечения
 prove 1) доказывать 2) оказываться
 proven доказанный
 provide обеспечивать □ ~ for предусматривать; ~ with обеспечивать
 proving доказательство
 program ~ доказательство правильности программ
 resolution theorem ~ доказательство теорем методом резолюции
 theorem ~ доказательство теорем
 provision условие
 pruning 1) сокращающая эвристика 2) подрезка
 pseudo-псевдо-
 pseudo-variable псевдопеременная
 pseudocode 1) псевдокод 2) псевдоязык
 pseudodirective псевдодиректива
 pseudolanguage псевдоязык
 pseudooperation псевдооперация
 pseudorandom псевдослучайный
 PSPACE-complete 1) класс полиномиально-пространственных задач 2) класс пространственно-сложных задач
 PSW 1) слово состояния процессора 2) слово состояния программы
 psychology психология
 computational ~ вычислительная психология
 PTIME полиномиальное время
 public 1) общий 2) экспортируемый
 publication 1) публикация 2) издание

publish 1) издавать 2) публиковать

publishing издание

alternative ~ малотиражное издание

computer-aided ~ издание с использованием компьютера

desktop ~ настольный издательский комплекс

document ~ 1) печать документов 2) акцидентная печать

in-house ~ внутрифирменное издание

mainframe ~ издательские системы на больших машинах

on-demand ~ заказное издание

print ~ типографское издание

pull выталкивать

pulse импульс

clock ~ синхронизирующий сигнал

digital ~ цифровой импульс

punch 1) перфоратор 2) пробивка

gang ~ дублирующий перфоратор

off ~ неправильная пробивка

paper tape ~ ленточный перфоратор

paper tape ~ ленточный перфоратор

purge чистить

purification 1) чистка 2) исправление ошибок

purify очищать

purple лиловый

purpose цель

push 1) толчок 2) нажимать 3) толкать 4) помещать на стек

push-down магазинного типа

push-up обратного магазинного типа

put 1) помещать 2) выводить □ ~ away убирать; ~ off откладывать; ~ on paper переносить на бумагу

pyramid пирамида

Q

q-ary 1) q-арный 2) q-значный

q-valued 1) q-арный 2) q-значный

QBE запрос по образцу

QISAM индексно-последовательный метод доступа с очередями

QSAM последовательный метод доступа с очередями

QTAM телекоммуникационный метод доступа с очередями

quadrangle четырехугольник

quadratic 1) квадратичный 2) квадратный

quadrature 1) квадратура 2) сдвиг на 90 градусов

quadrupling умножение на четыре

quadtree дерево квадрантов

qualification 1) квалификация 2) уточнение

name ~ классификация по имени

qualified квалифицированный

qualifier 1) уточнитель 2) спецификатор

command ~ 1) ключ команды 2) управляющий параметр команды

file ~ 1) ключ файла 2) управляющий параметр файла

parameter ~ ключ параметров

qualitative качественный

quality качество

print ~ качество печати

printing ~ качество печати

typeset ~ полиграфическое качество

quantifier квантор

existential ~ квантор существования

universal ~ квантор всеобщности

quantify определять количество

quantity 1) количество 2) величина

digital ~ цифровая величина

fixed-point ~ величина с фиксированной запятой

floating-point ~ величина с плавающей запятой

quantity

subscript ~ индексная величина

quantization квантование

space ~ пространственная дискретизация изображения

quantizer квантизатор

quantum 1) квант 2) шаг квантования

quarter четверть

quasi- квази-

quasi-random квазистучайный

quasiabstract квазиреферат

quasirelational квазиреляционный

quaternary четырехзначный

query запрос

ad hoc ~ незапланированный запрос

date-base ~ запрос к базе данных

interactive ~ интерактивный запрос

prompting ~ запрос с подсказкой

~ by example запрос по образцу

quest поиск

question 1) вопрос 2) запрос 3) опрашивать 4) спрашивать □ in

~ рассматриваемый

questioner запрашивающий узел

questionnaire анкета

queue 1) очередь 2) магазин 3) магазинный список

background ~ очередь фоновых задач

device ~ очередь запросов к устройству

feedback ~ очередь с обратной связью

FIFO ~ обычная очередь

input ~ очередь заданий

job ~ очередь заданий

LIFO ~ 1) магазин 2) стек

output ~ очередь вывода

print ~ очередь на печать

priority ~ очередь по приоритету

process ~ очередь на обработку

sequential ~ простая очередь

task ~ очередь задачи

zero capacity ~ очередь нулевой вместимости

queuing организация очереди

queuing

message ~ организация очереди сообщений

quick быстрый

quiesce 1) прекращение 2) «замораживать»

quiescent статический

quinary двоично-пятеричный

quintuple 1) пятерка элементов 2) умножать на пять

quirk выверт

quit выходить из

quite 1) вполне 2) весьма

quitting выход

quote квота

disk ~ дисковая квота

quotation-marks кавычки

quote кавычка

back ~ обратная блокировка

functional ~ функциональная блокировка

quotient частное

quoting экранирование

R

race гоки

racing шаговая прокрутка

rack 1) стояк 2) стенд 3) блок

radian радиан

radical 1) коренной 2) радикал

radicant подкоренное выражение

radius радиус

Radius ~ радиус Хемминга

radix основание системы счисления

base ~ основание

floating-point ~ основа с плавающей запятой

raise 1) подъем 2) повышение 3) поднимать

RAM 1) оперативное запоминающее устройство 2) запоминающее устройство с произвольной выборкой 3) псевдодиск

cache-tag ~ ОЗУ тегов кэш-памяти

refresh ~ видеопамять

shadow ~ дублирующее запоминающее устройство

static ~ статическое запоми-

нающее устройство с произвольной выборкой

RAM

video ~ видеопамять

random 1) случайный 2) произвольный

random-access с произвольным доступом

randomizing 1) перемешивание 2) хеширование

randomization 1) рандомизация 2) перемешивание

randomizing хеширование

randomness 1) случайность 2) произвольность

range 1) диапазон 2) область 3) шкала 4) размах 5) простирается

discrete ~ дискретный диапазон

error ~ диапазон ошибок

high-scan ~ сканеры высокого разрешения

interquartile ~ вероятное отклонение

~ of definition область определения

size ~ диапазон кеглей набора

tolerance ~ область допустимых значений

range-checking проверка размерностей

rank 1) разряд 2) rang 3) номер уровня

rank-order упорядоченный

ranked упорядоченный

ranker программный модуль упорядочения

ranking упорядочение

rapid быстрый

rapidly скорость

rare редкий

raster растр

rasterization растеризация

catch периферийный регистр защелка

rate 1) скорость 2) степень 3) коэффициент

arrival ~ частота поступления

average transformation ~ средняя скорость передачи информации

baud ~ скорость передачи в бодах

bit ~ скорость передачи в битах

rate

bit signalling ~ скорость передачи битов данных

clock ~ тактовая частота

data ~ скорость передачи данных

data transfer ~ скорость передачи данных

date word signalling ~ скорость передачи слов

digitel signal symbol signalling ~ скорость передачи символов цифрового сигнала данных

effective date transfer ~ эффективная скорость передачи данных

effective symbol signalling ~ эффективная скорость передачи символов данных

error ~ 1) частота ошибок 2) коэффициент ошибок

hit ~ 1) коэффициент эффективности 2) коэффициент совпадения

modulation ~ скорость модуляции

paging ~ интенсивность страничного обмена

~ of a code скорость передачи кода

raw data ~ максимальная скорость передачи данных

read ~ скорость чтения

refresh ~ частота обновления

resend ~ скорость повтора

retry ~ частота повторных передач

transfer ~ скорость передачи

transmission ~ скорость передачи

rated номинальный

rather довольно

ratio 1) соотношение 2) коэффициент

aspect ~ 1) коэффициент сжатия 2) разрешающая способность

downtime ~ коэффициент простоя

file activity ~ интенсивность воздействия на файл

hit ~ коэффициент нахождения данных в кэш-памяти

mark-space ~ 1) коэффициент заполнения 2) отношение длин

тельности разноименных им-
 пульсов
 ratio
 retrieval efficiency ~ коэффи-
 циент эффективности поиска
 rational рациональный
 raw сырой
 ray луч
 razor бритва
 Occam ~ «бритва Оккама»
 re-boot перезагружать
 reach достигать
 reachability достижимость
 react реагировать
 reaction 1) реакция 2) отклик
 default ~ реакция по умолча-
 нию
 read 1) считывание 2) читать 3)
 считывать □ ~ out выводить
 информацию из внутренней памя-
 ти
 backward ~ чтение в обратном
 порядке
 check ~ контрольное считы-
 вание
 concurrent ~ параллельное
 чтение
 destructive ~ считывание с
 разрушением информации
 exclusive ~ монопольное чте-
 ние
 nondestructive ~ считывание
 без разрушения
 regenerative ~ регенеративное
 считывание
 scatter ~ считывание разброс
 read-in ввод
 read-only с защитой от записи
 read-out считывание
 destructive ~ считывание с
 разрушением информации
 readable 1) читаемый 2) удобный
 для чтения
 readdressing переадресация
 reader 1) считывающее устрой-
 ство 2) программа чтения
 background ~ программа ввода
 фоновых заданий
 badge ~ 1) считыватель жето-
 нов 2) устройство чтения кар-
 точек
 data terminal ~ устройство
 ввода цифровых данных
 document ~ устройство считы-
 вания документов

reader

paper-tape ~ устройство чте-
 ния с перфоленги
 proof ~ корректор
 readiness готовность
 reading чтение
 backward ~ чтение в обратном
 порядке
 check ~ контрольное чтение
 concurrent ~ параллельное
 чтение
 consecutive ~ последовательное
 чтение
 demand ~ считывание по за-
 просу
 destructive ~ чтение данных с
 разрушением
 exclusive ~ монопольное чте-
 ние
 nondestructive ~ чтение дан-
 ных без разрушения
 optical mark ~ оптическое чи-
 тывание меток
 readout 1) вывод 2) считывание
 3) отчет
 non-destructive ~ считывание
 без разрушения информации
 ready готовый □ drive not ~ ус-
 тройство не готово; ~ condition
 состояние готовности; ~ for гото-
 вый к
 real 1) реальный 2) настоящий
 3) вещественный 4) вещественное
 число □ ~s вещественные числа
 real-time в реальном времени
 real-world 1) реальный 2) прак-
 тический
 realize осуществлять
 realm область
 temporary ~ временная область
 reappear появляться вновь
 rear тыльный
 reason причина □ for this ~ по
 этой причине
 reasonable 1) присмлемый 2) ра-
 зумный
 reasoning 1) доказательство 2)
 вывод
 bottom-up ~ индуктивный вы-
 вод
 enumerative ~ доказательство
 методом перебора вариантов
 monotonic ~ монотонный вы-
 вод

reasoning

- nonmonotonic ~ немонотонный
вывод
reassemble перетранслировать
reassign переприсваивать
reboot 1) перезапуск 2) перезагружать
rebuild восстанавливать
recalculation пересчет
recall выбирать
recast приводить
receipt 1) получение 2) прием
receive 1) получать 2) принимать
receiver 1) приемник 2) трубка
reception восприятие
recipe системный набор программатора
recipient получатель
message ~ получатель сообщения
reciprocal обратная величина
reciprocate обмениваться
reckon полагать
reclaimer модуль восстановления
memory ~ модуль восстановления памяти
reclaiming обновление
reclamation повторный запрос
page ~ повторный запрос страницы
recoding восстановление кода команды
recognition распознавание
character ~ распознавание символов
magnetic-ink character ~ распознавание магнитных знаков
optical character ~ оптическое распознавание знаков
pattern ~ распознавание образов
structural pattern ~ структурное распознавание образов
recognize 1) определять 2) распознавать
recombination рекомбинация
recommend рекомендовать
recommendation рекомендация
recompilation перекомпиляция
recompile перекомпилировать
recompute пересчитывать
reconfiguration изменение конфигурации
reconstitute 1) реконструировать 2) перестраивать

- reconstruct 1) реконструировать 2) восстанавливать
reconstruction реконструкция
reconstructive восстановительный
reconversion обратное преобразование
recopy переписывать
record 1) запись 2) записывать
activation ~ запись активации
active ~ активная запись
addition ~ добавляемая запись
allocation ~ закреплённая запись
amendment ~ 1) корректурная запись 2) запись файла изменений
anchor ~ опорная запись
blank ~ пустая запись
blocked ~ заблокированная запись
chained ~ цепная запись
change ~ запись файла изменений
checkpoint ~ запись контрольной точки
control ~ контрольная запись
current ~ текущая запись
data ~ запись данных
dead ~ неиспользуемая запись
dummy ~ фиктивная запись
duplicate ~ дублирующая запись
fixed-length ~ запись фиксированной длины
formatted ~ форматная запись
headed ~ заглавная запись
history ~ ретроспективная запись
home ~ начальная запись
incident ~ случайная запись
logical ~ логическая запись
master ~ главная запись
multiuser ~ запись, формируемая рядом пользователей
overflow ~ запись переполнения
parent ~ родительская запись
physical ~ физическая запись
primary ~ первичная запись
~ of keystrokes последовательность клавиш
root ~ корневая запись
semifixed ~ запись ограниченной длины

record

sorted ~s отсортированные записи

source ~ исходная запись

space ~ разделяющая запись

structured ~ переменная типа «структура»

summary ~ итоговая запись

target ~ целевая запись

total ~ итоговая запись

trailer ~ заключительная запись

transaction ~ управляющая запись

undefined-length ~ запись неопределенной длины

unformatted ~ неформатная запись

unit ~ единичная запись

variable-length ~ запись переменной длины

variant ~ вариативная запись

recorder записывающее устройство

cassette-type ~ кассетный магнитофон

recording 1) запись 2) записывание

double density ~ 1) запись с удвоенной плотностью 2) модифицированная частотная модуляция

group code ~ запись с использованием группового кодирования

horizontal ~ горизонтальная запись

vertical ~ 1) перпендикулярная запись 2) вертикальная запись

zoned ~ зонный способ записи

recover восстанавливать

recoverability восстанавливаемость

recoverable восстанавливаемый

recovery 1) восстановление 2) обновление

clock ~ восстановление синхронизации

data ~ восстановление данных

database ~ восстановление баз данных

error ~ 1) исправление ошибок 2) восстановление при ошибках

failure ~ восстановление после отказа

recovery

fallback ~ аварийное восстановление

file ~ восстановление файла

power-fail ~ восстановление при исчезновении питающего напряжения

rectangle прямоугольник

bounding ~ рабочий прямоугольный

rectangular прямоугольный

recticle место

font ~ знакместо

recur происходить вновь

recurrence рекуррентное соглашение

linear ~ линейное рекуррентное соглашение

recursion рекурсия

tail ~ концевая рекурсия

recursive рекурсивный

recursiveness рекурсивность

general ~ общая рекурсивность

recycle повторный цикл

red красный

redaction редактирование ходных делных

redeclaration 1) переопределение 2) переадресация

redefine переопределять

redefinition переопределение

redesign перестраивать

redirect перенаправлять

redirection изменение направления

~ of a program изменение кода программы

redisplay 1) показывать заново 2) восстановить изображение

redo переделывать

reduco 1) уменьшать 2) превращать

reduction 1) уменьшение 2) упрощение 3) предварительная обработка 4) редукция

beta-~ бета-редукция

data ~ сжатие данных

rowwise ~ нострочное сжатие

redundancy 1) избыточность 2) резервирование

active ~ активная избыточность

code ~ избыточность кода

computation ~ избыточность вычислений

data ~ избыточность данных

redundancy

functional ~ функциональная избыточность
 logical data ~ избыточность логических данных
 message ~ избыточность сообщения
 network ~ избыточность сети
 software ~ избыточность программы
 system ~ избыточность системы
 time ~ временная избыточность
 voted ~ изоритмическая избыточность

redundant избыточный

reel 1) катушка 2) бобина
 reenable заново позволять
 reenter 1) вводить заново 2) проходить заново
 reenterability 1) реентерабельность 2) повторное использование
 reenterable 1) реентерабельный 2) повторно используемый
 reenterant реентерабельный
 reentrance 1) повторное вхождение 2) повторное использование
 reentrancy повторный вход
 reevaluate высчитывать заново
 refer 1) ссылаться 2) направлять
 □ ~ to ссылаться на
 reference ссылка □ with ~ to по отношению к
 ambiguous ~ неоднозначная ссылка
 authorized ~ санкционированное обращение
 backward ~ ссылка назад
 circular ~ циклическая зависимость
 dangling ~ повисшая ссылка
 downward ~ ссылка вниз
 external ~ внешняя ссылка
 file ~ 1) имя файла 2) обращение к файлу
 forward ~ ссылка вперед
 intermodular ~ 1) внешняя ссылка 2) межмодульная ссылка
 internal ~ внутренняя ссылка
 intersegment ~ межсегментная ссылка
 nonmemory ~ не требующий обращения к памяти
 upward ~ ссылка вверх

reference

weak external ~ слабая внешняя ссылка
 refill 1) перезагрузка 2) пополнить
 refinement уточнение
 incremental ~ пошаговое уточнение
 stepwise ~ 1) пошаговое уточнение 2) поэтапное усовершенствование
 reflection 1) отражение 2) помеха при несогласованности
 reflexive рефлексивный
 reform преобразовывать
 reformat переформатировать
 reformatting переформатирование
 reformulation переформулирование
 problem ~ преобразование постановки задачи
 refresh 1) регенерация 2) регенерировать 3) восстанавливать
 screen ~ восстановление изображения
 refreshment подкрепление
 refusal отказ
 absolute ~ решительный отказ
 refutation 1) опровержение 2) отрицание 3) противоречие
 regarding в отношении
 regardless of независимо от
 regenerate регенерировать
 regeneration 1) восстановление 2) перезапись
 image ~ восстановление изображения
 signal ~ регенерация сигнала
 regenerative регенеративный
 regime режим
 forced ~ вынужденный режим
 region 1) область 2) зона
 background ~ фоновая область
 conditional critical ~ критический участок с условным управлением
 critical ~ критическая область
 edit ~ область редактирования
 foreground ~ приоритетная область
 noncacheable ~ область с запретом отображения в кэше
 overlay ~ оверлейная зона
 scrolling ~ область прокрутки
 virtual ~ виртуальная зона

regionalization разбивка на области
register 1) регистр 2) регистрировать

accumulator ~ 1) сумматор 2) накапливающий регистр
activity ~ регистр активности
address ~ адресный регистр
base ~ базовый регистр
base-bound ~ регистр защиты памяти
base-limit ~ регистр защиты памяти
block table origin ~ регистр начального адреса таблицы блоков
bound ~ ограничительный регистр
boundary ~ регистр границы
bounds ~s регистры защиты памяти
breakpoint ~ регистр прерывания
buffer ~ буферный регистр
circulating ~ сдвиговый регистр
current address ~ счетчик команд
current instruction ~ регистр команды
data-limit ~ регистр защиты памяти
datum-limit ~ регистр защиты памяти
doorbell ~ сигнальный регистр
E- ~ 1) регистр расширения 2) регистр младших разрядов 3) регистр старших разрядов
extension ~ регистр расширения
index ~ индексный регистр
indexed ~ индексный регистр
instruction counting ~ регистр команд
instruction ~ регистр команды
look-aside ~s ассоциативная таблица
memory data ~ информационный регистр памяти
octal ~ восьмиразрядный регистр
op ~ регистр кода операции
operation ~ регистр операции
ordar ~ регистр команд

register

pattern ~ регистр выбора конфигурации
pipalining ~ регистр младших разрядов
shift ~ сдвиговый регистр
source ~ 1) регистр операнда 2) регистр-источник
stepping ~ сдвиговый регистр
time-access ~ регистр квординации доступа
registered 1) с буферным регистром 2) зарегистрированный
registration 1) регистрация 2) запись
digital signal ~ регистрация цифрового сигнала данных
regression 1) регрессия 2) регрессионный
regular регулярный
regulate регулировать
regulation 1) регулирование 2) упорядочение
reinitialize инициализировать заново
reinstall переустанавливать
reiterate повторять
reject 1) отказ 2) отвергать
rejection 1) отказ 2) отклонение запроса 3) подавление
rejuvenation реконструкция
software ~ реконструкция программного обеспечения
relate относиться
relation отношение \square in ~ to что касается
asymmetric ~ асимметричное отношение
binary ~ бинарное отношение
congruence ~ отношение конгруэнтности
coset ~ отношение смежности
direct ~ прямое отношение
equivalence ~ отношение эквивалентности
external ~s внешние связи
irreflexive ~ антирефлексивное отношение
one-to-many ~ отношение «один-ко-многим»
one-to-one ~ взаимно-однозначное отношение
ordering ~ отношение порядка
recursive ~ рекурсивное отношение

relation

reflexive ~ рефлексивное отношение
 symmetric ~ симметричное отношение
 transitive ~ транзитивное отношение

relational 1) реляционный 2) относителный

relationship 1) взаимоотношение 2) взаимосвязь

entity ~ связь сущностей

relative относительный

relator знак отношения

relaxation релаксация

relay 1) реле 2) ретранслятор

relaying транслирующий

release 1) выпуск 2) версия 3) освобождение 4) разрыв связи 5) выпускать 6) освобождать

relevant существенный

reliability надежность

software ~ надежность программного обеспечения

reliable надежный

relink компоновать повторно

relinquish освобождать

reloading перезагрузка

relocatable 1) перемещаемый 2) настраиваемый

relocate 1) перемещать 2) настраивать

relocation 1) настройка 2) перераспределение

address ~ настройка адресов

dynamic ~ динамическая настройка

relocator средство перемещения

remain оставаться

remainder остаток

remapping 1) обратное преобразование адресов 2) перестройка

карты памяти изображения

remark комментарий

remedy средство

remember помнить

remote дистанционный

removable перемещаемый

removal удаление

back-face ~ удаление невидимых поверхностей

code ~ удаление кода

hidden-line ~ удаление невидимых линий

removal

hidden-surface ~ удаление невидимых поверхностей
 least frequently used ~ удаление редко используемых
 least recently used ~ вытеснение по давности

remove удалять

rename переименовывать

rendezvous взаимодействие между параллельными процессами

rendition соответствие

renew возобновлять

renewal возобновление

reorder переупорядочивать

reorientation переориентация

repaginate разделять на страницы заново

repair 1) ремонт 2) ремонтировать

repairable устранимый

repeat повторять

repeated неоднократный □ ~ly неоднократно

repertoire набор

instruction ~ система команд

repitition повторение

replace замещать

replaceable перемещаемый

replacement замена

careful ~ постепенная замена

report 1) отчет 2) сообщение 3) представление данных

annual ~ годовой отчет

draft ~ предварительное сообщение

interim ~ промежуточный отчет

postmortem ~ заключительный отчет

progress ~ промежуточный отчет

status ~ информация о состоянии

reporter генератор отчетов

repositioning перерасмещение

represent представлять

representable представимый

representation 1) представление 2) способ задания функций

analog ~ аналоговое представление

array ~ представление в виде массива

representation

binary coded ~ двоичное представление
 binary-coded decimal ~ двоично-кодированная десятичная система обозначений
 binary-tree ~ представление в виде двоичного дерева
 character ~ представление символов
 data ~ представление данных
 declarative ~ декларативное представление
 digital ~ цифровое представление
 external ~ внешнее представление
 fixed-point ~ изображение чисел с фиксированной запятой
 floating-point ~ изображение чисел с плавающей запятой
 hardware ~ аппаратная реализация
 incremental ~ представление в приращениях
 internal ~ внутреннее представление
 knowledge ~ представление знаний
 list ~ представление в виде списка
 number ~ представление чисел
 numeric ~ числовое изображение
 positional ~ позиционное изображение
 procedural ~ процедурное представление
 regular ~ регулярное представление
 signed-magnitude ~ представление в виде величины со знаком
 slant and tilt ~ представление углами поворота
 sweep ~ «заметание»
 unpacked decimal ~ непакетный формат
 wire frame ~ 1) каркасное представление 2) контурное представление

representative 1) представительный 2) представитель

representing представление

representing

~ a maze представление лабиринта

~ sets представление множеств

repress подавлять

reproduco воспроизводить

reproduction воспроизведение

desktop ~ настольное репродуктивное

reprogram перепрограммировать

reprogramming перепрограммирование

request 1) запрос 2) запрашивать

aspect ~ аспектный запрос

binary ~ бинарный запрос

cancel ~ запрос отмены задания

conjunctive ~ конъюнктивный запрос

database ~ запрос к базе данных

elementary ~ элементарный запрос

input ~ запрос на ввод

interrupt ~ запрос на прерывание

lock ~ запрос на блокировку

master ~ запрос главного абонента

multiaspect ~ сложный запрос

one-aspect ~ одноаспектный запрос

paging ~ страничный запрос

pending ~ отложенный запрос

permanent ~ перманентный запрос

retrieval ~ поисковый запрос

simple ~ простой запрос

truth ~ истинностный запрос

verbal ~ устный запрос

requester заказчик

bus ~ абонент линии

request 1) повторная очередь 2)

поворачивать в очередь

require требовать □ ~d 1) требуемый 2) обязательный

requirement требование

communication ~s требуемый

объем обмена информацией

memory ~s требуемая память

storage ~s потребности в памяти

reraise распространить

rerun перезапуск

rescanning повторный поиск

reschedule переупорядочивать
 очередь
 rescheduling перепланирование
 rescue спасать
 research 1) исследовательский 2) исследование
 operational ~ исследование операций
 operations ~ исследование операций
 research and development научно-исследовательский
 resemblance сходство
 resemble походить на
 resend 1) возврат 2) пересылать
 resequencer модуль планирования выполнения команд программы
 reserve 1) резерв 2) захватить резерв □ ~ d зарезервированный
 reset 1) возврат в исходное состояние 2) повторное установление связи 3) сброс 4) переустанавливать
 cycle ~ восстановление цикла
 resetting переустановка
 residence присутствие
 resident 1) резидентный 2) резидент
 executive ~ резидент операционной системы
 operating system ~ резидент операционной системы
 supervisor ~ резидент операционной системы
 residual остаточный
 residue остаток
 resistance сопротивление
 resistant устойчивый
 resistivity удельное сопротивление
 resize изменять размер
 resizing изменение размера
 resolution 1) разрешающая способность 2) резолюция
 conflict ~ разрешение противоречий
 contradiction ~ восстановление соответствия
 high ~ высокая разрешающая способность
 low ~ низкая разрешающая способность
 resolver решающее устройство
 conflict ~ арбитр
 resource ресурс

resource
 critical ~ 1) критический ресурс 2) дефицитный ресурс
 dedicated ~ выделенный ресурс
 nonpreemptible ~ неперераспределяемый ресурс
 preemptible ~ s оперативно перераспределяемые ресурсы
 reusable ~ многократно используемый ресурс
 shareable ~ общий ресурс
 shared ~ распределяемый ресурс
 respective соответственный
 respondent реагирующий узел
 responder станция-ответчик сети
 response реакция
 deductive ~ дедуктивный вывод
 restart 1) повторный запуск 2) перезапускать
 checkpoint ~ перезапуск с контрольной точки
 cold ~ 1) холодный перезапуск 2) пыльный перезапуск
 power-on ~ повторный запуск при включении питания
 warm ~ перезапуск из памяти
 restoration восстановление
 restore 1) восстановление 2) восстанавливать
 carriage ~ возврат каретки
 restorer восстановитель
 restrict ограничивать
 restriction 1) ограничение 2) сужение
 access ~ ограничение доступа
 result 1) результат 2) преисходить □ ~ from следовать из; ~ in приводить к
 function ~ результат функции
 resulting результирующий
 resume 1) возобновлять 2) продолжать
 resynchronization восстановление синхронизации
 retail розничный
 retain сохранять
 retarget перенастраивать
 retargeting переориентация
 retention членство
 fixed ~ фиксированное членство

retention

mandatory ~ обязательное
членство
optional ~ необязательное
членство

retiming восстановление синхронизации

retransmission повторная передача
□ positive acknowledgement
and ~ подтверждение приема с
повторной передачей

retrieval 1) поиск 2) выборка □
information storage and ~ хранение
и поиск информации

block ~ поиск и считывание
блока

date ~ выборка данных

full text ~ поиск по всему тексту

information ~ информационный
поиск

multiple-key ~ выборка по нескольким
ключам

ordered ~ упорядоченный поиск

retrieve отыскивать

retry 1) повторная попытка 2)
повторить попытку

return 1) возврат 2) выдача результата
3) возвращать 4) возвращаться

carriage ~ возврат каретки

page ~ возврат страниц

retyping повторный ввод

reusable многократно используемый

reuse многократное использование

reveal обнаруживать

reversal реперсирование

reverse 1) обратный 2) противоположный

revert возвращаться (в прежнее
состояние)

review обзор

design ~ обсуждение проекта

revision проверка

text ~ редактирование текста

rewind 1) перематка 2) перематывать
к началу

rework доработка

rewrite переписывать

ribbon красящая лента

right 1) правый 2) правильный
3) право

access ~ право доступа

right

flush ~ выровненный правый
right associative правоассоциативный

right-justify выравнивание по
правому краю

rightmost крайний справа

rigid жесткий

rigidness жесткость

rim 1) край 2) ободок

ring кольцо

commutative ~ коммутативное
кольцо

empty slot ~ кольцо с пустыми
сегментами

token ~ 1) эстафетное кольцо
2) эстафетная кольцевая сеть

3) сеть с передачей маркера

token-~ сеть с кольцевой топологией
и маркерным доступом

write ~ кольцо разрешения записи

write-enable ~ кольцо разрешения
записи

write-permit ~ кольцо разрешения
записи

ringdown вызов звонком

rise 1) увеличение 2) повышение
3) подниматься 4) увеличиваться

riser надстрочный элемент

risk 1) риск 2) рисковать

risky рискованный

roam просмотр

robot робот

robotics робототехника

robust устойчивый

robustness 1) ошибкоустойчивость
2) робастность

rod стержень

roll 1) рулон 2) прокручивать 3)
свертывать

roll-in 1) загрузка 2) подкачка в
оперативную память 3) вертикальная
прокрутка

roll-out 1) выгрузка 2) откачка из
оперативной памяти

roll-up сдвиг строк

rollback возврат

roller валик

ROM постоянное запоминающее
устройство

programmable ~ программируемое
постоянное запоминающее
устройство

ROMable пригодный для записи в ПЗУ

romware программное обеспечение постоянного хранения

room пространством

root 1) корень 2) внедрять

rotate 1) вращать 2) циклически

сдвигать

rotation 1) вращение 2) поворот

3) сканирование 4) периодический повтор □ ~s per minute

оборотов в минуту

rotational вращательный

rough 1) грубый 2) приближенный

round 1) круглый 2) вокруг 3)

округлять □ ~ down округлять в

меньшую сторону; ~ off округлять; ~ up округлять в большую

сторону

~ robin циклическое планирование

round-robin 1) карусельный 2)

циклический 3) карусельный метод

rounding округление

roundoff округление

route маршрут

router 1) программа прокладки

маршрута 2) мост-маршрутизатор

routine 1) процедура 2) подпрограмма

3) стандартная программа

archiving ~ процедура архивации

AST ~ программа реакции на асинхронное прерывание

auxiliary ~ вспомогательная программа

benchmark ~ программа вычисления параметров

bootstrap ~ программа самозагрузки

checking ~ процедура проверки

closed ~ замкнутая подпрограмма

compress ~ процедура сжатия

debugging ~ программа отладки

diagnostic ~ диагностическая подпрограмма

dump ~ стандартная программа разгрузки

error ~ подпрограмма обработки ошибок

routine

housekeeping ~ служебная программа

input ~ программа ввода

interrupt service ~ программа обработки прерывания

library maintenance ~ программа организации и обслуживания библиотеки

loading ~ программа загрузки

object ~ выходная программа

output ~ программа вывода

postmortem ~ 1) постпрограмма

2) программа обработки аварийного завершения

service ~ служебная программа

simulation ~ программа имитационного моделирования

software ~ системная программа

sound ~ звуковая процедура

SST ~ программа реакции на синхронное прерывание

steering ~ управляющая программа

stored ~ программа, хранимая в памяти

tape bootstrap ~ программа исходной загрузки с магнитной ленты

test ~ тестовая программа

trace ~ программа трассировки

transient ~ нерезидентная программа

troubleshooting ~ диагностическая программа

utility ~ служебная стандартная программа

routing 1) маршрутизация 2) трассировка

adaptive ~ адаптивная маршрутизация

centralized ~ централизованная маршрутизация

data ~ маршрутизация данных

directory ~ табличная маршрутизация

distributed ~ распределенная маршрутизация

fixed ~ фиксированная маршрутизация

hot potato ~ метод скорейшей передачи

isolated adaptive ~ локальная адаптивная маршрутизация

routing

message ~ маршрутизация сообщения
 row 1) ряд 2) строка
 row-major построчный
 row-ragged не выровненный по строкам
 rowwise 1) построчный 2) порядковый
 RPM оборотов в минуту
 RS управляющий символ «разделитель записей»
 RTC часы реального времени
 rub 1) трение 2) стирание 3) истирание 4) уничтожение 5) отмыть 6) тереть
 rubber резина
 ~ banding метод резиновой нити
 rubber-banding 1) стиб 2) метод резиновой нити
 ruin разрушать
 rule правило ~ as a ~ как правило; ~ out исключать
 ELSE ~ правило ELSE
 inference ~ правило вывода
 never wait ~ правило «никогда не ждать»
 production ~ правило вывода
 resolution ~ правило резолюции
 rewrite ~ правило подстановки
 ~ of inference правило вывода
 scope ~s правила видимости
 transformation ~ правило трансформации
 trapezoidal ~ правило трапеций
 value ~ правило нахождения значения
 visibility ~ правило видимости
 ruler линейка разметки
 tab ~ линейка разметки
 run 1) выполнение 2) проход 3) запуск 4) функционировать 5) запускать
 computer ~ 1) запуск программы 2) выполнение программы на ЭВМ
 dry ~ пробный прогон
 initial press ~ первый завод
 production ~ эксплуатация
 program ~ программное действие
 test ~ тестовый прогон

runaway выход из-под контроля
 rundown 1) закрытие 2) завершение
 running 1) выполняемый 2) выполнение
 before ~ перед выполнением
 parallel ~ параллельный процесс
 runtime 1) при выполнении 2) время выполнения
 rvalue значение переменной

S

safe 1) безопасный 2) надежный
 safety 1) безопасность 2) надежность
 salvager программа восстановления
 SAM последовательный метод доступа
 same одинаковый
 sample 1) выборка 2) образец 3) замер 4) опрашивать
 balanced ~ урновое взятие
 выборка
 biased ~ смещенная выборка
 multistage ~ многоступенчатая выборка
 random ~ случайная выборка
 representative ~ представительная выборка
 simple ~ простая выборка
 sampler дискретизатор
 sampling 1) выборка 2) взятие отсчета 3) дискретизация
 acceptance ~ выборочный контроль при приемке
 biased ~ смещенная выборка
 bulk ~ выборка из кучи
 cluster ~ групповая выборка
 crude ~ необработанная выборка
 optional ~ произвольная выборка
 random ~ случайная выборка
 sequential ~ последовательная выборка
 super-Nyquist ~ супервыборка Найквиста
 synchronous harmonic ~ выборка на частотах гармоник

sampling

two-stage ~ двухступенчатая
 выборка
 uniform ~ равномерная дискретизация
 sanction 1) разрешение 2) санкционировать
 sanitization очистка
 sanitizing очистка
 sanserif 1) рубленый шрифт 2) гротесковый шрифт
 satellite спутник
 satisfaction удовлетворение
 satisfactory удовлетворительный
 satisfiability выполнимость
 satisfy удовлетворять □ ~ing
 удовлетворительный
 saturation 1) насыщенность 2) насыщение
 save сохранять
 SBC одноплатный компьютер
 scalability модульное наращивание
 scalar 1) скалярный 2) скаляр
 scale 1) шкала 2) масштаб 3) системное счисление 4) масштабировать
 coordinate ~ координатная сетка
 gray ~ яркостная шкала
 image ~ масштаб изображения
 large- ~ крупномасштабный
 radix ~ позиционная система счисления
 scaler счетчик
 scaling 1) масштабированный 2) масштабирование
 uniform ~ однородное масштабирование
 scaling-down деление на константу
 scaling-up умножение на константу
 scan 1) просмотр 2) лексический анализ 3) сканирование 4) сканировать □ ~ into прием тест-последовательности; ~ out выдача регистра команд
 access ~ поиск с перебором
 instruction ~ сканирование команд
 lexical ~ лексической анализ
 mark ~ поиск метки
 raster ~ растровое сканирование
 status ~ опрос состояния

scan

storage ~ просмотр ячеек памяти
 scanner 1) сканирующее устройство 2) лексический анализатор
 bar code ~ устройство чтения штрихового кода
 color flat-bed ~ цветной сканер
 document ~ устройство сканирования документов
 scarcely едва
 scatter разброс
 scenario сценарий
 schedule 1) план 2) график 3) расписание 4) планировать □ ~ off деактивировать
 scheduler 1) планировщик 2) диспетчер
 foreground ~ планировщик приоритетных заданий
 high-level ~ главный планировщик
 job ~ планировщик заданий
 low-level ~ 1) планировщик нижнего уровня 2) диспетчер
 master ~ главный планировщик
 program ~ планировщик
 scheduling 1) планирование 2) распределение
 deadline ~ планирование по предельному сроку
 job ~ планирование заданий
 nonpreemptive ~ планирование без переключения
 preemptive ~ приоритетное планирование
 sequence ~ планирование последовательности работ
 schema схема
 addressing ~s схемы адресации
 axiom ~ схема аксиом
 canonical ~ каноническая схема
 coding ~ схема кодирования
 conceptual ~ концептуальная схема
 data base ~ схема базы данных
 external ~ внешняя схема
 internal ~ внутренняя схема
 relation ~ схема отношений
 sorting ~ способ сортировки

schema

storage ~ схема сохранения
schematic 1) схематический 2) схема

scheme план

science наука □ ~ and technology наука и техника

applied ~ прикладная наука
cognitive ~ когнитивная наука
computer ~ 1) информатика
2) вычислительная техника

scientific научный

scissoring отсечение

scope 1) пределы 2) область действия 3) контекст 4) область видимости

disjoint ~s несовместимые области действия

dynamic ~ динамический контекст

embedded ~ вложенный контекст

enclosing ~ объемлющий контекст

nested ~s вложенные области
~ of a variable область действия переменной

static ~ статический контекст

visibility ~ область видимости

score счет

scoreboarding метод «табло»

scrambled зашифрованный

scrambler перемешиватель

scratch 1) временный 2) рабочий

scratchpad сверхоперативная память

screen 1) экран 2) выводить на экран □ clear ~ очищать экран;
clutter ~ перенасыщать экран

data entry ~ трафарет ввода данных

flat ~ плоский экран

nonglare ~ безбликовый экран

split ~ полиэкран

touch ~ сенсорный экран

screenful 1) экранный 2) экран

script 1) сценарий 2) оригинал
3) документ

scroll 1) прокручивать 2) про-
сматривать □ ~ up прокручивать
вниз

scrollable прокручиваемый

scrolling 1) прокрутка 2) про-
смотр

rap ~ плавная прокрутка

scrubbing чистка

scrupulous тщательный

SD диск для записи с однопочной плотностью

SDLC протокол SDLC

seal 1) изоляция 2) запечатывать

sealant уплотнитель

search 1) поиск 2) перебор 3)

искать 4) перебирать

area ~ групповой поиск

bidirectional ~ двунаправлен-
ный поиск

binary ~ двоичный поиск

blind ~ полный перебор

breadth-first ~ поиск в шири-
ну

case-insensitive ~ поиск без
учета регистра

case-sensitive ~ поиск с уче-
том регистра

chaining ~ цепной поиск

conjunctive ~ конъюнктивный
поиск

data-driven ~ прямой поиск

database ~ поиск в базе дан-
ных

depth-first ~ поиск преиму-
щественно в глубину

dichotomizing ~ дихотомичес-
кий поиск

disjunctive ~ дизъюнктивный
поиск

exhaustive ~ полный перебор

Fibonacci ~ поиск Фибоначчи

file ~ поиск файлов

goal-driven ~ обратный поиск

hash ~ хеш-поиск

incremental ~ пошаговый по-
иск

key ~ поиск по ключу

limit-type ~ граничный поиск

linear ~ последовательный пе-
ребор

logarithmic ~ поиск делением
пополам

multiple-string ~ поиск по не-
скольким цепочкам

one-at-a-time ~ последователь-
ный поиск

parallel ~ параллельный поиск

postorder tree ~ поиск в глу-
бину

preorder tree ~ поиск в шири-
ну

random ~ случайный поиск

search

reduced ~ сокращенный поиск
 serial ~ последовательный поиск
 skip ~ поиск с пропусками
 tree ~ поиск по дереву
 tree selection ~ древовидная сортировка
 trie ~ трай-поиск

searching поиск

second 1) второй 2) секунда
 second-hand подержанный
 secondary вторичный
 section 1) секция 2) сегмент 3) раздел 4) сечение

critical ~ 1) критическая секция 2) критический участок процесса

interface ~ раздел интерфейса

sectioning разбивка на секции

sector сектор

boot ~ загрузочный сектор

sectoring разбивка на секторы

diskette ~ разбивка гибкого диска на секторы

secure обеспечивать

security 1) защита 2) безопасность

computer ~ защита данных ЭВМ

cryptographical ~ криптографическая защита

file ~ защита файла

hardware ~ аппаратная защита

mandatory ~ обязательный способ защиты

multilevel ~ многоуровневая защита

network ~ восстановление сети

systems ~ защита системы

see видеть

seed начальное число

seek 1) поиск 2) подвод головок 3) искать

seeking поиск

seepage случайная утечка информации

segment 1) сегмент 2) разделять на сегменты ~ and offset сегмент-смещение; ~ed сегментированный

data ~ сегмент данных

display ~ сегмент отображения

dummy ~ фиктивный сегмент

segment

exclusive ~s взаимоисключающие сегменты

inclusive ~s совместимые сегменты

overlay ~ перекрываемый сегмент

program ~ сегмент программы

root ~ корневой сегмент

string ~ сегмент символьной строки

text ~ процедурный сегмент

segmentation сегментация

segmenting сегментация

program ~ сегментация программы

segregate разделять

seldom редко

select 1) выбирать 2) выделять

fast ~ ускоренный выбор

late ~ задержанный выбор

selection 1) выбор 2) выделение

branch ~ выбор ветви

data ~ выбор данных

entity ~ выбор объекта

exchange ~ 1) пузырьковая сортировка 2) выборка с обменом

field ~ выбор поля

menu ~ 1) пункт меню 2) выбор из меню

random ~ случайный выбор

set ~ выбор набора

selective выборочный

selectivity избирательность

selector 1) селектор 2) селекторный канал 3) переключатель 4) искатель

message ~ селектор сообщения

self- само-

self-adapting 1) адаптивный 2) самоприспосабливающийся

self-compiling самокомпилирующийся

self-contained 1) замкнутый 2) автономный

self-defining самоопределяющийся

self-descriptive самодокументируемый

self-dual самодвойственный

self-explanatory самообъясняющий

self-extending саморасширяющийся

self-extraction саморазвертываемый

self-learning самообучаемый
 self-modifying самомодифицирующийся
 self-noise собственная помеха
 self-organizing самоорганизующийся
 self-referent рекурсивный
 self-support независимость
 self-timing автосинхронизация
 semeanteme семантема
 semantic семантический
 semantics семантика
 algebraic ~ алгебраическая семантика
 axiomatic ~ аксиоматическая семантика
 axiomatics ~ аксиоматическая семантика
 denotational ~ денотационная семантика
 operational ~ операционная семантика
 transformation ~ трансформационная семантика
 semaphore семафор
 binary ~ двоичный семафор
 semi- полу-
 semicolon точка с запятой
 semicomplied полутранслированный
 semiconductor полупроводник
 semifixed ограниченный по длине
 semigroup полугруппа
 free ~ свободная полугруппа
 transformation ~ полугруппа преобразования
 semiring полукольцо
 closed ~ замкнутое полукольцо
 commutative ~ коммутативное полукольцо
 unitary ~ унитарное полукольцо
 send посылать
 sender отправитель
 message ~ отправитель сообщения
 sense 1) смысл 2) ощущать 3) считать 4) определять 5) воспринимать 6) распознавать
 common ~ здравый смысл
 sensing 1) восприятие 2) считывание 3) распознавание
 range ~ определение расстояния
 remote ~ 1) дистанционное

считывание 2) дистанционное зондирование
 sensitive чувствительный
 case ~ различающий строчные и заглавные буквы
 sensitivity чувствительность
 sensor датчик
 rotation position ~ датчик положения вращения
 sentence 1) предложение 2) оператор программы
 sentential сегментальный
 sentinel сигнальная метка
 separate 1) отдельный 2) разделять
 separation разделение
 data ~ разделение данных
 separator разделитель
 file ~ разделитель файлов
 sequence 1) последовательность 2) упорядоченный список значений
 ascending ~ возрастающая последовательность
 binary ~ двоичная последовательность
 calling ~ 1) соглашения о связях 2) вызывающая последовательность
 collating ~ 1) сортирующая последовательность 2) схема упорядочения
 derivation ~ цепочка вывода
 escape ~ управляющая последовательность
 execution ~ последовательность действий
 finite ~ 1) конечная последовательность 2) список
 flag ~ разделитель кадров
 m- ~ m-последовательность
 macro ~ последовательность макрокоманд
 maximum-length ~ последовательность максимальной длины
 random number ~ последовательность случайных чисел
 recursively defined ~ рекурсивно определенная последовательность
 sequencer 1) устройство, задающее последовательность 2) программный автомат
 sequencing 1) упорядочение 2) последовательное прохождение

sequencing

instruction ~ порядок следования команд
 packet ~ восстановление порядка прохождения пакетов
 sequential последовательный
 sequentialization композиционность плана
 ~ of access упорядочение доступа
 serial 1) серийный 2) последовательный
 ~ by bit поразрядный
 ~ by byte побайтовый
 ~ by character посимвольный
 ~ by word пословный
 serial-parallel последовательно-параллельный
 serialize преобразовывать в последовательную форму
 serializer параллельно-последовательный преобразователь
 series 1) серия 2) ряд
 time ~ временной ряд
 serif шрифт с засечками
 serious серьезный
 serve обслуживать
 server 1) спецпроцессор 2) служебное устройство
 file ~ служебный файловый процессор
 gateway ~ 1) шлюз 2) станция связи с внешней сетью
 print ~ станция печати
 remote file ~ дистанционный файловый процессор
 telex file ~ станция телексной связи
 telex ~ станция телексной связи
 service 1) служебный 2) обслуживание 3) услуги 4) служба 5) связь
 customer ~ обслуживание клиентов
 datagram ~ функция даннограммы
 debugging ~ сервисные средства отладки программ
 remote ~ дистанционное обслуживание
 time-sharing ~ услуги в режиме разделения времени
 servoamplifier сервоусилитель
 servodrive сервопривод

servosurface рабочая поверхность
 servosystem следящая программа
 session сеанс
 edit ~ сеанс редактирования
 editing ~ сеанс редактирования
 terminal ~ сеанс работы за терминалом
 user ~ сеанс пользователя
 set 1) множество 2) комплект 3) устанавливать 4) присваивать
 carry ~ есть перенос; representing ~s представление множеств;
 ~ up устанавливать; test and ~ проверить и установить
 bounded ~ ограниченное множество
 cataloged data ~ каталогизированный набор
 character ~ набор символов
 checkpoint data ~ набор данных контрольной точки
 chip ~ микропроцессорный набор
 countable ~ счетное множество
 cut ~ разрез
 data ~ 1) набор данных 2) файл 3) модем
 delete ~ массив исключений
 direct data ~ набор данных прямого доступа
 directed ~ направленное множество
 empty ~ пустое множество
 finite ~ конечное множество
 font character ~ шрифт
 fuzzy ~ нечеткое множество
 indexed-sequential data ~ индексно-последовательный набор данных
 instruction ~ система команд
 keyboard ~ клавишное устройство
 null ~ пустое множество
 overflow data ~ набор данных переполнения
 partially ordered ~ частично упорядоченное множество
 power ~ 1) множество всех подмножеств 2) показательное множество
 recursive ~ рекурсивное множество
 recursively enumerable ~ рекурсивно перечислимое множество

set

regular ~ регулярное множество
 sequential data ~ последовательный набор данных
 software product ~ семейство программных продуктов
 source ~ алфавит исходной программы
 universal ~ универсальное множество
 void ~ пустое множество
 well-ordered ~ строго упорядоченное множество
 working ~ рабочее множество
 setting установка □ ~ up организация
 display ~s параметры настройки экрана
 option ~ значение параметра
 program ~ настройка программы
 tabulator ~ установка позиции табуляции
 setup 1) установка 2) устанавливать
 setwise горизонтальный
 several несколько
 severe серьезный
 shade оттенок
 sbading обработка полутонов
 constant ~ закрашка постоянным цветом
 cosine ~ закрашка по косинусному закону
 linear ~ линейная штриховка поверхности
 surface ~ затенение поверхности
 shadow тень
 shadowing параллельное резервирование
 shallow 1) мелкий 2) поверхностный
 shannon шеннон
 shape 1) форма 2) очертание
 shapeless бесформенный
 shaping преобразование
 signal ~ преобразование сигнала
 share 1) доля 2) совместно использовать □ ~d общий
 shareable общий
 shareware условно-бесплатный программный продукт

sharing разделение

resource ~ разделение ресурсов

time ~ разделение времени

sharp острый

sharpness резкость

shear смещение изображения

sheduler диспетчер

task ~ планировщик

sheet 1) лист 2) бланк

coding ~ бланк для записи программ

data ~ техническое описание

style ~ таблица характеристик

shell 1) оболочка 2) командный процессор

shelve откладывать

shield экран □ ~ed защищенный

shielding экранирование

shift 1) сдвиг 2) смена регистра 3) регистр 4) передвигать

arithmetic ~ арифметический сдвиг

circuler ~ циклический сдвиг

cycle ~ циклический сдвиг

cyclic ~ циклический сдвиг

end-around ~ циклический сдвиг

figures ~ переключение на цифровой регистр

left ~ сдвиг влево

letters ~ переключение на буквенный регистр

logical ~ логический сдвиг

right ~ сдвиг вправо

single-place ~ сдвиг на один разряд

shifter 1) устройство сдвига 2) устройство переключения регистра

barrel ~ многорегистровая схема циклического сдвига

funnel ~ двухуровневое устройство сдвига для выделения данных

shock толчок

shooting поиск

trouble ~ поиск ошибок

shop цех

closed ~ вычислительный центр без доступа пользователей

open ~ вычислительный центр с самообслуживанием

short короткий
 short-sighted близорукий
 short-time кратковременный
 shorthand стенография
 show показывать
 shrink 1) сжиматься 2) уплотнять
 3) закрывать окно 4) уменьшать
 размер окна
 shrunk сжатый
 shut 1) закрытый 2) закрывать □
 ~ in запирает; ~ off выключать
 shutdown закрытие системы
 SI символ переключения на стан-
 дартный регистр
 sibling родственный узел □ ~s
 узлы одного уровня
 side сторона
 sieve решето
 Eratosthenes ~ решето Эра-
 тосфена
 sigma-tree сигма-дерево
 sign 1) знак 2) признак □ ~ off
 выходить из системы; ~ on вхо-
 дить в систему; ~ed со знаком
 commercial ~ коммерческий
 знак
 equals ~ знак равенства
 minus ~ знак минуса
 plus ~ знак плюса
 signal 1) сигнал 2) сигнализиро-
 вать
 analog ~ аналоговый сигнал
 call-accepted ~ сигнал под-
 тверждения вызова
 call-not-accepted ~ сигнал от-
 каза от вызова
 clock ~ синхронизирующий
 сигнал
 data ~ сигнал данных
 digital ~ цифровой сигнал
 данных
 enabling ~ разрешающий сиг-
 нал
 inhibiting ~ запрещающий
 сигнал
 isochronous ~ изохронный
 сигнал
 N-ary digital ~ N-арный циф-
 ровый сигнал данных
 ready ~ сигнал готовности
 selection ~ сигнал селекции
 start ~ стартовый сигнал
 start-stop ~ старто-стопный сиг-
 нал
 stop ~ стоповый сигнал

signalling 1) сигнализация 2) пе-
 редача сигналов
 block ~ блоковая сигнализация
 crossed ~ перекрываемая сиг-
 нализация
 error ~ сообщения об ошибках
 symbol ~ скорость передачи
 символов данных
 significance 1) значение 2) важ-
 ность
 significant важный □ ~ly значи-
 тельно
 signify означать
 silicon кремний
 similar подобный
 similarity сходство
 simple простой
 simplex симплексный
 simplicity простота
 simplify упрощать
 SIMULA-67 Симула-67
 simulate моделировать
 simulating моделирование
 ~ of a model прототип модели
 simulation имитационное модели-
 рование
 computer ~ компьютерное мо-
 делирование
 continuous ~ непрерывное мо-
 делирование
 digital ~ цифровое моделиро-
 вание
 discrete ~ дискретное модели-
 рование
 event driven ~ моделирование
 регулирующимися событиями
 function level ~ моделирование
 на функциональном уровне
 logic ~ логическое моделиро-
 вание
 machine ~ машинное модели-
 рование
 sampling ~ моделирование
 дискретных систем
 script-driven ~ моделирование
 с управлением по сценарию
 software ~ программное моде-
 лирование
 source-to-target ~ моделирова-
 ние исходной на целевой
 timing ~ временное моделиро-
 вание
 simulator 1) имитатор 2) модель
 3) моделирующее устройство 4)
 моделирующая программа

simulator

environment ~ имитатор внешних условий
 fault ~ 1) имитатор ошибок 2) имитатор неисправностей
 functional ~ функциональная модель
 noise ~ имитатор помех
 register-transfer-level ~ программа на уровне регистровых операций
 training ~ тренажер
 simultaneous 1) одновременный 2) совмещенный
 since 1) поскольку 2) с тех пор, как
 zingle 1) единственный 2) единственный
 single-address одноадресный
 single-aspect одноаспектный
 single-assignment с однократным присвоением
 single-board одноплатный
 single-digit одноразрядный
 single-keystroke одноклавишный
 single-pass однопроходный
 single-precision с одиночной точностью
 single-sided односторонний
 single-step пошаговый
 single-stepping выполнение в пошаговом режиме
 single-task однозадачный
 single-threading последовательная обработка выводов
 single-user однопользовательский
 singlar сингулярный
 sink приемник
 deta ~ приемник данных
 message ~ приемник сообщений
 sister родственный узел
 site 1) местонахождение 2) территория
 situata располагать
 situation 1) ситуация 2) местоположение
 size 1) размер 2) длина □
 full ~ полный
 increment ~ 1) шаг 2) величина приращения
 item ~ размер элемента данных
 memory ~ емкость памяти

size

plotter step ~ шаг графопостроителя
 sample ~ объем выборки
 stack ~ размер стека
 step ~ размер шага
 word ~ размер слова
 sizing оценка размера
 skeleton скелет
 template ~ образец
 sketchpad компьютерная графика
 skew 1) косою 2) величина погрешности
 skewed up скошенный
 skilled квалифицированный
 skip 1) пропуск 2) пропускать
 parforation ~ переход к началу следующей страницы фальцованной бумаги
 skipping пропуск
 defect ~ пропуск дефекта
 slant наклонный
 slash наклонная черта
 back ~ обратная наклонная черта
 slave 1) подчиненный 2) дублирующий
 slew прогон бумаги
 paper ~ прогон бумаги
 slice 1) делить 2) вырезка 3) кристалл
 major time ~ основной интервал
 ~ of an array of dimension n
 1) вырезка массива размерности n
 2) подмассив массива размерности n
 time ~ квант времени
 slicing квантование
 time ~ квантование времени
 slide 1) скольжение 2) скользить
 slider задвижка
 slip описка
 slit разрез
 slot 1) позиция 2) паз 3) пробивка в перфокарте 4) область 5) участок 6) валентность
 bit ~ 1) такт передачи 2) время передачи бита
 slow медленный □ ~ down замедлять
 slurp считывать целиком
 small маленький
 smart умный

smooth 1) гладкий 2) плавный 3) сглаживать □ ~ over смячивать
smoothing сглаживание

snap 1) шар 2) фиксация

object ~ объектная привязка

snap-to разметка

snapshot 1) выборочный снимок

2) фиксировать состояние памяти

SNOBOL СНОБОЛ

snooping слежение

SO символ переключения на дополнительный регистр

so-called так называемый

socket 1) гнездо 2) панель

soft программируемый

soft-sectored с программной разметкой

software программное обеспечение

application ~ прикладное программное обеспечение

applications ~ прикладные программы

bundled ~ стандартное программное обеспечение

business ~ 1) административное программное обеспечение
2) коммерческое программное обеспечение

canned ~ стандартное программное обеспечение

common ~ стандартное программное обеспечение

compatible ~ совместимое программное обеспечение

corrupted ~ защищенная программа

cross ~ кросс-средства

custom ~ заказное программное обеспечение

database ~ программное обеспечение базы данных

embedded ~ встроенное программное обеспечение

friendly ~ дружественное программное обеспечение

graphics ~ программное обеспечение машинной графики

in-house ~ программное обеспечение для внутреннего использования

integrated ~ 1) интегрированный пакет 2) интегрированная система

interactive ~ программные

средства интерактивного режима

software

interrupt ~ программа, работающая по прерываниям

packaged ~ пакетное программное обеспечение

portable ~ переносимое программное обеспечение

project ~ программное обеспечение управляющей системы

public domain ~ бесплатное программное обеспечение

reliable ~ надежное программное обеспечение

resident ~ резидентная программа

shrink-wrapped ~ сжатое программное обеспечение

simulation ~ программное обеспечение имитационного моделирования

standard ~ стандартное программное обеспечение

system ~ системное программное обеспечение

user ~ программные средства пользователя

word-processing ~ программные средства обработки текста

software-compatible программно-совместимый

solicitation запрос

argument ~ запрос аргумента

solid 1) твердый 2) сплошной 3) твердое тело

solid-state твердотельный

solitary обособленный

solution решение

ambiguous ~ неоднозначное решение

cnl-and-dried ~ шаблонное решение

feasible ~ допустимое решение

transient ~ переходной режим

solvable разрешимый

solve решать

solving решение

somehow как-нибудь

sometimes иногда

somewhile временами

soon вскоре

sophisticated сложный

sort 1) сортировка 2) упорядочение 3) вид 4) сорт 5) сортиро-

ать 6) упорядочивать □ ~ by
сортировать по
sort

ascending ~ сортировка по
возрастанию
balanced merge ~ сортировка
сбалансированным слиянием
block ~ блочная сортировка
bubble ~ пузырьковая сорти-
ровка
bucket ~ блочная сортировка
cocktail shaker ~ сортировка
перемешиванием
collate ~ сортировка слиянием
comparison counting ~ сорти-
ровка сравнением
descending ~ сортировка по
убыванию
diminishing increment ~ со-
ртировка с убывающим шагом
distribution counting ~ сорти-
ровка с подсчетом и распреде-
лением
external ~ внешняя сортировка
heap ~ древовидная сортиров-
ка
internal ~ внутренняя сорти-
ровка
key ~ сортировка по ключу
list insertion ~ сортировка
списка методом вставок
merge exchange ~ 1) обменная
сортировка слиянием 2) сорти-
ровка Батчера
merge ~ сортировка слиянием
multipass ~ многопроходная
сортировка
property ~ сортировка по при-
знаку
quick ~ быстрая сортировка
quicker ~ ускоренная сорти-
ровка
Shell ~ сортировка методом
Шелла
sifting ~ сортировка методом
решета
stable ~ сортировка с сохране-
нием
straight insertion ~ сортировка
с простыми вставками
straight selection ~ сортировка
методом простого выбора
sorter сортировщик
document ~ устройство сорти-
ровки документов

sorting 1) сортировка 2) упорядо-
чение

address calculation ~ сорти-
ровка с вычислением адреса
address table ~ сортировка по
таблице адресов
bucket ~ блочная сортировка
depth ~ упорядочение по глу-
бине
digital ~ цифровая сортировка
disk ~ дисковая сортировка
divide and conquer ~ сорти-
ровка по принципу «разделяй и
властуй»
external ~ внешняя сортировка
internal ~ внутренняя сорти-
ровка
key ~ сортировка по ключу
list ~ сортировка списков
pocket ~ поразрядная сорти-
ровка
radix ~ поразрядная сортиров-
ка
stable ~ сортировка с сохране-
нием
sound 1) звук 2) звучать
source 1) исходный 2) источник
3) исходный текст
data ~ источник данных
ergodic ~ эргодический источ-
ник
information ~ источник ин-
формации
message ~ источник сообще-
ний
stationary message ~ станцио-
нарный источник сообщений
virtual ~ виртуальная копия
source-level на исходном уровне
SP пробел
space 1) пробел 2) пространство
3) место 4) промежуток
address ~ адресное простран-
ство
allocating ~ выделение места
back ~ символ влево
checkpoint ~ область сохране-
ния
decision ~ пространство реше-
ний
device ~ пространство устрой-
ства
disk ~ место на диске
display ~ пространство визуа-
лизации

space

exponential ~ экспоненциальное пространство
 free ~ свободная память
 Hamming ~ пространство Хемминга
 hard ~ твердый пробел
 heap ~ объем динамической области
 interblock ~ межблочный интервал
 memory ~ область памяти
 name ~ пространство имен
 operating ~ пространство визуализации
 polynomial ~ полиномиальное пространство
 problem ~ пространство состояний
 required ~ обязательный пробел
 sample ~ выборочное пространство
 search ~ область поиска
 state ~ пространство состояний
 storage ~ объем памяти
 trailing ~ конечный пробел
 virtual ~ виртуальное пространство
 white ~ пробел
 word ~ пропуск между словами
 work ~ рабочая область
 working ~ рабочая область
 spacefill заполнить пробелами
 spacing 1) расстояние 2) промежуток 3) интервал
 character ~ промежуток между символами
 interleave ~ размещение с чередованием
 line ~ междустрочный интервал
 vertical ~ интервал строк
 span 1) промежуток 2) диапазон 3) интервал
 data ~ диапазон данных
 spare 1) запасной 2) свободный 3) резервирование 4) экономить
 hot ~ горячее резервирование
 sparse разроженный
 spawn порождать
 speak говорить
 speaker диктор

speaker-dependent зависящий от диктора
 speaker-independent
 spec спецификация
 special 1) специальный 2) особый
 specialist специалист
 specialized специализированный
 specific специфический
 specifical специфический
 specification 1) спецификация 2) техническое описание 3) описание □ ~s технические требования

algebraic ~ алгебраическая спецификация
 data ~ описание данных
 external ~ внешняя спецификация
 formal ~ формальное описание
 format ~ спецификация формата
 functional ~ функциональное описание
 implementation ~ описание реализации
 input-output ~ описание входных и выходных параметров
 interface ~ описание интерфейса
 internal ~ описание реализации
 look-and-feel ~ спецификация полиэкранного интерфейса
 module ~ спецификация модуля
 package ~ описание пакета
 parameter ~ описание параметров
 performance ~ требования к эффективности
 problem ~ условия задачи
 program ~ программная спецификация
 representation ~ описание представления
 requirement ~ техническое задание
 software ~ технические условия на программное обеспечение
 system ~ системная спецификация
 task ~ описание задачи
 type ~ описание типа

specificator 1) описатель 2) спецификатор
 specifier 1) описатель 2) спецификатор
 specify специфичность
 specify 1) задавать 2) описывать
 speech речь
 speed 1) скорость 2) ускорять □
 ~ up ускорять
 access ~ скорость выборки
 clock ~ тактовая частота
 compression ~ скорость сжатия
 computer ~ быстродействие
 ЭВМ
 data transfer ~ скорость передачи данных
 extraction ~ скорость развешивания
 nominal ~ номинальное быстродействие
 render ~ скорость воспроизведения изображения
 ~ of a computer быстродействие компьютера
 speedup ускоритель
 spell checker программа проверки орфографии
 spelling 1) орфографический 2) правописание
 spelling correction исправление орфографических ошибок
 sphere сфера
 Hamming ~ сфера Хемминга
 spherical шаровидный
 spline 1) сплайн 2) сплайн-функция
 splinter расщеплять
 split 1) разбиение 2) разбивать
 split-screen полиэкран
 splitting 1) разбивка 2) расщепление
 node ~ расщепление узлов
 text ~ дробление текста
 spoil портить
 spontaneous самопроизвольный
 spoof обман
 operator's ~ обман оператора
 spoofing обман
 spool 1) бобина 2) катушка 3) подкачивать данные 4) откачивать данные 5) буферизовать
 spooler 1) система буферизации входных и выходных потоков
 2) устройство перамотки

spooling 1) система буферизации входных и выходных потоков
 2) синхронизация входа-выхода
 sporadic спорадический
 spread 1) распространение 2) разброс 3) распространять
 ~ of network протяженность сети
 spreadsheet 1) крупноформатная электронная таблица 2) программа обработки крупноформатных электронных таблиц
 spring пружина
 sprite 1) спрайт 2) призрак
 hardware ~ аппаратный спрайт
 sprocket звездчатка
 square 1) квадратный 2) квадрат
 weighted least ~s метод взвешенных наименьших квадратов
 squashing сплющивание
 squeeze 1) сжатие 2) сжимать 3) уплотнять 4) сдвигать
 SR сдвиговый регистр
 SS односторонняя дискета
 SST синхронное прерывание
 stab пометка
 stability 1) устойчивость 2) стабильность
 numerical ~ устойчивость численного решения
 stabilization стабилизация
 stable 1) прочный 2) стойкий
 stack 1) стек 2) магазин 3) стоковый список 4) пакет 5) набор
 □ ~ed помещенный в стек
 hardware ~ аппаратный стек
 protocol ~ пакет протоколов
 pushdown ~ стек магазинного типа
 pushup ~ 1) очередь 2) обратный магазинный список
 stack-based стековый
 stack-up
 tolerance ~ сочетание допусков
 stacker 1) приемник 2) накопитель 3) укладчик перфокарт
 stacking занесение в стек
 job ~ формирование пакета заданий
 ~ of parameters засылка параметров в стек
 staff персонал
 stage стадия
 staging перемещение блоков данных

- staging
anticipatory ~ опережающее перемещение
demand ~ перемещение по запросу
- stamp метка
date-time ~ отметка даты и времени
time ~ метка времени
- stamping мечение
time ~ привязка к времени
- stand 1) стэнд 2) стоять □ ~ for соответствовать
- stand-alone автономный
- stand-by резервный
- standalone 1) отдельный 2) автономный
- standard 1) стандартный 2) стандарт
- programming ~s стандарты программирования
- security ~ стандарт обеспечения защиты
- network file ~ стандартный протокол
- standardization стандартизация
- standardize нормализовать
- standby 1) резервирование 2) резервная установка
- cold ~ холодное резервирование
- hot ~ горячее резервирование
- maintenance ~ дежурство
- warm ~ теплое резервирование
- standpoint точка зрения
- star 1) звезда 2) звездобразный
- active ~ активная звезда
- passive ~ пассивная звезда
- start 1) стартовый 2) начальный
- 3) начало 4) запуск 5) начинать
- 6) запускать □ get ~ed начать работу
- start-of-text символ «начало текста»
- start-stop стартстопный
- starting 1) исходный 2) запуск
- startup начальные действия
- starvation 1) зависание 2) перегрузка
- state состояние
- common ~ известное состояние
- consistent ~ согласованное состояние
- current ~ текущее состояние
- stale
- dormant ~ неактивное состояние
- excited ~ возбужденное состояние
- exccution ~s рабочие режимы
- executive ~ 1) режим исполнения 2) режим супервизора
- initial ~ исходное состояние
- metastable ~ неустойчивое состояние
- problem ~ режим задачи
- process ~ состояние процесса
- processor ~ состояние процессора
- quiescent ~ состояние покоя
- recurrent ~ существенное состояние
- safe ~ надежное состояние
- stable ~ устойчивое состояние
- supervisor ~ супервизорный режим
- suspended ~ состояние ожидания
- task ~ состояние задачи
- transient ~ промежуточное состояние
- unessential ~ несущественное состояние
- unsafe ~ ненадежное состояние
- unstable ~ неустойчивое состояние
- unsteady ~ неустойчивое состояние
- user ~ пользовательский режим
- wait ~ период ожидания
- zero-wait ~ режим работы без периодов ожидания
- state-of-the-art современное состояние
- statement 1) оператор 2) предложение
- abort-transaction ~ оператор рестарта транзакции
- access ~ оператор обращения
- assert ~ оператор контроля
- assignment ~ оператор присваивания
- case ~ оператор выбора
- code ~ кодированный оператор
- collateral ~ совместное предложение

statement

comment ~ 1) комментарий 2) оператор комментария
 commit-transaction ~ оператор завершения транзакции
 compile-time ~ оператор периода трансляции
 compound ~ составной оператор
 conditional ~ условный оператор
 data definition ~ оператор описания данных
 data ~ оператор задания данных
 DD ~ 1) предложение описания набора данных 2) DD-предложение
 debugging ~ отладочный оператор
 declarative ~ оператор описания
 define file ~ оператор определения файла
 dimension ~ оператор размерности
 DO ~ оператор цикла
 dummy ~ пустой оператор
 editing ~ команда редактирования
 executable ~ выполняемый оператор
 execute ~ оператор «выполнить»
 exit ~ оператор выхода
 format ~ оператор задания формата
 GOTO ~ оператор GOTO
 if and only if ~ утверждение «тогда, и только тогда»
 if then else ~ оператор if then else
 IF ~ условный оператор
 imperative ~ императивный оператор
 iteration ~ оператор цикла
 job control ~ предложение языка управления заданиями
 job ~ предложение «JOB»
 null ~ пустой оператор
 repeat ~ оператор цикла с завершением по условию
 repetitive ~ оператор цикла
 simple ~ простой оператор

statement

source ~ оператор исходной программы
 specification ~ оператор описания
 WHILE ~ оператор цикла с условием продолжения
 static 1) статический 2) неподвижный
 station 1) станция 2) место 3) позиция 4) абонентский пункт
 combined ~ комбинированная станция
 control ~ управляющая станция
 data ~ станция сети передачи данных
 destination ~ адресат
 inquiry ~ запросный терминал
 intelligent ~ интеллектуальная станция
 master ~ главная станция
 passive ~ пассивная станция
 primary ~ первичная станция
 reading ~ блок считывания
 secondary ~ вторичная станция
 slave ~ подчиненная станция
 teller ~ банковский терминал
 work ~ рабочая станция
 stationary 1) неподвижный 2) постоянный
 stationery бумага для принтеров
 carrier ~ размеченная бумага
 continuous ~ фальцованная бумага
 label ~ бумага для печати этикеток
 multipart ~ бумага для принтеров, разделенная на листы
 roll ~ рулонная бумага для печатающего устройства
 statistical статистический
 statistics 1) статистика 2) статистические значения
 order ~ статистика рангов
 status статус
 busy ~ состояние занятости
 current ~ текущее состояние
 ~ of a process состояние процесса
 stay оставаться
 steady 1) прочный 2) постоянный 3) устойчивый
 steal 1) упрятать 2) занять

stealing занятие

bit ~ занятие битов

cycle ~ занятие цикла памяти

memory cycle ~ занятие цикла памяти

page ~ захват страницы

steering управляющий

step 1) шаг 2) ступень

derivation ~ шаг вывода

execute ~ шаг исполнения

job ~ шаг задания

plotter ~ шаг графопостроителя

step-wise пошаговый

stepping сдвиговый

single- ~ выполнение в пошаговом режиме

stylus печатающая головка

stimulus test-вектор

debug ~ тест-вектор

stochastic 1) стохастический 2) порожистый

stop 1) остановка 2) прекращать

3) останавливать

form ~ датчик отсутствия бумаги

full ~ точка

request ~ остановка по требованию

tab ~ 1) шаг табуляции 2) позиция табуляции

stopper ограничитель

stopping прекращение

storage 1) память 2) накопитель

□ information ~ and retrieval хранение и поиск информации

actual ~ физическая память

addressed ~ адресное ЗУ

annex ~ ассоциативное ЗУ

backing ~ внешнее ЗУ

buffer ~ буферное ЗУ

bulk ~ внешняя память

control ~ управляющая память

core ~ 1) оперативная память 2) ЗУ на магнитных сердечниках

direct-access ~ запоминающее устройство прямого доступа

disk ~ накопитель на магнитных дисках

external ~ внешнее ЗУ

fixed ~ постоянное ЗУ

floppy disk ~ накопитель на гибких магнитных дисках

storage

hierarchical ~ иерархическая память

image ~ устройство для запоминания изображений

instantaneous ~ сверхбыстродействующее ЗУ

magneto-optic disk ~ накопитель на магнитооптических дисках

main ~ оперативная память

mass ~ массовая память

nesting ~ аппаратный стек

nonvolatile ~ энергозависимое ЗУ

off-line ~ автономное хранилище данных

optical ~ оптическое запоминающее устройство

peripheral ~ внешнее ЗУ

permanent ~ ПЗУ

physical ~ физическая память

primary ~ 1) оперативная память 2) основная память

public ~ общедоступная память

push-down ~ ЗУ магазинного типа

read-only ~ ПЗП

real ~ 1) реальная память 2) основная память 3) физическая

оперативная память

secondary ~ внешняя память

secure ~ память модуля обеспечения

sequential-access ~ память с последовательным доступом

temporary ~ 1) рабочая память 2) временное хранилище данных

virtual ~ виртуальная память

volatile ~ энергозависимое ЗУ

working ~ рабочая память

zero-access ~ сверхбыстродействующее ЗУ

store 1) память 2) магазин 3) хранить 4) запоминать □ ~ and

forward передачи данных с промежуточным хранением

computer ~ компьютерный магазин

exchangeable disk ~ сменный диск

file ~ файловая память

immediate access ~ запоми-

нающее устройство с непосредственной выборкой

store

intermediate access ~ память с прямой адресацией

load and ~ загрузка с запоминанием

main ~ основная память

microprogram ~ управляющая память микропрограмм

nanoprogram ~ память нанопрограммы

nesting ~ запоминающее устройство магазинного типа

object ~ объектно-ориентированная память

one-level ~ одноуровневая память

record ~ добавление записи

writable control ~ перезаписываемое управляющее ЗУ

stowage уплотнение

straight прямой

straighten выпрямлять

straightening выпрямление

strategy стратегия

build-up ~ восходящая стратегия

stratification стратификация

stray 1) паразитный 2) блуждающий

stream 1) поток 2) работать в инерционном режиме

data ~ поток данных

input ~ входной поток

instruction ~ поток команд

job input ~ входной поток

job output ~ выходной поток

job ~ поток заданий

output ~ выходной поток

Single-Instruction Multiple Data ~ архитектура параллельной ЭВМ с одним потоком команд и несколькими потоками данных

Single-Instruction Single Data ~ архитектура ЭВМ с одним потоком команд и одним потоком данных

streamer 1) стример 2) инерционный лентопротяжный механизм

streaming инерционный (режим)

strength прочность

module ~ прочность модуля

stretcher расширитель

strict строгий

stride шаг по индексу

string 1) строка 2) цепочка символов 3) вектор-строка

alphabetic ~ текстовая строка

bit ~ строка битов

character ~ строка символов

control ~ управляющая строка

documentation ~ поясняющий текст

empty ~ пустая строка

extension ~ строка расширения

null ~ пустая строка

open ~ открытая строка

parameter ~ строка параметров

pulse ~ последовательность импульсов

quoted ~ строка в кавычках

search ~ искомая строка

terminal ~ терминальная строка

text ~ текстовая строка

strip 1) полоса 2) шина □ ~ off удалять

stripping удаление

stroke 1) штрих 2) черта 3) ход

Sheffer ~ штрих Шеффера

strong сильный

structural структурный

structure структура

algebraic ~ алгебраическая структура

bus organized ~ шинная структура

byte ~ байтовая структура

Cartesian ~ декартова структура

control ~ управляющая структура

data ~ структура данных

deep ~ глубинная структура

directory ~ структура каталогов

discrete ~ дискретная структура

dynamic data ~ динамическая структура данных

file ~ файловая структура

herringbone ~ структура «рыбий скелет»

hierarchical memory ~ иерархическая структура памяти

information ~ 1) структура

данных 2) информационный объект
structure

instruction ~ структура команды

linear ~ 1) линейная структура 2) полностью упорядоченная структура

linked-list ~ структура связанных списков

list ~ списковая структура

multiple-bus ~ многошинная структура

network ~ сетевая структура

program ~ структура программы

relational ~ реляционная структура

request ~ структура запроса

ring ~ кольцевая структура

single bus ~ одношинная структура

static data ~ статическая структура данных

storage ~ структура представления данных в памяти

surface ~ поверхностная структура

totally ordered ~ 1) линейная структура 2) полностью упорядоченная структура

tree ~ древовидная структура

underlying ~ 1) глубинная структура 2) внутренняя структура

user ~ контекст процесса

word ~ формат слова

structured 1) структурированный 2) структурный □ ~ English

структурированный английский язык

stub заглушка

body ~ остаток тела

module ~ заглушка

study 1) изучение 2) анализ 3) изучать 4) анализировать

case ~ пример для изучения

feasibility ~ анализ осуществимости

functional ~ функциональное исследование

stuffing заполнение

bit ~ вставка битов

character ~ вставка символов

zero ~ вставка нулей

STX символ «начало текста»

style 1) стиль 2) тип

line ~ 1) тип линии 2) тип штриха буквы

styling стилизованное оформление

stylus печатающий узел

sub- под-

subarea 1) подобласть 2) подзона

storage ~ подобласть памяти

subclass подкласс

subcommand подкоманда

subdirectory подкаталог

subdue подчинять □ ~ d подавленный

subexpression подвыражение

balanced parenthesized ~s подвыражения с парными круглыми скобками

common ~ общее подвыражение

low-level common ~s исключение общих подвыражений низкого уровня

subfile вспомогательный файл

subfunction подфункция

subgraph подграф

proper ~ собственный подграф

spanning ~ остовный подграф

subgroup подгруппа

normal ~ нормальная подгруппа

proper ~ собственная подгруппа

subheading подзаголовок

subhub концентратор второго уровня

subject 1) субъект 2) предмет

data ~ субъект данных

sublanguage подязык

data ~ подязык данных

sublist подсписок

submatrix подматрица

submenu подменю

submit запускать

subname уточняющее имя

submodel подмодель

subnetwork 1) базовая сеть 2) подсеть

subnotion подпонятие

subnumber дополнительный номер

subordinate второстепенный

subprocedure подпрограмма

subprocessor подпроцессор

subprogram 1) подпрограмма 2) блок программы

subroutine подпрограмма

closed ~ замкнутая подпрограмма

direct-insert ~ открытая подпрограмма

editing ~ подпрограмма редактирования

external ~ внешняя подпрограмма

function ~ подпрограмма-функция

generic ~ родовая подпрограмма

hardware ~ аппаратно реализованная подпрограмма

in-line ~ 1) подставляемая подпрограмма 2) открытая подпрограмма

library ~ библиотечная подпрограмма

linked ~ библиотечная подпрограмма

nesting ~s вложенные подпрограммы

open ~ открытая подпрограмма

out-of-line ~ закрытая подпрограмма

recursive ~ рекурсивная подпрограмма

relocatable ~ настраиваемая подпрограмма

standard ~ стандартная подпрограмма

subschema подсхема

subscriber абонент телеобработки данных

subscript субиндекс

subscripting индексация

subsemigroup подполугруппа

subsequence подпоследовательность

subsequent последующий □ ~ly впоследствии

subset подмножество

proper ~ собственное подмножество

~ Algol подмножество Алгола

~ language подмножество языка

subsidiary вспомогательный

split разделенный на две неравные части

substantial существенный

substituta 1) заместитель 2) замещать

substitution 1) подстановка 2) замещение

address ~ 1) замена адреса 2) переадресация

macro ~ макроподстановка

substring подстрока

subsystem подсистема

conversational monitor ~ подсистема диалоговой обработки

magnetic-tape ~ запоминающее устройство на магнитной ленте

subtask подзадача

subtotal 1) промежуточный итог 2) промежуточное свойство 3) под-

подить промежуточный итог

subtract вычитать

subtraction вычитание

subtractor вычитатель

full ~ полный вычитатель

half ~ полувыводитель

subtrahend вычитаемое

subtree поддерево

left ~ левое поддерево

right ~ правое дерево

subtype подтип

succeed достигать цели

success успех

successful успешный

succession последовательность

successive последовательный

sudden внезапный

sufficient достаточный

suffix суффикс

suitable подходящий

suite комплект программ

sum 1) сумма 2) суммировать

check ~ контрольная сумма

standard ~ of products дистрибутивная нормальная форма

summand слагаемое

summarization суммирование

data ~ суммирование данных

summary краткое изложение

summer суммирующий усилитель

superclass суперкласс

supercomputer суперкомпьютер

superficial поверхностный

superfluous чрезмерный

superior 1) превосходящий 2) вы-
сший

superiority преимущество

supermini супермини-компьютер

superscript верхний индекс
 supersel надмножество
 superuser привилегированный пользователь
 supervise контролировать
 supervision наблюдение
 supervisor 1) супервизор 2) диспетчер 3) управляющая программа 4) операционная система
 executive ~ управляющая программа операционной системы
 overlay ~ программа управления перекрытиями
 ilme-~ управляющий таймер
 supervisory управляющий
 supplement 1) приложение 2) дополнение 3) дополнять
 supplementary дополнительный
 supply 1) подача 2) подавать
 power ~ источник энергии
 support 1) поддержки 2) обеспечение 3) поддерживать 4) обеспечивать
 database ~ поддержка базы данных
 first-line ~ оперативная поддержка базы данных
 hardware ~ аппаратная поддержка
 language ~ языковая поддержка
 multitasking ~ средства многозадачности
 self-~ независимость
 software ~ программная поддержка
 suppress подавлять
 suppression 1) подавление 2) блокировка
 carry ~ блокировка переноса
 display ~ гашение изображения
 print ~ отмена печати
 space ~ удаление пробелов
 zero ~ подавление незначащих нулей
 sure уверенный □ be ~ убедиться
 surface 1) повархностный 2) поверхность
 display ~ поверхность отображения
 hidden ~ невидимая поверхность

surface

polygon ~ поверхность, состоящая из многоугольников
 smooth ~ гладкая поверхность
 labulated ~ плитчатая поверхность
 surjection 1) однозначное соответствие 2) сюръекция 3) отображение
 surpass превосходить
 surrogate 1) суррогат 2) идентификатор объекта
 susceptibility восприимчивость
 noise ~ восприимчивость к помехам
 suspend 1) откладывать 2) останавливать □ ~ed 1) приостановленный 2) ожидаемый
 suspension 1) приостановки 2) зависание
 suspicious подозрительный
 sustained постоянный
 SVC 1) обращение к операционной системе 2) обращение к супервизору 3) операция операционной системы
 swap 1) подкачка 2) перакачка 3) обмен 4) подкачивать □ ~ in 1) подкачивать 2) загружать; ~ out 1) откачивать 2) выгружать
 swapper программы подкачки
 swapping 1) подкачки 2) перекатка 3) откачка 4) свопинг 5) обмен
 sweep развартка
 switch 1) переключатель 2) коммутатор 3) ключ 4) переход по ключу 5) переключать □ ~ into переключаться на; ~ off выключать; ~ on включать
 backbone ~ 1) магистральный коммутатор 2) магистральный переключатель сети
 ring ~ кольцевой коммутатор
 screen ~ переключение экранов
 sense ~ программно-доступный пультовый переключатель
 sequence ~ программный переключатель
 switching 1) переключение 2) коммутация
 automatic ~ автоматическая коммутация

switching

bank ~ 1) коммутация блоков
 2) коммутация банков
 channel ~ коммутация каналов
 circuit ~ коммутация каналов
 context ~ переключение контекста
 cross ~ кроссовая коммутация
 line ~ коммутация каналов
 message ~ коммутация сообщений
 space division ~ пространственная коммутация
 task ~ переключение задач
 time-division ~ временная коммутация
 unimode ~ однокоординатная коммутация
 virtual channel ~ коммутация виртуальных каналов
 symbol 1) символ 2) обозначение
 aiming ~ символ прицела
 assignment ~ символ присвоения
 control and display ~ символ управления и индикации
 currency ~ валютный знак
 data signal ~ символ цифрового сигнала данных
 declared ~ описанный символ
 external ~ внешний символ
 flowchart ~ 1) элемент блок-схемы 2) символ на блок-схеме
 illegal ~ недопустимый символ
 logic ~ логический символ
 match-all ~ универсальный образец
 N-ary data signal ~ N-арный символ цифрового сигнала данных
 nonterminal ~ нетерминальный символ
 sentence ~ начальный символ
 start ~ начальный символ
 terminal ~ терминальный символ
 terminating ~ признак конца
 track ~ символ трассировки
 tracking ~ 1) маркерный символ 2) символ трассировки
 undeclared ~ неописанный символ
 undefined ~ неопределенный символ

symbolic 1) символьный 2) символический
 symmetric симметричный
 symmetrical симметричный
 symmetry симметрия
 SYN символ синхронизации
 synch сигнал начала блока
 synchronization синхронизация
 element ~ элементарная синхронизация
 frame ~ цикловая синхронизация
 group ~ групповая синхронизация
 intertask ~ синхронизация задач
 lockstep ~ пошаговая синхронизация
 synchronizer синхронизатор
 synchronous синхронный
 syndrome синдром
 syntactic синтаксический
 syntactical синтаксический
 syntax синтаксис
 command ~ синтаксис командного языка
 extensible ~ расширяемый синтаксис
 object-verb ~ синтаксис типа «объект-действие»
 operator ~ синтаксис операторов
 ~ of programs синтаксис программ
 ~ of terms синтаксис терминов
 verb-object ~ синтаксис типа «действие-объект»
 synthesis синтез
 synthesizer синтезатор
 speech ~ синтезатор речи
 synthetic синтетический
 system 1) системный 2) система 3) ЭВМ □ ~ high наивысший уровень полномочий
 accounting ~ система подсчета ресурсов
 analysis ~ система анализа
 application ~ прикладная система
 application visualization ~ прикладная система изображения
 backup ~ резервная система
 Basic Disk Operating ~ базовая дисковая операционная система

system

buddy ~ метод близнецов
 case-based ~ экспертная система на основе прецедентов
 closed ~ замкнутая система
 code-dependent ~ система, зависящая от данных
 code-independent ~ система, не зависящая от данных
 code-insensitive ~ система, не зависящая от данных
 code-sensitive ~ система, зависящая от данных
 code-transparent ~ система, не зависящая от данных
 color display ~ цветная дисплейная система
 command ~ система команд
 communication ~ система связи
 complement number ~ система дополнений
 computer ~ 1) вычислительная система 2) ЭВМ
 computer-to-plate ~ система создания печатных плат
 concatenated coding ~ системы каскадного кодирования
 consulting ~ консультирующая система
 control ~ система управления
 cross ~ кросс-система
 data handling ~ система обработки данных
 data management ~ система управления данными
 data processing ~ система обработки данных
 data-managed ~ система, управляющая данными
 database management ~ система управления базой данных
 database ~ система базы данных
 decision support ~ информационная модель
 delivery ~ система переноса экспертных систем
 desktop publishing ~ настольная издательская система
 desktop ~ система непосредственного взаимодействия
 development ~ система разработки программ
 discrete ~ дискретная система

system

disk operating ~ дисковая операционная система
 distributed file ~ распределенная файловая система
 distributed ~ распределенная система
 Edinburgh multiaccess ~ Эдинбургская система коллективного пользования
 electronic full-page makeup ~ электронная система верстки полос
 electronic funds transfer ~ автоматизированная система электронных платежей
 electronic prepress ~ электронная система подготовки полос
 embedded computer ~ система со встроенной ЭВМ
 embedded ~ встроенная система
 evolutionary ~ развиваемая система
 executive ~ операционная система
 expert ~ экспертная система
 fail-soft ~ система с амортизацией
 fault-tolerant ~ отказоустойчивая система
 file management ~ система управления файлами
 file ~ файловая система
 filing ~ система сбережения документов
 fixed-base ~ система счисления с постоянным основанием
 fixed-radix ~ система счисления с постоянным основанием
 guidance ~ система-путеводитель
 hard disk ~ система с жестким диском
 help ~ справочник
 host ~ главная ЭВМ
 hostless ~ децентрализованная система
 image-acquisition ~ система визуального ввода
 information management ~ информационная система
 information retrieval ~ информационно-поисковая система

system

information ~ информационная система
inquiry ~ информационно-справочная система
integrated office ~ интегрированная учрежденческая система
integrated ~ интегрированная система
intelligence ~ система искусственного интеллекта
intelligent knowledge-based ~ интеллектуальная система, основанная на использовании знаний
interactive ~ интерактивная система
L ~ система Линденмейера
Lindenmeyer ~ система Линденмейера
loadable ~ загружаемая система
loss ~ система с отказами и обслуживанием
management information ~ управленческая информационная система
maprod ~ система с управлением памятью
master-slave ~ 1) несимметричная система 2) система «ведущий-ведомый»
mixed-base ~ система счисления со смешанным основанием
mixed-radix ~ система счисления со смешанным основанием
modeless ~ система с однородным интерфейсом
multi-user ~ многопользовательская система
multiaccess ~ система с коллективным доступом
multiprocessing ~ многопроцессорная система
multiprogramming ~ система, работающая в многопрограммном режиме
multitasking ~ многозадачная система
multiuser ~ многопользовательская система
network database ~ сетевая СУБД
nonstop ~ безостановочный компьютер

system

number ~ система счисления
numeration ~ система счисления
off-line ~ автономная система
on-line ~ неавтономная система
open ~ открытая система
operating ~ операционная система
organizational information ~ организационная информационная система
p ~ р-система
page ~ страничная система
parallel rewriting ~ система параллельной перезаписи
pilot ~ прототип системы
pipeline ~ конвейерная система
plugboard ~ коммутационная система
point-of-sale ~ 1) система кассовых терминалов 2) система торговых автоматов
positional ~ позиционная система счисления
Post-production ~ 1) системы продукции Поста 2) порождимость по Посту
production-rule ~ системы продукционных правил
productions ~ системы продукции
program development ~ 1) система разработки программ 2) системы поддержки программных разработок
programming ~ система программирования
prototyping ~ макет системы
public address ~ широковеда-тельная система
public key ~ криптосистема с ключом общего пользования
question-answering ~ вопросно-ответная система
queuing ~ 1) система с очередями 2) система массового обслуживания
real-time ~ системы реального времени
recovery ~ система обновления
refreshment ~ система обновления

system

relational database ~ система управления реляционной базой данных

resident ~ резидентная система

revision control ~ система управления версиями

rewriting ~ презанисывающая система

rule based ~ продукционная система

run-time ~ исполнительная система

sampled-data ~ система дискретных данных

segmented ~ система с сегментной организацией памяти

self-contained ~ 1) замкнутая система 2) полная система

self-organizing ~ самоорганизующаяся система

semi-Thue ~ полусистема Тью

sensor-based ~ управляющая ЭВМ

shared logic ~ система с совместно используемой логикой

single-task ~ однозначная система

slave ~ подчиненная система

software ~ система программного обеспечения

support ~ исполняющая система

target ~ целевая система

terminal transaction ~ диалоговая система обработки данных

text-retrieval ~ документальная информационная система

thin-route ~ малоканальная система

lightly-coupled ~ система с сильной связью

time-sharing ~ система разделения времени

transaction-oriented ~ диалоговая система

translator writing ~ система создания трансляторов

turnkey ~ готовая система

typing ~ система типов

unmapped ~ система без управления памятью

virgin ~ исходная система

virtual ~ виртуальная система

system

windowing ~ система управления окнами

work-space ~ система с рабочим состоянием

systematic систематический

Т

tab 1) табуляция 2) знак табуляции 3) метка табуляции 4) клавиша табуляции

ruler ~s знаки табуляции

table таблица

attribute-value ~ список свойств

base ~ базисная таблица

bundle ~ таблица условных атрибутов

bundled ~ таблица условных атрибутов

Cayley ~ таблица Кэли

color look-up ~ кодовая таблица

color ~ таблица цветов

composition ~ композиционная таблица

contingency ~ таблица сопряженности признаков

conversion ~ таблица преобразования

decision ~ таблица решений

environment ~ таблица параметров режима

frame ~ таблица страничных блоков

function ~ таблица функций

hash ~ хеш-таблица

jump ~ таблица переходов

look-up ~ 1) справочная таблица 2) просмотревая таблица

3) таблица перекодировки

names ~ таблица имен

operation ~ таблица операций

page ~ таблица страниц

read ~ таблица чтения

reference ~ таблица ссылок

relocation ~ 1) таблица перестройки 2) таблица переадресации

rendition ~ таблица соответствия

table

routing ~ таблица маршрутизации
 segment ~ таблица сегментов
 state ~ таблица состояний
 symbol ~ 1) символическая логика 2) таблица идентификации
 system ~s системные таблицы
 ~ of contents содержание
 time-~ 1) временная диаграмма 2) расписание
 transfer ~ таблица переходов
 translation ~ 1) таблица перевода 2) адресная таблица
 truth ~ таблица истинности
 volume ~ of contents каталог тома

table-top настольный

tablet планшет

data ~ графический планшет

graphic ~ графический планшет

tabular табличный

tabulate табулировать

tabulation табуляция

tabulator табулятор

tact такт

tactics тактики

tactile сенсорный

tag 1) этикетка 2) ярлык 3) признак 4) метить

punched ~ перферируемая этикетка

write-enable ~ наклейка разрешения записи

write-protect ~ наклейки защиты от записи

tagging тегирование

tail 1) «хвост» 2) конец списка
 ~ of a list хвост списка

tailor приспособлять

tailor-made нестандартный

tailoring настройка

task ~ настройка на задачу

terminal ~ настройка терминала

take брать □ ~ apart разбирать;
 ~ measures принимать меры; ~

out вынимать; ~ over преобладать; ~ place иметь место; ~

time требовать времени

takedown демонтаж

talker источник сообщений

tally 1) дубль 2) копия 3) под-

счет 4) итог 5) подытоживать 6) подсчитывать

tangent касательный

tangle сплетение

lap отвод

tape лента

cartridge ~ кассетная лента

cassette ~ кассетная лента

distribution ~ дистрибутивная лента

father ~ исходная лента

floppy ~ накопитель на магнитной ленте, дублирующий

накопитель на магнитном диске

formatted ~ полнокодовая лента

justified ~ полнокодовая лента

mag ~ магнитная лента

magnetic ~ магнитная лента

master instruction ~ эталонная командная лента

master ~ 1) основная лента 2) эталонная лента

paper ~ перфолента

punch ~ перфолента

scratch ~ рабочая лента

skew ~ магнитная лента для юстировки

streaming ~ бегущая лента

virgin ~ чистая лента

tape-bounded ограниченный по памяти

tape-limited ограниченный по памяти

tape-recorder магнитофон

target 1) выходной 2) целевой 3) цель 4) адресат

tariff тариф

task 1) задача 2) задание 3) петля программы

active ~ текущая задача

attached ~ присоединенная задача

background ~ фоновая задача

checkpointable ~ выгружаемая задача

CPU-bound ~ счетная задача

current ~ текущая задача

dormant ~ остановленная задача

fuzzy ~ некорректно поставленная задача

gray ~ некорректно поставленная задача

task

hibernating ~ остановленная задача
 I/O bound ~ задача, скорость выполнения которой ограничена быстродействием устройств ввода-вывода
 image ~ задача обработки изображений
 input-bound ~ задача, скорость выполнения которой ограничена скоростью ввода данных
 installed ~ включенная задача
 offspring ~ подзадача
 output-bound ~ задача, скорость выполнения которой ограничена скоростью вывода данных
 processor-active ~ текущая задача
 processor-bound ~ счетная задача
 ready-to-run ~ задача, готовая к продолжению ее решения
 running ~ текущая задача
 stopped ~ остановленная задача
 suspended ~ остановленная задача
 system reader ~ процесс системного ввода
 system ~ системный процесс
 system writer ~ процесс системного вывода
 waiting ~ задача в режиме ожидания
 tasking управление задачами
 parent-offspring ~ аппарат подчиненных задач
 tautology тавтология
 TCAM общий телекоммуникационный метод доступа
 TCB блок управления задачами
 TDM 1) временное мультиплексирование 2) временное управление
 TDMA множественный доступ с квантованием
 teach обучать
 team бригада
 chief programmer ~ бригада главного программиста
 technical технический
 technique 1) технология 2) тех-

ника 3) метод 4) методика 5) оборудование 6) аппаратура
 technique
 design ~s методика проектирования
 nonparametric ~s непараметрические методы
 paging ~ методика нумерации
 parametric ~s параметрические методы
 Project Evaluation and Review ~ планирование с использованием сетевого графика
 sifting ~ метод решета
 simulation ~ метод имитационного моделирования
 sinking ~ сортировка с прыжками вставками
 spline surface ~ аппроксимация поверхностей
 technological технологический
 technology 1) технология 2) техника □ science and ~ наука и техника
 computer-aided ~ автоматизированная технология
 information ~ 1) информационная технология 2) информационная техника
 tedious утомительный
 telecommunication дистанционная связь □ ~s телекоммуникации
 telecommuter дистанционный пользователь
 telecommuting дистанционное присутствие
 teleconferencing телеконференция
 telecontrol телеуправление
 telefax телефакс
 telematics интегрированные средства обработки и передачи информации
 telephone телефон
 telepresence дистанционное присутствие
 teleprocessing дистанционная обработка данных
 teletex телетекст
 teletext 1) телетекст 2) вещательная видеография
 teletype телетайп
 glass ~ стеклянный телетайп
 telex телекс
 teller кассир

teller

cash dispensing bank ~ автоматический кассир

temperature температура

template шаблон

(timing ~ 1) временной план 2)

временной эталон

temporary 1) временный 2) рабочий

tenancy членство

tenant участник

tend иметь тенденцию

tendency тенденция

tera- тера-

term 1) терм 2) член 3) элемент

4) термин □ in ~s of в терминах

absoluta ~ абсолютный терм

bracketed ~ член в скобках

like ~s подобные члены

product ~ 1) произведение 2)

конъюнктивный член

sigma ~ сигма-терм

similar ~s подобные члены

standard product ~ элементарная конъюнктивная форма

standard sum ~ элементарная дизъюнктивная форма

structured ~ структурированный терм

sum ~ дизъюнктивный член

terminal 1) терминал 2) терминальный символ

alphanumeric ~ алфавитно-

цифровой терминал

ASCII ~ текстовый терминал

character ~ текстовый терминал

console ~ пульт оператора

control ~ операторский терминал

CRT ~ видеотерминал

dedicated memory ~ терминал с собственной памятью

dumb ~ терминал ввода-вывода

editing ~ терминал для редактирования текстов

graphics ~ графический терминал

hard-copy ~ печатающий терминал

intelligent ~ интеллектуальный терминал

job-orientad ~ 1) специализи-

рованный терминал 2) проблемно-ориентированный терминал

terminal

network virtual ~ виртуальный терминал сети

network ~ сетевой терминал

packet-mode ~ пакетный терминал

POS ~ кассовый терминал

programmable ~ программируемый абонентский пункт

remote batch ~ терминал пакетной обработки

remote ~ удаленный терминал

sender-receiver ~ приемопередающий терминал

slave ~ подчиненный терминал

smart ~ разумный терминал

soft-copy ~ недокументирующий терминал

teller ~ банковский терминал

video keyboard ~ видеотерминал с клавиатурой

video ~ видеотерминал

virtual ~ виртуальный терминал

terminate прекращать

termination завершение

abnormal ~ аварийное завершение

instruction ~ завершение выполнения команды

loop ~ выход из цикла

normal ~ нормальное завершение

terminator признак конца

terminology терминология

terms условия

final ~ окончательные условия

termwise 1) поэлементный 2) по-членный

ternary 1) тронный 2) трехчленный

tessalation изображение в виде шахматной мозаики

test 1) испытание 2) тест 3) про-варять □ ~ and set проверить и установить

A-~ лабораторное испытание

alpha ~ лабораторные испытания

B-~ опытная эксплуатация

benchmark ~ эталонный тест

beta ~ опытная эксплуатация

test

compatibility ~ проверка на совместимость
 count ~ контроль подсчетом
 dynamic ~ динамический тест
 goodness-of-fit ~ критерий согласия
 integration ~ комплексные испытания
 leapfrog ~ тест «чехарда»
 logical ~ логический контроль
 marginal ~ граничная проверка
 program ~ испытание программы
 reliability ~ испытание на надежность
 sampling ~ выборочный контроль
 sign ~ проверка знака
 significance ~ проверка по критерию значимости
 static ~ статический тест
 test-and-set команда установки семафора
 test-bed испытательный стенд
 testability тестируемость
 testify свидетельствовать
 testing испытание
 acceptance ~ приемо-сдаточные испытания
 component ~ покомпонентное тестирование
 computer-aided ~ автоматизированный контроль
 conformance ~ испытание на совместимость
 execution ~ контрольный прогон программы
 integration ~ тестирование системы в целом
 interface ~ проверка интерфейсов
 link ~ тестирование связей
 module ~ тестирование модулей
 operational ~ опытная эксплуатация
 program ~ тестирование программы
 signature ~ проверка с помощью контрольных сумм
 system ~ системные испытания
 unit ~ модульное тестирование
 tetrad тетрада

text текст

plain ~ 1) открытый текст 2) незашифрованный текст
 ragged ~ рваный текст
 raw ~ 1) неструктурированный текст 2) сплошной текст
 variable ~ буфер-текст
 that is why поэтому
 theorem теорема
 coding ~s теоремы кодирования
 gap ~ теорема о промежутке
 incompleteness ~s теоремы о неполноте
 recursion ~ теорема о рекурсии
 source coding ~ теорема о кодировании источника
 speedup ~ теорема ускорения
 theory 1) теория 2) метод
 automata ~ теория автоматов
 coding ~ теория кодирования
 communication ~ теория связи
 formal language ~ теория формальных языков
 fuzzy ~ нечеткая логика
 game ~ теория игр
 information ~ теория информации
 probability ~ теория вероятности
 programming ~ теория программирования
 queuing ~ теория массового обслуживания
 representation ~ теория представлений
 set ~ теория множеств
 systems ~ теория систем
 ~ of types теория типов
 thereby таким образом
 therefore поэтому
 thesaurus тезаурус
 thick плотный
 thickness толщина
 thing предмет
 thorough тщательный
 though хотя
 thousand тысяча
 thrashing 1) перегрузка памяти
 2) «пробуксовка»
 buffer ~ переполнение буфера
 goals ~ переполнение списка целей

thread программный канал
 threading обработка сообщений
 single-~ последовательная обработка выводов
 threat угроза
 three-address трехадресный
 threshold 1) пороговый 2) порог
 through через
 throughput 1) пропускная способность 2) производительность 3) продуктивность
 throw 1) подача 2) бросать
 paper ~ 1) подача бумаги 2) прогон бумаги
 thus таким образом
 thyristor тиристор
 ticket 1) билет 2) паспорт
 tie 1) связь 2) соединение 3) привязывать
 tier уровень
 tight 1) компактный 2) тесный
 tile клетка экрана
 tilting управление окнами
 till до
 time 1) время 2) период времени
 3) рез 4) отмечать время = at a ~ одновременно; at any ~ в любое время; at one ~ одновременно; at the same ~ в то же время; over ~ с течением времени; take ~ требовать времени; ~d 1) согласованный во времени 2) синхронизированный; ~ly 1) одновременно 2) одновременно
 acceleration ~ время разгона
 access ~ 1) время доступа 2) время выборки
 active ~ активное время
 add ~ время сложения
 add-subtract ~ время сложения-вычитания
 arrival ~ момент входа
 available ~ доступное время
 average instruction ~ среднее время выполнения команды
 bit ~ текст передачи бита
 calculating ~ время счета
 checking ~ контрольное время
 compilation ~ время компиляции
 compile ~ время трансляции
 computer dead ~ время простоя ЭВМ
 computer ~ машинное время

time

connect ~ продолжительность сеанса связи
 CPU ~ процессорное время
 cycle ~ время цикла
 debatable ~ время простоя по невыясненной причине
 debugging ~ время отладки
 down ~ время неисправного состояния
 effective ~ полезное время
 elapsed ~ 1) полное время 2) астрономическое время 3) время разработки
 engineering ~ время технического обслуживания
 entry ~ 1) момент входа 2) время входа
 environmental loss ~ время простоя по внешним причинам
 execution ~ время выполнения
 exponential ~ экспоненциальное время
 fetch ~ время выборки
 float ~ резерв времени
 idle ~ 1) время простоя 2) время ожидания
 incidental ~ побочное время
 ineffective ~ время простоя
 instruction ~ время выполнения команды
 interaction ~ время взаимодействия
 interarrival ~ время между требованиями
 latency ~ время ожидания
 load ~ момент загрузки
 machine ~ машинное время
 mean ~ среднее время
 mean ~ between failures среднее время между сбоями
 mean ~ between incidents средняя наработка на сбой
 mean ~ to repair среднее время до ремонта
 miscellaneous ~ побочное время
 multiplication ~ время умножения
 object ~ время выполнения объектной программы
 off ~ 1) время простоя 2) период времени, когда система выключена
 operable ~ время готовности

time

operating ~ рабочее время
 polynomial ~ полиномиальное время
 processor ~ 1) время счета 2) процессорное время
 production ~ рабочий прогон
 productive ~ время полезной работы
 program test ~ время тестирования программы
 read ~ время считывания
 real ~ 1) реальное время 2) реальный масштаб времени
 recovery ~ время восстановления
 repair ~ время ремонта
 representative computing ~ эталонное время
 response ~ время ответа
 retrieval ~ время поиска
 round-trip propagation ~ задержка кругового обхода
 run ~ время выполнения
 running ~ время прогона
 scramble ~ конкурентное время
 seek ~ 1) время установки 2) время поиска
 set-up ~ 1) время установки 2) время подготовки к работе
 setup ~ подготовительный период
 slot ~ 1) интервал отсчета 2) временной сегмент
 start ~ время разгона
 storage ~ время хранения данных
 swap ~ время перекачки
 system production ~ время продуктивной работы системы
 system test ~ время тестирования системы
 system ~ время системы
 takedown ~ время освобождения
 transfer ~ время пересылки данных
 translating ~ время трансляции
 turnaround ~ 1) время оборота 2) - полное время 3) длительность цикла обработки
 unavailable ~ недостижимое время
 unit ~ единичное время

time

unused ~ неиспользуемое время
 up ~ рабочее время
 wait ~ время ожидания
 wall clock ~ действительное календарное время
 word ~ время выборки слова
 write ~ время записи
 time-bounded ограниченный по времени
 time-consuming забирающий много времени
 time-continuous непрерывный во времени
 time-division с разделением во времени
 time-lagged с задержкой
 time-out время простоя
 time-phased распределенный во времени
 time-sharing разделение во времени
 time-slotting квантование времени
 time-stand координация модулей во времени
 time-table расписание
 timed синхронизированный
 timeout 1) превышение лимита времени 2) тайм-аут
 timer таймер
 internal ~ встроенный таймер
 timeslice квантовать время
 timestamp отметка времени
 timing синхронизация
 tint оттенок
 tiny крошечный
 tip острое
 tiresome утомительный
 title заголовок
 half ~ пиктитул
 toggle 1) переключатель 2) триггер 3) переключать
 token 1) признак 2) лексема 3) маркер
 object ~ символическое изображение
 tolerable допустимый
 tolerance 1) устойчивость 2) допуск
 fault ~ отказостойкость
 tone 1) оттопок 2) тон
 toneless монотонный
 too 1) также 2) слишком
 tool средство

tool

authoring ~s средства для автоматизации творческой работы
 automatic reasoning ~ система автоматизации логических рассуждений
 back-end ~s средства конечных этапов САПР
 debug ~ отладчик
 design ~s инструментальные средства проектирования
 development ~s средства разработки
 front-end ~s инструментальные средства
 software ~s 1) вспомогательные программы 2) инструментальные программные средства
 ~s 1) инструментальные средства 2) вспомогательные программы
 toolkit пакет разработчика
 toolsmith системный программист
 top 1) высший 2) верхний 3) вершина 4) начало
 ~ of form начало страницы
 ~ of stack вершина стека
 topology топология
 bus ~ шинная топология
 clusters ~ кластерная топология
 daisy-chain ~ топология типа «цепочка»
 network ~ топология сети
 ring ~ кольцевая топология
 star ~ звездообразная топология
 tree ~ древовидная топология
 TOS вершина стека
 tot складывать
 total 1) общий 2) совокупный 3) суммарный 4) итог 5) сумма □
 ~ly полностью
 batch ~ контрольная сумма пакета
 check ~ контрольная сумма
 control ~ контрольная сумма
 gibberish ~ контрольная сумма массива данных
 grand ~ общий итог
 hash ~ контрольная сумма массива данных
 totalize суммировать
 touch 1) прикосновение 2) ка-

саться □ get in ~ with вступать в контакт с
 touch-sensitive сенсорный
 touch-type печатать слепым методом
 toward по направлению к
 tower тумбовое исполнение
 TPI число дорожек на дюйм
 trace 1) трассировка 2) след 3) прослеживать 4) трассировать □
 ~ through отслеживать
 selective ~ 1) выборочная трассировка 2) условная трассировка
 trace-driven управляемый трассировочной записью
 tracing трассировки
 call ~ выявление вызывающего абонента
 track 1) дорожка 2) канал 3) тракт 4) данные отслеживания 5) прослеживать
 address ~ адресная дорожка
 alternate ~ резервная дорожка
 clock ~ 1) тактовая дорожка 2) синхродорожка
 code ~ кодовая дорожка
 defective ~ дефектная дорожка
 logical ~ логическая дорожка
 magnetic ~ магнитная дорожка
 physical ~ физическая дорожка
 timing ~ синхродорожка
 tracking 1) установка междуперечного интервала 2) трассировка 3) слежение
 forward ~ прямая трассировка
 tractor устройство протяжки
 trade торговый
 tradition традиция
 traditional традиционный
 traffic 1) трафик 2) рабочая нагрузка линии 3) поток информационного обмена
 trailer 1) завершитель 2) концевик 3) концевая метка 4) трейлер
 batch ~ завершитель пакета
 message ~ завершитель сообщения
 tape ~ 1) хвост ленты 2) концевик ленты
 trailing конечный
 train 1) последовательность 2) цепочка

train

- pulse ~ последовательность импульсов
- training обучение
- in-house ~ подготовки специалистов собственными силами
- transacter внешнее устройство сбора данных
- transaction 1) протоколы 2) транзакция 3) входное сообщение 4) групповая операция 5) обработка запроса
- transceiver приемопередающее устройство
- transceiving прием и передача
- transcribe 1) перезаписывать 2) преобразовывать
- transcription перепись
- transducer 1) датчик 2) преобразователь
- transfer 1) перемещение 2) переместить 3) передавать
- block ~ поблочная передача
- control ~ передача управления
- data ~ пересылка данных
- dry ~ 1) способ сухого переноса 2) способ пераодного напесения аппликаций
- file ~ передача файла
- image ~ передача изображения
- Interrupt-driven ~ переход по прерываниям
- parallel ~ параллельная передача
- serial ~ 1) последовательная пересылка 2) последовательная передача
- split ~ передача с разделением буфера
- unconditional ~ безусловный переход
- transferability мобильность
- transform 1) превращение 2) преобразовывать 3) превращать
- fast Fourier ~ быстрое преобразование Фурье
- Fourier ~ преобразование Фурье
- transformation 1) трансформация 2) преобразование 3) перестройка
- normalization ~ преобразование для просмотра
- program ~ преобразование программ

transformation

- signal ~ преобразование сигнала
- viewing ~ преобразование для просмотра
- windowing ~ преобразование для просмотра
- transformational трансформационный
- transformer 1) преобразователь 2) трансформатор
- predicate ~ преобразователь предикатов
- transient 1) кратковременный 2) президентный 3) сменный 4) трензитная программа
- transistor транзистор
- transition переход
- state ~ смена состояния
- transitional переходный
- transitive 1) транзитивный 2) переходный
- translate 1) переводить 2) транслировать 3) преобразовывать 4) смещать
- translation 1) перевод 2) трапсия 3) сдвиг
- automatic ~ автоматический перевод
- case ~ преобразование символов нижнего регистра в символы верхнего регистра
- data ~ 1) конвертирование данных 2) преобразование данных
- machine ~ машинный перевод
- machine-aided ~ автоматизированный перевод
- one-for-one ~ трансляция «один-к-одному»
- program ~ трансляция программы
- protocol ~ преобразование протоколов
- translator 1) транслятор 2) конвертор 3) переводчик
- address ~ адресный транслятор
- bus ~ адаптер шины
- internal ~ внутренний транслятор
- machine ~ специалист по машинному переводу
- transmission передача данных

transmission

anisochronous ~ анизохронная передача
 asynchronous ~ асинхронная передача данных
 batch ~ пакетная передача
 burst ~ прерывистая передача
 code-transparent ~ кодо-независимая передача данных
 data ~ передача данных
 duplex ~ дуплексная передача
 half-duplex ~ полудуплексная передача
 isochronous ~ изохронная передача
 multiple frame ~ групповая передача кадров
 start-stop ~ старт-стопная передача
 store-and-forward ~ передача с буферизацией
 synchronous ~ синхронная передача
 transparent ~ кодонезависимая передача данных
 transmit передавать
 transmitter 1) передатчик 2) преобразователь
 transparency прозрачность
 data ~ 1) независимость от данных 2) прозрачность данных
 device ~ аппаратная независимость
 referential ~ отсутствие побочного эффекта
 transparent 1) прозрачный 2) скрытый
 transpire обнаруживаться
 transplantability мобильность
 transport 1) протяжка 2) механизм протяжки 3) транспортировка 4) перемещение 5) перемещать
 magnetic-tape ~ лентопротяжное устройство
 streaming tape ~ 1) инерционный лентопротяжный механизм 2) лентопротяжное устройство на бегущей ленте
 tape ~ лентопротяжное устройство
 transportable 1) переносимый 2) мобильный
 transportation перевозка

transpose 1) транспонирование 2) транспонировать 3) переставлять
 transposition 1) перестановка 2) транспонирование
 transputer транспьютер
 trap 1) ловушка 2) системное прерывание 3) внутреннее прерывание
 asynchronous system ~ асинхронное прерывание
 asynchronous ~ асинхронное прерывание
 interrupt ~ 1) прерывание 2) обработка прерывания
 synchronous system ~ синхронное прерывание
 trapezium трапеция
 trapping прерывание
 event ~ обработка прерываний
 trashing переполнение
 buffer ~ переполнение буферов
 traversal 1) обход 2) прохождение
 endorder ~ обход в глубину
 inorder ~ 1) симметричный обход 2) горизонтальное перемещение по одному уровню дерева
 postorder ~ обход в глубину
 preorder ~ обход в ширину
 symmetric ~ симметричный обход
 tree ~ обход дерева
 traversing обход
 ~ a decision tree обход дерева решений
 tray 1) блок 2) панель
 tree 1) дерево 2) древовидная схема
 AVL ~ дерево, сбалансированное по высоте
 and/or ~ И-ИЛИ-дерево
 AVL ~ 1) AVL-дерево 2) сбалансированное по высоте дерево
 B ~ B-дерево
 balanced multiway search ~ B-дерево
 balanced ~ симметричное дерево
 binary search ~ двоичное дерево поиска
 binary ~ двоичное дерево
 clipped ~ срезанное дерево
 complete ~ завершённое дерево
 decision ~ дерево решений

tree

depth-balanced ~ сбалансированное дерево
 derivation ~ дерево вывода
 directed ~ ориентированное дерево
 directory ~ дерево каталогов
 equivalent ~s эквивалентные деревья
 full ~ полное дерево
 game ~ дерево игры
 height-balanced ~ дерево, сбалансированное по высоте
 minimum-cost spanning ~ осто-
 вное дерево минимальной
 стоимости
 multiway search ~ дерево мно-
 гоканального поиска
 non-circular decision ~ дерево
 решений без циклов
 optimal binary search ~ опти-
 мальное двоичное дерево поиска
 ordered ~ упорядоченное дере-
 во
 overlay ~ дерево перекрытий
 parse ~ дерево синтаксическо-
 го анализа
 pattern ~ дерево образа
 position ~ дерево положений
 rooted ~ дерево с корнем
 search ~ дерево поиска
 sigma- ~ сигма-дерево
 similar ~s подобные деревья
 sink ~ корневое дерево
 skewed ~ 1) несбалансирован-
 ное дерево 2) дерево со скосом
 spanning ~ остоное дерево
 syntax ~ дерево синтаксичес-
 кого анализа
 unordered ~ неупорядоченное
 дерево
 tree-type древовидный
 tree-walk обход дерева
 trend тенденция
 trial 1) пробный 2) испытание 3)
 попытка
 triangle треугольник
 triangular треугольный
 trie 1) TRIE-структура 2) бор
 trigger 1) триггер 2) запускать
 trim вырезка
 ~ of an array вырезка массива
 triple 1) тройкой 2) утроенный
 3) утраивать

triple-address трахдресный
 tripling утроение
 Trojan horse троянский конь
 trouble 1) проблема 2) неиспре-
 вность 3) поломка
 trouble-shooting 1) поиск ошибок
 2) диагностический поиск
 throughout повсюду
 true 1) истинный 2) правильный
 3) истина
 truncate 1) усекать 2) укорачи-
 вать 3) отсекал 4) округлять 5)
 прерывать
 truncation 1) усечение 2) отбра-
 сывание
 trunk 1) шина 2) магистраль
 digit transfer ~ шина данных
 peripheral ~ периферийный
 канал
 trunking выход на магистраль се-
 ти
 trust 1) доверие 2) доверять □
 ~ed надежный
 absolute ~ полное доверие
 truth истина
 try стараться
 TSK задача
 TSN сеть поддержки терминалов
 TST 1) тест 2) тестировать
 tube трубка
 tune 1) мелодия 2) настраивать
 tuning настройка
 tuple 1) кортеж 2) запись
 n- ~ кортеж из n элементов
 turn 1) перемена 2) поворачивать
 □ ~ off выключать; ~ on
 включать; ~ out выключать
 turn-down диапазон изменения
 turnaround полноцикловый
 turnkey сдаваемый «под ключ»
 turtle черепаший
 tutorial 1) обучающий 2) учебник
 3) введение
 on-line ~ обучающая програм-
 ма
 tweaking подбор
 twice дважды
 twin близнец
 two-address двухадресный
 two-color двухцветный
 two-dimensional двумерный
 two-level 1) двухуровневый 2)
 косвенный
 two-norm норма по скалярному
 квадрату

two-pass двухпроходный
 two-stage двухступенчатый
 two-way двусторонний
 type 1) тип 2) печатать □
 touch-~ печатать слепым мето-
 дом; ~ in впечатывать; ~ on
 выпечатывать
 abstract data ~ абстрактный
 тип данных
 access ~ ссылочный тип
 aggregate ~ составной тип
 array ~ 1) тип массива 2) ре-
 гулярный тип
 base ~ исходный тип
 blocking ~ непрозрачный тип
 built-in ~ встроенный тип
 built-in-data ~ встроенный тип
 данных
 character ~ символьный тип
 cold ~ 1) фотонабор 2) компь-
 терный набор текста
 data ~ тип данных
 derived ~ производный тип
 encapsulated ~ скрытый тип
 enumerated ~ перечислимый
 тип
 field ~ тип поля
 file ~ тип файла
 fixed-point ~ тип чисел с фик-
 сированной запятой
 floating-point ~ тип с плаваю-
 щей точкой
 fundamental data ~ основной
 тип данных
 fundamental ~ базовый тип
 данных
 generic ~ настраиваемый тип
 handling ~ вид обработки
 Hollerith data ~ текстовый тип
 данных
 integer ~ целый тип
 integral ~ целочисленный тип
 logical data ~ логический тип
 данных
 media ~ тип носителя
 member ~ тип члена
 mixing ~ смешанный тип
 operation ~ вид операции
 ordinal ~ перечислимый тип
 owner ~ тип владельца
 predefined ~ 1) предопреде-
 ленный тип 2) встроенный тип
 primary ~ простой тип
 prime ~ простой тип

type

primitive data ~ базисный тип
 данных
 primitive ~ простой тип
 private ~ приватный тип
 procedural ~ процедурный тип
 proportional ~ пропорциональ-
 ный шрифт
 record ~ тип записи
 restricted ~ ограниченный тип
 scalar ~ скалярный тип
 set ~ 1) тип набора 2) тип
 множества
 statement ~ вид оператора
 ~ of data object тип информа-
 ционного объекта
 user-defined ~ определяемый
 пользователем тип
 variable ~ тип переменной
 type-in вводить с клавиатуры
 type-on выпечатывать
 type-writer пишущая машинка
 typeahead буфер клавиатуры
 typeless бестиповый
 typer печатающее устройство
 typesetter наборное устройство
 typesetting набор
 electronic ~ электронный на-
 бор
 typewriter пишущая машинка
 typical типичный
 typing печатание на клавиатуре
 strong ~ строгий контроль
 typist 1) машинистка 2) оперетор
 печатающего устройства

U

UART универсальный асинхрон-
 ный интерфейс
 UC 1) заглавная 2) прописная
 верхнего регистра
 ultimate 1) окончательный 2) ко-
 нечный
 ultra- ультра-
 ultrafiche ультрамикрофиша
 ultrareliable сверхнадежный
 umbral релевантный
 unable incapable
 unacceptable неприемлемый
 unallocate освобождать
 unallowable запрещенный

unambiguous однозначный
 unary унарный
 unassemble дисассемблировать
 unattended работающий без оператора
 unauthorized 1) несанкционированный 2) непривileгированный
 unavailable недоступный
 unbalanced несбалансированный
 unbind разорвать сеанс связи
 unbundling 1) развязывание цен 2) раздельная продажа аппаратуры и программного обеспечения
 uncertain неопределенный
 uncertainty неопределенность
 unchanged неизменный
 unchecked не контролировать □ ~ed неконтролируемый
 uncommon необычный
 uncompressed несжатый
 uncompressing развертывание
 unconditional безусловный
 uncover раскрывать
 undecidable неразрешимый
 undeclared неописанный
 undefined неопределенный
 undelete 1) отменять удаление 2) восстанавливать удаленную информацию
 undeniable неоспоримый
 undent 1) смещение влево 2) выступ 3) смещать влево
 under под
 under по circumstances ни в коем случае
 under way выполняется
 underflow 1) потеря значимости 2) исчезновение значащих разрядов 3) отрицательное переполнение
 arithmetic ~ арифметическое
 антипереполнение
 exponent ~ исчезновение порядка
 stack ~ выход за нижнюю границу стека
 wrapped ~ псевдонормализованное число

underlie лежать в основе
 underline подчеркивать
 underlying 1) глубокий 2) базовый
 underscore 1) символ подчеркивания 2) подчеркивать
 undershoot отрицательный выброс

understand понимать
 understanding понимание
 image ~ распознавание изображений
 natural language ~ понимание естественного языка
 speech ~ понимание речи
 undertake предпринимать
 undirected неориентированный
 undo 1) отмена 2) возврат 3) отменять
 undocumented неописанный
 undoubted несомненный
 unedited неотредактированный
 unequal неравный
 unerase восстанавливать
 uneven неровный
 unevident неочевидный
 unexclusive OR неисключающее «ИЛИ»
 unfamiliar неизвестный
 unfavorable неблагоприятный
 unfinished незаконченный
 unfit неподходящий
 unformatted 1) неформатированный 2) бесформатный
 unfortunate неудачный
 unhide делать видимым
 unibus общая шина
 UNICES персия системы ЮНИКС
 unicode уникальное имя
 unification унификация
 unified унифицированный
 unifier унификатор
 circular ~ циклический унификатор
 most general ~ наиболее общий унификатор
 uniform 1) однородный 2) единообразный
 uniformity однородность
 unify 1) унифицировать 2) отождествлять
 unique уникальное имя
 uninstalled не установленный
 uninterrupted непрерывный
 union объединение

discriminated ~ размеченное объединение

free ~ свободное объединение
 unique уникальный □ ~ly однозначно

unit 1) узел 2) модуль 3) устройство 4) элемент 5) блок 6) биб-

библиотека процедур 7) единица измерения

unit

address computation ~ устройство формирования адресов

address ~ 1) адресуемая единица 2) узел выборки адреса

addressing ~ наименьший адресуемый элемент

arithmetic and logical ~ 1) арифметико-логическое устройство 2) арифметическое устройство

arithmetic ~ арифметическое устройство

assembly ~ компоновочный блок

associated ~ вспомогательное устройство

audio response ~ 1) акустическое ответное устройство 2) устройство речевого вывода

available ~ доступное устройство

buffer ~ буферный блок

cache-memory-management ~ устройство управления кэш-памятью

central processing ~ центральный процессор

coefficient ~ потенциометр

compilation ~ единица компиляции

control ~ устройство управления

cyclic carry ~ единица циклического переноса

data flow ~ блок потока данных

data service ~ устройство обработки данных

data ~ элемент данных

dead-zone ~ функциональный элемент типа «мертвая зона»

device control ~ контроллер внешнего устройства

direct-access ~ устройство прямого доступа

disk ~ дисковое запоминающее устройство

display ~ дисплей

electronic vertical format ~ блок управления форматом по вертикали

execution ~ 1) исполнительное

устройство 2) функциональный модуль

unit

file ~ файловое запоминающее устройство

functional ~ функциональное устройство

graph ~ графический модуль

hard-disk ~ накопитель на жестких дисках

information content ~ единица количества информации

information ~ единица информации

input ~ устройство ввода

insertion ~ вставной блок

instruction control ~ блок обработки команд

lexical ~ лексическая единица

library ~ библиотека оптических дисков

link data ~ блок данных канала

lookahead ~ блок предварительного просмотра

magnetic-tape ~ лентопротяжное устройство

memory management ~ 1) устройство управления памятью 2) ячейка памяти

memory ~ запоминающее устройство

microprocessor ~ микропроцессорный блок

natural ~ натуральная единица

natural ~ of information content ~ натуральная единица количества информации

off-line ~ автономное устройство

on-line ~ подключаемое устройство

output ~ устройство вывода

peripheral control ~ контроллер внешнего устройства

peripheral ~ периферийное устройство

power supply ~ блок питания

printing ~ печатающее устройство

program ~ 1) блок программы 2) модуль программы

programmer ~ 1) программирующее устройство 2) программатор ПЗУ

unit

protocol data ~s протокольные единицы данных
 raster ~ 1) шаг раstra. 2) растр 3) растровая единица
 resident ~ резидентный модуль
 selection channel control ~ блок регулирования селекторных каналами
 sensing ~ узел считывания данных
 service data ~ сервисный блок данных
 storage ~ запоминающее устройство
 symbolic ~ элемент блок-схемы
 telecommunication control ~ мультимплексор передачи данных
 time ~ 1) единица времени 2) такт
 track and hold ~ устройство дискретизации дефис-блокировки
 transfer ~ единица обмена
 transmission control ~ устройство управления передачей
 transport network data ~ блок данных транспортной сети
 vertical format ~ блок форматирования по вертикали
 visual display ~ устройство визуального отображения

unitary унитарный

unite 1) объединять 2) соединяться

unitive соединительный

unitor объединитель

unity единица

universal универсальный

univocacy однозначность

univocal однозначный

UNIX операционная система

unknown неизвестный

unless если не

unless necessary без необходимости

unlike 1) непохожий на 2) в отличие от

unlikely 1) маловероятный 2) маловероятно

unlimited неограниченный

unlink извлечь из списка

unload 1) разгружать 2) снимать 3) разгружаться □ ~ed незагруженный

unlock 1) снятие блокировки 2) открывать 3) разблокировать □ ~ed разблокированный

unmanned автоматический

unmasked немаскированный

unmistakable безошибочный

unmount демонтаж

unnecessary излишний

unobvious неясный

unoptimized неоптимизированный

unordered 1) неупорядоченный 2) неопределенный

unpack распаковывать

unpassworded без пароля

unpredictable непредсказуемый

unprepared неподготовленный

unprime неосновной

unprintable непечатаемый

unprotect снимать защиту □ ~ed незащищенный

unprovable недоказуемый

unprovided непредусмотренный

unpurposed непреднамеренный

unrecoverable 1) неисправимый 2) невыявляемый

unreformed несправленный

unregistered незарегистрированный

unrelated несвязанный

unreliable ненадежный

unrepaired неисправленный

unresolved нерешенный

unrestored невосстановленный

unsafe ненадежный

unsatisfactory неудовлетворительный

unselected невыбранный

unsigned без знака

unsoicited непредусмотренный

unsolvable 1) неразрешимый 2) перешаемый

unspanned размещенный в одном блоке

unspecific неспецифический

unspecified неопределенный

unsquashing развертывание

unsqueeze распаковывать

unstable неустойчивый

unsteady неустойчивый

unstratified нестратифицированный

unstructured неструктурированный
 unsuccessful безуспешный
 unsufficient недостаточный
 unsupport не поддерживать □
 ~ed неподдерживаемый
 until до (тех пор, пока не)
 untried непроверенный
 untyped нетипированный
 unused неиспользуемый
 unusual необычный
 unwarranted необоснованный
 unwind 1) возврат в исходное состояние 2) раскрыть (цикл)
 unwrap разворачивать
 unwrapping 1) разворачивание 2) восстановление исходного денормализованного числа
 unzapping восстановление
 up to до
 update 1) новая версия 2) обновлять 3) корректировать 4) модифицировать □ ~d 1) усовершенствованный 2) модернизированный
 cursor ~ перемещение курсора
 feature ~s изменения свойств
 ~ by copy модификация с созданием новой версии
 ~ in situ модификация без создания новой версии
 updating 1) корректировка 2) обновление
 append-only ~ обновление файла только путем присоединения новых записей
 file ~ 1) ведение файла 2) обновление файла
 upgradable расширяемый
 upgrade 1) дополнительный блок 2) подъем 3) усовершенствовать
 memory ~ 1) дополнительная плата 2) дополнительная память
 upgrading совершенствование
 upline 1) пересылка на верхний уровень 2) к верхнему уровню
 upload загружать
 upon 1) на 2) после
 upper 1) высший 2) верхний
 upper-case 1) заглавный 2) верхний регистр
 upright 1) вертикальный 2) прямой

upside 1) верхняя часть 2) поверхность □ ~-down вверх дном
 uptime время работоспособности
 upturned перевернутый
 upward снизу вверх
 upwards вверх
 urgent 1) срочный 2) настоятельный
 US управляющий символ «разделитель элементов»
 usability 1) удобство 2) применимость
 usable приемлемый
 usage использование
 memory ~ использование памяти
 use 1) использование 2) использовать □ commonly ~d распространенный; for the exclusive ~ of исключительно для; in common ~ в широком употреблении
 useful 1) полезный 2) пригодный
 usefulness польза
 useless бесполезный
 user пользователь
 authorized ~ зарегистрированный пользователь
 casual ~ случайный пользователь
 computer ~ пользователь компьютера
 end ~ конечный пользователь
 most trusted ~ самый «полномочный» пользователь
 nonauthorized ~ незарегистрированный пользователь
 nonprogrammer ~ пользователь-непрограммист
 privileged ~ привилегированный пользователь
 registered ~ зарегистрированный пользователь
 remote ~ удаленный пользователь
 scheduled ~ пользователь, работающий по графику
 terminal ~ терминальный пользователь
 ultimate ~ конечный пользователь
 ~ of abstraction пользователь абстракции
 user-defined определяемый пользователем
 user-friendly дружественный

user-orientad ориентированный на пользователя
user-written написанный пользователем
userid идентификатор пользователя
usual обычный
utility 1) утилита 2) обслуживающая программа
conversion ~ утилита преобразования
debugging ~ отладочная программа
executive system ~ системная сервисная программа
expected ~ математическое ожидание
interactive ~ интерактивная сервисная программа
sort ~ программа сортировки
utilization 1) утилизация 2) полезная нагрузка 3) коэффициент использования
utilize использовать
utmost 1) предельный 2) крайний
utter полный

V

V and V приемочные испытания
vacancy вакансия
vacant вакантный
vague неясный
vain тщетный
valid правильный
validata проверять
validation 1) проверка 2) подтверждение правильности □ **verification** and ~ 1) верификация и подтверждение правильности 2) испытания 3) аттестация
algorithmic ~ проверка алгоритма
data ~ проверка данных
validity 1) правильность 2) пригодность
valuable ценный
valuation оценка
valuator устройство ввода чисел
value 1) величина 2) значение □ **q~d q-нарный**

value
absolute ~ абсолютная величина
additive ~ аддитивная величина
Boolean ~ булево значение
certainty ~ 1) значение показателя достоверности 2) вероятность
check ~ контрольное число
color ~ код цвета
default ~ значение по умолчанию
expected ~ математическое ожидание
hash ~ значение хеш-функции
initial ~ начальное значение
input ~ входная величина
item ~ значение элемента данных
logical ~ логическое значение
probability ~ вероятность
rogue ~ нестандартное значение
search ~ искомое значение
text ~ текстовое значение
truth ~ истинностное значение
unsigned ~ величина без знака
variable ~ 1) значение переменной 2) переменное значение
vector ~ векторная величина
virtual ~ действующее значение
variability изменчивость
quantitative ~ количественная изменчивость
variable переменная
anonymous ~ анонимная переменная
apparent ~ связанная переменная
array ~ массив
automatic ~ динамическая локальная переменная
Boolean ~ логическая переменная
bound ~ связанная переменная
class ~ переменная класса
compile-time ~ переменная периода трансляции
complemented ~ переменная с отрицанием
control ~ управляющая переменная

variable

environment ~ переменная среда
 file ~ файловая переменная
 free ~ свободная переменная
 global ~ глобальная переменная
 hidden ~ замаскированная переменная
 instance ~ экземплярная переменная
 integer ~ целая переменная
 label ~ переменная типа метки
 local ~ локальная переменная
 loop ~ параметр цикла
 memory ~ переменная памяти
 metalinguistic ~ металингвистическая переменная
 pseudo ~ псевдопеременная
 random ~ 1) случайная величина 2) случайная переменная
 register ~ регистровая переменная
 scalar ~ 1) простая переменная 2) скалярная переменная
 shared ~ s сцепленная переменная
 simple ~ простая переменная
 state ~ переменная состояния
 static ~ статическая переменная
 string ~ строковая переменная
 structured ~ переменная типа «структура»
 subscript ~ индексированная переменная
 subscripted ~ 1) несменная с индексами 2) индексированная переменная 3) элемент массива
 system ~ системная переменная
 temporary ~ временная переменная
 unbound ~ несвязанная переменная
 uncomplemented ~ переменная без отрицания
 uninitialized ~ неинициализированная переменная
 word ~ переменная типа «слово»

variable-length переменной длины
 variance 1) дисперсия 2) изменчивость
 variant вариант

variation 1) вариация 2) варьирование

variational вариационный

variety 1) разновидность 2) разнообразие

various различный

vary изменяться

vast обширный

VDU дисплей

vector вектор

absolute ~ абсолютный вектор

access ~ вектор доступа

belief ~ доверительный вектор

call ~ вектор перехода

characteristic ~ 1) собственный вектор 2) характеристический вектор

column ~ вектор-столбец

data ~ информационный вектор

delay ~ вектор задержек

dope ~ дескриптор массива

evidential ~ вектор достоверности

incremental ~ инкрементный вектор

interrupt ~ вектор прерываний

relative ~ относительный вектор

row ~ вектор-строка

shift ~ вектор сдвига

state ~ вектор состояния

translation ~ вектор сдвига

variable-length ~ вектор переменной длины

vectorize векторизовать

verb 1) глагол 2) имя команды

verbal устный

verification верификация

program ~ верификация программы

verifier 1) верификатор 2) контроллер

mechanical ~ автоматический верификатор

verify проверять

verifying подтверждение

versatility эксплуатационная гибкость

version версия = from this ~ on начиная с этой версии

backup ~ резервная копия

update ~ новая версия

vertex вершина

cul ~ точка сочленения

vertical вертикальный
 vetting проверка правильности
 исходных данных
 via посредством
 viability живучесть
 program ~ живучесть про-
 граммы
 vibrate вибрировать
 vice versa наоборот
 vicinity 1) соседство 2) окрест-
 ность
 video видео
 full-motion ~ видеофильм ки-
 нематографического качества
 reverse ~ негативное видеон-
 изображение
 ~ paraphernalie видеоаппара-
 тура
 videodata видеоданные
 videodisk видеодиск
 videograph видеограф
 videoterminal видеотерминал
 videoclex видеотекст
 videocunit видеоустройство
 view 1) просмотр 2) рассматри-
 вать □ from the broadest ~ с
 общей точки зрения; point of ~
 точка зрения; with this in ~ вви-
 ду этого
 exploded ~ покомпонентное
 изображение
 viewdata 1) видеоданные 2) ви-
 деотекст
 viewer подсистема просмотра
 файлов
 file ~ подсистема просмотра
 файлов
 viewing просмотр
 viewpoint точка наблюдения
 viewport окно просмотра
 violate нарушать
 violation нарушение
 bounds ~ выход за границы
 массива
 privilege ~ нарушение полно-
 мочий
 violet фиолетовый
 viral вирусный
 virgin чистый (незадействован-
 ный)
 virtual виртуальный
 virtually практически
 virus вирус
 computer ~ компьютерный ви-
 рус

visibility видимость
 visible видимый
 vision 1) видение 2) зрение
 computer ~ машинное зрение
 visual 1) зрительный 2) нагляд-
 ный
 visualization визуализация
 vivid яркий
 vocabulary словарь
 vocoder вокодер
 voice голос
 void пустой
 volatile изменчивый
 volatility изменчивость
 VOLSER номер тома
 volume 1) том 2) объем
 multiple ~ многотомный
 view ~ изображаемый объем
 voxel элемент объема
 vulnerability уязвимость системы

W

wait ждать
 busy ~ активное ожидание
 walk блуждание
 random ~ метод случайного
 блуждания
 tree ~ обход дерева
 ~ through сквозной контроль
 walking проход
 tree ~ проход по дереву
 walkthrough сквозной контроль
 code ~ разбор программы
 wand цифровой зонд
 warm теплый
 warn предупреждать
 warning предупреждение
 way 1) путь 2) способ □ in such
 a ~ таким образом; in this ~
 таким образом; under ~ выпол-
 няется; ~ out выход
 weak слабый
 weight вес □ ~ed взвешенный
 digit ~ вес разряда
 edge ~ вес ребра
 Hamming ~ вес Хемминга
 stroke ~ толщина штрихов ли-
 тер
 tree ~ вес дерева
 ~ of type насыщенность
 шрифта

Welcome to Добро пожаловать в
 wall хорошо
 well-formed правильно построен-
 ный
 well-known известный
 whatever любой
 whereas тогда как
 whereat при этом
 whereby благодаря чему
 wherever везде, где
 while пока
 white белый
 ~ inking забеливание
 white белый
 whitespace пробел
 whole весь □ он the ~ в целом
 wide широкий
 wide-spread широко распростра-
 ненный
 widow висячая строка
 width ширина
 field ~ длина поля
 memory ~ разрядность памяти
 window окно
 design ~ окно проекта
 disassembly ~ окно дисассем-
 лирования
 edit ~ окно редактирования
 message ~ информационное
 окно
 setup ~ окно установки
 windowing кадрирование
 wipe out стирать
 wiping стирание
 disk ~ стирание с диска
 wire 1) провод 2) проволока 3)
 нгла
 print ~ печатающая игла
 wired зашитый
 wish 1) желание 2) желать □ as
 you ~ как угодно
 with regard to что касается
 with respect to по отношению к
 with this in view ввиду этого
 withdraw убирать
 within 1) в пределах 2) внутри 3)
 в течение
 without без
 WKS APM (автоматизированное
 рабочее место)
 word слово □ serial by ~ по-
 словный
 channel status ~ слово состоя-
 ния канала
 command ~ имя команды

word

comparand ~ признак
 computer ~ машинное слово
 control ~ управляющее слово
 data ~ слово данных
 device status ~ слово состоя-
 ния устройства
 double ~ двойное слово
 full ~ слово
 half ~ полуслово
 instruction ~ 1) командное
 слово 2) команда
 isolated ~ выбранное слово
 long ~ двойное слово
 machine ~ машинное слово
 matching ~ слово с совпавшим
 признаком
 optional ~ необязательное
 ключевое слово
 primary ~ встроенная опера-
 ция
 process status ~ слово состоя-
 ния процесса
 processor status ~ слово со-
 стояния процессора
 program status ~ слово состоя-
 ния программы
 reserved ~ 1) зарезервирован-
 ное слово 2) служебное слово
 search ~ признак
 secondary ~ вторичная коман-
 да
 sigma ~ сигма-слово
 status ~ слово состояния
 zero ~ нулевое слово
 word-by-word пословный
 word-serial пословный
 wordwrap свертка слов
 work 1) работа 2) работать
 workbench инструментальные
 средства
 working рабочий
 worksheet рабочая таблица
 workstation 1) рабочая станция 2)
 автоматизированное рабочее место
 teller ~ банковский терминал
 world мир
 hypothetical ~ возможный мир
 WP подготовка текстов
 WPM слов в минуту
 wrap заворачивание
 text ~ заверствывание текста
 word ~ переход на новую
 строку
 wrap-around 1) циклический пе-

wrap-around

zooming

переход 2) заворачивание строк 3) перенос на следующую строку

wrap-around

full-word ~ перенос полного слова на следующую строку

word ~ переход на новую строку

write писать □ gather ~ запись со слиянием

~ to записывать на

write-protected защищенный от записи

writer программа записи

writing запись

demand ~ запись по запросу

wrong неправильный

X

XENIX операционная система XENIX

XOFF «стоп-сигнал»

XON «старт-сигнал»

XOR 1) исключаящее ИЛИ 2) неэквивалентность 3) сложение по модулю 2

XREF таблица перекрестных ссылок

Y

yank копировать заданный текст

yellow желтый

yield 1) придавать 2) выдавать

Z

zap затирать

zapping пережигание

PROM ~ программирование ППЗУ

zero нуль □ divide by ~ делить на нуль; nonreturn to ~ без возвращения к нулю

leading ~ начальный нуль

negative ~ отрицательный нуль

positive ~ положительный нуль

trailing ~ конечный нуль

zeroise 1) обнулять 2) очищать 3) сбрасывать

zone зона

landing ~ зона посадки головок

zoom увеличивать масштаб

~ in раскрывать

~ out закрывать

zooming увеличение

**Учебно-практическое пособие
Блехман Михаил Самойлович
Англо-русский словарь по
программированию**

Редактор П. Г. Малах

Художественно-технический редактор В. И. Закуренок

Корректор Е. И. Диденко

Сдано в набор 24.09.93. Подписано в печать 16.12.93.

**Формат 60х84 1/16. Бумага для множительных аппаратов. Печать
офсетная. Условных печ. л. 12,3. Условных краскоот. 12,3. Учет.-изд.
л. 14,25. Тираж 10000 экз. Изд. № 17 Заказ № 2724.**

Купянская гортипография.

312640, г.Купянск, ул. 1 Мая, 2